



Ex Libris Joannis Nenoing
1870







10/11/11 R

TRAGEDIA
DI
EURIPIDE

*L'edizione di queste Tragedie, impressa dalla Società
Tipografica de' Classici Italiani, è posta sotto la
tutela delle leggi.*

TRAGEDIE
DI
EURIPIDE

TRADOTTE
DA
FELICE BELLOTTI

MILANO
—
PRESSO A. F. STELLA E FIGLI
M. DCCC. XXIX



IPPOLITO

TRAGEDIA

P E R S O N A G G I

VENERE

IPPOLITO

SEGUACI D'IPPOLITO

UN VECCHIO

CORO DI DONNE TREZENIE

LA NUTRICE DI FEDRA

FEDRA

TESEO

UN NUNZIO

DIANA

SCENA

Piazza in Trezene avanti alla reggia.

IPPOLITO

VENERE

GRANDE in cor de' mortali, e non oscura
Diva in cielo son io: Venere io sono;
E fra quanti del Sol veggon la luce
In terra e in mar sino al confin d'Atlante,
Quei che onor fanno alla potenza mia
In pregio io tengo, e fo pentito andarne
Chi me sprezza superbo. Chè de' numi
Proprio egli è compiacersi in ottenendo
L'ossequio de' mortali; e farò in breve
Chiara parer di questo detto il vero. —
Me di Téseo il figliuol, quei che dal grembo
Dell' Amazone uscito, al buon Pitteo
Alunno crebbe, Ippolito, fra tutti
Qua di Trezene i cittadini ei solo
Me la più trista d'ogni nume appella.
Ei rifiuta i miei letti; egli di nozze
Tiensi digiuno, e assai di Febo onora

La sorella Diana, e ne fa stima
Qual di suprema infra gli dei: ne' verdi
Boschi abitando, e co' veloci cani
Perseguendo le fiere, ognor con ella
Consorzio fa più che a mortal non lice;
Ma io ciò non gl' invidio: il dovrei forse?
Bensì punirlo in questo dì vogl' io
Delle a me fatte offese; e molto all' uopo
Già preparai, nè molto a far mi resta.
Ei di Pitteo le case un dì lasciando,
Trasse all' Attica terra, di solenni
Augusti riti spettator: la sposa
Del padre suo, Fedra lo vide, e presa
Se ne sentì di veemente amore,
Me insinuante; e pria che qua venisse
Dalla stanza d' Atene, ivi di Palla
Su l' alta rupe, che Trezene guarda,
Un tempio ergea, tutta il pensiero e l' alma
Per Ippolito accesa, al nume mio.
Or dappoi che Teséo con la consorte
Qua tragittò dalla Cecropia terra,
Annuo bando imponendosi pel sangue
De' Pallantidi sparso, il cor trafitta
Dalle punte d' amor qui sospirando
In silenzio la misera si strugge,

Nè alcun pure de' suoi sa la sua piaga.
Ma segreto così cader non dee
Cotesto amor: conscio Teséo vo' farne;
Chiaro a tutti vo' farlo; e quel di noi
Nato nemico, ucciderallo il padre,
Imprecandogli morte: il proprio padre,
A cui dell'acque il correttor Nettuno
Die' che tre cose ei chieder possa a lui,
E non chiederle indarno. Anche l'illustre
Fedra morrà; chè per pietà di lei
Non vogl' io sofferir che i miei nemici
Non mi scontino un fio, che appien m'appaghi.—
Ma il figlio appunto di Teséo qui veggo,
Ippolito, venirne, abbandonato
Della caccia il travaglio; ed io partenza
Di qui farò. Molta dappresso il segue
Turba gridante inni a Diana; e intanto
Ei dell'Orco non sa le spalancate
Porte, e che a lui l'ultima luce è questa.

IPPOLITO CON SEGUACI. UN VECCHIO

IPPOLITO

Su su, seguiam; cantiamo
L'alma di Giove eterea prole Artemide,
A cui diletti siamo.

I SEGUACI

Augusta diva, augusta,
O del Tonante
Figlia, o Diana, a cui Latona è madre,
Salve, o più assai venusta
Vergin di quante
Vergini dee leggiadre
Ha su nel ciel la splendida
Reggia del sommo padre.

IPPOLITO

Salve, o bellissima
Più di qual altra che nel ciel si bea,
Vergine dea.

Questa, o reina, a te corona io reco
De' fior conserta d'un intonso prato,
Ove mai nè pastor pascere la greggia
Osa, nè falce a violare lo viene;

Ma sol l'ape il discorre a primavera,
E il Pudor vi presiede, e l'inrugiada
Di casti fonti. A chi sortì nascendo
Puro costume e verecondo, è dato
Coglierne i fiori; ad altri no. Tu dunque,
O diletta reina, all'aurea chioma
Questo ornamento da pia man ricevi;
Chè a me sol fra' mortali è in don concesso
Teco star, favellarti, e udir tua voce,
Non vederti però. Deh ch'io mia vita
Possa, qual cominciai, volgere al fine!

IL VECCHIO

Sire, poi che gli dei nomar fa d'uopo
D'ogni cosa signori, un buon consiglio
Vuoi tu accoglier da me?

IPPOLITO

Sì; di buon grado.

Non sarei saggio in ricusarlo.

IL VECCHIO

Or dimmi:

Sai qual v'è legge infra' mortali?

IPPOLITO

E quale?

IL VECCHIO

Odiar l'orgoglio, e ciò che spiace a tutti.

IPPOLITO

Ragione il vuol. Qual v'è mortale altero,
Non odioso?

IL VECCHIO

E in uom gentil non evvi
Certo che di piacente?

IPPOLITO

Assai; nè costa
Molta fatica il procacciarlo.

IL VECCHIO

E stimi
Che tal pregio pur vaglia infra gli dei?

IPPOLITO

Certo che sì; se dagli dei ritrae
Il sentir de' mortali.

IL VECCHIO

E perchè dunque
Tu non inchini un venerando nume?

IPPOLITO

Qual mai?—Bada che in fallo non trascorra
La tua lingua.

IL VECCHIO

Non già.—Quel che sta innanzi
Alle tue porte: la Ciprigna dea.

IPPOLITO

Io, casto essendo, da lontan la inchino.

IL VECCHIO

Pur veneranda, e di gran nome è diva
Fra le genti.

IPPOLITO

De' numi e de' mortali
Altro ad altri è più in pregio.

IL VECCHIO

Oh in ciò tua mente
Fosse meglio avvisata!

IPPOLITO

A me non piace
Nume verun che nella notte è grande.

IL VECCHIO

Rendere, o figlio, i proprii onori è d'uopo
A ciascun nume.

IPPOLITO

— Andiam, compagni: in casa
Or si rientri, e a banchettar si pensi.
Grato al tornar da faticosa caccia
Desco in copia fornito. Ed anco è d'uopo
I corsieri strigliar, sì che da mensa
Poi sorgendo, aggiogarli al carro io possa,
Ed alla corsa esercitar. — Salute
Alla tua dea, molta salute io dico.

(Esce co' seguaci.)

IL VECCHIO

Noi con senno miglior (chè non è bello
I giovani imitar) devoti il tuo
Adoriam simulacro, alma Ciprigna.
Deh se talun di giovinezza fiero
Stolte cose favella, e tu perdona,
E non udirle infingiti. Più saggi
Pur de' mortali esser conviene i numi.

CORO DI DONNE TREZENIE.

Strofe I.

Colà dove dal monte
Sgorgano al basso, e son ne' vasi attinte,
L'acque d'un chiaro fonte,
Donna a me vidi amica,
Che di quell'onde al rugiadoso corso
Vesti in porpora tinte
Venìa bagnando, e d'una pietra aprica
A rasciugarsi le stendea sul dorso;
Quivi agli orecchi miei
Trista novella or or giugnea da lei:

Antistrofe I.

Che dentro al regio tetto
La reina rinchiusa, di funesto

Dolor su l'egro letto
Va struggendosi, e tutto
Ne' tenui pepli il biondo capo vela.
E il terzo giorno è questo,
Che il labbro ancora al lavorato frutto
Di Cerere non porge, e solo anela
Per angoscia segreta
Giunger di morte a miseranda meta.

Strofe II.

Qualche agitante demone
T'occupa, o donna: o sia che Pan terrore
Vano t'incuta, od Ecate,
O la madre de' numi, o te il furore
De' Coribanti avvampi;
O forse per negate ostie s'adira,
E tale a te fa guerra
La belvicida Artemide,
Che sovra l'ampia terra
E su gli ondosi campi
Del salso mar s'aggira.

Antistrofe II.

O di furtivi talami
Pasce altra donna in propria casa accolto
Il tuo consorte, l'inclito
Prence degli Erettidi: o tal che sciolto

Ha da Creta la nave,
E questo ai legni amico porto attinse,
Alla reina forse
Inopinato annunzio
Di rea ventura porse,
Che l'alma a lei di grave
Prostrante duol costrinse.

Epodo.

Ed abitar di femina
Nella debil compagè anco uno stuolo
Usa di mali; ed anco
V'è il deliro de' parti acuto duolo;
Quale a me pur già il fianco
Scosse, e invocar mi fea
La faretrata dea
Adjutrice Diana; ed ella venne,
Diva a me sempre infra gli dei solenne.—
Ma con Fedra venir fuor della reggia
Ve' l'antica nutrice, e d'un' oscura
Nube la fronte ombreggia.
Ben saper l'alma mia brama qual cura,
Qual la reina affanno
Occupà, e grave al corpo suo fa danno.

FEDRA SOSTENUTA DALLE ANCELLE.
LA NUTRICE. CORO

LA NUTRICE

Oh sofferenze, oh mali
Acerbi de' mortali! —
Or di', che farti o che non farti io deggio?
Questa è la chiara luce,
Questo l'aperto ciel: fuor della soglia
Qui 'l tuo letto s'adduce;
Poichè d'uscir qui fuori
Era tutta tua voglia.
E vorrai tosto ancora
Forse dentro tornar; chè ad ogni istante
Cangi desio: di nulla godi: nulla
Di quel ch'hai, più non ami:
Quel che non hai, sol brami. —
Oh! men grave egli è in vero essere infermi,
Che agl'infermi servir: quello è un sol male;
Del corpo in questo è la fatica unita
Col duol d'alma pietosa.
Ma già tutta la vita
Piena è di guai, nè da' travagli è posa.
Altro v'ha del presente, altro per certo,

Viver miglior, che un circonfuso bujo
Tien di nebbia coperto.
Noi questo amiam, perchè risplende in terra,
Nè provammo dell'altro, e nulla suole
Darsi a veder di quanto
Evvi sotterra; e intanto
Trasportar ci lasciamo a vane fole.

FEDRA

Sostenetemi il fianco;... sollevate
Questo mio capo. — Io delle membra io sento
Tutto sciorsi il legame, o care ancelle.
A me la man pigliate. —
Grave quest'ornamento
M'è sul capo: via, via. — Il crin raccolto
Disnodatemi, e vada
Giù per le spalle sciolto.

LA NUTRICE

Figlia, fa cor: non troppo
L'egro corpo agitar. Più lieve il male
Ti si farà, se il porterai con pace
E con animo forte.
Il soffrire è del mortal la sorte.

FEDRA

— Deh deh! che a me sia dato
Le mie labbra tuffar nelle chiare acque

D'un ruscel rugiadoso,
E sotto gli alni e in verdeggianti prato
Adagiarmi a riposo.

LA NUTRICE

Che parli mai? Deh queste cose, o figlia,
Non le dir fra le genti;
Non gittar sconsigliati insani accenti.

FEDRA

— Al monte, olà; me conducete al monte:
Andar voglio alla selva, alla pineta,
'Ve i veltri corrono
Dietro a' celeri cervi. Oh dio! com'ardo
D'incitar con la voce i presti cani,
La bionda chioma spargere,
E brandir nelle mani
Tessalo dardo.

LA NUTRICE

Che mai volgi in pensiero? A che la cura
E di cacce e di cani? A che di fresche
Fontane in cerca ir vuoi?
Qua dal vicino clivo
Scorre perenne un rivo,
Di cui bevanda a tuo desio far puoi.

FEDRA

— O tu di Linna equestre

Diva Diana, e preside
A' sonanti ginnasii, ove i destrieri
Volano in corso, oh nelle tue palestre
Foss'io domante l'impeto
Degli Éneti corsieri!

LA NUTRICE

Qual novello delirio? Or per le selve
Segue il tuo cor le belve,
Or nelle lizze a' corridori agogna.
Ben molt' arte bisogna
A indovinar qual nune
De' tuoi voler la briglia
Stringe, ed il senno a te precide, o figlia.

FEDRA

—Oimè trista! che feci?.. e che diss'io?
Dal retto senso ove sviata errai?
Lassa, ch'io delirai!
Caddi per fraude d'un avverso dio.
Misera me! — Coprimi ancor, nutrice,
(De' miei detti ho rossor) coprimi il volto.
Nascondimi. Dal ciglio
Mi piove il pianto, e per vergogna intorno
L'occhio mi rota. — Molto
Da demenza a ragion duro è il ritorno.
Sventura è l'insanire;

Ma pria che della mente
Si conosca l'error, meglio è morire.

LA NUTRICE

Ecco, il capo io ti copro. — E quando fia
Che me la morte copra?
Molte cose insegnommi il viver molto.
Moderate amicizie infra' mortali
Saria d'uopo contrarre, e non fin dentro
Nel più riposto centro
Giunger dell' alma; e che gli affetti sciorre
Dato ne fosse agevolmente, o il freno
Allentarne e raccorre.
Ma che un' anima soffra anco per altra,
Com'io peno per questa, è duro peso.
Reca un intenso affetto
Cruccio più che diletto,
E alla cara salute assai fa guerra.
Men lode al molto in tutte cose io dono,
Che a quel NULLA DI TROPPO; e in ciò concordi
Meco i saggi pur sono.

CORO

O di Fedra nutrice antica e fida,
Noi veggiam l'infelice egro suo stato,
Ma non sappiamo che la travagli; e questo

Da te intender vorremmo.

LA NUTRICE

Io pur l'ignoro.

Ella dirlo non vuole.

CORO

E non t'è noto

De' suoi mali il principio?

LA NUTRICE

Al punto istesso

Tu rivieni con ciò: tutto ella tace.

CORO

Quanto scossa è di forze, e il corpo attrita!

LA NUTRICE

E come no? se il terzo giorno è questo
Che alimento non prende.

CORO

Ira divina

La costringe, o morir forse ella vuole?

LA NUTRICE

Morir. Cibo non tocca in fin che muoja.

CORO

Meraviglia, che pago a ciò si stia
Il suo consorte.

LA NUTRICE

Essa il nasconde a lui,

Nè gli dice esser egra.

CORO

Ed ei nol vede,
Pur mirandola in volto?

LA NUTRICE

Or da Trezene
Lungi egli è.

CORO

Ma tu forza a lei non festi,
Il morbo a discoprir che la possede,
E la mente le svia?

LA NUTRICE

Già tutto io feci,
E nulla valse. Or nuovamente in opra
Ogni studio porrò, sì che tu veggia
Qual mi son io vèr li signori miei
Nella sorte infelice. — O amata figlia,
Su via, fa cor. Ciò che testè si disse,
Scordiamci entrambe: calmati; la tetra
Fronte rischiara, e rasserena l'alma.
Io, se co' detti miei forse ti spiacqui,
Miglior modo or terrò. Ma tu se afflitta
Sei di mal che segreto ad uom si tenga,
Queste donne qui sono; esse d'aita
Ti goveran: se lice ad uomo esporlo,

Dillo; chè a' dotti della medic' arte
Avvisarlo si possa. — Oh perchè taci?
Tacer, figlia, non dei: se male io dico,
Tu riprender mi devi, o i miei consigli
Seguir, se giusti. Ah sì, parla: qui volgi,
Qui lo sguardo.—Ahi me lassa! Eccovi, o donne,
Ogni cura perduta: al par di pria
Lungi ne siam; chè a' preghi miei nè pria
Ammollir si lasciava, ed or non cede.—
Ma sappi (e poi sii fiera e pertinace
Più dell'onda del mar), sappi che i figli
Tu, se muori, tradisci, e li diserti
Del paterno retaggio: io te lo giuro
Per la guerriera Amazone regina,
Che spurio sì, ma d'elevati sensi,
Qual legittimo fosse, a' figli tuoi
Un signor partorì: ben lo conosci,
Ippolito....

FEDRA

Ahi me lassa!

LA NUTRICE

Ti ferisce

Dunque ciò?

FEDRA

Tu m'uccidi. Ah per gli dei,

Più di tal uom non mi parlar, ti prego!

LA NUTRICE

Vedi? saggia tu sei; ma de' tuoi figli
Al ben non pensi, e a conservar te stessa.

FEDRA

Amo i miei figli; ma in altra tempesta
Vo combattuta.

LA NUTRICE

E che però? Le mani
Pure di sangue hai tu.

FEDRA

Pure le mani;
Ma infetta l'anima.

LA NUTRICE

Alcun nemico estrano
Forse ti nocque?

FEDRA

Involontario a morte
Mal mio grado un amico ah! mi sospinge.

LA NUTRICE

Téseo forse vèr te di colpa alcuna
S'è fatto reo?

FEDRA

Non dovess'io vèr lui

Rea discoprirmi!

LA NUTRICE

E qual gran cosa alfine

Morir ti fa?

FEDRA

Deh al mio fallir mi lascia!

Nulla offesa a te reco. .

LA NUTRICE

Io no, lasciarti

Io non voglio.

FEDRA

Che fai? t'appendi a forza

Alla mia mano?

LA NUTRICE

E da' ginocchi tuoi

Non fia mai ch'io mi tolga.

FEDRA

Oh sciagurata!

Male per te, se i mali miei tu intendi.

LA NUTRICE

Qual per me maggior mal, che s'io ti perdo?

FEDRA

Tu in udirla morrai, benchè sia cosa

Che onor mi fa.

LA NUTRICE

Se orrevol cosa è dunque,

Perchè l'ascondi a me, che ti scongiuro?

FEDRA

Onor mi fa, poi che da turpe causa
Noi ritrar meditiamo onesto effetto.

LA NUTRICE

Dunque, parlando, anco d'onor più degna
Ti mostrerai.

FEDRA

Deh lasciarmi! la destra
M'abbandona.

LA NUTRICE

Non fia; poi che mi nieghi
Un favor che mi devi.

FEDRA

—Ebben, l'avrai.
Questa tua man m'è sacra, e la rispetto.

LA NUTRICE

Cheta or dunque io t'ascolto, e tu favella.

FEDRA

—Oh sciagurata madre mia, qual mai,
Quale amor concepisti!

LA NUTRICE

Intendi forse
L'amor ch'ebbe del toro, o ch'altro intendi?

FEDRA

—Anche tu sciagurata, o mia sorella,

Sposa di Bacco!

LA NUTRICE

E che t'avvenne, o figlia?

Maledici i congiunti?

FEDRA

— E sciagurata

Con esse anch' io, che a tal fato succumbo!

LA NUTRICE

Attonita rimango. A che riesce

Questo parlare?

FEDRA

Ogni sventura mia

Di là scende, di là; nuova or non sorge.

LA NUTRICE

Nulla ancor so di quel che udir vorrei.

FEDRA

Deh ciò che dir degg'io, deh in vece mia

Lo dicessi tu stessa!

LA NUTRICE

Un' indovina

Io non son, che l'oscuro aperto veggia.

FEDRA

— Qual cosa è quella, che si chiama amare?

LA NUTRICE

Soavissima cosa, e insieme acerba.

FEDRA

Noi provammo il secondo.

LA NUTRICE

Oh che mi narri!

Ami, o figlia, alcun uomo?

FEDRA

E chi mai nacque

Dell' Amazone?...

LA NUTRICE

Ippolito?...

FEDRA

Tu stessa

Lo dicesti, non io.

LA NUTRICE

Deh che mai sento!

Morta tu m'hai.— Non sopportabil cosa,

O donne, no: più viver non poss'io:

Vo' gittar queste membra; uscir di vita

Io voglio: addio. Già più viva io non sono,

Quando anche i buoni, involontarii, è vero,

Ma nutron pure iniqui amori. Ah! Venere

Dunque un nume non è, ma se v'è cosa

Più de' numi possente: ella che Fedra,

Me, questa casa, in perdimento avvolse.

CORO

Strofe

Udisti udisti
Della reina i tristi
Orrendi affanni. Oh! morte
Me colga anzi che al core
Tal mi s'apprenda ardore.
Oh te infelice! oh tua dolente sorte!
Oh acerbi umani guai! Tu in ver funesti
Casi a luce ponesti.
Qual t'aspetta destin? Qui nuove al certo
Si volgeran vicende.
Misera donna! aperto
Or è qual guerra a te Ciprigna intende.

FEDRA

Trezenie donne, che questa abitate
Del Pelopio terreno estrema parte,
Spesso io già nelle lunghe ore di notte
Ricercai col pensier donde l'umana
Corruttela divenga; e parmi il vero,
Che il mal oprar, di naturale istinto
Forza non è, poi che illibato e saggio
Molti serban contegno. E tal sentenza
Vuolsi tener: che conosciamo il bene,
E nol facciam, chi da freddezza vinto,

Chi a virtù preponendo alcun diletto;
Di che v'è copia: e il novellare, e l'ozio,
Gradevol peste; ed il pudor pur anco
Spesso è inciampo al ben far. Chè di due sorta
È il pudor: buono è l'uno, e tristo è l'altro;
E se meglio il diverso uso d'entrambi
Si discernesse, avrian diverso il nome. —
Ferma in questo opinar, nullo dovea
Velen giammai l'alma guastarmi a tale
Da cader del buon senno: or qual consiglio
V'adoprassi, io dirò. Poi che ferita
M'ebbe amor, divisai com'io potessi
Soffrir meglio un tal male; e dal tacerlo,
Dall'occultarlo incominciai: chè nulla
Fidar vuolsi alla lingua: essa degli altri
Ben sa gli errori castigar; ma in sua
Propria causa assai danni si procaccia.
Poi mi proposi quella rea demenza
Vincer con forte castità. Ma quando
Nè con tal mezzo soggiogar non valse
D'amor la possa, alfin mi parve il meglio
Morir. Nessun fia che di ciò mi biasmi. —
Io nè occulta nel ben bramo restarmi,
Nè testimoni aver nel male. Infame
So ch'egli è cotal morbo, e ch'io son donna;

Sesso da tutti abbominato. Oh pera,
Pera colei che i maritali letti
Macchiò primiera con estrani amanti!
Dalle nobili case il reo costume
Derivò primamente: ove agl' illustri
Bello appar ciò ch'è turpe, assai più bello
Debbe agli altri parere. Abborro inoltre
Le pudiche in parole, e trascorrenti
Di nascoso a impudichi atti procaci.
Come le ree, come, o Ciprigna, in fronte
Mirar ponno i mariti, e non paventauo
Le complici tenèbre, e i tetti stessi,
Che fuor mandin la voce ad accusarle?
Me uccide, o donne, il sol pensier, ch'io mai
Disonor rechi al mio consorte, a' figli
Ch'io partorii. No, mai: possano i figli
In tutta franca libertà fiorenti
L'alma Atene abitar, di turpe nota
Non macchiati per me. La coscienza
Degli obbrobrii del padre e della madre
Fa servo l'uomo, ancor che forte ei sia.
Regge sol della vita a tutte prove
Un'alma retta e dignitosa. Il tempo,
Come in lucido specchio, alla lor volta
Tutti mostra i cattivi. Ah che fra questi,
No veduta fra questi io non sia mai!

CORO

Quanto, oh quanto onestate in tutto è bella,
E bella fama infra le genti acquista!

LA NUTRICE

Regina, il caso tuo dianzi ad un tratto
Di terror mi comprese: ora m'avveggo,
Che fui semplice troppo; e ne' mortali
I secondi pensier sono i più saggi.
Nulla fuor di ragion, nulla di strano
Tu soffri alfin: piombò su te la Dea.
Ami; e qual meraviglia? A pari sorte
Sei col più de' mortali. E che? vorrai
Perder tu dunque per amor la vita?
Tropo duro destin, se a quanti in petto
Senton per altri o sentiranno amore,
Fosse d'uopo morir. Venere al certo,
Se molta invade, è insopportabil cosa;
Ma lene è con chi cede, e sol chi trova
Tropo di sè presuntuoso e fiero,
Essa l'afferra, ed un crudel (nol sai?)
Ne fa governo. Venere per l'aere
Spazia, e nell'onde anco del mar s'insinua.
Da lei tutto ha nascita: essa è che amore
Semina e dona; amor, di cui siam prole
Quanti siam su la terra. E quei che sanno

Ciò che scrisser gli antichi, e fra le muse
Versano ognor, ben san che Giove un tempo
Le nozze amò di Semele; ben sanno
Che per amor la radiante Aurora
Levò Cefalo in cielo: e in ciel pur anco
Stan que' numi, nè fuggono l'aspetto
Degli altri numi, e volentier, cred' io,
Soffron vinti il lor fato. E tu soffrirlo
Non vorrai? Generarti il padre tuo
Dovea dunque con altri espressi patti,
O sotto leggi d'altri dei, se a queste
Non volevi acquetarti. Or dimmi: e quanti
Ben assennati non vi son, che offesi
Veggon pure i lor letti, e fan sembante
Di non vederli? e quanti padri a' figli
Non indulgon di Venere gli errori?
Saggio avviso è bensì, tener celato
Ciò che bello non è; ma non si dee
Tropo stringer la vita de' mortali;
Quando nè il fabbro con esatta norma
Congegna il tetto in su le case. Or come
Tu caduta in tal sorte, uscirne pensi?
Ah! se di beni a te più che di mali
Dote toccò, poi che mortal pur sei,
Fortunata sei molto. — Orsù, diletta

Figlia mia, cessa il mal pensiero; cessa
L'insulto ai numi: altro non è che insulto,
Voler de' numi esser maggior. Da forte
Porta l'amore: un dio lo volle; il morbo,
Ond'egra sei, trarlo a buon fin procura.
V'ha di molli parole e incantagioni,
Che il tuo mal calmeranno: un qualche farmaco
Si scoprirà. Tardo è dell'uom l'ingegno
L'arti a trovar, che ritroviam noi donne.

CORO

Fedra, più adatto al presente tuo stato
È il parlar di costei. Nè già dispregio
I detti tuoi; ma di più fiero senso
Tropo son essi, e ad ascoltar più acerbi.

FEDRA

Ecco la peste che sovverte e strugge
Case e città: gli speciosi, e troppo
Lusinganti discorsi. Ah! non si vuole
Agli orecchi piacer, ma parlar cose,
Ond'altri onore ad acquistar s'accinga.

LA NUTRICE

Pompa a che fai d'alte sentenze? or d'uopo
Di bei detti non hai, ma dell'amato
Giovine; e tosto è da veder chi esponga
Mezzo miglior. Se il viver tuo non fosse

In tanto estremo, e sano il cor tu avessi,
Io non vorrei per tuo solo diletto
Addurti a ciò; ma di salvar tua vita
È il grande affar; nè mal voler si dee
Chi ne prende l'incarco.

FEDRA

Oh detti orrendi!
E la bocca non chiudi? e uscirne ancora
Sì laidi accenti lascerai?

LA NUTRICE

Migliori
Degli onèsti, per te. Ciò che ti salva,
Meglio è pur del bel nome, onde superba
Andar ti piace, e che a morir ti mena.

FEDRA

Cessa, deh per gli dei! l'insidioso
Impudico parlar. Se il turpe amore,
A cui l'alma ho sommessà, in seducente
Guisa tu adorni, io nell'error che fuggo,
Perduta andrò.

LA NUTRICE

— Se ciò sì reo ti sembra,
No, non dei farlo. Or ben, m'odi; e sia questo
Un secondo favore. In mente or viemmi,
Ch'io nelle stanze mie filtri ho possenti

A far mite l'amor: ti saneranno,
Se ritrosa non sei, senza far onta
Ad onestà, nè la ragion turbarti.
D'uopo è aver dell'uom ch'ami, alcuna cosa,
O scritte note, o di sue vesti un brano,
A far tal opra che di due sol uno
Sentimento componga.

FEDRA

E fia bevanda,
Od unguento?

LA NUTRICE

Nol so: trarne ristoro
T'importi, o figlia, e non più in là cercarne.

FEDRA

Temo, saggia non molto esser tu vogli.

LA NUTRICE

Oh! di tutto hai timor. Ma che paventi?

FEDRA

Che al figliuol di Teséo forse tu porga
Di ciò parola.

LA NUTRICE

A me t'affida, o figlia.
Tutto io ben disporrò.— Sol che fautrice
Tu sii, potente alma Ciprigna! — Il resto

Ch'io rivolgo in pensier, farlo palese
Basta agli amici, che là dentro stanno.

FEDRA. CORO

CORO

Strofe I.

Amore, Amor, che in petto
Via per gli occhi desio stilli, nell'anima
Di quei che prendi a guerreggiar, soave
Inducendo diletto,
Deh a me di guai deh grave
Mai non venir, nè immoderato invadermi!
Chè nè la fiamma è tale,
Nè la celeste folgore,
Qual l'Afrodisio strale,
Cui di sua man dritto ne vibra al core,
Figlio di Giove, Amore.

Antistrofe I.

Invano invan sul margo
Là dell'Alfeo, d'Apollo invan ne' Delfici
Tetti, del sangue de' svenati buoi
Lavacro ognor più largo
Grecia farà, se noi
Questo figliuol non adoriam di Venere,

De' mortali tiranno:
Lui che de' cari talami
Tiensi le chiavi, e danno
Porta infinito ed infinite pene
A cui nell'ira ei viene.

Strofe II.

Nell'espugnata Ecalia
Tra il fumo e il sangue dalle patrie soglie
Ciprigna un dì la conquistata giovine
Trasse di nozze ancor digiuna, e lei
Con funesti imenei
D'Alcmena al figlio, ah! misero!
Quasi furia d'Averno, aggiunse in moglie.

Antistrofe II.

O sacra Tebe, o limpide
Onde Dircee, qual di Ciprigna è l'ira
Voi potete attestar; di lei, che Semele
Arse co' lampi de' fulminei ardori.
Ella, com'ape a' fiori,
Vola sul mar degli esseri,
E veemente sovra tutti spira.

FEDRA

Silenzio, o donue. — Ah siam perdute!

CORO

Or come?

Che avvien, Fedra, di tristo entro tue case?

FEDRA

Taci, onde meglio oda ogni voce.

CORO

Io taccio.

Mal preludio egli è questo.

FEDRA

Ahi ahi, me misera!

Me sventurata! Ahi qual dolore è il mio!

CORO

Strofe I.

Onde il lamento? quale

Mandi grido, o reina? Or di': qual subito

Terrore il cor t'assale?

FEDRA

Perduta io sono! A queste porte, o donne,

Fatevi a udir qual v'è clamor qua dentro.

CORO

Strofe II.

Tu vi sei presso, e a te rileva assai

Quindi ogni suon raccogliere.

Dinne tu qual cagione havvi di guai.

FEDRA

Dell'Amazone il figlio esclama, e atroci

Scaglia rampogne alla nutrice mia.

CORO

Antistrophe II.

Odo un romor, ma di confusi accenti.
Tu dalle porte giungere .
Più distinto all'orecchio il suon ne senti.

FEDRA

Pronuba di delitti ad alta voce,
E traditrice del suo re l'appella.

CORO

Antistrophe I.

Ahi te perduta, o cara!
Che dir poss'io? Le occulte cose apparvero
In luce aperta e chiara.

FEDRA

Ahi lassa me!

CORO

Da' fidi tuoi tradita.

FEDRA

Colei m'uccise, svelando. i segreti
Travagli miei. Sanar volle il mio male,
E il fe' più grave.

CORO

Or che farai tu dunque
In tal frangente?

FEDRA

Altro io non so, che un mezzo:

Morir morir subitamente. È questo
Solo rimedio a' miei presenti affanni.

IPPOLITO. LA NUTRICE. CORO.

FEDRA IN DISPARTE.

IPPOLITO

Oh madre terra, oh luce alma del Sole,
Quali ascoltai nefande cose!

LA NUTRICE

Ah taci,

Figlio, ond' altri non oda.

IPPOLITO

Orrendo è troppo

Ciò che udii, per tacersi.

LA NUTRICE

Io te ne prego

Per questa destra!

IPPOLITO

Olà, che fai? tue mani

Non m'accostar, nè mi toccar le vesti.

LA NUTRICE

Deh per queste ginocchia! in perdimento

Non mi trarre.

IPPOLITO

Che temi, se di reo

Nulla affermi aver detto?

LA NUTRICE

È ver; ma cosa

Da divulgar non è.

IPPOLITO

Le oneste cose

Onesto è il dirle a tutte genti innanzi.

LA NUTRICE

Non infrangere, o figlio, i giuri tuoi.

IPPOLITO

Giurò la lingua; non giurò la mente.

LA NUTRICE

Ma che far vuoi? perder gli amici?

IPPOLITO

Oh sdegno!

Nessun malvagio è amico mio.

LA NUTRICE

Perdona!

Proprio il fallire è de' mortali, o figlio.

IPPOLITO

—O Giove, a che questa ingannevol peste

Dell'uom, le donne, sotto il Sol ponesti?

Se volevi la schiatta de' mortali

Disseminar, mestier però non era

Dalle donne dedurla. A' templi tuoi

L'uom con oro venendo, o rame o ferro,
De' figli il seme comperar potea,
E da femina scevro in propria casa
Viver libera vita. Or primamente

Quando addur ci apprestiamo a' nostri tetti
Questo malanno, incominciam gran getto
Far di sostanze; e d'altra parte il padre,
Poi che la figlia sua nudrì, la crebbe,
Dote aggiunger le dee, per darla ad altri,
E da sè disgombrarla: e chi 'n sua casa
La mala pianta accoglie, se n'allegra,
Stolto! e d'arredi preziosi un tristo
Simulacro adornando, e di bei pepli,
Fonde sua facoltade; ed ha tal fato,
Che se buoni gli affini incontrar gode,
Ria gli tocca la sposa; o s'ella è buona,
Tristi incontra gli affini, un mal nel bene
Quindi covando. E manco danno a cui
Tutta semplice e ignara è la consorte:
Sapiente, io l'abborro. Entro mie case
Mai non sia donna che saper si vanti
Più che a donna convien: nelle saccenti
Più mal talento ingenera Ciprigna:
La d'ingegno più breve anco è più immune
Da lascivo furore. E saria d'uopo,

Alle spose giammai veruna ancella
Non s'accostasse, in compagnia rinchiusa
Sol con muti animali, onde non fosse
Nè a chi parlar, nè da chi udir parola.
Or le malvage malvagi disegui
Fanno dentro lor soglie, e fuor le ancelle
Li portan poi; siccome tu, che il saero
Intaugibile talamo del padre,
Tu scelerata, ad offerir mi vieni.
Con viva onda di fonte io vo' gli orecchi
Purgar di ciò. Come potrei sì reo
Divenir, se per solo aver ciò inteso,
Più non parmi esser puro?— Odi: la mia
Religione or ti fa salva, o donna.
Chè se incauto giurato io non avessi,
Non mi terrei che nol narrassi al padre;
Ma serberò silenzio, ed anco lungi
Di qua starò, fin che Teséo n'è lungi.
Osserverò, col genitor tornando,
Comè tu in fronte e la regina tua
Ardirete mirarlo: allor più certo
Saggio m'avrò dell'impudenza vostra.—
Deh mal vi colga! Io d'abborrir le donne
Sazio mai non sarò: sempre vo' dirlo,
Poi che malvage elle son sempre. O ad esse

Verecondia s'insegni, o a me contr' esse
D'inveir sempre libertà si doni.

LA NUTRICE. FEDRA. CORO

CORO

Antistrofe.

Ahi sventurato
Del nostro sesso il fato!
Misere noi! qual modo,
Or che fallimmo il segno,
Qual troveremo ingegno
A districar sì avviluppato nodo?

FEDRA

Punita io sono. Oh terra! oh luce! ov'io
Fuggo? ove ascondo il mio
Rossor? Qual nume o qual mortale aita
Mi porgerà? Tormento,
Che fuor mi trae di vita,
Io, la più grama d'ogni donna, io sento!

CORO

Ahi! d'effetto fallì l'arte, o regina,
Della nutrice, e un mal affar divenne.

FEDRA

Oh tristissima donna, oh struggitrice

Di chi tanto t'amò, che m'hai tu fatto?
Deh Giove, il mio progenitor, col fulmine
Ti percota, ti sperda! E non tel dissi?
Antiveggendo il tuo pensier funesto,
Non t'imposi tacer ciò ch'or mi porta
Tanto dolor? Tu nol volesti: or noi
Più non morrem con onorata fama. —
Prender nuovi consigli or mi fa d'uopo,
Poi che al padre colui d'ira attizzato
Dirà di me le più ree cose, e al vecchio
Pitteo pur anco ridiralle, e tutta
Di turpissimi obbrobrii a danno mio
Empirà questa terra. Oh che tu pera,
E chiunque gli amici a mal lor grado
Giovar s'ostina in non onesta guisa!

LA NUTRICE

Regina, i mali, ond'io cagion ti sono,
Rimproverar mi puoi: dolor ti morde,
Tal che vince ragion; ma ho scuse anch'io,
Se degni accorle. Io ti nudrii, ti crebbi,
E t'amo assai: quindi cercando al male,
Che ti strugge, rimedio, un n'adoprai,
Non in ver qual volea. Pur se buon fine
Sortito avesse, io molto sarei saggia:
Chè dagli eventi giudichiam del senno.

FEDRA

Ma che? fia giusto, e tollerar poss'io,
Che dopo tanta offesa anco tu ardisca
Disputar meco?

LA NUTRICE

Io troppo dissi; errai.
Ma via di scampo evvi pur anco, o figlia.

FEDRA

Cessa; non più. Tristi consigli, ed opra
Troppo rea mi prestavi. Or va; sottratti
Agli occhi miei: pensa a te stessa: io sola
Di mia sorte avrò cura. — E voi, bennate
Trezenie figlie, il favor ch'io vi chieggo,
Non mi negate: alto silenzio asconda
Tutto quanto qui udiste.

CORO

Io per l'augusta
Figlia di Giove, alma Diana, il giuro:
Di ciò mai nulla io parlerò.

FEDRA

Ben fia.

In cotanta sciagura un solo mezzo
Io pensando pur trovo, onde a' miei figli
Scevro d'ogni onta procurar la vita,
Ed a me stessa provveder. Non io,

Non io di Creta infamerò la casa,
Nè al cospetto verrò del mio consorte
In sozzo fallo, per risparmiar vile
D'una misera vita.

CORO

E che far pensi?

FEDRA

Morire. — Il come, ancor nol so.

CORO

Deh taci!

FEDRA

E tu dammi, se sai, miglior consiglio.
Oggi, uscendo di vita, io farò pago
Di Ciprigna il furor che mi consuma.
Da fiero amor vinta cadrò; ma cara
Costerà la mia morte anco ad un altro,
Sì che impari a non ir de' mali miei
Alto e sprezzante: ei ne' miei danni avvolto,
Esser men fiero apprenderà, ma tardi.

CORO

Strofe I.

Deh in cave rupi aeree
Fuggir potessi infra il pennuto stuolo,

Me in augel trasmutando amïco nuine!
Chè vër l'Adriaca sponda
Batter vorrei sul marin flutto il volo,
E d'Eridán sul fiume,
Là dove ognor nell'onda
Le miserande di Fetonte suore
Per fraterna pietà stillan di lagrime
Ambrilucente umore.

Antístrofe I.

Delle canore Esperidi
Farei viaggio alla pomosa landa,
Ove più da Nettuno al navigante
Non è il cammin concesso,
Poi che quivi è del ciel la veneranda
Meta, cui regge Atlante;
E scorrono dappresso
Ai talami di Giove ambrosii rivi:
Alma terra felice, onde si beano
I sempiterni divi.

Strofe II.

Tu di bianche ale instrutta
Cretense nave, per lo sale ondisono
Qua la reina addutta
Hai dalle sue beate case a tristo
D'infauste nozze acquisto:

O con augurio infido
Ella certo da Creta il corso spinse
Verso l'inclita Atene;
Od al Munichio lido
In mal punto il nocchier le funi avvinse,
E fe' la donna scendere
Su le Cecropie arene.

Antistrophe II.

Il cor quindi e la mente
Non pure fiamme le accendean di Venere;
Eh ah! più non potente
Di tanta febbre a sostener l'assalto,
Forse in sue stanze all'alto
Palco avverrà che appeso
Laccio al candido collo intorno avvolga;
E la funesta dea
Così placando, illeso
Serbi l'onor del proprio nome, e sciolga
La passion dall'animo
Tormentatrice e rea.

CORO. LA NUTRICE DENTRO.

LA NUTRICE

Deh deh qui tosto accorrete accorrete,
Quanti siete qua presso. La regina
Pende ad un laccio, di Teséo la sposa.

CORO

Ahi! avvenuta è la sciagura: è morta
La regal donna ad alto laccio appesa.

LA NUTRICE

Non correte? nessun reca un tagliente
Ferro a troncarle dalla gola il nodo?

UNA PARTE DEL CORO

Che far, compagne? entrar dobbiam là dentro
A discior la regina?

L'ALTRA PARTE DEL CORO

E che? non evvi

Pronti servi robusti? Il far talvolta
Più che a noi s'appartien, costa periglio.

LA NUTRICE

Dritto stendete il misero cadavere,
Tristo argomento di dolore acerbo

A' miei signori.

CORO

— Ah l'infelice è morta!

La stendon già qual morto corpo al suolo.

TESEO. CORO

TESEO

Donne, qual grido entro la reggia? Un alto
Clamor de' servi or di colà mi giunse.
E che? nè m'apre al mio tornar da Delfo
Quella casa le porte, nè cortese
Un saluto m'invia. Soggiacque forse
Di Pitteo la vecchiezza a infausto caso?
Molto in là scorso è il viver suo; ma grave
Pur ne sarebbe, ch'ei già ne lasciasse.

CORO

Non ne' vecchi, non già, l'avversa sorte
Ti percote, o Teséo: giovani estinti
Duolo assai ti daranno.

TESEO

Oimè! de' figli,
De' figli miei forse la vita è spenta?

CORO

Vivono i figli: in dolorosa guisa

Morta è la madre.

TESEO

Oh che dicesti? morta

La sposa mia? Come? che avvenne?

CORO

A un laccio

Ella s'appese.

TESEO

E perchè mai? d'acuto

Dolor compulsa? o qual cagion la spinse?

CORO

Più non sappiamo. Di poco anch'io qui giungo

A compiangere, o sire, i mali tuoi.

TESEO

Ahi ahi! chè più di queste frondi io porto

Coronata la tempia, io sventurato

Consultator d'oracoli? — Sciogliete

Delle porte i serrami; spalancate

Le imposte, o servi, ond'io l'orrendo fato

Vegga di lei che me, morcendo, uccise.

(Si apre l'interno della reggia, e si
vede il corpo di Fedra giacente.)

CORO

Ahi sciagurata! ahi misera!

Tal sofferisti, e tale oprasti atroce

Mal, che tutta sossopra
Questa magion rivolge.
Oh violenta morte! ardir feroce!
O di tua man trist' opra!
Chi 'l viver tuo d'eterno bujo involge?

TESEO

Ahi lasso, ahimè! De' mali miei provato
Ora ho il maggior. Come, o fortuna, oh come
Su me grave piombasti, e su mie case!
Oh colpo inopinato
D'alcun demone avverso! Or non più viva
È la mia vita: un mar di mali io veggio
Da non poter nè a vele
Oltre varcar, nè fuor nuotarne a riva.
Qual, lasso me! qual deggio
Dar nome, o donna, al tuo fato crudele?
Siccome augel che dalla man ne fugge,
Tu pur fuggisti, a Dite
Ratto un salto spiccando. Ahi ahi! funeste
Dure angosce son queste.
Io da lungi le traggo: è questo lutto
D'alcun fallo degli avi amaro frutto.

CORO

Non a te sol ciò avvenne, o re: perduta
Hai tu pur con molt' altri egregia sposa.

TESEO

Io sotterra sotterra, io vo' nel bujo
Or per sempre abitar, quando la cara,
La tua diletta compagnia m'è tolta.
Me me più che te stessa
Ucciso hai tu. — Ma da chi udir poss'io
Donde il feral furore
T'invase, o donna, il core?
Evvi alcun che mel dica? o invan di servi
Chiude la reggia numeroso stuolo? —
Misero me! qual duolo,
Qual lutto inennarrabile infinito
Qui per te veggo! Io son perduto: i figli
Orfani son: rimasa
Di suo pregio deserta è questa casa.

CORO

Noi lasciasti noi tutti in abbandono,
O donna amata, e la miglior di quante
Il Sole e lo stellante
Disco vedea della notturna luna. —
Re infelice infelice! oh quanti, oh quali
Guai questa casa aduna!
Di pianto, o sire, a' tuoi presenti mali
Suffusi ho gli occhi, e quei ch'indi verranno
Già inorridir mi fanno.

TESEO

— Sta, sta; che fia? qual dalla cara mano
Scritto le pende? Oh che vorrà con esso
Significar? Del suo talamo forse
La misera mi chiede, o de' suoi figli,
Ciò ch'ella brama in avvenir? — T'affida,
Infelice, t'affida: di Teséo
Nella casa, no, mai; mai nel suo letto
Altra donna entrerà. — La nota impronta
Dell'aureo anello della sposa mia,
Ch'or non è più, m'intenerisce. Or via,
I suggelli sciogliam: veggiam che mai
Dirmi vorran queste racchiuse note.

CORO

Ahi! d'altri mali un inimico dio
Ne sovraccarca. In atro duol sommersa
Or fia la vita a noi,
Però che spenta, eversa
De' miei regi la casa omai vegg'io.
Non mandarla a rovina,
Nume, deh no, se preservar la puoi:
Odi la prece, che dal cor ten porgo!
Chè già, quasi indovina,
Tristo segnal di nuovi danni io scorgo.

TESEO

Oimè! qual altro altro dolore è questo
Insoffribile, infando! Oh me infelice!

CORO

Che fia? di', se l'udirlo è a me concesso.

TESEO

Grida gridi lo scritto orrende cose.
Ove ove a tanta mole
Di mali io fuggo? Ah che perduto io sono!
Qual vidi mai qual suono
In queste, ah! lasso! risonar parole!

CORO

Ahi! tu di mali altro principio accenti.

TESEO

Io non più di mia bocca entro le porte
Non più chiuso terrò l'atroce atroce
Orrido fatto. — O Trezene, o Trezene:
Ippolito il mio letto osò con empia
Violenza toccar, nulla curando
Il terribile augusto occhio di Giove. —
Padre Nettun, che compier promettesti
Tre voti miei, per un di quelli a morte
Manda il mio figlio: a morte oggi ei non fugga,
Se a me tu sei promettitor verace.

CORO

Deh, signor, questo tuo voto rivoca,
Deh per gli dei! Conoscerai che a torto
Il facesti; a me credi.

TESEO

No; cacciarlo

Anco vogl'io di questa terra in bando,
Sì che delle due sorti o l'una o l'altra
Certo il ferisca: o i voti miei Nettuno
Degna far paghi, e lui giù manda estinto
Alle case di Pluto: o ch'ei repulso
Da questo suol, sovra terre straniere
Ramingando trarrà dura la vita.

CORO

Ecco Ippolito ei stesso. Ah tu, calmando
L'ira insana, o Teséo, prendi consiglio
Più al ben di te, delle tue case adatto.

IPPOLITO. TESEO. CORO

IPPOLITO

Alle tue grida io presto accorro, o padre.
Di che sciami, non so; ciò da te stesso
Intender bramo. — Oh dei! che fia? qui morta
La tua consorte, o genitor, vegg'io.

D'alto stupor ciò mi colpisce. Io dianzi
Pur la lasciai: del chiaro dì la luce,
Pur non è molto, ella vedea. Qual caso
Le sopraggiunse? Udirlo, o padre, io voglio
Da te.— Ma tu non parli? ah non si dee
Tacer ne' mali. Un amoroso core
Di saper tutto, anco i sinistri eventi,
Avido è sempre. E non è giusto, o padre,
Che tu alcun de' tuoi guai tenghi agli amici,
E più che amici, ascoso.

TESEO

Oh mal inteso

Studiar de' mortali, a che mille arti
Apprendete, e indagando e macchinando
Tutti andate gl'ingegni; e mai trovata,
Mai saputa una cosa non avete:
Insegnar senno a chi di senno è privo.

IPPOLITO

Gran saggio in ver chi a buon discorso adduca
Uom che senno non ha.— Ma non è questo
Tempo a dispute acconcio; io temo, o padre,
Non tua lingua al dolor troppo conceda.

TESEO

Oh! ben era mestier che fra' mortali
Certa una nota d'amistà vi fosse,

Dell'animo un segnal, che il vero amico
Mostrasse e il falso; e due favelle avesse
Ogni uom, l'una verace, a caso l'altra;
Onde quella smentisse i mali accenti
Di questa, e loco all'ingannar non fosse.

IPPOLITO

Ma che? Qualcun forse all'orecchio tuo
Me gravò di calunnia, onde, innocente,
Qual reo mi tratti? Attonito son io.
Il tuo parlar dalla ragion diviso,
Di stupor m'empie.

TESEO

Oh spirito uman, fin dove

Trascorrerai? Qual dell'ardir la meta,
Dell'audacia qual fia? Se questa sempre
D'età in età dilatasi, e più tristo
Vien dell'avo il nepote, alla primiera
Giunger dovranno un'altra terra i numi,
Che i malvagi comprenda. — Ecco, mirate
Costui, che di me nato, il letto mio
Contaminò: da questa donna estinta
La sceleranza sua fatta è palese. —
Alza, su via (poi che pur tanto osasti),
Qui del padre al cospetto alza la fronte. —
E tu qual uom sovra tutt'altri egregio,

Con gli dei tu conversi? tu pudico,
D'ogni macchia illibato? Ai vanti tuoi
No, più credenza io non darò, nè accusa
Porrò di tanta insensatezza ai numi.
Va; millanta virtude; impostureggia,
Solo di cibo vegetal pasciuto;
E forsennato settator d'Orfeo,
Di sue tante scienze il fumo adora.
Scoverto sei. Fuggir fuggir costoro
A tutti io grido. Con santi parlari
L'altrui favor carpiscono, laide opre
Macchinando in ascoso. — Estinta è Fedra.
Ciò ti salva, tu credi. Anzi ciò stesso
Più ti condanna, o scelerato. E quale
V'ha giuramento o protestar, che vaglia
Più del detto di lei, tal che l'accusa
Tu smentisca? Dirai ch'ella t'odiava,
E che a figlio illegittimo è nemica
Legittima consorte. — Un troppo prezzo
Speso ell'avrebbe in ver, se dato avesse
Ciò che si pregia e s'ama più, la vita,
Sol per odio vèr te. — Forse nell'uomo
Non v'ha lussuria, e nella donna è innata? —
Io garzoni conosco, delle donne
Non per nulla più forti, allor che ad essi

Turba Venere il cor; ma il pretestato
Viril sesso lor giova. Or chè più teco
Contendo innanzi a queste estinto corpo,
Testimonio certissimo? Va; fuggi
Di questa terra il più tosto che puoi,
Nè riportarne alla divina Atene
Il piè giammai, nè sul confin di stato,
Che al mio scettro si regga. E che? se in pace
Io ciò soffro da te, Sini, il tremendo
Ladron dell'Istmo, non farà più fede
Che ucciso io l'abbia, anzi di falso vanto
M'accuserà; nè le Scironie balze
Diran che acerbo a' scelerati io sono.

CORO

Più non so com'io possa alcun mortale
Dir che felice sia, poi che sua sorte
Qual è pria non è poi.

IPPOLITO

Padre, il tuo sdegno,
E de' tuoi spirti il turbamento è fiero;
Ma la causa però, che giusta appare,
Chi ben la svolga, si parrà non giusta.
Duolmi ch'io non son atto a far parole
Innanzi a molti, dicitor migliore
Fra pochi e pari miei; ma suo compenso

Ha questo ancor: chè men fra' saggi è in pregio
Chi fra molta adunanza è più facondo.
Pur tal caso ora giunge, che m'è forza
Scioglier la lingua; e cominciar vo' pria
Donde tu pria sopraffarmi tentasti,
Qual se risposta io non avessi alcuna. —
Vedi tu questa luce e questa terra?
Uomo in esse non ha (benchè tu 'l nieghi)
Di me più casto. Venerar gli dei
Uso io son primamente: amici ho solo
Quei cui fregia pudor; nè ad atti iniqui
Altri eccitar, nè secondar mai seppi
Le altrui mal'opre; e mai de' nostri, o padre,
Schernitor non mi feci: ognor con essi
Presenti o lunge, ognor lo stesso io fui.
Di ciò poscia, onde reo certo mi tieni,
Illibato son io: puro il mio corpo,
Puro è finor dell'amorosa tresca.
Sol per udità io la conobbi, e pinta
La veggendo talor; nè manco io bramo
Pascere giammai di tali obbietti il guardo.
Alma vergine io tengo; e se te forse
Non persuade il mio pudor, t'è d'uopo
Mostrar come perverso a un tratto io venni.
Era costei sovra ogni donna al mondo

In beltà sfolgorante? O ch'io sperai
Occupar col tuo letto il tuo retaggio?
Stolto era io dunque, e delirante al tutto.
—Non è il regnar soave cosa?— Ai saggi
Non già: soave a quei soltanto, a cui
Corruppe il core ambizion d'impero.
Io ne' certami della Grecia primo
Splender vorrei: nella città secondo,
Trar lieti di co' buoni amici. Questo
È dolce stato, e securtà ne porge
Tale un goder, che val più assai del regno.—
Fuor che sola una cosa, or tutto io dissi.
E tu, se un testimon di mia virtude
Qui fosse, e a fronte di costei potessi
Dir mia ragion, conosceresti i rei.
Or io giuro per Giove e per la Terra,
Giuro che mai tue nozze io non ho tocche,
Nè il mai vorrei, nè men verria pensiero.
E se falso son io, ch'io morir possa
Oscuro, infame, errante, fuggitivo,
Senza patria nè tetto, ed anco in morte
Mai l'ossa mie nè mar nè terra accolga.—
Io se per tema uscì costei di vita,
Nol so, nè dir più oltre è a me concesso.
Savia ella fu, tal non essendo; e noi,
Che siam pur tali, onta ne abbiamo e danno.

CORO

Tu a rintuzzar l'accusa proponesti
Bastevol mezzo, il sacrosanto offrendo
Giuramento de' numi.

TESEO

E non è forse
Un maliardo, un impostor costui,
Che soggiogar con sua finta bontade
Crede me, padre suo, che oltraggiò tanto?

IPPOLITO

Ben meraviglia, o genitor, mi fai.
Chè se tu figlio mio, tuo padre io fossi,
Morte, e non bando, io ti darei, se osato
Pur tu avessi toccar la sposa mia.

TESEO

Saggio parlar! — No, non morrai, siccome
Tu pur vorresti. Una spedita morte
A chi vive infelice è lieve pena.
Tu dalla patria terra esul, fuggiasco
Per estranie contrade un' affannosa
Vita trarrai. Mercede all' empio è questa.

IPPOLITO

Oimè! che fai? nè tempo aspetti almeno,
Che del ver ti chiarisca? e via mi scacci?

TESEO

Oltre ancor l'oceáno, oltre d'Atlante
Il confin, se il potessi: io sì ti abborro.

IPPOLITO

Nè prove udrai, nè giuramenti, o voce
D'auguri esperti? Ingiudicato or dunque
Mi spatrii tu?

TESEO

Questo, che in sè non chiude
Ambigui sensi, chiaramente assai
Questo scritto t'accusa: ond'io gli augelli
Lascio volar sovra il mio capo in pace.

IPPOLITO

— A che il mio labbro omai non sciolgo, o numi,
Tratto a perir da voi, ch'io tanto onoro?—
Ma no, non fia. Non otterrei credenza
Da chi m'è d'uopo, e sparso indarno avrei
Il giuramento mio.

TESEO

Lasso! deh come
Questa tua tanta santità m'uccide!
Non vai, non vai subitamente in bando
Dal patrio suolo?

IPPOLITO

E dove io sventurato

Mi volgerò? Con tale accusa in fronte,
Qual ospite fia mai che mi raccolga?

TESEO

Chi si compiace ricettar stranieri
Corruttori di spose, e scelerati.

IPPOLITO

Ahi! ferirmi nel vivo, e il pianto agli occhi
Sento venir, se un tristo io sembro, e tale
Son creduto da te.

TESEO

Pianger dovevi,
E ben pensar, quando del padre osavi
Oltraggiar la consorte.

IPPOLITO

Oh in mia difesa
Poteste voi, domestiche pareti,
Portar la voce, e dir se reo sou io!

TESEO

Rifuggi a muti testimoni? Il fatto
Che ne sta innanzi agli occhi, anco tacendo,
Reo ti noma altamente.

IPPOLITO

Ah se me stesso
A me diuanti contemplar potessi,

Quanta pietade avrei di me!

TESEO

Tu sempre

Eri più inteso a far di te gran pregio,
Che i genitori ad onorar, qual dee
Uom che giusto si vanti.

IPPOLITO

Oh madre mia,

Misera madre! oh tua prole infelice!
Deh mai nessuno degli amici miei
Nato spurio non sia!

TESEO

— Servi, costui

Via non traete? E non udiste il bando,
Ch'io testè gl'intimai?

IPPOLITO

Piangerà molto

Chi di costor mi toccherà. Tu stesso,
Se hai cor, mi scaccia.

TESEO

E lo farò, se nieghi

A' miei cenni obbedir: chè in me nessuna
Del tuo duro esular pietà non entra.

IPPOLITO. CORO

IPPOLITO

Fissa, or veggo, è mia sorte. Oh me infelice!
Il ver conosco, e favellar non posso. —
O figlia di Latona, amata diva
Sovra tutti gli dei, compagna mia
E di cacce e di pose, or io sbandito
Vo dall' inclita Atene. — Addio, cittade:
Addio suol d'Erettéo. Trezenia terra,
Che tanti appresti utili studi e cari
Di gioventù, l'ultima volta è questa,
Ch'io ti veggo, e a te parlo. — Or voi, garzoni,
A me pari d'età, datemi il vostro
Saluto estremo, e scorgete i miei passi
Fuor di questa contrada. Altr' uom giammai
Più pudico di me voi non vedrete,
No, benchè, lasso! il padre mio nol creda.

CORO

Strofe I.

Quando il pensiero al provido
Senno de' numi io volgo,

Scema in me di mie cure il sentimento;
Ma dalla speme che nel petto accolgo,
Abbandonar mi sento,
Se l'opre e i casi de' mortali io miro;
Chè di vicende instabili
Volve lor vita un incessante giro.

Antistofe I.

Deh il cielo arrida a' supplici
Miei voti, e di fortune
Cortese dono a me la Parca doni,
Con esso un cor da tutti affanni immune!
Fama di me non suoni
Nè superba nè vile; e a' tempi sempre
Piegando il facil animo,
Scorra mia vita con felici tempre.

Strofe II.

Or non più queta ho in petto
L'alma, e smarrita è in suo sperar la mente,
Poi che testè dall'impeto
Del paterno vid' io fiero dispetto
A peregrine arene
Ir fugato il più bello astro lucente
Dell'Ellenica Atene.
Oh nostri lidi; oh selve;
Oh monti, ove con gli agili
Veltri in aspra vagar caccia di belve

Eri, o garzone, usato
Dell'onoranda alma Dittinna a lato!

Antistrofe II.

Non reggerai più il morso
All'Énete puledre, in sul veloce
Cocchio il lor piè nel fervido
Piano di Limna esercitando al corso.
Muta la cetra or fia
Nelle case del padre, e di tua voce
La concorde armonia;
E più di fior ghirlande
Della Latonia vergine
Non avranno i recessi in verdi lande;
Nè più vedrem le belle
Alle tue nozze gareggiar donzelle.

Epodo.

Ben io d'amare lagrime
I tristi casi tuoi
Piangerò sempre. Oh misera
Madre, mal festi in partorir tal figlio!
Oh crudi numi, oh dispietati! E voi,
Voi collegate Grazie,
Perchè di qua, di queste case a duro
Andar lasciate esiglio
Lo sventurato giovine,
Che d'ogni colpa è puro?

Ma che? venirne a questa volta io veggo
L'un de' servi d'Ippolito a gran passi,
Tutto in faccia turbato.

UN NUNZIO. CORO

NUNZIO

Ove poss'io,
Ove, o donne, trovar di questa terra
Il re Teséo? Se voi dir mel sapete,
Ditelo. Forse entro la reggia?

CORO

Il vedi:
Ecco, fuor della reggia egli esce appunto.

TESEO. NUNZIO. CORO

NUNZIO

Téseo, novella ad arrecarti io vengo
Dolorosa per te, per quanti stanza
Hanno in Atene e sul Trezenio suolo.

TESEO

Che fia? Percosse alcun sinistro evento
Le due città?

NUNZIO

Più, dir si può, più vivo

Ippolito non è: sol per momenti
Vede ancor questa luce.

TESEO

E chi l'uccise?
Forse taluno, a cui la sposa a forza
Contaminò, siccome al padre?

NUNZIO

A morte
Il suo carro lo trasse, e quel tuo voto,
Con che pregasti il regnator dell'onde
Contra il proprio tuo figlio.

TESEO

Oh giusti numi!
Vero padre, o Nettuno, a me ben sei,
Poi che a' miei preghi sodisfar degnasti. —
Or di': come ei peria? come l'offesa
Del genitor punì Giustizia in lui?

NUNZIO

Su la spiaggia del mar noi de' cavalli
Eramo intesi a pettinar le giubbe,
E piangevam, dachè l'annunzio udimmo,
Che non più in questo regno il piè potea
Ippolito aggirar, da te multato
Di miserando esiglio: ed ecco a noi
Egli stesso venir col tristo suono

Del pianto anch'egli, e dietro un'infinita
Folla il seguia de' suoi giovani amici.
Dopo alcun tempo, i gemiti cessando:
A che (disse) mi lagno? Alla parola
Vuolsi obbedir del padre. Al cocchio, o servi,
Aggiogate i cavalli: io più non posso
In Trezene restar. — Tutti all'istante
Ci demmo all'opra, e in men che lo si dice,
L'apprestata quadriga innanzi a lui
Appostammo: ei vi monta; dall'anello
Stacca le guide, e sporte al ciel le palme:
Giove (sciamò), che il viver mio si tronchi,
Se reo son io! Fa che s'accorga il padre,
Qual mi fa ingiuria, o vivo o morto io sia. —
Detto, e presa la sferza, i corridori
Spinge; e noi servi il seguitiam dappresso
Per quella via che ad Epidauro ed Argo
Dritto mena. Al di là del confin nostro
V'è una spiaggia deserta, che fa lido
Al Saronico mar: quivi un rimbombo,
Come di Giove un sotterraneo tuono,
Romoreggiò con fremito profondo,
Spaventoso ad udirsi. Alto i cavalli
Rizzar le teste con aguzzi orecchi;
E n'avemmo noi pur molto terrore,

Donde ciò, non sapendo. Indi rivolto
Lo sguardo al mar, vedemmo un'onda enorme,
Che tanto al ciel s'alzava, che la vista
Delle Scironie rupi ne impedìa,
E ascondea l'Istmo e d'Esculapio il sasso.
Poi più e più gonfiandosi, e sbuffando
Molta schiuma dintorno, al lido tende,
Alla mira del cocchio, e giunge, ed ecco
Dal tempestoso immane grembo erutta
Portentoso un gran tauro, al cui muggito
Tutta ripiena spaventosamente
Rimugghiò la contrada: orrendo mostro,
Tal che ogni sguardo si smarri. S'apprende
Un subito ai cavalli alto spavento;
E il signor nostro assai nell'arte esperto
Dell'aurigar, con ambe man le redini
Abbranca e stringe, e forte a sè le tira,
Come il remo il vogante, e tutto addietro
Pende da quelle col corpo. Ma i freni
Le puledre mordendo, a furia slanciansi,
Nè senton più nè del nocchier la mano,
Nè le briglie, nè il carro. E se alle piane
Parti l'auriga dirigeva il temo,
Ecco il mostro pararsi a lui davanti,
Onde far per paura alla quadriga

Dar volta indietro: e se i corsier furenti
Verso le rupi rivolgean la corsa,
Cheto appresso ei correva; infin che urtando
Rudemente la rota ad un macigno,
N'andò il cocchio a fracasso: sottosopra
Ogni cosa: sbalzâr le rote e i chiovi
Nell'asse infissi; e fra le guide avvolto
Ne va il misero Ippolito, la testa
Trabattendo fra' sassi, straziando
Le carni; e in voci che mettean pietade:
State (gridava), o miei corsier, ch'io stesso
Ne' presepi nudrii; non m'uccidete!...
Oh di mio padre atroce voto!... E alcuno,
Alcun non v'è, che un innocente aiti?—
Molti eravam; tutti volean; ma tardo
Fu all'uopo il piè. Da quel viluppo alfine,
Non so come, disolto, a terra giacque,
Spirante ancora un fil di vita. Sparvero
I cavalli: disparve il maledetto
Mostro del tauro, e non vedemmo il dove.—
Io, signor, di tue case un servo io sono;
Ma creder, no, non potrò mai, che un tristo
Fosse il tuo figlio, ancor che tutte a un laccio
Pendan le donne, e contra lui d'accuse
Tutti i pini dell'Ida altri riempia:
Io così buono infino ad or lo seppi.

CORO

Ahi ah! nuove sciagure; e non è scampo
Da sì acerbo destino.

TESEO

In me tant'ira
Fervea contra colui, ch'ebbi diletto
Di tal racconto. Or riguardando ai nuni,
E a lui pur, che m'è figlio, io nè mi piaccio,
Nè mi dolgo a' suoi danni.

NUNZIO

Or di': qui addurre
Dobbiam noi l'infelice, o che t'aggrada
Che si faccia di lui? Pensa. Consiglio
Se tu accetti da me, non sarai crudo
Al tuo misero figlio.

TESEO

Ei qui si adduca,
Onde in volto io l'affisi, e lui che niega
Del mio letto l'offesa, appien coi detti
Convinto io renda, e col divin castigo.

(Esce il nunzio.)

CORO

Monostrofe.

Tu de' beati eterni
L'inflessibile mente e de' mortali,

Ciprigna dea, governi,
Teco congiunto il figlio tuo, che tutto
Con variopinte velocissim' ali
Scorre l'arido suolo e il salso flutto.
Molce, a cui vola, il furibondo core
L'aurilucente Amore:
De' montani animanti
Egli il furor fa domo;
E quanti il mare e quanti
Pasce la terra, ovunque fulga il Sole,
Volge a sua voglia, e l'uomo.
Te, qual reina, cole
Tutta Natura, alma Ciprigna, e vero
Tieni tu sola in cor di tutti impero.

DIANA. TESEO. CORO

DIANA

A te, d'Egeo progenie illustre, impongo
Miei detti udir. La figlia
Io di Latona sono;
Artemide son io, che a te ragiono.
Téseo, che fai? perchè d'iniqua morte
Il tuo figlio percuoti,
Sciagurato! e ne godi? A menzognera

Oscura accusa della rea consorte
Fe concedesti, e vera
Patente colpa consumasti. Or come
Di rossor non ti copri, e non t'ascondi
Negli abissi profondi
Giù della terra, o per gli aerei campi,
Trasmutato in volante, alto poggiando,
A tanto orror non scampi,
Quando più i giorni tuoi
Tradur de' buoni in compagnia non puoi?—
Odi appieno, o Teséo, le tue sventure.
Nullo in vero io n'ho frutto, e te rattristo;
Ma pur dirò, poi che venuta io sono
A mostrar di tuo figlio l'innocenza,
(Sì che onorato muoja), e l'impudico
Di tua donna furor, non però scevra
D'alcun nobile senso. Ella ferita
Dalle punture della dea più avversa
A tutte noi, cui castità sol piace,
Invagli di tuo figlio, e in sua ragione
Vincer tentando il mal desire invano,
Cesse alfin repugnante all'arti oblique
Della nutrice sua. Costei, giurato
Da Ippolito il segreto, a lui rivela
Quella febbre amorosa: all'empie voci

Retta ei non die', nè il giuramento infranse,
Benchè da te spietatamente afflitto;
Poi che sempre ei fu pio. Ma la tua sposa
Dell'error paventando esser convinta,
Scrisse scritto bugiardo, e con l'inganno
Te persuase, e trasse il figlio a morte.

TESEO

Oimè!

DIANA

Ti morde il mio parlar; ma queto
Statti il resto ad udirne, e di più gemere
Avrai quindi ragion. — Ben tu sapevi
Che Nettun di tre voti il compimento
Certo ti dava: e tu l'un d'essi, e tu
Tristo! contra tuo figlio il rivolgesti,
Potendo pur contra un nemico! Effetto
Die' il re dell'onda alla preghiera tua,
Poi che a te il promettea; ma iniquo al figlio
Tu fosti, e a me; chè nè indagar, nè prove
Raccor volesti, o interrogar profeti,
Nè attender tempo a consultar. D'un tratto
Morte imprecasti, e dato hai morte al figlio.

TESEO

Deh ch'io muoja con esso, alma regina!

DIANA

Grave peccasti; ma perdon pur anco

Ottener ne potrai. Volle Ciprigna
Che ciò seguisse, onde appagar suo sdegno:
Ed è legge agli dei, che l'un dell' altro
Il voler non affronti, e ceda sempre.
Se ciò non era, e se timor di Giove
Non avess'io, già non vorrei tal onta
Soffrir, no mai, che l'uom da me diletto
Sovra ogni altro mortal spento mi fosse.
Or primamente il non sapere assolve
Da malizia il tuo fallo; e con sua morte
Costei togliea che dal suo labbro il vero
Tu ritrar ne potessi. Indi sventure
Scoppiâr cotanto a te funeste, e duolo
Indi anche a me; poi che al morir de' buoni
Non s'allegran gli dei. Noi bensì gli empi
Mandiam perduti, e le lor case e i figli.

CORO

Ecco, il misero vien, lacero tutto
Il giovin corpo, e pesta
Tutta la bionda testa.
Oh acerbo duol delle regali case!
Oh qual duplice lutto,
Opra de' numi, or questa soglia invase!

IPPOLITO SEMIVIVO PORTATO DAI SERVI.
DIANA. TESEO. CORO

IPPOLITO

Ahi ahi, me lasso! ahi ahi!
Dall'ingiusto imprecar d'ingiusto padre
Tratto agli estremi guai
Misero! io son. Perduto,
Morto son io... Ahi! mi trafigge il capo
Fiero dolore: acuto
Spasmo al cerebro salta... Oh! le squassate
Mie membra alquanto riposar lasciate.—
Tristi corsieri miei, ch'io pur nudriti
Ho con mie man, voi franto,
Voi ucciso m'avete. — Ahi ahi! deh lieve
Lieve toccate, o servi,
Il piagato mio corpo! — Chi mi prende
Al destro fianco? Alzatemi pian piano,
E con concorde mano
Sopportate il meschin, l'ingiustamente
Maledetto dal padre. — Oh Giove, Giove,
Tu vedi ciò? Quell'io,
Quel sì severo e pio
Cultor de' numi, ed infra tutti primo

Per intatto costume, ecco, sospinto
All'Orco io scendo, atrocemente estinto.
Dunque invan di pietade
Io faticai dar fra le genti esempio...
Ahi ahi! dolor mi fiede,
Fiero dolor. Lasciatemi... Deh morte
Venga a me sanatrice!
Deh voi quest' infelice
Uccidete, struggete! Io bramo, io chieggo
Spada affilata, onde squarciarmi il petto,
E finir questa vita.— Oh di mio padre
Infaustissimo voto! In me de' rei
Progenitori miei,
Ecco, or la pena (e perchè mai?) prorompe,
In me di colpe scevro. —
Oimè, me lasso! e che più a dir mi resta?
Come poss'io da questa
Sciormi angoscia crudel? Deh in tanto affanno
D'Averno il tenebroso
Fatal sonno mi porti alfin riposo!

DIANA

O misero garzone, a qual mai fato
Soggiacesti! La tua nobil virtude
A morir ti condusse.

IPPOLITO

Oh! qual divina

Aura fragraute? Io inal vivo, qual sono,
Pur ti sento, e il mio corpo si ricrea.
Certo, Diana è in queste parti.

DIANA

È dessa,
O misero; la diva a te più cara
Presso ti sta.

IPPOLITO

Vedi, o regina, il vedi
A che, lasso! son io?

DIANA

Veggo; ma il pianto
A me non lice traboccar dagli occhi.

IPPOLITO

Di tue cacce il compagno, il tuo ministro
Tu più non hai...

DIANA

Pur troppo è vēr: tu muori,
Tu già sì caro a me.

IPPOLITO

Nè de' cavalli
Il reggitor, nè il vigile custode
De' simulacri tuoi.

DIANA

Poi che Ciprigna,

La frodolente, il reo disegno ordia.

IPPOLITO

Ah! ben sento la dea, che mi distrugge.

DIANA

Da te negletta ella si dolse, e al casto
S'adirò tuo contegno.

IPPOLITO

Indi ella sola

Tre ne uccise ad un tempo.

DIANA

Il padre tuo,

La di lui sposa, e te con essi.

IPPOLITO

Ond'io

La sventura deploro anco del padre.

DIANA

Fu dalle trame della dea sorpreso.

IPPOLITO

Misero padre!

TESEO

Io son perduto, o figlio.

Più non amo la vita.

IPPOLITO

Io te compiangio

Ancor più che me stesso.

TESEO

Oh morto io fossi,

Figlio, in tua vece!

IPPOLITO

Oh di Nettuno acerbi

Infausti doni!

TESEO

A me sul labbro mai

L'empia preghiera venuta non fosse!

IPPOLITO

E nondimen morto m'avresti: ardevi

In tanto sdegno.

TESEO

Aveanmi tratto i numi

Fuor del sano intelletto.

IPPOLITO

Oh dato all'uomo

Fosse del paro travagliar gli dei!

DIANA

Cessa. Impunitè non andranno l'ire

Contro te da Ciprigua esercitate,

Benchè tu già sotterra. Il pio tuo zelo,

La tua virtù mertan vendetta; ed io

Pur di mia mano altro mortal fra tutti

A lei più caro, io colpirò con questi
Non fuggibili strali. A compensarti
Di quanto or soffri, o giovine infelice,
A te poscia in Trezcue incliti onori
Assegnerò. Le giovinette figlie
Pria delle nozze a te recideranno
Le lunghe chiome, e ti daran solenne
Di lagrime tributo; e delle vergini
Le pietose canzoni ognor devote
Saranno a te, nè immemorato mai
Fia di Fedra l'amor, che su te cadde. —
Or tu, prole d'Egeo, fra le tue braccia
Prendi il tuo figlio, e lo ti stringi al petto.
Non volendo il perdesti; ed a' mortali
Scusa è il fallir, se li sospinge un nume.
Nè tu, Ippolito, in core odio e dispetto
Contra il padre nudrir: la causa udisti,
Che ti tragge a perire. — Addio: non lice
Estinti corpi a me veder, nè il guardo
Attristar degli aneliti di morte:
E te veggo già presso al fatal punto.

IPPOLITO

Addio, vergine dea; nè a te sia grave
Lasciar la lunga compagnia gradita.
Io dal cor verso il padre mi disciolgo,

Come tu imponi, ogni rancor: già sempre
A' tuoi voleri obbediente io fui.

IPPOLITO. TESEO. CORO

IPPOLITO

Ahi! già il bujo su gli occhi mi discende.
Prendimi, o padre, e alquanto mi solleva.

TESEO

Oimè! figlio, che fai?

IPPOLITO

Io manco ... io veggo
Già le porte de' morti.

TESEO

E me tu lasci,
Me di tal colpa reo?

IPPOLITO

No; di mia morte
Assoluto ti lascio.

TESEO

È ver? m'assolvi
Dello sparso tuo sangue?

IPPOLITO

Io ... sì; ne attesto
L'alma diva Diana.

TESEO

Ohi mio diletto,

Quanto ti mostri generoso al padre!

IPPOLITO

Padre, addio, padre mio... Vivi felice!

TESEO

Oh bella anima pia!

IPPOLITO

Prega, tal prole

Da legittime nozze a te ne venga.

TESEO

Non lasciarmi, deh no! forza ripiglia.

IPPOLITO

Forza... in me non è più... Io moro, o padre...

Coprimi tosto... coi pepli... la faccia.

TESEO

—Oh Atene, oh suol di Pallade, qual uomo,
Qual uom perdetevi! Ah! lasso! come a lungo
Mi sovrerà dell'ire tue, Ciprigna!

CORO

Ben fia questo comune al popol tutto
Inopinato lutto.

Oh quale scoppio, oh quanto

Succederà di pianto!

Chè de' grandi al morir fama più grande

Infra le genti, e più dolor si spande.

N O T E

PAG. 3.

In terra e in mar sino al confin d'Atlante *ec.*

Molte cose favoleggiarono dell' Atlante, altissimo monte della Mauritania, che stendendosi fin presso al mare sulla costa occidentale dell'Africa, dà il nome di Atlantico all'Oceano; e poichè gli antichi non ispinsero più in là le loro navigazioni, lo dissero termine imposto dagli dei a' viaggi ed all'abitare degli uomini, e finsero che nelle isole *Canarie* poste in quel mare, e chiamate col nome di *Fortunate*, fosse il soggiorno de' numi. Di codesta favola si fa ricordo in questa stessa tragedia a pag. 46; ove pur si accenna l'altro favoloso attributo del monte Atlante, di sorreggere il cielo con le proprie spalle, derivato, secondo l'opinione dei più, dall'essere sempre le sue cime ravvolte fra le nubi e confuse nel cielo, sicchè par quasi che questo vi posi sopra.

lvi.

. quei che dal grembo

Dell'Amazone uscito, al buon Pitteo

Alunno crebbe *ec.*

Ippolito era nato di Teseo e di un' Amazone per nome *Ippolita*, o, secondo altri, *Antiope*, fatta prigioniera da Teseo, o a lui concessuta da Ercole in

premio della valorosa cooperazione prestatagli nella guerra contro di quelle donne. Vedi Plutarco in *Teseo*, cap. 26. Che poi quest' Ippolita od Antiope fosse non solo una delle Amazoni, ma regina di esse, lo dice il poeta nostro più innanzi a pag. 20; ed è conforme il detto di Diodoro Siculo, lib. IV, 28. — Pitteo, padre di Etra madre di Teseo, regnava in Trezene con fama di molta sapienza e di santo costume. Egli fu educatore del proprio nipote Teseo, dal quale gli fu poi commessa l'educazione d' Ippolito.

PAG. 4.

Annuo bando imponendosi pel sangue
De' Pallántidi sparso.

Pallante, fratello di Egeo padre di Teseo, dominava parte dell'Attica; e mal soffrendo che Teseo crescesse in gloria, ed aspirasse al regno di tutta quella provincia, co' proprii figli, detti dal suo nome *Pallantidi*, (ed erano cinquanta) consultò del modo di opporglisi, ed esso con parte di loro gli mosse contro in arme palesemente; gli altri si posero in aguato. Ma Teseo, ciò saputo, piombò su questi, e gli uccise: quelli si dissiparono in fuga (Plutarco in *Teseo*, cap. 13). Per espiare lo spargimento di quel sangue congiunto n'andò Teseo in esiglio d'Atene per lo spazio d'un anno, siccome imponeva la legge, nel qual tempo gli omicidi attendevano a purificarsi della commessa uccisione, ed a riconciliarsi i congiunti e gli amici degli uccisi.

PAG. 6.

Questa, o reina, a te corona io reco *ec.*

Innanzi alle case de' grandi collocavano i Greci le statue delle principali loro divinità. Ippolito si volge ora a quella di Diana; e poco stante verrà fatto cenno di quella di Venere.

PAG. 11.

. . . o sia che Pan terrore

Vano t'incuta, od Ecate;

O la madre de' numi, o te il furore.

De' Coribanti avvampi *ec.*

Fantasticando il Coro sulle sconosciute cause del travaglio di Fedra, comincia dal dubitarla invasata da qualche divinità, o agitata dalle subite e vane paure, delle quali Pane credevasi eccitatore (donde il *timor Panico*); o da Ecate, deità infernale, o da Cibeles, madre di tutti gli dei, la quale coll'opera de' Coribanti suoi sacerdoti, che correvano furibondi innanzi al suo carro battendo cembali e timpani, e sonando tibie e trombe, induceva furore nelle menti degli uomini, e sacro terrore del nume suo. Divini sono i versi di Lucrezio, che descrivono tal processione:

*Tympana tenta tonant palmis et cymbala circum
Concava, raucisonoque minantur cornua cantu,
Et Phrygio stimulat numero cava tibia mentes;
Telaque praeporant violenti signa furoris,
Ingratos animos atque impia pectora vulgi
Conterrere metu quae possint numine Divae.*

Lib. II, 618.

PAG. 15.

O tu di Limna equestre

Diva Diana *ec.*

Più luoghi erano in Grecia con nome di Limna; ma qui pare certo doversi intendere una spianata sulla riva del mare presso Trezene, consecrata a Diana, e destinata agli equestri esercizi; ed è quello stesso luogo che a pag. 68 è nuovamente ricordato siccome campo da corse.

PAG. 16.

. l'impeto

Degli Éneti corsieri *ec.*

Il paese degli Eneti era nella Paflagonia, e se ne trova menzione in Omero, *Il.* II, 852, dove è detto che *di quivi derivò la razza de' muli*. E Strabone, lib. V, scrive che *la fama de' puledri Eneti si sparse anche fra' Greci, e a questo titolo gli Eneti furono chiari per lungo tempo*; e racconta che Dionigi tiranno di Siracusa trasse dal loro paese la razza di que' cavalli, e in Sicilia li trasportò per educarli alle corse. Che dagli Eneti di Paflagonia derivassero poi per emigrazione gli Eneti, o Veneti dell'Italia, è questione di molta mole, e v'ha fra gli antichi scrittori non meno che fra' moderni chi afferma e chi nega.

PAG. 23.

L'amor ch'ebbe del toro *ec.*

Madre di Fedra è Pasifae, il cui nome ricorda tosto la favola del nefando amor suo per un bianco

toro da lei veduto nelle valli dell' Ida in Creta, e dell' *imbestiarsi*, ch' ella fece, *nelle imbestiate schegge*, entrando in una vacca di legno costruita da Dedalo,

Perchè il tarello a sua lussuria corra.

DANTE *Purg. xxxi*, 42.

PAG. 23.

Anche tu sciagurata, o miã sorella,
Sposa di Bacco *ec.*

Arianna, qui ricordata da Fedra sorella sua siccome esempio anch' essa di amore infelice. È notissimo com' ella innamorata di Teseo, e con lui partita di Creta, fosse di nottetempo abbandonata, mentre dormiva, nell' isola di Nasso.

PAG. 27.

. Chè di due sorta
È il pudor: buono è l'uno, e tristo è l'altro *ec.*

Questa dottrina del pudor *buono e cattivo*, con molta inopportunità qui intarsiata, scende forse da quella sentenza di Omero, *Il. XXIV*, 45 (e leggesi anche in Esiodo, *Op. e G.* 317): *il pudore che molto nuoce agli uomini e giova*. Plutarco nel trattato della *Virtù Morale*, riportando i versi di Euripide, pare che intenda il cattivo pudore esser quello per cui altri perde le occasioni di ben fare; ma non ne spiega chiaramente le qualità: e lo stesso filosofo lasciò scritto un libro del *Vizioso Pudore*, sul principio del quale egli dice che codesto pudore non è in apparenza cattivo, ma causa di male; *poichè spesso volte i vergognosi cadono nelle stesse colpe degl' inverecondi*. Forse la mente di Euri-

pide è questa: che il pudore non è cattivo, quando trattiene dal far male operi; e ch'esso è nocevole, quando impedisce le buone; siccome avviene sovente per timore delle derisioni e dello sprezzo degli uomini meno saggi: sentimento che noi chiamiamo volgarmente *umano rispetto*, ed è falso rispetto alle false opinioni altrui. Quindi soggiunge il poeta, che *se meglio si discernesse il diverso uso che si fa di codesti due pudori, essi non sarebbero due sotto un nome solo*; cioè, come sono due e diversi di qualità, sarebbero anche due e diversi di nome, nè però il cattivo pudore, ossia un vizio, usurperebbe lo stesso nome del buono, ossia di una virtù. In questa interpretazione convengono alcuni de' migliori critici.

Pag. 35.

Nell'espugnata Ecalia

Tra il fumo e il sangue dalle patrie soglie

Ciprigna un dì la conquistata vergine

Trasse ec.

In Ecalia città dell'Eubea regnava Eurito padre di Iole: innamoratosi Ercole di codesta fanciulla, e non la ottenendo dal padre in isposa (il perchè è narrato da' mitologi diversamente), mise a ferro e fuoco la città tutta, e dalle rovine di essa ne portò seco la giovine. Il poeta trasferendo l'azione di Ercole alla causa di essa, cioè all'amorosa passione di quel potente per la figliuola di Eurito, dice che Venere trasse Iole di mezzo alle rovine di Ecalia, e lei fece moglie al figlio d'Alemena, *quasi furia d'Averno*, accennando con queste parole come quelle nozze furono ad Ercole cagione di acerbissimi dolori e di morte, poichè Dejanira, per geloso furore che ne concepì, gli fece il funesto dono della tunica avvelenata del sangue di Nesso.

PAG. 35.

. di lei, che Semele
Arse co' lampi de' fulminei ardori ec.

E qui pure, come più sopra, si fa opera di Venere ciò che fu effetto di amore; poichè nelle favole Giove amò Semele, e non sapendo resistere al desiderio che quella avea, di veder lui in tutta la maestà e lo splendore di re degli dei, le venne innanzi co' lampi e co' fulmini, sicchè dall'ardore di quelli rimase arsa ed incenerita.

PAG. 46.

Delle canore Esperidi
Farei viaggio alla pomosa landa ec.

Agli orti famosi per gli aurei pomi, de' quali erano custodi le ninfe Esperidi. Ma sul nome di queste, e sul loro numero ed origine, non che sulla geografica posizione di quegli orti è tanta discordanza ne' libri de' mitologi e de' poeti, che non vogliamo gittar tempo nel farne discorso. Basti per noi, che il poeta nostro pone la sede delle Esperidi nell'Oceano presso l'Atlante; anzi per quanto pare da ciò che segue in questa medesima antistrofe, nelle *Isole Fortunate*, ove gli antichi immaginarono il soggiorno de' numi e dell'anime de' giusti mortali. — Nel chiamar *canore* l'Esperidi, il poeta si ricordò forse d'Esiodo, che le dice *di voce soave*: anche nella tragedia *Ercole Furente* al v. 391 le qualificò *cantanti donzelle*; e *caramente cantanti* Apollonio Rodio, *Argon.* lib. IV, 1399.

PAG. 47.

Od al Munichio lido *ec.*

In *Munichia*, borgata presso di Atene alla foce dell'Ilisso, era il porto principale di quella città prima che per opera di Temistocle divenisse principale e tanto celebrato il Pireo. E dal nome di quel luogo si disse *Munichio* per *Ateniese*.

PAG. 54.

Padre Nettun, che compier promettesti *ec.*

Teseo fu veramente figlio di Etra e di Egeo; ma segreto fu il loro accoppiamento, e quando poi Etra partorì Teseo, Pitteo padre di lei trovò convenevole cosa di spargere il grido, che quel fanciullo fosse generato da Nettuno, divinità principalmente cara e venerata in Trezene. Ciò racconta Plutarco nella vita di quell'eroe; ma bench'egli aggiunga che Teseo fu dalla madre fatto consapevole della vera sua discendenza, giova credere ch'egli troppo si compiacesse in quella pubblica fama, per non assumere a padre suo piuttosto il nume Nettuno, che l'uomo Egeo; siccome egli fa e qui ed in altri luoghi della tragedia.

PAG. 58.

E forsennato settator d'Orfeo,
Di sue tante scienze il fumo adora.

Che Orfeo precedesse Pitagora nell'invenzione ed insegnamento di molte dottrine, ed anche nella disciplina dell'astinenza da' cibi animali, si raccoglie per molte testimonianze; e Plutarco nel *Convito de' Sette*

Sapienti scrive: *narrano che l'antico Orfeo astenevasi dal cibarsi di carni*. E di lui, creduto figlio della musa Calliope, parlavasi presso gli antichi siccome del primo insegnatore delle scienze e della poesia, e maestro ancora d'incantesimi e di magiche arti per trarre a sè la volontà degli dei, secondo un passo di Platone *della Repubbl.* lib. II, ove parlasi di certi impostori che si vantavano operatori di molti miracoli, e *portavano intorno libri di Museo e di Orfeo*, da' quali dicevano attingere la loro scienza. Euripide stesso, o qual è veramente l'autore del *Reso*, qualifica Orfeo per *dimostratore di arcane dottrine*; ed eranvi gli *Orfeotelesti* ovvero sacerdoti d'Orfeo, che iniziavano altri ne' misterii della sua filosofia (Teofrasto ne' *Caratteri*, cap. XVI), e che promettevano ai loro proseliti la felicità dopo morte (Plutarco negli *Apostegmi Laconici*). — Con le parole *di sue tante scienze il fuono adora*, si accenna forse alla oscurità delle dottrine orfiche, principalmente di quelle riguardanti l'arcana essenza e divinità de' numeri, che Pitagora imparò a quella scuola. Vedi Giambli. *Vita di Pitag.*

PAG. 59.

. Sini, il tremendo

Ladron dell' Istmo *ec.*

Raccontauo di codesto Sini, famoso ladrone che infestava l'Istmo di Corinto, esser egli stato di tanta forza e così crudele, che piegava fino a terra le cime degli alti pini, e legate a quelle di qua e di là le membra de' miseri che in sua mano cadevano, lasciavale ad un tratto, sicchè violentemente rialzandosi laceravano in opposte parti que' corpi. Fu ucciso da Teseo.

PAG. 59.

. nè le Scironie balze

Diran che acerbo a' scelerati io sono.

Altro ladrone, che disertava i monti della Megaride, fu Scirone, del quale è fama che desse a forza i proprii picci a lavare a' viandanti, i quali, ciò fatto, gittava a calci nel sottoposto mare. E Teseo gittò in mare lui stesso giù da quelle balze, che *Scironie* furono dette di poi:

. *scopulis nomen Scironis inhaeret.**Orid. Met. III, 447.*

PAG. 73.

. e contra lui d'accuse

Tutti i pini dell'Ida altri riempia.

Frase iperbolica significante quante accuse altri possa scrivere contra Ippolito; perocchè le tavolette, su le quali gli antichi scrivevano, dette dai latini *pugillares*, erano le più di legno di pino picea, pianta che fa principalmente su gli alti monti, siccome l'Ida, sia quello della Frigia, o quello di Creta.

A L C E S T I

TRAGEDIA

P E R S O N A G G I

APOLLO

LA MORTE

CORO DI VECCHI

UN'ANCELLA

ALCESTI

ADMETO

EUMELO

UNA PICCOLA FIGLIA DI ALCESTI, CHE NON PARLA

ERCOLE

FERETE

UN SERVO

SCENA

**Piazza in Fere, città di Tessaglia,
innanzi alla reggia di Admeto.**

ALCESTI

APOLLO

Addio, case d'Admeto, ov'io fui pago
Di seder, benchè nume, a servil mensa,
Come Giove pur volle, ei che di vita
Spense Esculapio, il figlio mio, percosso
Con la folgore il petto: ond'io sdegnato
I Ciclopi uccidea fabbri del divo
Ignito strale; e il sommo padre in pena
Quindi servire ad uom mortal m'impose.
Allor qua venni a pascolar le gregge
Al signor che m'accolse; e queste case
Protessi ognor, però ch'uom giusto e pio
Trovato ho in esse, di Ferete il figlio,
Cui, già presso a morir, vivo io ritenni,
Deludendo le Parche. Elle acquetarsi
Che Admeto allor fuggir potesse all'Orco,
Dando un altro in suo cambio: ed ei gli amici
Ne tentò tutti, ed anco il padre, ed anco

La madre sua; ma non trovò chi voglia
 (Tranne la sposa) irne a morir per lui,
 Per lui più non veder del dì la luce.
 Su le braccia portata or per la casa
 Vien la misera donna omai spirante,
 Poi ch'è fermo destin ch'oggi ella debba
 Uscir di vita; ed io questi abbandono
 Tetti a me già sì cari, onde corrotto
 Funereo effluvio a me non giunga. Io veggo,
 Sacerdotessa dell'estinte genti,
 Appressarsi la Morte a trarre Alcesti
 Nelle case dell'Orco. Il dì fatale
 Ben costei vigilando, or qui s'avvia.

APOLLO. LA MORTE

LA MORTE *

O tu, che fai, che fai?
 Che vuoi tu qui? Perchè alla reggia intorno
 Volteggiando ne vai?
 Mal'opra, o Febo, opri tu ancor, se ai numi
 Or di laggiù presumi
 Torre onor nuovamente. E il feral giorno
 Già d'Admeto sospeso
 Non ti basta, e le Parche aver frodate?



D'arco hai le mani armate
Per la figlia di Pelia, e tutto inteso
Lei vegli a custodir, lei che il consorte
Volle salvar, sè promettendo a morte.

APOLLO

Fa cor: giustizia e retti sensi io seguo.

LA MORTE

Se giustizia tu segui, or qual bisogno
Hai tu dunque dell'arco?

APOLLO

È mio costume

Portar quest'arme.

LA MORTE

E di favore iniquo

Favorir queste case?

APOLLO

Alle sventure

D'un amico io m'accoro.

LA MORTE

Ed or privarmi

Vuoi di quest'altra?

APOLLO

Io non ti tolsi a forza

Neppur quel primo.

LA MORTE

Ond'è tuttor fra' vivi?

APOLLO

Cambio la sposa ci diè; quella, per cui
Or qua tu vieni.

LA MORTE

E la trarrò sotterra.

APOLLO

Prendila; va. Mal tenterei, ben veggo,
Persuaderti....

LA MORTE

A tor di vita forse
Chi morir debbe? Ufficio nostro è questo.

APOLLO

No; ma quei che al lor fine omai son presso.

LA MORTE

Intendo intendo il tuo desio.

APOLLO

Fia dato
Dunque che Alcesti a lunga età pervenga?

LA MORTE

Dato non fia. Pensa che anch'io d'onori
Mi compiaccio.

APOLLO

Ma pur più d'una sola
Vita or qui non torrai.

LA MORTE

Gloria maggiore

Io dal morir de' giovani ritraggo.

APOLLO

Se provetta ella muor, più sontuosa
Avrai pompa funebre.

LA MORTE

A pro de' ricchi
Porresti, o Febo, una tal legge.

APOLLO

Or come?

Sei tu pur sapiente?

LA MORTE

Ognun che il possa,
Comprebbe il morire in vecchia etade.

APOLLO

Dunque accordarmi un tal favor non vuoi?

LA MORTE

No: già conosci i modi miei.

APOLLO

Nemici

Sempre a' mortali, ed abborriti a' numi.

LA MORTE

Nè tu sempre otterrai ciò che non lice.

APOLLO

E sì tu pur, benchè tanto crudele,
T'acqueterai: tal di Ferete ai tetti

Un possente verrà, per Euristeo
Traci cavalli a conquistar mandato.
Nelle case d'Admeto ospite accolto,
Ei quella donna ti torrà di forza;
Nè allor grazie t'avrem: ciò ch'or mi nieghi,
Farai costretta, e t'odierò più ancora.

LA MORTE

Molto parlare, e nessun pro. Sotterra
N'andrà tosto colei: con questo ferro
Vo il sacrificio a cominciar; chè sacro
Agli infernali dei si fa quel capo,
A cui mio brando il fatal crin recide.

CORO

SEMICORO I.

Qual mai profonda pace
Qui dinanzi alla reggia? Onde d'Admeto
Tutta la casa tace?

SEMICORO II.

Nè v'è alcun che ne dica,
Se la reina or pianger dessi estinta,
O se di Pelia ancor mira la prole
Questa luce del Sole?
Alceste io dico, al giudicar di tutti,

Donna verso il consorte
Più di tutt' altre generosa e forte.

SEMICORO I.

Ode fra voi nessuno
Sospirar, batter mani, o far lamento,
Qual per funesto evento?

SEMICORO II.

No; nè alle porte alcuno
De' servi appar. — Delà alla reina nostra
Fausto fra l'onde di sì ria sventura,
Nume Pean, ti mostra!

SEMICORO I.

Pur, se morta ella fosse, tutto cheto
Qui non saria; nè dalla regia soglia
Sparita è di segreto
La inanimata spoglia.

SEMICORO II.

Donde prendi conforto? e che ti affida?

SEMICORO I.

Come potea nascosa
Dar sepoltura inonorata Admeto
A così degna sposa?

SEMICORO II.

Nè l'urna io veggio del lustral lavacro
Al limitar, siccome

Là 've giace un estinto è rito sacro;
Nè v'ha recise chiome,
Che di lutto è segnal; nè di donzelle
Flebili grida, e suon di man con elle.

SEMICORO I.

Pur questo è il giorno....

SEMICORO II.

E quale?

SEMICORO I.

In cui sotterra

Ch' ella ne vada, è fato.

SEMICORO II.

Ahi tu l'anima al vivo, ahi mi feristi!

SEMICORO I.

Forza, chi ha cor bennato,
È che de' buoni al sofferir s'attristi.

CORO

Strofe.

Pur troppo è ver! nè vale
Che al Licio lido altri veleggi, o dove
Sede ha l'Ammonio Giove,
Onde al colpo ferale
L'alma impari sottrar della meschina;
Poi che l'estremo a lei
Fato già s'avvicina;

Nè so qual degli dei
Ara, a cui supplicante io mi rivolga,
Utili voti accolga.

Antistrophe.

Sol se tuttor, qual pria,
Volgesse aperto in questa luce il ciglio
D'Apollo il divo figlio,
Le scure ella potria
Sedi e d'Averno abbandonar le porte;
Quand'ei le genti a vita
Tornar sapea da morte.
Ma lui colpì l'ignita
Folgor di Giove: or qual per lei speranza
A più nudrir m'avanza?

Epodo.

Già fatto ogni opra han questi regi: a rivi
L'are di tutti i divi
Bagnò il sangue dell'ostie; e indarno è tutto
A por riparo all'imminente lutto.

CORO. UN' ANCELLA

CORO

Un' ancella ne vien tutta piangente
Fuor della reggia. Or qual evento udremo?—

Se alcun sinistro a' tuoi signori avvenne,
Ben ti duoli a ragion. Noi brameremmo
Saper da te, se ancor respira Alcesti,
O più viva non è.

L'ANCELLA

Viva puoi dirla,
Ed estinta pur anco.

CORO

E come a un tempo
L'uno e l'altro esser puote?

L'ANCELLA

Ella già manca:
Già lo spirito esala.

CORO

Oh di qual donna
Privo rimani, o sventurato Admeto!

L'ANCELLA

Ben saperlo ci non può, finchè nol prova.

CORO

Nè v'è più speme?

L'ANCELLA

Il dì fatal la incalza.

CORO

S'appresta già quanto fa d'uopo al caso?

L'ANCELLA

Presta la pompa è già, con che il marito
A lei tomba darà.

CORO

L'egregia donna

Sappia che muor colma di gloria, e certo
Di quante donne è sotto il Sol, là prima.

L'ANCELLA

E come no? chi 'l negherà? che puote
Altro far mai la più sublime donna?
Qual può darsi miglior prova allo sposo
D'onor, d'affetto, che morir per lui?
Ma noto è questo alla cittade intera:
Odi tutto che fece, e meraviglia
Maggior n'avrai. — Poi che sentì l'estremo
Giorno venir, le sue candide membra
Lavò in aequae di fiume; indi traendo
Fuor dell'arche di cedro e vesti e fregi,
Se ne fe' tutta la persona adorna,
E ad un'ara ne venne, e orò dicendo:
Dea, poi eh'io vo sotterra, a te prostrata
Chieggo un'ultima grazia. Abbi tu cura
Degli orfani miei figli; e all'un congiungi
Una sposa diletta, e dona all'altra
Un illustre marito. A lor non toechi,

Come alla madre lor, d'un'immatura
Morte morir, ma piena e avventurosa
Chiudan la vita nella patria terra. —
Disse, e quindi quant'are havvi là dentro,
Visitò, coronò, vi fe' preghiera,
E di fronda di mirti le cospersc;
Nè gemea, nè piangea; nè l'imminente
Fato ancor le disfiava il bello aspetto.
Ma nella stanza marital d'un tratto
Al talamo correndo, ivi dà in lagrime,
Ed esclama: Oh mio letto, ove disciormi
Lasciai la zona virginal da quello,
Da quell'uom, per cui moro, addio, mio letto!
Non t'odio, no; poi che funesto sci
A me sola: tradir te, nè il mio sposo,
Io non seppi, e mi muojo: e te qualch'altra
Possederà, non più di me pudica;
Più fortunata forse. — E il bacia, e sopra
Vi s'abbandona, e tutto lo fa molle
Con la piena degli occhi. Saziata
Alfin del molto pianto, esce; e più volte,
Uscita appena, vi torna, e si getta
Sul letto ancora. I figli dalla veste
Della madre pendenti anch'essi piangono:
Essa li prende infra le braccia, e or l'uno

Stringe al petto, ed or l'altro, come in atto
Di lasciarli per sempre. E tutti al pianto,
Per la pietà della regina, i servi
D'ogni parte si danno: ella a ciascuno
Stendea la destra, e alcun non era, a cui
Favellar non degnasse, e affabilmente
Le risposte ascoltarne. Ecco lo stato
Della casa d'Admeto: è ver che a morte
Egli scampò; ma tal n'ha danno in vece,
Tal, che non fia che se ne scordi mai.

CORO

E da pianger ben ha, se restar dee
Privo di tanto egregia sposa.

L'ANCELLA

Ei piange;

E tenendo in sue braccia la diletta
Donna, la prega a non lasciarlo. E chiede
Impossibile cosa. Ella già langue;
Già il rio morbo la strugge, e abbandonata
Di tutte forze, alla mano d'Admeto
Fatta è misero peso. E sì pur vuole,
Benchè appena spirante un fil di fiato,
Del Sol la luce per l'ultima volta
Qui mirar; chè ben sa che il radiante
Disco del Sole non vedrà più mai.

Or là dentro io ritorno, e te qui giunto
Annunzierò. Non tutti amor sì fermo
Portano a' proprii re, che fidi ancora
Si rimangan ne' mali: ma voi siete
De' mici signori a lunga prova amici.

CORO

Strofe.

Giove, qual mai, qual via
Aprirà scampo a questi regi, e il fine
De' mali lor qual fia?
Alcun fuor esce? o il crine
Rader mi deggio, e avvolgere
Già la persona in vestimento bruno?
Certo, ah certo egli è ciò: pur gl'immortali
Pregiam; chè somma è degli dei la possa.
Deh tu rimedio alcuno
Trova, o sire Pean, d'Admeto ai mali!
Già lui salvasti: alla mortal percossa
Or sua donna sottraggi, e l'indiscreta
Brama dell'Orco sanguinario acqueta.

Antistrofe.

Ahi qual acerbo fato
Ti coglie, o figlio di Ferete, ah quale,

Della tua sposa orbato!
Ben questo è duol che vale
A farti al collo avvolgere
Pendente fune, o se più v' ha, più ancora;
Poi che l'amata e più che amata moglie
Fatta preda di morte oggi vedrai. —
Ecco, ecco, ella qui fuori
Vien con Admeto dalle regie soglie. —
Alza, o terra Ferea, gemiti e lai.
Questa che fra le donne ottima splende,
Or da morbo consunta all'Orco scende.

Epodo.

Mai non sarà ch'io dica
L'uomo per nòzze avventuroso e lieto
Più che infelice: antica
Me ne sconsiglia esperienza, e questo
Ch'or veggo al sire Admeto
Caso avvenir funesto:
A lui, che scemo di cotal consorte,
Trarrà tutta sua vita in lunga morte.

CORO. ALCESTI SOSTENUTA DA' SERVI.
ADMETO. EUMELO. UNA PICCOLA
FIGLIA DI ALCESTI.

ALCESTI

Strofe.

Oh Sole! oh giorno!
E voi nubi nell'aere
Rotanti intorno!...

ADMETO

Ambo noi vede il Sole, ambo infelici,
Nè rei di nulla, onde morir tu debba.

ALCESTI

Antistrofe.

Oh suolo, oh tetto,
Oh talami del patrio
Iolco diletto!

ADMETO

Rialzati, o meschina: ah non lasciarmi!
Prega gli dei ch'abbian di te pietade.

ALCESTI

Strofe.

Veggio veggio la barca al passo estremo;
E il navichier de' spenti,

Messa la man sul remo,
Già mi grida: Che fai? che più s'aspetta?
Vien; tu t'adagi. — In disdegnosi accenti
Così il crudel m'affretta.

ADMETO

Ahi! tu m'accenni orribile tragitto.
Oh me infelice! oh che soffrir mi tocca!

ALCESTI

Antistrophe.

Laggiù mi trae — nol vedi tu? — qualcuno
Mi trae; ... l'alato orrendo
Pluto, di sotto al bruno
Ciglio guatando. — Oimè, che fai, t'arresta!
Sventurata ch'io sono! ahi quale imprendo,
Qual dura via funesta!

ADMETO

Dura a chi t'ama, e a me su tutti, e a' figli,
A cui giunge comun tanta sciagura.

ALCESTI

Epodo.

Lasciatemi; nessuno omai mi tocchi.
Ponetemi a giacer; più non poss'io
Reggermi in piè. L'Orco è vicin: su gli occhi
Notte mi scende tenebrosa e truce. —
Figli, miei figli, addio:

Voi più madre, o miei figli, non avete.
Deh lieti voi la luce
Dell'almo di godete!

ADMETO

Ahi! favellar più duro
D'ogni morte m'è questo. Ah! di te privo,
Per gli dei ti scongiuro,
Non mi lasciar, — per questi figli tuoi,
Che orfani rendi! Io, morta te, non vivo.
Fa cor, su via. Sta il viver nostro al paro
E il non vivere, in te: tanto è per noi
Sacro il tuo amore, e caro.

ALCESTI

Admeto, il vedi a che son io: vo' dirti
Pria di morir ciò che il mio cor desia. —
Io te molto onorando, e i giorni tuoi
Anteponendo alla propria mia vita,
Muojò per te; benchè in mia scelta fosse
Il non morire, ed un novello sposo
Fra' Tessali cleggendero, in regal sorte
Queste case abitar. Ma io non volli
Da te disgiunta viver co' figli
Privi di te; nè più godermi i doni
Di giovinezza, che con te godca. —
Male amato dal padre e dalla madre

Tu fosti in ver; chè in lor provetta etade
Bello era ad essi abbandonar la vita,
Bello ed illustre era il morir, salvando
Il proprio figlio. Unico figlio ad essi
Eri tu; nè, te morto, aver più speme
Potean pur d'altra prole. E noi vivremmo
Ambo aneor nostra vita; nè deserto
Tu piangeresti la tua sposa, e il carico
D'allevar non avresti orfani figli.

Ma così volle un qualche nume, — e sia.
Sol che tu d'un favor cambio mi renda;
Nè favor chiedo eguale al mio; chè nulla
Più della vita estimasi: ti chiedo
Giusta mereè: tal la dirai tu stesso,
Poi che tu questi figli ami non meno
Di quel eh'io gli amo. Abbian sol essi intero
Il mio retaggio; ed a' miei figli e tuoi
Non voler sovrapporre una madrigna,
Che men buona di me, man violenta
Metta in lor per livore. Ah no, ten prego!
Sempre nemica è la madrigna a' nati
Della prima consorte, e non più mite
D'una serpe è con essi. Il maschio figlio
Gran sostegno ha nel padre; ma tu figlia,
Tu fanciulletta mia, come con saggio

Governo crescerai? qual nuova sposa
Del genitor t'alleverà? Pavento,
Non quando in fior di gioventù sarai,
Ella sparga di te qualche mal grido,
Onde a tue nozze opporre inciampo. Ah! madre
Non avrai, che allo sposo ti congiunga,
Nè ti conforti, o figlia mia, presente
A' parti tuoi, quando non v'è null'altro
Più amoroso conforto d'una madre.
Forza è ch'io muoja, e non doman, nè poi;
Ma fra gli estinti or or sarò. Vivete
Giorni felici! — O sposo mio, pregiarti
Ben lice a te d'ottima moglie, e lice
D'ottima madre a voi pregiarvi, o figli.

CORO

Io per Admeto mallevar non temo:
Ei farà il tuo desio, se dal buon senno
Non si devia.

ADMETO

Così farò, t'affida,
Così farò. Te sola donna in vita
Ebbi, ed estinta anco sarai tu sola
La donna mia; nè me giammai null'altra
Tessala sposa nomerà marito.
No; non v'è nè sì chiaro alto lignaggio,

Che tanto possa, nè beltà sì cgregia.
E di figli, abbastanza: io prego i numi,
Che di questi godèr dato mi sia,
Quando di te più non m'è dato. Ah! lutto
Io per te porterò non d'un sol anno,
Ma quant'è la mia vita, odio nutrendo
Contra colei che partorimmi, e contra
Il genitor; poi che in parole amici,
Non in fatto mi furo: e tu, tu sola,
Sacrificando al viver mio te stessa,
Scampato m'hai. Pianger non debbo io dunque,
Tal consorte perdendo? Ah sì; le mense,
Le gioconde adunanze e le corone
Ed i concetti cesserò, che liete
Sempre fean le mie case; nè più corda
Toccherò della cetra, nè più all'alma
Darò sollievo, accompagnando il canto
Alla Libica tibia: ogni diletto
Del viver mio tu ne portasti, o donna.
Ben la persona tua da mano industrie
D'artefice formata al ver simile
Porrommi accanto entro il mio letto, e quella
Abbracciando, ed il tuo nome iterando,
Stringere al petto io penserò l'amata
Consorte mia. Freddo piacer, ben veggo;

Ma pur fia che dell'alma il grave peso
M'allevii alquanto. E tu verrai ne' sogni
A sercarmi: il riveder chi s'ama,
Anco ne' sogni della notte è caro.
Oh! se avessi d'Orfeo le dolci note,
Onde molcer di Cerere la figlia
O il suo fiero marito, io giù nell'Orco
Discenderei; nè me di Pluto il cane,
O il condottier dell'anime Caronte
Curvo sul remo, rattener potrebbe
Di ricondurti rediviva al giorno.
Ma poi che il bramo invan, laggiù m'aspetta
Quando morrommi, e mi prepara insieme
Con te la sede: io vo' che un'arca istessa
Con te mi chiuda, e il mio fianco al tuo fianco
Posi vicin. Ch'io non sia mai, nè in morte,
Da te lungi, o mia fida e sola donna!

CORO

E il tristo lutto anch'io, siccome amico
Usa d'amico, porterò di questa,
Che tanto il merta.

ALCESTI

— O figli miei, voi stessi
Del padre vostro or la promessa udiste,
Che 'altra in danno di voi non torrà sposa,

Nè oltraggio a me farà.

ADMETO

No; ciò t'afferma;

E l'atterrò.

ALCESTI

Dalla mia man ricevi

Questi figli a tal patto.

ADMETO

Amato dono

Di amata mano, io li ricevo.

ALCESTI

Ad essi

Tu sii madre in mia vece.

ADMETO

Alta il comanda

Necessità, poi che di te fien privi.

ALCESTI

O figli miei, quando è per voi più d'uopo

Di me vivente, io vo sotterra!

ADMETO

Ahi lasso!

Io che farò, di te deserto?

ALCESTI

Il tempo

Ti calmerà: non son più nulla i morti.

ADMETO

Deh trammi teco, io per gli dei ten prego,
Trammi teco all'Averno!

ALCESTI

Io sola basto,

In tua vece morendo.

ADMETO

Iniquo fato,

Da qual moglie mi scevri!

ALCESTI

— Il fosco ciglio

Già mi si aggrava.

ADMETO

Io son perduto, o donna,

Se tu già mi abbandoni.

ALCESTI

Io... non più viva,...

Già più nulla son io...

ADMETO

Leva la fronte.

Deh i figli tuoi, deh non lasciarli!

ALCESTI

A forza

Io li lascio... Oh miei figli,... addio, miei figli.

ADMETO

Guardali, deh! guardali in volto.

ALCESTI

... Io moro...

ADMETO

Oh che fai? n' abbandoni?

ALCESTI

... Addio...

ADMETO

Me lasso!

CORO

Spirò. D'Admeto or più non è la sposa.

EUMELO

Strofe.

Ahi ahi destin! La madre

Oimè! sotterra è gita.

Più sotto il Sole, o padre,

Ella non è. La misera

Abbandonommi ad orfanella vita. —

Ve' ve' lente le mani, e chiuso il ciglio. —

Ascolta, o madre, ascoltami:

Io sono, io son che te ne prego: io sono

Che ti richiamo, il picciolo,

Il tuo diletto figliuolin, piangente,

Su la tua bocca prono.

ADMETO

Più non sente, nè vede. Ah che pur troppo
Me l'orrenda sciagura, e voi percosse!

EUMEO

Antistrofe.

Io sì fanciul pur anco,
Già della madre amata,
O padre mio, son manco.
Ahi qual già soffro ingiuria
Di rea sorte, e con me tu sventurata
Sorella mia! — Nozze ingioconde festi,
O genitor; chè giungere
Non puoi con la consorte a lunga etade.
Ella già cadde esanime; —
E tutta, o madre, poi che tu cadesti,
Questa magion pur cade.

CORO

Admeto, in pace il doloroso evento
Forza è soffrir. Nè de' mortali il primo,
Nè l'ultimo tu sei, che si rimanga
Scemo d'ottima sposa. A tutti noi
Pensa che imposta è del morir la sorte.

ADMETO

Il so; nè giunse inopinato il colpo:
Tempo è già che il preveggo, e me n'accoro.—

Or via: mentre io m'appresto il morto corpo
Alla tomba recar, voi qui aspettando
Inno cantate degli estinti al nume.
Quindi i Tessali miei partecipanti
Tutti io vo' di tal lutto in rase chiome
Ed in bruno vestire; ed a' cavalli
O per quadriga apparigliati, o soli,
Sieno mozze le giubbe alle cervici.
Nè delle tibie il suon, nè della lira
Vada per la città, fin che trascorse
Non sien dodici appieno intere lune.
Mai mai persona più cara di questa
Io non porrò sotterra, e di più merti
Colma vêr me: ch'io ben l'onori è degna,
Poi che sola in mia vece ella si muore.

(Entra seguito da' servi che portano la morta Alcesti.)

CORO

Strofe I.

O figlia alma di Pelia,
A te l'Averno d'ogni luce muto
Porga pacato albergo!
Sappia Pluton, negrichiomato nume,
E il nocchier che seduto

Sta del burchio al governo, e al remo il tergo
Piega sul morto fiume,
Traducendo le spente anime ignude;
Sappia che il fior di tutte donne or varca
Entro la bruna barca
L'Acherontea palude.

Antistrofe I.

Molto, alle fila armoniche
Della lira i lor canti accompagnando,
Te i vati esalteranno,
Molto con gl'inni senza suon di cetra,
Nel suol di Sparta, quando
L'orbe lunar nel Carnéo mese ogni anno
Pieno splende dall'etra,
E nel suol pur d'Atene almo e beato:
Tal de' cantori al numeroso accento
Hai sublime argomento
Col tuo morir lasciato.

Strofe II.

Deh fosse in me tal possa,
Che tornarti del dì vaglia alla chiara
Luce, dai tetti di Pluton riscossa,
Col sotterraneo remo
Rinavigando l'acque di Cocito;
Poich' hai tu sola, o sovra tutte cara,

Unica donna, ardito
Del viver tuo l'estremo
Giorno incontrar per lo consorte. Cada
Su te lieve la terra; e se desio
Giammai di nuovo letto
Il cor d'Admeto invada,
Ei del grave odio mio,
E de' tuoi figli, si farà soggetto.

Antistrofe II.

Non volle, no, la madre
Pel proprio figlio ricoprir lo stanco
Suo fral sotterra, e non lo volle il padre.
No, ch'ei non ebber core
Di salvar quel ch'ei procrearo; e il crine
Entrambo in fronte, ahì sciagurati! han bianco.
E tu già tocchi al fine,
Tu dell'età sul fiore,
Te stessa offrendo per lo sposo a morte.
Potessi anch'io di così egregie tempre
(Rara ventura in vita)
Trovar fida consorte!
Meco vivrebbe sempre
Senza amarezze in dolce affetto unita.

CORO. ERCOLE

ERCOLE

O voi, cortesi cittadini, Admeto
Ora in sue case io troverò?

CORO

Sta in casa

Il figliuol di Ferete, inclito Alcide.
Ma di', qual uopo or ti conduce a questo
Tessalo suolo, alla città di Fere?

ERCOLE

Al Tirintio Euristeo compio un'impresa.

CORO

E dove ciò? Dove gli erranti passi
Rivolger dei?

ERCOLE

Vo la quadriga a torre
Del Tracio Diomede.

CORO

E come il puoi?
Non conosci quel fiero?

ERCOLE

Io no: non mossi
De' Bistonii alla terra il piè giammai.

CORO

Acquistar senza pugna i suoi destrieri
Non ti fia dato.

ERCOLE

E ricusar travagli
A me dato non è.

CORO

Ti sarà forza
O a lui dar morte, o morte aver da lui.

ERCOLE

Primo arringo non fia questo ch'io corra.

CORO

Qual pro n'avrai, se quel signor tu vinci?

ERCOLE

Addurrò suoi cavalli ad Euristeo.

CORO

Non agevole cosa entro lor bocche
Mettere i freni.

ERCOLE

Agevol fia, se fiamme
Dalle nari non soffiano.

CORO

Ma in brani
Gli uomini fanno con preste mascelle.

ERCOLE

Uso tu accenni di montane belve,
Non di cavalli.

CORO

E d'uman sangue intrisi
Lor presepi vedrai.

ERCOLE

Di qual mai padre
Esser figlio si vanta il signor loro?

CORO

Di Marte, e re del Tracio scudo.

ERCOLE

Impresa

Degna dunque sarà del mio destino
(Che duro è sempre, e ad ardue cose intende),
Se con figli di Marte ancor m'è d'uopo
Commetter pugna. Io Licaon dappria
Sfidai; poi Cigno; e al terzo agone or vengo
Con sì fieri cavalli e col lor sire.
Ma giammai non sarà chi vegga Alcide
Temer man di nemico.

CORO

— Ecco, di casa

Esce il signor di questa terra, Admeto.

CORO. ERCOLE. ADMETO

ADMETO

Salute a te, figlio di Giove, e sangue
Di Perseo illustre.

ERCOLE

Ed anco a te salute,
Re de' Tessali, Admeto.

ADMETO

Io la desio;
E il cortese conosco animo tuo.

ERCOLE

Che fia? per lutto hai raso il crine?

ADMETO

Io debbo
Oggi dar tomba ad un estinto corpo.

ERCOLE

Tenga Giove lontan da' figli tuoi
L' infausto caso!

ADMETO

I figli miei son vivi.

ERCOLE

Il vecchio genitor, natural cosa

È se ti muore.

ADMETO

Ei vive, Alcide; ed anco
Vive colei che partorimmi.

ERCOLE

Estinta

Certo non è la tua consorte Alcesti?

ADMETO

Far su lei ti poss'io doppia risposta.

ERCOLE

Spenta, o viva la dici?

ADMETO

E viva e spenta;
Ed assai m'addolora.

ERCOLE

Io non intendo.

Ambiguo parli.

ADMETO

Ignori il fato, a cui
Sottoporsi ella dee?

ERCOLE

So che morire
Ella stessa preferse in vece tua.

ADMETO

Come viver può dunque, se tal patto

Accordò l'infelice?

ERCOLE

Oh via! non piangere
La diletta tua donna innanzi tempo.

ADMETO

Chi sta presso a morir già più non vive.

ERCOLE

L'essere, o no, diversà cosa è pure.

ADMETO

Altramente io ciò sento.

ERCOLE

Or dimmi aperto:
Chi de' tuoi veramente estinto giacque?

ADMETO

Una donna. Parola or or t'ho fatto
D'una donna.

ERCOLE

Straniera, ovver di sangue
Con te congiunta era costei?

ADMETO

Straniera;
Ma necessaria alla mia casa.

ERCOLE

E come

In tue case ella stava?

ADMETO

Estinto il padre,
Quivi da' suoi primi anni orfana crebbe:

ERCOLE

Oh non t'avessi in luttuoso duolo
Trovato, Admeto!

ADMETO

E che però? che intendi
Sotto queste parole?

ERCOLE

Ad altro tetto
Volgerommi.

ADMETO

Non fia. Su me non cada
Questa sciagura!

ERCOLE

A chi sta in guai, molesto
Sempre un ospite giunge.

ADMETO

Il partir tuo
Nulla giova agli estinti. Entra!

ERCOLE

Sconviene
Il banchettar di forestiere genti

Presso chi piange.

ADMETO

Evvi divise stanze,

Ove te condurremo.

ERCOLE

Ah no: commiato

Dammi, e assai grazia io te n'avrò.

ADMETO

Non sia

Che d'altr'uomo alle case il piè tu volga.—

Servo, il precedi, e le ospitali sale

Apri; e di cibi, a chi n'ha cura, imponi

Che a lui copia s'apponga. Ma le porte

Intermedie sien chiuse: intender lai

Non convien fra le tazze, e non è bello

D'ospiti amici funestar la mente.

CORO. ADMETO

CORO

Ma che fai tu? Fra tanto lutto, Admeto,

Osi accorre stranieri? E che? deliri?

ADMETO

Ma se avess'io quell'ospite rimosso

Dalla reggia e da Fere, a me daresti

Più lode? No; chè la sventura mia
Non minor si farebbe, e men cortese
Io di tanto sarei. Quindi ancor questo
S'accrescerebbe agli altri guai: la taccia
D'inhospitali alle mie case. Aggiungi
Che ognor d'ottimo ospizio ei m'è gentile,
Quando ad Argo io ne vo.

CORO

Dunque, se amico
Egli è pur, qual tu dici, e perchè a lui
Ascondevi l'evento?

ADMETO

Ei più là dentro
Non ponea piè, se de' miei mali avea
Piena contezza. — Evvi, ben credo, a cui
Non parrà saggio il mio consiglio, e lode
Non mi darà; ma le mie case albergo
Negar, nè onore, agli ospiti non sanno.

CORO

Strofe I.

Oh liberale, oh facile
D'ospiti sempre accoglitrice reggia!
In te pur anco il Delfico

Della lira maestro inclito dio
Far sua stanza degnossi; e di tua greggia,
Sire, alla cura intento,
Più vivo in essa il nuzial desio
Fea ne' declivi pascoli,
Fistoleggiando in pastorale accento.

Antistrofe I.

Godean de' dolci numeri
Le maculate linci all' armonia
In un con gli agni pascere;
E le selve dell'Otri abbandonando,
La fulva torna de' lion venia;
E dilettrato a' lieti
Tuoï suoni, o Febo, il capriol saltando
Pur v'accorre con agile
Piè fra i montani altichiomati abeti.

Strofe II.

Però molta possede
Questa magion dovizia
D'armenti presso alla Bebea laguna;
E co' suoi campi accede
(Dalla parte del ciel, dove alla bruna
Posa notturna i fervidi
Cavalli il Sol declina)
Fin de' Molossi a' limiti;

E su l'Egea marina
Signoreggia dall'altra, ove l'infido
Giace del Pelio importuoso lido.

Antistrophe II.

Ed or le regie porte
Apre il cortese all'ospite,
Pur con molli di pianto le palpebre;
Chè la cara consorte
Piange giacente su letto funebre.
Ma gentilezza d'animo
Splende alla prova, e tutti
Loco han ne' buoni i nobili
Di sapienza frutti;
Ed or certa fidanza è nel cor mio,
Che fia saggio l'oprar d'uom saggio e pio.

CORO. ADMETO CON SEGUITO PORTANTE
IL FERETRO DI ALCESTI.

ADMETO

O Ferei cittadini, il morto corpo
Già di tutto fornito fuor si reca
Alla catasta ed alla tomba: voi
Dite l'ultimo addio, siccome è rito,
A lei che passa per l'ultima via.

CORO

Veggio il tuo genitor col senil piede
Qui affrettarsi, e donzelli in man recanti
Alla tua sposa funerali doni.

CORO. ADMETO. FERETE.

SEGUITO DI ADMETO. SEGUITO DI FERETE.

FERETE

Vengo dolente de' tuoi mali, o figlio.
Buona sposa e pudica (alcun non fia
Che ciò nieghi) perdesti: grave cosa
A sopportar; ma sopportarla è forza. —
Prendi or questo per lei fregio, e sotterra
Con lei ne vada: è da onorar la spoglia
Di tal donna che volle in vece tua
Morir, nè a me la mia prole togliendo,
Acconsentia ch'io di te privo in trista
Mi struggessi vecchiezza, e a tutte donne
Fe' un'immortale inclita gloria, osando
Sì magnanima cosa. — O tu che il figlio
M'hai salvo, e noi caduti rilevasti,
Vale! ed anco di Pluto entro le case
Bene a te venga! — O tali nozze, io dico,
Far conviene a' mortali, oppur null'altre.

ADMETO

Non invitato or tu ne vieni a questa
Funerea pompa; e la presenza tua
Non vo' grata nomar. Non fia che Alcesti
Del tuo fregio s'adorni: ella avrà tomba
Senz'uopo alcun de' doni tuoi. — Dolerti
Di mia sorte dovevi allor ch'io stesso
Era presso a morir; ma cheto, ascoso,
Tu, d'età carico, altri perir lasciavi
Sul fior degli anni: e questa or piangi estinta?
No; di me vero padre tu non fosti;
Nè colei che nomata è madre mia,
Mi partorì: di servil sangue io nato,
Supposto fui furtivamente al petto
Della consorte tua. Mostrasti a prova
Quel che tu sei; tua prole io non mi tengo:
Chè veramente sovra tutti insigne
Ti sei fatto in viltà, quando già presso
Al fin del viver tuo, cor non avesti
Di morir pel tuo figlio; e andarne a morte
Questa entrambi lasciaste egregia donna,
Cui giustamente io stimerò che sola
Madre e padre a me fosse. E sì tu avresti
Fatto pure un bel fatto, al proprio figlio
Sacrificando di tua vita il resto,

Breve resto per certo; e noi vivremmo
La nostra età, nè lasso! io piangerei
Vedovanza sì acerba. Appien tu avevi
Gustato già quanto a mortal felice
Dato è gustar: la gioventù regnando
Passasti; e figlio e successor del regno
Avevi in me, sì che morendo ad altri
Non lasciavi a predar l'orfana casa.
Nè già puoi dir che spregiator foss'io
Di tua vecchiezza; io che vèr te fui sempre
Tutto pien d'osservanza: ed or mi rendi,
E la madre non men, questa mercede.
Su via dunque altri figli a procrearti,
Che sian sostegno di tua grave etade,
E avvolgan poi la tua defunta spoglia
D'ornata stola, e di solenne pompa
Faccianle onor: non io con questa mano
Te nella tomba comporrò: già morto
Per te son io. Chè se la luce io miro
Per altrui beneficio, io d'altri deggio
Figlio nomarmi, ed amorosa cura
Pigliar di quello.— Oh! non davvero i vecchi
Chieggon morir, biasmando il peso e i mali
Del viver lungo. Allor che Morte poi
Lor s'appressa, nè un solo evvi che brami
Morir, nè grave è lor degli anni il carico.

CORO

Del cessate! Abbastanza è il mal presente.
Admeto, il cor non aspreggiar del padre.

FERETE

Figlio, credi tu forse un compro schiavo
O Lidio o Frigio rabbuffar? Non sai
Che Tessalo son io, libero nato
Di Tessalo parente? Oltre ogni modo
Tu ingiurioso, violenti detti
Contra me vibri; e tu n'avrai risposta. —
Te procreai; te di mia casa crede
Crebbi, e il dovea: ma non però dovea
Morte impormi per te; poi che tal legge
(Che a morir per li figli abbiano i padri)
Nè a me dier gli avi miei, nè Greca legge
Mai fu. Con fausto o con avverso fato,
Nascesti a te: ciò che tener da noi
Dovevi, il tieni. Hai sovra molti impero;
Molta misura di feraci campi
Ti lascerò, ch'io pur redai dal padre:
Or qual torto io ti fea? di che ti frodo?
Morir, nè tu per me lo dei, nè il deggio
Io per te. Tu mirar del dì la luce
Godi; e non pensi, il genitor ne goda?
Io fo ragion, che lunga è assai la morte;

Breve il viver, ma dolce. E tu vilmente,
Per non nuorir, lottasti; e travalcata
La fatale ora tua, questa uccidendo,
Vivi: e biasmar la debolezza mia
Osi tu, vinto, o codardissim' uomo,
Vinto da donna che per te si muore,
Per te, bel giovinetto? Astuto al certo
Trovasti un mezzo a non morir giammai,
Se ogni nuova tua sposa in vece tua
Persuadi morir. Tristo! e riprendi
Chi ciò non fa? Taci una volta; e pensa,
Che se tu la tua vita ami, ogni uom l'ama;
E se in me nuove scaglierai rampogne,
Molte e non false anco da me n'udrai.

CORO

Già soverchio d'oltraggi ora e poc' anzi
Un ricambio si fe'. L'aspre invettive
Cessa, o signor, contra il tuo figlio.

ADMETO

Io dissi;

Or parla tu. Se udir ti duole il vero,
Far non dovevi in danno mio tal fallo.

FERETE

Maggior fatto l'avrei, per te morendo.

ADMETO

Morir giovine o vecchio, è pari cosa?

FERETE

Una abbiamo, non due vite.

ADMETO

Oh che tu viva

Più in là di Giove!

FERETE

A' genitori tuoi

Imprecar, non offeso, anco ardiresti?

ADMETO

Lunga vita io ti prego, poi che tale
Desiar la ti sento.

FERETE

E tu non porti,

Non porti or forse a seppellir costei,
Morta per te?

ADMETO

Di tua vilissim' alma
Gran segnale, o codardo!

FERETE

Io non l'uccisi.

Ciò non dirai.

ADMETO

Deh che tu possi un giorno
Di questo figlio aver bisogno!

FERETE

Vanne

Molte donne a sposar, sì che morire
Molte possan per te.

ADMETO

Tuo scorno è questo;
Poi che morir tu non volesti.

FERETE

È cara
Di questo Sol, cara è la luce assai.

ADMETO

Alma codarda e non viril, la tua!

FERETE

Poi che in tuo cor non riderai, portando
Questo vecchio alla tomba.

ADMETO

E sì morrai
Quando che sia, ma in mala fama.

FERETE

Estinto,
Non mi cal della fama.

ADMETO

Oh la vecchiezza
Quanto è impudente!

FERETE

È ver; non impudente

Questa giovine fu, ma sconsigliata.

ADMETO

Vanne; l'estinta seppellir mi lascia.

FERETE

Io parto: a lei tu che uccisor ne fosti,
Dà pur la tomba. E nondimeno il fio
Dovrai pagarne a' suoi congiunti. Acasto
Uomo in ver non sarà, se della morta
Sorella in te non prenderà vendetta.

(Esce col suo seguito.)

ADMETO

Male a te: male alla consorte tua!
Orbi del figlio, ancor che vivo, entrambi
Strascinate in vecchiezza i giorni vostri;
Chè il meritate! In un medesimo tetto
Più con me non verrete: itene altrove.
La paterna tua casa io t'interdico,
Se d'uopo è ancor, con la solenne voce
De' banditori. — Or via; poi che n'è forza
Soffrir tanta sciagura, andiam, compagni,
La morta salma a collocar sul rogo.

CORO

O per anima forte
Donna infelice, o generosa, e bella

Di peregrine alme virtùdi, addio.
Te accolga amico e pio
Mercurio e Dite; e se miglior la sorte
È de' buoni laggiù, goder di quella,
Ed assederti a lato
Della sposa di Pluto a te sia dato!

(Parte accompagnando il feretro di Alcesti.)

UN SERVO

Molti e d'ogni contrada ospiti omai
Venirne io vidi a queste case; e ad essi
Pur le mense apprestai; ma in un più tristo
Di quel ch'or qui giugnea, mai non m'avvenni.
Scorge il re contristato, e nondimanco
S'avanza, ed osa entro passar: v'apprende
Il tristo caso, e non sen cura, e tutto
Che sovra il desco gli si appon, sel piglia
Avidamente, ed altro chiede, ed insta
Che gli si rechi. Un'ampia coppa abbranca,
E pretto vin, di bruna madre figlio,
Cioncando va, fin che lo investe e scalda
La fuméa calorosa: il capo tinge
Di rami di mortella, e all'aure abbaja
Rozze canzone. Era ad udirsi allora

Doppio contento: il forestier cantava,
Nulla i mali estimando, in che d'Admeto
Giace la casa; e noi famigli il fato
Della regina piangevam, celando
Però a colui le lagrime cadenti,
Poi che Admeto l'impose. Entro la reggia
Or, lasso! io pasco uno stranier malvagio,
Un ladron forse; e dalla reggia intanto
Parte l'ottima donna; ed io non posso
Il feretro seguirne; e le man tendere,
Lei plorando, che madre a me ben era,
E a' servi tutti, e ne scampò da molti
E molti guai, pacificando l'ire
Verso noi del consorte. Or non degg'io
Odiar costui, che in sì mal punto arriva?

IL SERVO. ERCOLE

ERCOLE

O tu, perchè sì fosca e pensierosa
Hai la fronte? Non debbe arcigno il servo
Agli ospiti mostrarsi: accor li dee
Con gioconda maniera. E tu veggendo
Qui un amico venir del signor tuo,
Torvo, accigliato lo ricevi, e cupo

Di dolor per evento a te straniero. —
Vien qua: più saggio io ti farò. — Conosci
Tu la natura delle umane cose?
Penso che no: donde il potresti? Or m'odi. —
Tutti denno morir; nè de' mortali
Evvi pur uno che certezza tenga,
Se il domani vivrà. Le vie del caso
Oscure sono; e non le impara ingeguo;
Arte non le conquista. A me dà retta,
E fa pro del mio dire: il cor, la mente
Rallegra; bevi; e dì per dì sol conta
Il viver tuo: della fortuna il resto.
Anco onora la dea, la più di tutte
Soave, all'uomo amica dea, Ciprigna:
Lascia ogni altro pensiero, e a' miei consigli
Tienti, se giusto consiglier ti sembro.
Parmi che sì. Via, metti giù la troppa
Tua tristezza: con me torna là dentro,
E inghirlándati, e bevi. Io so di certo,
Che da questa, in che sei, tetra mestizia
Trarratti in porto l'agitar de' nappi.
Mortali noi, pensar n'è d'uopo in guisa
Confacente a mortali: a chi di cure
Grave ha ognor l'anima, ed aggrottato il ciglio
(Se a me s'addice il giudicar), la vita

Vita non è, bensì sciagura e peso.

IL SERVO

Le sappiam queste cose; ma in sì tristo
Caso or siam noi, che nè gioir, nè lieto
Banchettar non permette.

ERCOLE

Estranea donna

Qua poc' anzi moria: di ciò non darti
Tropo dolor. Di queste case alfine
Vivi sono i signori.

IL SERVO

Vivi sono?

Ben tu dunque non sai nostre sventure.

ERCOLE

Se Admeto pur non m'ingannava.

IL SERVO

Ah troppo,

Tropo gli ospiti egli ama.

ERCOLE

E che? dovea

Fors'io trovar per forestiero lutto

Men cortese accoglienza?

IL SERVO

Oh molto è in vero

Forestier questo lutto!

ERCOLE

Ascosa ei forse

Qualche verace traversia mi tenne?

IL SERVO

Datti buon tempo tu: noi troppo accora
Del re nostro il cordoglio.

ERCOLE

Estranei mali

Il tuo dir non accenna.

IL SERVO

Ove ciò fosse,

Non io dispetto sentirei, veggendo

Te banchettante.

ERCOLE

Un grave oltraggio adunque

Mi fean gli ospiti miei?

IL SERVO

Non opportuno

Venisti al certo in queste case. In duolo,

Vedi, noi siamo: abbiam rase le chiome;

Brune le vesti.

ERCOLE

E chi l'estinto? Forse

Alcun figlio d'Admeto, o il vecchio padre?

IL SERVO

Non già. Morta d'Admeto è la consorte.

ERCOLE

Che narri? E ospizio ei nondimen mi dava?

IL SERVO

Sacro orrore egli avea d'allontanarti
Dalle sue case.

ERCOLE

Oh sventurato! oh quale
A te moglie peria!

IL SERVO

Perimmo tutti;
Non ella sola.

ERCOLE

Io sospettai, veggendo
Gli occhi al re lagrimosi, e tonso il crine,
E oscurata la faccia; ma il sospetto
Ei mi tolse, dicendo uno straniero
Corpo alla tomba accompagnar. Le porte
Allor varcai, benchè a mal cuore; e in casa
D'uomo ah! troppo ospital, sì addolorato,
Io bevvi e banchettai, di liete fronde
Cinto la tempia. — Oh! colpa tua, non dirmi
Di tal lutto funesta esser la reggia. —
Or dove a lei si dà sepolcro? Dove

Ritrovarla poss' io?

IL SERVO

Lungo la via

Che a Larissa ne va; fuor del sobborgo
Tomba vedrai di liscio marino: è quella.

ERCOLE

O cor mio ne' cimenti esercitato,
O mia forte alma, or fa veder qual figlio
Produce a Giove la Tirintia Alcmena.
Io la poc' anzi estinta donna in salvo
Ripor; riporre in queste case Alcesti
Io deggio, e Admeto ricambiar dell'alta
Sua cortesia. Colà n'andrò: col guardo
Cercherò degli estinti la regina,
L'atrovelata Morte; e là trovarla
Spero accanto al sepolcro intenta a bere
Delle vittime il sangue. D'improvviso
Io le vo sopra, l'abbranco, l'avvinghio
Con le mie braccia; e non sarà chi vaglia
Tormela, e sciorle i doloranti fianchi,
Pria che Alcesti mi renda. O se fallito
Mi va il disegno, al sanguinoso pasto
Non trovando colei, n'andrò sotterra

Di Proserpina e Pluto ai foschi tetti,
E chiederolla, e al chiaro di m' affido
Quassù tornarla, e nelle man riporla
Dell'ospite gentil che me pur volle
In sue case albergar, benchè percosso
Da sì acerba sciagura; e generoso
Per farmi onor me l'ascondea. Qual evvi
Fra' Tessali, qual uomo in Grecia tutta,
Più degli ospiti amico? — Or ben, non fia
Che aver largito a un discortese ei dica,
Ei sì cortese, i benefici suoi.

ADMETO. CORO

ADMETO

Ahi ritorno funesto!
Ahi ahi vista abborrita
Di mie vedove case! Oh lasso, oh lasso!
Or dove, or dove il passo
Io rivolgo? ove resto?
Che dir? che no? Deh potess' io la vita
Tosto finir! Ben con avversi auspici
Nato son io. Felici
Solo io stimo gli estinti, e quei sol amo;
E sol con quelli io bramo

Comune aver soggiorno
Nel sotterraneo regno;
Nè mirar più m'aggrada i rai del giorno,
Nè il suol premer col piède:
Sì prezioso pegno
Morte fuorommi, ed a Pluton lo diede.

CORO

Strofe I.

Entra; ritratti alle più interne stanze.

ADMETO

Ahi ahi!

CORO

Ben degni in vero
D'acerbe lamentanze
Son tuoi casi.

ADMETO

Ahi me lasso!

CORO

E dolor fiero

Ti trafigge, lo so.

ADMETO

Me sventurato!

CORO

Ma giovar non t'è dato

Col dolerti all'estinta.

ADMETO

Ahi me deserto!

CORO

D'amata sposa al certo
Doloroso egli è molto
Non veder più dinanzi il caro volto.

ADMETO

Tu mi rimembri cosa
Che il cor mi fiede. E quale all'uom più dura
Miseranda sventura,
Che andar privato della fida sposa?
Deh mai nozze contratto io non avessi!
Felici quei che mai
Nozze non fero! Una sol' alma han essi;
E chi solo de' guai
Di quest' una si duole,
Ha misurato duol; ma i tanti mali
Pur della cara prole,
E disfatti da morte i nuziali
Letti veder, quando potea sì trista
Sorte evitarsi, è insopportabil vista.

CORO

Antistrofe I.

Caso t'avvenne, irreparabil caso.

ADMETO

Ahi ahi!

CORO

Ma tu l'affanno,
Ond'è il tuo petto invaso,
Non acqueti.

ADMETO

Ahi me lasso!

CORO

È grave danno,

Grave; ma pure...

ADMETO

Oh intollerabil duolo!

CORO

Cálmati, o re! Nè solo,
Nè primier tu perdesti...

ADMETO

Ahi me dolente!

CORO

La consorte; e sovente
L'uno o l'altro mortale
Altra sventura inopinata assale.

ADMETO

Oh lunghi lutti, oh desiderii amari
De' sepolti suoi cari! —

Tu perchè in sen della scavata fossa
Perchè vietar ch'io mi gittassi, e i miei
Miseri di chiuder potessi, e l'ossa
Comporre in un con lei,
Donna fra tutte di maggior virtude?
Sì che due, non un'alma, avrebbe or Dite
In salda fede unite,
Varcanti insieme l'infernal palude.

CORO

Strofe II.

Era un congiunto mio
Padre d'unico fig'io, e da lui morte
(Figlio degno di pianto!), ecco, il disgiunge:
Pur l'orbo padre il rio
Fato portò da forte,
Benchè a lui fosse in suo cammin già lunge
Scorsa la vita, e su le tempia inchine
Gli biancheggiasse il crine.

ADMETO

Oh aspetto, oh vista di mie case ingrata!
Come là rientrar, come soggiorno
Là far poss'io, mutata
Così la sorte? Ah! quanto
Diversa or è! Tra sfavillanti un giorno
Peliache faci, al canto

Di giulivi imenei dentro io ne già,
La man tenendo della cara sposa;
E d' amici seguia
Echeggianti unò stuol, che avventurosa
Quella egregia cantava, e me pur anco,
Ambo d' incliti padri inclita prole.
Ed or cangiato il bianco
Vestire in negre stole,
Suono di pianto e di funeree strida
Ai talami deserti entro mi guida.

CORO

Autosofe II.

A te fra sì gradita
Sorte, di guai, di tutte cure privo,
A te l' alma or ferì questo dolore.
Ma pur salvo hai tua vita:
Morì la sposa, e vivo
Il desio ti lasciò, vivo l' amore.
Nuovo egli è ciò? Molte già spose e molte
Morte a' mariti ha tolte.

ADMETO

Amici, il fato or della sposa io stimo
Miglior del mio, benchè non sembri. A lei
Non toccherà più duolo: ella or si gode
De' molti affanni gloriosa pace.

Ma io, che viver non dovea, scampato
Al mio destino, una misera vita
Verrò traendo; or me n' avveggo. E come
Di quelle case varcherò la soglia?
A chi volger parole, o da chi udirne
Quivi potrò, sì che gradito in esse
Mi si faccia il ritorno? Ove, in qual parte
Mi volgerò? Respingerammi indietro
Quella ch'ivi entro orribile s'accampa,
Solitudin ferale, allor che il letto
Vuoto vedrò della consorte, e vuoti
I seggi ov' ella si sedeva, e squallido
Dappertutto ogni cosa; e i figli miei,
Cadendo innanzi a mie ginocchia, piangere
La perduta lor madre, e gli altri intorno
La lor signora lamentar perduta.
Ciò là dentro; e di fuor mi fian tormento
De' Tessali le nozze, e le adunanze
Di liete donne: ah! sopportar la vista,
No, non potrò di quelle d'età pari
All'estinta mia donna. E chi 'n suo core
M'odia, dirà: Ve' ve' colui che vive
A sua grand'onta; ei non osò morire:
Vile! all'Orco scampò, dando in sua vece
La propria sposa: ed uom si crede! e in ira

Ha i genitori suoi, morte egli stesso
Incontrar ricusando! — Una tal voce,
Oltre il danno, io n'avrò. Che più nui giova,
Che più vivere, amici, di sì turpe
Fama notato, e in tanti mali avvolto?

CORO

Strofe I.

Io fra le Muse ammaestrai la mente,
Ed alti studi, e vario
Anco attinsi saper; ma nulla mai,
Nulla cosa più forte e più potente
Della fatal Necessità trovai.
Nè su le Tracie tavole
Util farmaco ad essa il senno scrisse
Del divo Orfeo, nè il disse
Febo ai saggi Asclepiadi,
Febo sagace i mali
A sanar de' sofferenti egri mortali.

Antistrofe I.

Sola di lei venir non lice all'ara
Nè al simulacro; e vittime
Ella sola non ode. — A me non sia,
O veneranda, che per te più amara
Scorra la vita in avvenir che pria!
A non fallibil termine

Tutto che accenna, quando il capo move,
Teco adduce il gran Giove:
E tu il metal de' Calibi
Domi; nè pon misura
Pudor veruno a tua feral natura.

Strofe II.

Or di sua man tenace
Te pur anco la dea ne' duri artigli
Strinse, o signor. Deh pace!
Di sotterra a quest' aure i non più vivi
Non tornerai per lagrime.
Scendon de' numi anco i furtivi figli
Di vita all'Orco privi.
Cara, mentre fra noi; cara pur sempre,
Fatta preda di morte,
Ne fia colei che di sì egregie tempre
Al tuo letto adducevi alma consorte.

Antistrofe II.

Ned uom sia mai sì rude,
Che pari estimi di volgare avello
Quel che la spoglia chiude
Della tua donna: anzi d'onor divino
Ogni uom l'onori, e 'l veneri
Il passeggiar, che ben dirà, se a quello
S'avviene in suo cammino:

Questa morì per lo suo sposo; or viva
È fra' beati dei:
Salve, e noi favoreggia, inclita diva.—
Tali parole parleran di lei.

Riede il figlio d'Alcmena; e mostra, o sire,
Volger di nuovo alle tue soglie il passo.

CORO. ADMETO. ERCOLE

CON UNA DONNA VELATA.

ERCOLE

Aprir l'animo suo liberamente
Dessi, Admeto, all'amico, e chiuse in petto
Non tener le lagnanze. Io mi credea,
Quando pria qua ne venni, e in duol tu stavi,
Esserti in conto di provato amico;
Ma tu detto non m'hai che morta in casa
Ti giacea la consorte; e m'accoglievi
Ne' tetti tuoi, qual se di lutto estrano
Sol tu avessi pensiero. Ed io ghirlanda
Cinsi al capo, e libai, beendo, ai nuui
Là nelle piene di dolor tue stanze.
Offeso, offeso io me me tengo, o sire.
Ma dolente or sei troppo, e contristarti

Più ancor non voglio. Or ti dirò perch' io
Nuovamente qui venni. Eeco: in tua eura
Questa donna mi prendi, e a me la guarda,
Fin che meco traendo i conquistati
Traci cavalli, io qui ritorni, ucciso
De' Bistonii il tiranno: ov' altro avvenga
(Che non avvenga, e ch'io tornar ne possa!),
Io la ti lascio alle tue case ancella.
A fatica è in mia man. Trovai per via
Un pubblico certame, ove agli atleti
Ben degni premii erano posti: io vinsi;
E lei quindi n' adduco. Avea destrieri
Il vincitor delle minori pugne:
Avea scelti giovenchi il vincitore
Del pugilato e della lotta; ed anco
Sovrappiù questa donna: onde vergogna
M'era in passando trasandar sì bello
Nobile acquisto. Or di costei t'è d'uopo
Cura avermi, il ripeto: io non di furto
L'ebbi, ma prezzo di sudor, di forza. —
Men loderai forse tu stesso un giorno.

ADMETO

Non per manco di stima o d'amistade
Io ti nascosi il miserando caso
Della consorte mia; ma sovrapposto

Duolo a duolo io m'avrei, se ad altre case
Quinci il piè tuolgevi: ed abbastanza
Già m'era il piauger la sventura mia.
Or bensì questa donna, io te ne prego,
Signor, se il puoi, fa che a guardar la prenda
Qualcun altro de' Tessali, che afflitto
Sia men di me: molti hai qua in Fere amici.
Compatisci a' miei mali! Io non potrei
Mai dal pianto restar, questa veggendo
In mia casa: egro io sono; egro più ancora
Non farmi: assai già il mio fato mi grava.—
E in qual parte albergar può della reggia
La giovin donna? — al vestimento, ai fregi
Ella giovine sembra. — Avrà comune
Con gli uomini la stanza? E come intatta
Si rimarrà, se fra garzoni avvolta?
Gioventù ardente, il contenerla, o Alcide,
Non è facile cosa: io tel preveggo. —
Forse che addurla dell'estinta sposa
Nel talamo dovrei? Come di quella
Far che al letto succeda? A me le genti
Biasmo darian, che della prima ingrato
A' beneficii, ora d'un'altra al fianco
Io mi riposi; e offenderei l'estinta,
Degna sempre per me d'alta onoranza,

Degna ch'io n'abbia ogni rispetto.— O donna,
Sappi, qual che tu sii, che di persona
Somigli appunto, e delle forme, Alcesti....
Oimè! Deh per gli dei! fuor del mio guardo
Traggila: al tutto non voler ch'io pera.
Parmi veder la donna mia, mirando
Costei; il cor mi s'agita; mi sgorgano
Fonti dagli occhi. Oh me misero! oh come
Tutto or l'amaro de' miei mali assaggio!

CORO

Io lodar la tua sorte in ver non posso;
Ma, qualunque pur sia, d'uopo è soffrire
Ciò che danno gli dei.

ERCOLE

Deh tal possanza
Avess'io, da ritrar la sposa tua
Dagli alberghi de' morti al chiaro giorno,
E così bella cortesia prestarti!

ADMETO

Tu il vorresti, ben so; ma come? A' morti
Più non si dona il riveder la luce.

ERCOLE

Dunque al duol pon misura, e il soffri in calma.

ADMETO

Più facil cosa il consigliar, che forte

Regger ne' mali.

ERCOLE

E qual n'avrai guadagno
Del piangere incessante?

ADMETO

Il veggo anch' io;
Ma d'amor forza a ciò mi tragge.

ERCOLE

È vero:

L'amar morta persona invita al pianto.

ADMETO

Ah! il suo morir perduto m'ha; perduto,
Più che dir non poss' io.

ERCOLE

D'ottima sposa
(Chi 'l negherà?) tu derelitto or sci.

ADMETO

Tal che il viver più a grado a me non fia.

ERCOLE

Raddolcirà la tua ferita il tempo.
Or fresca è troppo.

ADMETO

Il tempo, dici? — Il tempo
Del mio morire.

ERCOLE

Un'altra donna, e brama

D'altro imeneo ti calmeranno poi.

ADMETO

Taci ... Oimè! che dicesti? Udir tal cosa
Io da te non credea.

ERCOLE

Che? nuove nozze
Far non vorrai, vedovo ognora e solo?

ADMETO

Non v'è, non v'è chi di quest'uomo al fianco
Giaccia mai più.

ERCOLE

Così all'estinta forse
Giovar tu credi?

ADMETO

Onore io deggio a lei,
Ove ch'ella pur sia.

ERCOLE

Di ciò ti lodo;
Ma pur nome n'avrai di forsennato.

ADMETO

Sposo non fia che più si chiami Admeto.

ERCOLE

In pregio io tengo il tuo costante amore
Per la consorte tua.

ADMETO

Morire io possa,

Se pur anco sepolta io la tradisco!

ERCOLE

Sia; ma costei nel generoso accogli
Tuo tetto.

ADMETO

Ah no! pel tuo gran padre Giove
Io ten prego!

ERCOLE

Mal fai, se la ricusi.

ADMETO

E se l'accolgo, avrò rimorsi al core.

ERCOLE

Cedi! Può tal favore a pro tornarti.

ADMETO

Non avessi tu in premio avuta mai
Tal donna!

ERCOLE

Eppur nella vittoria mia
Tu ancor vincesti.

ADMETO

Assai cortese il detto;
Ma costei via ne vada.

ERCOLE

Andrà, s'è d'uopo;

Ma ben guarda s'è d'uopo.

ADMETO

Ah sì; se sdegno

Però meco non prendi.

ERCOLE

Io so tal cosa,

Che mi fa pertinace in questa brama.

ADMETO

—Vinca omai la tua brama, e ciò si faccia,
Benchè a me non gradisca.

ERCOLE

E' verrà tempo,

Che lodar men vorrai: sol ch'or tu ceda.

ADMETO

—Adducetela, o servi, entro la reggia,
Poi che ciò vuoi.

ERCOLE

A' servi tuoi non fia

Che tal donna io commetta.

ADMETO

Ebben, tu stesso

Di tua man, se ti piace, ivi la guida.

ERCOLE

Io por la voglio in mano tua.

ADMETO

Non io

La toccherò. Franco è l'ingresso: ell'entri.

ERCOLE

L'affido solo alla tua destra.

ADMETO

O sire,

Tu a ciò mi sforzi repugnante.

ERCOLE

Stendi,

Via, la mano, e la tocca.

ADMETO

Ecco, la stendo,

Qual di Medusa al paventoso teschio.

ERCOLE

La tieni?

ADMETO

Sì.

ERCOLE

Per te la serba, e quindi

Ospite generoso appellerai

Di Giove il figlio. — Or guardala, se forse

Ti parria che ad Alcesti ella somigli.

Via, cessa il duolo: or sei felice. *

ADMETO

Oh dei!

* Toglie il velo alla donna.

Che mai vegg' io? meraviglioso è questo,
Insuperato portento. — E davvero miro
La mia consorte? o di schernevol gioja
Mi confonde un iddio?

ERCOLE

No; tu ben vedi

La donna tua.

ADMETO

Non sia d'Averno forse
Un qualche spettro?

ERCOLE

Evocator dell'ombre

Già tu fatto non m' hai.

ADMETO

Ma la mia sposa,
Ch'io stesso in tomba oggi ponea, riveggo?

ERCOLE

Sì. Stupor non mi fai, se a tal ventura
Fede ancor nieghi.

ADMETO

Ed io la tocco? e posso
Come viva parlarle?

ERCOLE

A lei, sì, parla.

Ciò che bramavi, ecco, il possiedi.

ADMETO

Oh caro

Volto, e persona dell'amata donna!

Mai più vederti io non credea: ti tengo

Fuor di tutta mia speme.

ERCOLE

Or non ti colga

D'alcan nume l'invidia.

ADMETO

O del gran Giove

Inclito figlio, abbi propizia sorte,

E te preservi il padre tuo! Tu solo

L'esser mio rilevasti. — Or dimmi: e come

Di laggiù la traevi?

ERCOLE

A pugna venni

Con la regina dell'estinte genti.

ADMETO

Fatto hai conflitto con la Morte? e dove?

ERCOLE

Presso alla tomba di costei. Con forza,

Fuor d'aguato balzando, io l'afferrai.

ADMETO

Ed or perchè muta rimane Alcesti?

ERCOLE

A te non lice il suon di sue parole
Udir, fin ch'ella, il terzo dì venuto,
Dissacrato non abbia il proprio capo
Dagl' infernali dei. Guidala intanto
Alle tue stanze; e generoso e pio
Sempre gli ospiti onora. Addio. L' impresa
A compier vado, che il tiranno figlio
Di Stenelo m' impone.

ADMETO

Alì no! qui resta
Con noi; qui statti ad albergar con noi.

ERCOLE

Altra volta sarà: tosto a quell'opra
Andar degg'io.

ADMETO

Vanne felice or dunque,
E ti sia dato un ritornar felice!

ADMETO. CORO

ADMETO

A' Ferei cittadini or io comando,
Ed a' popoli tutti a me soggetti,
Instituir per così fausto caso

Danze di gioja, e vaporar gli altari
Fra gl'inni e i sacrifici. In do'ce vita
Trasmutammo la trista, e non m'è grave
Il professar che appien beato or sono.

CORO

Han multiforme aspetto
L'opre divine, e fan gran cose i numi
Fuor di tutto opinar. Spesso d'effetto
Scemo restar tu vedi
Ciò che avvenir presumi:
Ciò che avvenir non credi,
Sanno oprar gl'Innortali. A compimento
Venne così questo insperato evento.

N O T E

PAG. 103.

Se provetta ella muor, più sontuosa
Avrai pompa funebre.

Anche dall'età del trapassato prendeva misura presso gli antichi la magnificenza de' funerali, minore o nulla per li più giovani, maggiore per li provetti; e Nerone scusò la fretta delle scarse esequie fatte a Britannico, da lui messo a morte in età di quattordici anni, *allegando, essere antico istituto il sottrarre prestamente alla vista le morti premature, e non trattenerle con recite di elogi o con pompa funebre* (Tacit. *Annal.* XIII, 17). Ciò quanto a' Romani: quanto a' Greci non so altra testimonianza che il presente luogo di Euripide, nel quale tentando Apollo indurre la Morte a lasciar vivere Alcesti con la promessa di più sontuosi onori funebri, se morrà più attempata, appar chiaramente l'allusione a simile costumanza. Quel che ne dice Plutarco (*Consolaz. alla moglie*, cap. XI) citato dal Kirchmann, *De funerib. Roman.* lib. I, cap. 4, non fa al proposito; poichè riguarda soltanto i bambini, in morte de' quali le leggi non permettevano nè esequie nè lutto, *riputando ciò sconvenevole a chi erasi trasmutato in migliore e più divina sorte e dimora.*

A cui mio brando il fatal crin recide.

Il capello esistente su la testa di tutti gli uomini, dalla recisione del quale dipende la morte loro. — Di questa favola o primo inventore fu Euripide, od è perito il ricordo di essa in altri scrittori più antichi o contemporanei, dachè gli eruditi non sanno citar passo di tempo anteriore al presente verso, in cui ne sia fatto alcun cenno. Macrobio ne' *Saturnali*, lib. V, c. 19, sembra favorire il primo supposto, affermando che non d'altronde che da questo luogo di Euripide, la tolse Virgilio; il quale però non alla Morte, ma bensì a Proserpina assegnò la cura di recidere quel capello dalla testa de' morituri, e nel fatto particolare di Didone, che travagliavasi in lunga agonia per quel crine ancor non reciso, fa che Giunone spedisca Iride a compiere quell'ufficio (*Eneide* IV, 698). Anche presso Stazio (*Epicedio di Glaucia*, 146) la recisione spetta a Proserpina:

. . . . et jam frigentia lumina torpent;
Jam complexa manu crinem tenet infera Juno.

Un tal capello pose poi l'Ariosto nella folta chioma del ladrone Orrilo, e glielo fa troncato dalla spada di Astolfo, il quale avea letto nel libro degl'incantesimi,

Che ad Orril non trarrà l'alma del petto
Fin che un crine fatal nel capo tegna;
Ma se lo svelle o tronca, fia costretto
Che suo mal grado fuor l'alma ne vegna.

Orl. fur. XV, 79.

PAG. 106.

. nè vale

Che al Licio lido altri veleggi, o dove

Sede ha l'Ammonio Giove *ec.*

Accenna due famosi Oracoli soliti venir consultati nelle più difficili contingenze: quello di Apollo in Licia presso alle rive del Xanto, e quello di Giove Ammone ne' deserti della Libia.

PAG. 114.

Oh talami del patrio

Jolco diletto!

Jolco città e porto di Tessaglia nella Magnesia, patria di Alcesti. Di là Pelia, il padre suo e re di quella contrada, fe' partire la spedizione degli Argonauti.

PAG. 119.

. accompagnando il canto

Alla Libica tibia *ec.*

L'aggiunto di *Libica* dato alla tibia ha sua ragione nella qualità del legno, di cui le tibie formavansi, cioè dell' albero Loto, che nella Libia faceva principalmente, secondo scrive Teofrasto, *Ist. delle piante*, lib. IV, cap. 4.

PAG. 125.

..... ed a' cavalli
 O per quadriga apparigliati, o soli,
 Sieno mozzate le giubbe alle cervici.

Ne' lutti domestici era comune uso per gli uomini il bruno vestire ed il radersi de' capelli; ne' casi poi di più importante e pubblico lutto avvi esempio che si tagliarono le criniere anche a' cavalli, siccome racconta Erodoto (lib. IX, 24) aver fatto Mardonio e tutti i suoi Persiani in morte di Masistio, *tosando le proprie teste e i cavalli e i giumenti*. E questo stesso per testimonianza di Plutarco fecero i Tessali intorno al cadavere di Pelopida, e più fece Alessandro alla morte di Efestione, poichè *non solamente fe' scrinare muli e cavalli, ma rase anche i merli d' in su le mura delle città, sicchè anch' esse paressero in lutto, assumendo quella dimessa e tosata figura* (Plutarco in *Pelopida*).

PAG. 126.

Molto con gl'inni senza suon di cetra,
 Nel suol di Sparta, quando
 L'orbe lunar nel Carnéo mese ogni anno
 Pieno splende dall'etra ec.

Senza accompagnamento di cetra cantavansi le canzoni di argomento tristo e lugubre; e la frase *canto senza cetra* è adoperata da Eschilo (Agamenn. v. 962, ed. Blomf.) a significare un canto di funesto presagio; e *carme senza lira* chiama Euripide nelle *Fenicie*

v. 1028, l'enimma della Sfinge a Tebe, poichè riusciva funesto a tutti quelli che non lo spiegavano. — In Isparta celebravansi ogni anno solenni feste in onore di Apollo soprannominato *Carnéo*; del qual soprannome varie sono le origini congetturate dagli eruditi, nè l'una più certa dell'altra: certo è però che da esso furono chiamate *Carnée* quelle feste, e *Carnéo* il mese, nel cui plenilunio si celebravano; e siccome parte di esse erano le gare de' poeti nel far prova dell'arte loro cantando sopra diversi argomenti; indi è che il Coro pronosticando asserisce che le lodi di Alceste saranno cantate e ne' carmi accompagnati dalla cetra, e nelle flebili canzoni, tanto in Isparta nelle feste *Carnée*, come in Atene in altre simiglianti solennità.

PAG. 142.

Figlio, credi tu forse un compro schiavo
O Lidio o Frigio rabbuffar? *ec.*

I Lidi ed i Frigi, popoli dell' Asia Minore, erano non meno de' Cari e de' Misii, loro vicini, avuti in dispregio da' Greci, e vicendevolmente gli uni gli altri da loro medesimi, al dire di Cicerone (*Orat. pro Flacco*, cap. 27), ove l' oratore, volgendosi a' testimoni Asiatici: *e non è proverbio presso voi stessi quello che dice, il Frigio diventar migliore a forza di battiture? — Che poi dirò della Lidia? Qual Greco scrittor di commedie introdusse mai servo alcuno de' primi personaggi, che Lidio non fosse?*

PAG. 146.

..... Acasto

Uomo in ver non sarà, se della morta

Sorella in te non prenderà vendetta.

Altro figlio di Pelia era Acasto, e perciò fratello di Alceste. Fra gli Argonauti lo ricorda Apollonio Rodio; e da Ovidio è annoverato fra i cacciatori del cinghiale Caledonio, e qualificato d'insigne saettatore. *Metam.* VIII, 306.

PAG. 161.

Io fra le Muse ammaestrai la mente cc.

Non intende il Coro con queste parole significare di aver data opera alla poesia; ma sibbene di aver applicata la mente alle filosofiche speculazioni; chè non solamente i poetici studi, ma tutta la coltura dell'umano spirito veniva negli scritti de' Greci e de' Latini sotto la parola di *Muse*. Già questo stesso nome rinchiude in sé nel greco linguaggio la nozione d'*ingegno, studio, meditazione*; e la favola, poichè le fece divinità, attribuì loro la scienza di tutte le cose; del che tutti i poeti fanno ricordo. E Cicerone nel V delle *Tusculane*, cap. 23, parlando del tiranno Dionigi e del matematico Archimede: *chi è mai fra gli uomini tutti, il quale, avendo appena commercio alcuno con le Muse, cioè con l'umanità e con la dottrina, non voglia più presto essere questo matematico che quel tiranno?*

PAG. 161.

Nè su le Tracie tavole

Util farmaco ad essa il senno scrisse

Del divo Orfeo *ec.*

Della multiplce dottrina ed arti magiche di Orfeo, personaggio assai più favoloso che storico, è detto nelle Note alla precedente tragedia, pag. 95. Nel presente luogo pare accennarsi ad alcun trattato di quell'antico sapiente de' rimedii ne' mali umani e negli accidenti della contraria fortuna; nè per le *Tracie tavole* altro si vorrà intendere che i libri, nei quali abbia Orfeo consegnate le sue sentenze; poichè *tavole* dall'antico uso di scrivere su tavolette di legno dicevansi i libri; e *Tracie* furono forse chiamate, dachè Orfeo stesso era nativo di quel paese, e in quello regnò. Ne' Scolii al v. 1243 dell'*Ecuba* si afferma positivamente che sul monte Emo di Tracia si conservavano le tavole scritte da Orfeo. Ma è asserto di Scoliaste.

Ivi.

. nè il disse

Febo ai saggi Asclepiadi *ec.*

Apollo *Medico, Salutare, Sanatore* e simili, è notissimo nell'antichità; e fu padre d'Esculapio, il primo mortale ch'esercitasse la medicina imparata dal dio genitore. Siccome poi Esculapio è detto Asclepio da' Greci; così Asclepiadi i seguaci di lui; e però qui diccsi che Apollo insegnò agli Asclepiadi, cioè a' medici, i rimedii sanatori degli egri mortali.

PAG. 161.

Sola di lei venir non lice all' ara
Nè al simulacro *ec.*

Di templi o d' altari consecrati alla Necessità non trovo menzione, fuorchè in Pausania (*Corint. IV*), che dice esservi su l'Acrocorinto, ossia sommità del monte imminente a Corinto, un tempio della Necessità e della Forza, nel quale non è permessa l'entrata. O a quello si allude nel presente luogo, benchè il fatto d'Alcesti precedesse forse di gran tratto la dedicazione di quel tempio; o il poeta ciò dice a significare che la Necessità è inflessibile alle preghiere ed a' sacrificii, e però l' uomo s' accosterebbe invano agli altari suoi.

PAG. 162.

E tu il metal de' Calibi
Domi *ec.*

Il ferro, e più propriamente l'acciaio, chiamavasi dagli antichi poeti con frequente perifrasi *metallo de' Calibi*, ed anche per sinecdоче solamente *calibe*; riputandosi i Calibi, popolo presso all' Ensino, i primi trovatori e lavoratori del ferro. Ciò per più comune consenso degli scrittori: alcuni dissentono; e Giustino, lib. XLIV, 3, fa parola di una gente nelle Spagne così chiamata, abitante presso le rive del fiume Calibe, donde essa avea nome, le cui acque davano al ferro, che vi s' intingeva, una tempra di assai maggior forza e durezza.

ANDROMACA

TRAGEDIA

PERSONAGGI

ANDROMACA

UN' ANCELLA di ANDROMACA

CORO di DONNE di FTIA

ERMIONE

MENELAO

MOLOSSO

PELEO

LA NUTRICE di ERMIONE

ORESTE

UN NUNZIO

TETIDE

SCENA

Piazza in Ftia innanzi alla reggia di Neottolema,
e tempio di Tetide in prospetto.

ANDROMACA

ANDROMACA

Oh dell'Asia splendor, mia patria Tebe,
Donde con pompa di dotali doni
Io di Priamo alla reggia un dì ne venni
Sposa ad Ettore data, a farlo padre
Di cara prole! Andromaca infelice!
Ben oggetto d'invidia un tempo io fui;
Ed or donna non v'è più sventurata,
Nè giammai vi sarà. Chè morto io vidi
Per man d'Achille il mio consorte, e vidi
(Poi che Troja espugnata ebber gli Elleni)
Scagliato giù da un' alta torre il figlio,
Il figlio nostro Astianatte; ed io,
Nata di liberissimo lignaggio,
Venni schiava tradotta in Greca terra,
All'isolan Neottolemo sortita
Fra le spoglie di Troja; e qui di Ftia
Con Farsaglia confine abito il suolo,

Ove dalla frequenza de' mortali
Un dì ritratta la marina Teti,
Con Peléo si congiunse, e dalle nozze
Di quella diva Tetidéo nomato
Hanno i Tessali il loco. Or qui sua sede
Ha d'Achille il figliuol; ma regnar lascia
Peleo tuttor su la Farsalia terra,
Non volendo lo scettro in man recarsi,
Mentre il vecchio ancor vive. Ed io posando
Del signor mio, figlio d'Achille, al fianco,
Un maschio parto a lui produssi in luce;
Salvo il qual, benchè posta in dura sorte,
Sempre speme era in me, che qualche aita
Trovato avrei, qualche riparo a' mali:
Ma dachè il mio signor, le mie sdegnando
Servili nozze, maritaggio strinse
Con Ermíone Spartana, io da colei
Son duramente esercitata, oppressa.
Con farmachi segreti ella m'accusa
Che infeconda io la rendo, ed al marito
La pongo in odio, e che in sua vece io voglio
Posseder questa casa, escluso a forza
Il talamo di lei, quel ch'io già m'ebbi,
Non lo volendo, e più non ho.— Sì, Giove
N'è testimon, ch'io di tal letto a parte

Messa fui, non volendo. — Ma nessuna
Parola mia la persuade: morte
Ella vuol darmi; e con la figlia il padre
In ciò cospira, Menelao, di Sparta
Qui venuto a tal fine. Ond'io per tema
Rifuggita mi seggo in questo a Teti
Sacro recinto, se forse mi vaglia
A scampar dal periglio: assai Peléo
E i suoi nepoti hanno in onore il loco,
Qual monumento del connubio illustre
Della diva Nereide. E quel che solo
Figlio mi resta, ad altre case il feci
Furtivamente consegnar, temendo
Non mi sia morto; chè nè me nè lui
Or protegger non puote il padre suo,
In Delfo essendo, ove ad Apollo il fio
Sconta d'avergli con insano ardire
Chiesta ragione dell'ucciso Achille;
E il suo fallo espiando, a sè procura
Far più benigno in avvenir quel nume.

ANDROMACA. UN' ANCELLA

L' ANCELLA

Regina (ancor di tal nome io ti appello,
Di che già ti solea nelle tue case,
Quando in Troja eravamo); io sempre amore
A te portai, e al tuo primo consorte;
Ed or ti vengo ad arrecar novelle,
Non già senza timor, se il sa qualcuno
De' signori di qua; ma pur mi vince
Di te pietade. Atroci cose ordisce
Contra te Menelao con la sua figlia.
Di ciò guárdati bene.

ANDROMACA

O mia diletta

Di servaggio compagna (chè compagna
Di servaggio pur sei con questa un tempo
Regina, ed or d'ogni miseria al fondo);
Che fan costor? quai fraudolenze intessono,
Per malvagio desio di trarre a morte
Me già tanto infelice?

L' ANCELLA

Il figliuol tuo

Vogliono estinto, o sventurata; il figlio

Che di qua sottraesti.

ANDROMACA

Oimè! del mio
Trafugato fanciullo ebber contezza?
E donde mai? — Misera me! qual colpo
Per me mortale!

L'ANCELLA

Altro io non so che questo:
Già Menelao' fuor della reggia è corso
Per rinvenirlo.

ANDROMACA

Oh me perduta! oh figlio,
Due voraci avvoltoi di te faranno
Rapina e scempio. E il genitor frattanto
In Delfo sta.

L'ANCELLA

S'egli qui fosse, io penso,
Tanti guai non avresti. Or veramente
Sei d'amici deserta.

ANDROMACA

E di Peléo,
Non è voce che venga?

L'ANCELLA

Ei troppo è vecchio,

Perchè in tempo qui giunga ad aiutarti.

ANDROMACA

Io per esso mandai più d'una volta.

L'ANCELLA

E credi tu che di que' messi alcuno
Di te cura pigliasse?

ANDROMACA

Or di': tu stessa

Vuoi messaggera andarne a lui?

L'ANCELLA

Ma come

Scusar quindi potrei mia lunga assenza?

ANDROMACA

Molti argomenti troverai: sei donna.

L'ANCELLA

Scabra cosa! Non poco Ermiòne veglia.

ANDROMACA

Vedi? or tu l'opra tua nieghi nell'uopo
Agli amici più cari.

L'ANCELLA

Ah no, non fia

Ch'abbi di questo ad accusarmi: io vado,
Segua che può; molto non val la vita
Di serva donna.

ANDROMACA

Or vanne adunque; e noi

Pianti e gemiti e accenti dolorosi,
In che sempre pur siamo, al ciel frattanto
Inalzerem; poi che di donna al core
Grato è ognora suoi mali aver sul labbro,
Ognor farne lamento. E non sol una;
Molte a piangere ho cose: e la perduta
Patria cittade, e il morto Ettorre, e il duro
Fato, a cui sono avvinta, indegnamente
Caduta in forza di servil fortuna. —
Mai nomar de' mortali alcun felice
Mai non si dee pria di veder l'estrema
Com'ei varchi giornata, e giù discenda.

Nozze non già, bensì disastro e morte
Paride in vero all'alta Troja addusse,
Quand' Elena v' addusse a sè consorte.

Te per colei, grande Ilion, concusse
Con suoi mille navigli e fiamme e spade
Il Greco marte, e tutto ti distrusse.

Per colei, lassa! Ettore mio pur cade,
E di Tetide il figlio lo strascina
Carreggiando dintorno alla cittade.

E me dalle mie stanze alla marina
Tragge il nemico, e d'abborrita avvolge
Servitù la mia testa un dì reina.

Largo pianto dagli occhi mi si volve
Giù per lo corpo, la città lasciando,
E il talamo, e il consorte ahi! nella polve.

A che la luce a che pur veggo, or quando
Di tanti mali, ahi me lassa! mi dolgo,
Soggetta al duro d'Ermión comando?

Supplice quindi a questa dea m'accolgo,
La sua imago abbracciando, e di duol piena
In lagrime scorrenti mi disciolgo,
Siccome fonte di petrosa vena.

ANDROMACA. CORO

CORO

Strofe I.

Donna, o tu che dinanzi al simulacro
Di Teti a lungo supplicando siedi,
Nè tuttavia dal sacro
Suo limitar recedi,
Io, benchè nata in Ftia,
Vengo a te che natia
D'Asia pur sei, se trovar modo io vaglia
L'acerba lite a sciogliere,
Che te di sdegni ed Ermión travaglia,
Dachè, lassa! con lei
Del talamo di Pirro a parte sei.

Antistrofe I.

Deh conosci la sorte, ed i presenti
Pensa tuoi casi. Iliaca donna in terra
Di Grecia osi a' potenti
Signori tuoi far guerra?
Scosta, infelice, il piede
Dalla sacrata sede
Della diva del mar. Che più t'aggrada
Le membra in pianto struggere?
Forza alfine avverrà ti persuada,
Se da te non t'arrendi.
A che, nulla potendo, a che contendi?

Strofe II.

Va, lascia omai lo splendido
Seggio della Nereide. In forestiera
Terra, in poter d'altrui
Te riconosci, ed in città straniera,
Ove più alcun de' tui
Fidi amici non vedi, o dolorosa,
O in tutte guise miseranda sposa.

Antistrofe II.

Sempre tu a me di tenera
Pietà qui fosti, o Teucra donna, oggetto;
Ma timor mi consiglia
Chiuso tener tal sentimento in petto;

Il timor che la figlia
Della figlia di Giove a te propensi
Nutrir mi vegga affettuosi sensi.

ERMIONE. ANDROMACA. CORO

ERMIONE

Questi, onde il capo io cingo, aurati fregi;
Questo, onde avvolta ho la persona, arredo
Di varieggiati pepli, io dalle case
D'Achille no, nè di Peléo non l'ebbi;
Ma nella patria Sparta in dono a noi
Ciò die' con molta e ricca dote il nostro
Genitor Menelao; quindi ben posso
Favellar francamente; e franchi detti
Quindi a voi parlo. E tu che serva sei,
E captiva di guerra, in questa reggia,
Espulsa me, vuoi dominar: per opra
Già de' farmachi tuoi venuta io sono
Odiosa al consorte, e isterilisce
Il mio ventre per te. Molta in quest'arti
Delle donne dell'Asia è la potenza;
Ma io cessar te ne farò; nè questo
Ti gioverà della Nereide albergo,
Nè delubro, nè altar: morta cadrai.

Chè se alcun de' mortali o alcun de' numi
Pur salvar ti vorrà, mestier ti fia,
Abbandonando le superbe idee,
Prosternarti tremante a' miei ginocchi;
La mia casa spazzar, da' vasi aurati
Disseminando d'Acheloo la pioggia;
E conoscere alfin qual terra è questa,
Ove or tu sei: chè qui non evvi Ettore,
Non Priamo qui: città di Grecia è questa.
Miserabile! e a tanta insensatezza
Giungi, che insieme osi giacer col figlio
Pur di colui che il tuo consorte uccise,
E figli ad esso partorir. Ma tutta
Ella è così de' barbari la schiatta:
Si mesce il padre con la figlia, il figlio
Con la madre, il fratel con la sorella,
E camminando anco ne van fra il sangue
De' più cari congiunti; nè v'è legge,
Che ciò lor vieti. Oh! non portar fra noi
Così ree costumanze; e non è bello,
Di due donne un sol uomo aver governo.
Una, sol' una vagheggiar s'appaga
Del suo letto consorte ogni uom che brama
Non menar tristamente i giorni suoi.

CORO

Invidioso è il femminile istinto,
E sempre è fiera nimistà fra donne
Che lo sposo han comune.

ANDROMACA

Ahi trista cosa

La gioventù! chè in gioventù le vie
Mal si seguon del giusto. Ed anche io temo,
Che a me l'essere schiava or tolga addurti
Mie ragioni, — e n' ho molte —; o se le adduco,
N'abbia danno maggior; poi che i superbi
Mal soffrir sanno i convincenti detti
De' minori di loro. Or nondimeno
Me stessa, no, non tradirò tacendo. —
Di', giovinetta sposa, in qual poss'io
Argomento fondar valida speme
Di espeller te dal conjugal tuo letto?
Forse che Sparta ora è da men di Troja,
E me libera vedi, e la mia sorte
Sovrastante alla tua? Di giovinezza
Forse ho vantaggio, e d'attraenti forme,
E di ricchezze, e di potenti amici,
Sì che in tua vece io posseder presuma
La tua casa? E perchè? perchè in tua vece
Servi figli io produca, a' mali miei

Miseranda appendice? E chi soffrire
Vorrà giammai, che figli da me nati
Signoreggino Ftia? Molto gli Elleni
M' amano in vero e pel marito Ettorre,
E perchè oscura nacqui, e non de' Frigi
Regina io fui! — Te il tuo consorte abborre,
Non pe' farmachi miei; perchè di moglie
Non t'acconci allo stato: e questo ancora
Concilia amor. Non la bellezza, o donna,
Ma le virtù legan de' sposi il core.
Tu, se alquanto ei t'irrita, è Sparta è Sparta
Una gran cosa, e nulla è Sciro; e sola
Tu ricca sei tra poverelle genti;
E più d'Achille è Menelao. Son queste
Dell'odiarti le cause. Ognor la moglie,
Anco se un tristo le toccò marito,
Acquetar gli si dee, nè mai di vanti
Seco a gara venir. Se tu consorte
Avesti un re della nevosa Tracia,
Là 've parte un sol uomo a molte donne
Del suo talamo fa, le uccideresti?
Macchia per te d'insaziabil voglia
Tutto il sesso n'avrebbe: oh turpe cosa!
Poi che noi di tal senso, è ver che prese
Più degli uomini siam; ma fortemente

Contrastargli sappiamo. — O amato Ettore!
Io per piacerti, anco talor se ad altre
Ti sedusse Ciprigna, le amai teco,
E spesso ho porto a que' tuoi nati il petto,
Onde in nulla aspreggiarti. — Io, così oprando,
Mi guadagnai l'amor del mio consorte;
Ma tu non lasci per gelosa tema
Nè stilla pur d'eterea rugiada
Sul tuo sposo cader. Deh tu la madre
Non avanzar nell'amoroso ardore.
Fuggir delle ree madri il mal costume
Debbono i figli, in cui saggezza è posta.

CORO

Regina, or se tu il puoi, tanto sol cedi
Da comporti a' suoi detti.

ERMIONE

A che tu parli

Sì superbe parole, ed a contesa
Venir osi con me, qual se tu sola
Pudica donna, e tal non fossi anch'io?

ANDROMACA

Tale no, certo, al favellar ch'or festi.

ERMIONE

Mai col tuo senno il mio non s'accompagni!

ANDROMACA

Giovin tu sei, e far godi parole
Sovra turpe argomento.

ERMIONE

E tu parole
Non già, ma fatti a danno mio far godi.

ANDROMACA

Nè a dolerti in silenzio apprenderai
Delle cure d'amore?

ERMIONE

E che? le prime
Non son queste per tutto nel pensiero
Di tutte donne?

ANDROMACA

Ed a chi ben le guida
Onor ne torna; ed a chi no, vergogna.

ERMIONE

Noi non viviam de' barbari alle leggi.

ANDROMACA

Ed ivi e qui le disoneste cose
Hanno in sè vitupero.

ERMIONE

Accorta, accorta
Molto sei tu; ma pur morrai.

ANDROMACA

Di Teti

Vedi qua il simulacro in te converso?

ERMIONE

Odio spira la diva incontro a' tuoi
Per la morte d'Achille.

ANDROMACA

Elena a lui

Morte recò, la madre tua, non io.

ERMIONE

E ritocchi tu ancora i mali miei?

ANDROMACA

Ecco, io più non favello, e chiuso ho il labbro.

ERMIONE

Dimmi: di Sparta a che qui venni?

ANDROMACA

Io dico

Che tu saggia non sei quanto dovresti.

ERMIONE

Nè lascerai questa illibata sede
Della marina dea?

ANDROMACA

Se morta cado;

Se no, più non la lascio.

ERMIONE

È stabilito

Il tuo morir; nè attenderò il consorte.

ANDROMACA

Nè da me stessa io mi vo' darti.

ERMIONE

Il foco

Ti accosterò, nè avrò pensier di nulla.

ANDROMACA

Ardimi pur: pensier n'avranno i numi.

ERMIONE

E d'acerbe ferite anco le membra
T'affliggerò.

ANDROMACA

Svenami pure; insanguina
Della diva l'altar: su te vendetta
Ella stessa farà.

ERMIONE

Barbaro spirito!

Feroce anima tu! così la morte
Osi affrontar? — Ma volentier tu stessa
Di qua fra poco sgombrerai: tal serbo
Potente esca per te, ch'or non vo' dirti,
Ma il fatto in breve la farà palese.
Statti pur salda: ancor che al suol confitta
Forza di fuso piombo ti tenesse,
Io di qui ti trarrò prima che a Ftia

Rieda il figlio d'Achille, a cui t'affidi.

ANDROMACA

Sì, a lui m'affido.— Oh strana cosa! i numi
Dier rimedio a' mortali incontro al morso
De' fieri serpi; e non trovâr pur anco
Farmaco alcuno incontro a ciò che fiero
È più ancor d'ogni serpe, e più del foco,
Contra, io vo' dir, malvagia donna: all'uomo
Tale noi siamo irreparabil danno.

ANDROMACA. CORO

CORO

Strofe I.

D'alti casi infelici
Autor fu certo il figlio
Di Maja e Giove in quell' infausto giorno,
Che vèr l'Idee pendici
All'emulo periglio
Della beltade il ben giogato adorno
Cocchio delle tre dive ei conducea,
Del garzon pastorello
Ove presso a' presepi umil sorgea
Il solitario ostello.

Antistrofe I.

Ma pria giunte le dive
All'ombrosa del monte
Convalle, si lavâr le risplendenti
Membra dentro le vive
Acque di chiara fonte;
Indi a Pari venian, con seducenti
L'allettando promesse; e lui d'accorte
Dolci parole colse
Venere al laccio, onde la Frigia sorte
Ed Ilio al suol travolse.

Strofe II.

Oh sul capo di Pari estremo fato
Avesse un di colei
Che il partorì, versato, .
Pria che in vetta mandarlo a' gioghi Idei;
Quando lui danno profetò solenne
Appo il lauro augurale
L'inspirata Cassandra; e a qual non venne
De' seniori, a quale
Non orò la presaga, onde rapita
Fosse al fanciul la vita?

Antistrofe II.

Venuto non saria giogo servile
Sovra l'Iliache nuore;

Nè tu, donna, l'ostile
Terrestì albergo di stranier signore:
Grecia i danni evitati e le fatiche
Avria, che ad Ilio innanti
Fe' dieci anni durar nelle loriche
A' prodi suoi; nè tanti
Foran vedovi letti, e de' lor nati
I vecchi padri orbatì.

MENELAO TRAENDO PER MAYO MOLOSSO.
ANDROMACA. CORO

MENELAO

Ecco, io qui vengo, il tuo figliuol traendo,
Quel che tu tramutasti ad altre case
Occultamente da mia figlia. E vanto
Ti davi pur che questa diva imago
Salva te avrebbe, e t'avrian salvo il figlio
Quei che ascoso il tenean; ma d'accortezza
Minore, o donna, a Menelao ti scopri.
Se questo loco or tu non lasci, estinto
In tua vece cadrà questo fanciullo:
Fa tua ragion, se tu morire, o lui
Scegli a morte mandar per le tue colpe,
Colpe, onde me con la mia figlia offendi.

ANDROMACA

— Opinione, opinion! tu mille
Mortali e mille, che da nulla sono,
Fai d'orgoglio gonfiar; ma sol chi onore
Trae da merto verace, io grande estimo;
Chi da falso, non già: fuor che insensata
Presunzione, altro non veggio in lui.
E tu il fior degli Elleni un dì guidando,
Troja a Priamo togliești? tu sì vile,
Che all'istigar di sconsigliata figlia
Soffii tanta fierezza, e guerra movi
Contra inerme, infelice, e schiava donna?
Non degno, no, trionfator di Troja
Estimar ti poss'io. Quei che gran mostra
Fanno di sè, splendono fuor, ma dentro
Pari sono ad ogni altro, o sovrastanno
Sol di ricchezze; — e gran possanza han queste.
Or su via, Menelao, vengasi al fine
Del disputar. Se per tua figlia io muojo,
S'ella m'uccide, ella fuggir non puote
Il reato di sangue: e tu con essa,
Complice suo, della mia morte in colpa,
E in periglio verrai. Ma se mai fia
Che dal morire io mi sottragga, dite,
M'ucciderete il figlio mio? Ma come

Ciò in pace il padre soffrirà? No; Troja
Sì vil nol chiama. Ei sarà presto all'uopo:
Ei di Peléo, del genitore Achille
Oprerà degne cose, e la tua figlia
Via cacerà. Tu che dirai tu allora,
Per darla ad altri? Che sua castitade
Fuggir la fece un dissoluto sposo?
Non fia creduta la menzogna; e nozze
Chi con ella farà? Nelle tue case
Vedova derelitta la terrai
A incanutir la chioma? Oh malaccorto!
Il traboccar di tanti guai non vedi?
Quante oh quante vorrai che al letto avesse
La tua figlia compagne, anzi che mai
Ciò che io dico, soffrire! A picciol danno
Con più gran danno riparar non vuoi;
Nè, se un male siam noi, dee mal oprando
L'uom delle donne appareggiar l'istinto.
Che se alla figlia tua medici sughi
(Com'ella dice) a insterilir la io porsì,
Io spontanea rinunzio a' sacri altari,
Ed al severo giudicar m'espongo
Del tuo genero stesso, a cui non reco
Danno minor, se gli precido i figli. —
Tal son io veramente; ma pur temo,

Temo di te: per femminil querela
Tu la misera Troja auco struggesti.

CORO

Cessa: per donna, favellando ad uomo,
Troppo dicesti, e tua saggezza troppo
Già di strali vibrò.

MENELAO

Picciolc cose,
Qual tu dici, son queste, e del mio grado
E di Grecia non degne; è ver; ma sappi,
Che qualunque sia cosa, ond' altri senta
Bisogno aver, quella è per lui più grande
Che l'acquisto di Troja. Or della figlia
Io mi fo difensor; chè assai ciò stimo,
Esser dal letto marital rimossa.
Tutto di mal che avvenir puote a donna,
Tutto a questo è secondo: alla consortc,
Cui lo sposo mancò, manca la vita. —
Or ben; ragion sovra i miei servi ha Pirro;
E noi ragion su i servi suoi: chè nulla
Fra gli amici, che veri amici sono,
Proprio è d'un sol; bensì comune è tutto.
Chè se inerte aspettando il suo ritorno,
Del miglior modo or non proveggo all'uopo,
Stolto io sono, e non saggio. Orsù; da questo

Sacro loco recedi: il figliuol tuo,
Se tu muori, fia salvo; e se tu a morte
Dar non ti vuoi, questo io t'uccido. È forza
O l'una o l'altro abbandonar la vita.

ANDROMACA

Ahi dura alternativa! ahi dura scelta,
Che dinanzi mi poni! Ahi, chè scegliendo
E non scegliendo, un' infelice io sono! —
O tu, che sì gran cosa a far t'appresti
Per sì lieve cagion, deh meglio pensa!
Perchè m'uccidi? E che fec' io? tradita
Ho una città? t'uccisi un figlio? ho poste
A' tuoi tetti le fiamme? Io col mio sire
Costretta giacqui: e me tu mandì a morte,
Non lui che il volle? e la cagion lasciando,
Contra l'effetto a infuriar ti porti?
Ahi ahi sciagura! Oh mia patria infelice!
Oh miei fieri travagli! Perchè madre
Io nuovamente esser doveva, e nuovo
Al dolor primo sovrappor dolore? —
Ma del morire a che, lassa! mi dolgo?
A che piuttosto i tanti mali miei
Non considero e piango? Io pur veduto
Ho d'Ettore lo strazio al carro avvinto,
E Troja in fiamme orribilmente; ed io,

Io stessa strascinata per la chioma
Schiava alle navi degli Achei ne venni,
E, giunta a Ftia, degli uccisor d'Ettore
Fatta sono consorte. Or che di dolce
Ha il viver mio? Che riguardar mi giova?
Il presente o il passato? Un solo figlio,
Questi a me rimanea, sola pupilla
Della mia vita; e una spietata gente
S'apparecchia a svenarlo. — Ah no! non sia
Ch'ei perisca per me: nel morir mio
La speme sta di sua salvezza; ed onta
A me sarebbe il non morir pel figlio.
Ecco, io l'ara abbandono: ecco, al pugnale,
Alla mannaja, alle catene, al laccio
Io mi do da me stessa. — O figlio mio,
Perchè tu non ne muoja, a Dite io vado,
Io madre tua: deh! se tu scampi a morte,
Deh ti sovvenga della madre, e quanto
Per te sofferse; e al padre tuo fra i baci,
E il piangere, e le braccia al collo cingergli,
Narra tu le mie pene. Anima sono
I figli a ogni uom: chi di tal bene è privo,
Pregiar nol puote, e men ne' guai soffrendo,
Nella sventura sua vive beato.

CORO

Pietà sento di lei: de' tristi casi
Ognun sente pietà, benchè straniero
Quegli sia che n'è tocco. A mutua pace,
O Menelao, tu la tua figlia e questa
Condur dovresti, e a' mali suoi por fine.

MENELAO

— Costei prendete, e per le mani avvinta
Ritenetela, o servi: ella udir dee
Non gradite parole. — Io di tuo figlio
Minacciata ho la vita, onde il sacrato
Della dea tu lasciassi; ed in mia mano
Così t'addussi a ritrovar la morte.
Sì; di morte segnato è il tuo destino;
Sappilo: quel del figlio tuo, sentenza
Ne farà la mia figlia, o spento il voglia,
O no. — Vanne là dentro, e schiava essendo,
A rispettar libere genti impara.

ANDROMACA

Ah m'ingannasti! ah per iniqua fraude
Tradita io sono!

MENELAO

Alto il proclama a tutti;
Noi nol neghiamo.

ANDROMACA

Opre lodate e belle

Fra voi son queste, dell' Eurota in riva?

MENELAO

Del par che in Troja, il ricambiar l' offese.

ANDROMACA

Ma tu dunque gli dei dei non estimi?

Lor vendetta non temi?

MENELAO

Allor che giunga,

Riceveremla: io ti do morte intanto.

ANDROMACA

Ed anche a questo meschinel, strappato

Di sotto all' ali mie?

MENELAO

Alla mia figlia

A svenarlo il darò, se ciò le piace.

ANDROMACA

Lassa me! perchè dunque, o figlio mio,

Perchè già non ti piango?

MENELAO

In ver su lui

Molta speme non posa.

ANDROMACA

Oh più di tutti

Voi da tutti abborriti, abitatori

Di Sparta, falsi consiglier maligni,

Re di menzogne, insidiosi, obbliqui
Macchinatori, in cui di sano è nulla,
Tutto è guasto e malvagio; ingiustamente
Godete in Grecia avventurosa sorte.
Che di reo non è in voi? non infinite
Uccisioni? e non amor di turpi
Guadagni iniqui? ed altro in bocca, ed altro
In cor mai sempre? Oh mal destin vi colga!
A me grave il morir, no, non è tanto,
Quanto tu il credi: io più che a mezzo estinta
Già fui, quando de' Frigi estinta giacque
La misera cittade, e il grande illustre
Marito mio; quei che con l'asta in pugno
Te molte volte ricercar salute
Fe' dal campo alle navi. Or contro a donna
Tu guerriero mostrandoti tremendo,
Dar mi vuoi morte. Uccidi pur: mia lingua
Te, nè la figlia, tua di molli accenti
Non blandirà. Se tu sei grande in Sparta;
E noi già in Troja; e se infelice io sono,
Non ti vantar: tu il sarai forse un giorno.

CORO

Strofe I.

Non fia che laude io mai
Comparta a doppio talamo,
E di due madri alla commista prole;
Onde alle case suole
Proceder lite e nimistanze e guai.
Deh a me sol' una affetto
Porti il mio sposo, e piacciasi
D' indiviso con altre unico letto!

Antistrofe I.

Poi che di due signori
Non, più che d'uno, agevole
A soffrir su le genti il giogo preme.
Peso è su peso, e seme
Di civile dissidio e di furori.
Qual se d'una al lavoro
Canzon due vati intendono,
Lite accender le Muse aman fra loro.

Strofe II.

E se quando le navi
Batte il vento, al timon siede il consiglio
Di due nocchieri, e intorno a lor di savi

Una folla a consulta anco s'aduna,
Tanto senno al periglio
Men val d'un solo inferiore ingegno.
Una le case, ed una
Regga possanza i popoli,
Se toccar vuolsi ad opportuno segno.

Antistofe II.

Porge di ciò solenne
La Spartana Ermión prova ed esempio;
Poi che in mal punto a letto altrui, qui venne,
E per gelosa rabbia alla meschina
Iliaca donna scempio
Porta, ed al figlio. — Empia, inumana, orrenda
Opra è questa, o reina;
E grave a te nell'anima
Quindi avverrà che il pentimento scenda.

E già questa venir fuor delle porte
Coppia vegg'io, dannata
Con decreto di morte. —
Oh donna sventurata!
Oh misero fanciullo,
Che pel letto materno a morir vai,
E nulla parte, e nullo
Appo questi regnanti error non hai!

ANDROMACA. MOLOSSO. MENELAO.

CORO. UN SAGRIFICATORE.

ANDROMACA

Strofe III.

Ecco, le mani del mio sangue tinte,
E in duri lacci avvinte,
Ecco, sotterra ad albergar m' avvio.

MOLOSSO

Oh madre, oh madre! ed io,
Io sotto l'ali tue me ricoprendo,
Con te sotterra scendo.

ANDROMACA

Ostia innocente. — Oh voi
Di Ftia regnanti...

MOLOSSO

Oh padre,
Vieni in soccorso, amato padre, a' tuoi!

ANDROMACA

Tu morto, o figlio mio, figlio diletto,
Della tua morta madre
Tu poserai sul petto.

MOLOSSO

Ahi me lasso! e infelice

Tu pure, o genitrice!

MENEIAO

Strofe IV.

Ite sotterra, o coppia
Dalle mura nemiche a noi venuta.
Sul doppio capo doppia
Feral sorte è caduta:
Te il mio voto, e il tuo figlio a morte invia
Quel della figlia mia.
Poi che a' proprii nemici è assai demenza
Vita lasciar, se torre
Lor la si puote, e sciorre
Noi così da periglio e da temenza.

ANDROMACA

Antistrofe III.

Oh di Priamo figliuolo, oh mio consorte,
A me in tant' uopo il forte
Tuo brando or fosse e il tuo valor presente!

MOLOSSO

Lasso! qual mai possente
Trovar magica voce a me fia dato,
A sviar l'empio fato?

ANDROMACA

Al re ti prostra, e sciogli

Supplici prieghi.

MOLOSSO

Oh caro,

Caro signor, me dalla morte togli!

ANDROMACA

In lagrime disciolti io dalla fronte

Gli occhi distillo al paro,

Lassa! d'alpestre fonte.

MOLOSSO

Ahi! che più in sì funesta

Sorte a tentar mi resta?

MENELAO

Antistrofe IV.

A che tu a' piedi nostri,

Come a scoglio del mare o a sordo flutto,

Supplicando ti prostri?

Ho del tuo mal buon frutto,

Nè amor sento per te. Poi che gran parte

Di vita in duro marte

Consunsi, d'Ilio e di tua madre in uno

Alfin conquisto io fei:

In compagnia con lei

Scendi or dunque di Dite all'aer bruno.

CORO

Veggio Peléo, che a questa volta move

Con sollecita cura il senil passo.

PELEO ACCOMPAGNATO DA UN GARZONE.
ANDROMACA. MOLOSSO. MENELAO.
UN SAGRIFICATORE. CORO

PELEO

Dite voi, dite, e tu che in atto stai
Di dar morte: che fia? ciò che dir vuole?
A che questi in travaglio? e che tentate? —
Sta, Menelao: non affrettar quest'atto
Fuor di ragione. — E tu, garzon, più celere
Va: lentezza or non vuolsi; or, se giammai,
Vorrei rifarmi in giovenil vigore. —
Primamente a costei, come pròpizia
Aura alle vele, io volgerò mie voci. —
Di', perchè avvinta ambe le man, costoro
Te ne menano, e il figlio? Assenti noi,
Assente il signor tuo, tu, come agnella
Col suo parto alla poppa, a morte vai.

ANDROMACA

A morte, sì, me traggono costoro
Col mio figlio, qual vedi. Or che poss'io,
Che dirti omai? Non per un sol; per cento
Pressanti messi io ti mandai chiamando. —
Già saprai le querele, onde la figlia

Di costui mi vuol morta: or ben; dall' ara
Di Tetide, di lei che il generoso
Figlio a te partoriva, e cui tu onori
D' onor supremo, mi strappâr costoro,
E fuor d' ogni giudizio condannata,
Senza attender chi è lungi, anzi cogliendo
Dell' esser sola il momento opportuno,
Me ad uccider s' accingono, e il mio figlio,
Che di tutto è innocente. Ah ti scongiuro,
O buon vecchio, e a' ginocchi tuoi mi prostro,
Poi che con mano toccar non m' è dato
Il tuo mento diletto! Ah per gli dei,
Salvami tu! se noi moriamo, il danno
A noi; ma l'onta a te ne viene, e a' tuoi.

PELEO

Le si tolgano i lacci, io vel comando.
Pria che ne pianga alcun di voi, le mani
Sieno ad essa disciolte.

MENELAO

Ed io lo vieto,
Io di te non minore, e di costei
Signor molto più vero.

PELEO

E che? verrai
Nelle mie case a dominar? Di Sparta

Esser re non ti basta?

MENELAO

Io prigioniera

Costei presi là in Troja.

PELEO

In premio l'ebbe

Il figliuol di mio figlio.

MENELAO

E quel ch'è mio,

Suo non è forse, e quel ch'è suo, non mio?

PELEO

A buon uso, e non reo, nè per dar morte
Ingiustamente altrui.

MENELAO

Tu questa donna

Non mi torrai mai più.

PELEO

Dunque il tuo capo

Con questo scettro io spargerò di sangue.

MENELAO

Prova fa di toccarmi: or via, t'appressa.

PELEO

Tristo e prole di tristi, osi tu a paro

Con uomini venir? Loco aver puoi

In fra gli uomini tu? tu che di sposa

Fosti da un Frigio venturier furato,
Dachè schiuse lasciasti e incustodite
Le tue soglie così, qual se una casta
Moglie dentro v'avessi; e la più rea
Era di tutte. Esser non può pudica,
Anche il volendo, una Spartana donna;
Quando, giovani ancor, fuor di lor case
Se ne van con garzoni; e sciolte i pepli,
E nude i fianchi, hanno con lor comuni
Corse e palestre, oh vitupero! E quindi
Meraviglia sarà, se voi pudiche
Non crescete le donne? Elena il dica,
Elena, che i tuoi tetti abbandonando,
Se ne fuggì con giovinetto drudo
Ad altra terra. E tu per lei tant'oste
Raccoglievi d'Elleni, e ad Ilio innanzi
Li conducevi: e ripudiarla in vece,
Poi che rea la trovasti, era mestieri,
Nè muover brando, e là lasciarla, e un prezzo
Per non più ripigiarla, anco pagarne.
Ma tu già non sapevi il tuo consiglio
A tal opra condurre; ed infinite
Valorose perdendo alme d'eroi,
In lor case facesti orbe di prole
Le vecchie madri, e i buoni figli hai svelto

Ai canuti lor padri. Ed uno anch'io,
Uno anch'io son di questi, e te risguardo
Qual tristo Genio ucciditor d'Achille:
Te che il solo pur sei che non ferito
Ritornasse di Troja; e belle l'armi
Nelle belle guaine, quali a Troja
Portate l'hai, le riportasti a Sparta.
Ben al nepote mio, quando alle nozze
S'apprestava, io cantai che nè congiunto
Far con te si volesse, nè in sue case
Figlia raccorre di malvagia donna;
Poi che le figlie riproducon poi
Le materne laidezze. — A ciò la mente
Ben ponete, o garzoni: a scerre, io dico,
Sposa che nasca di pudica madre. —
Ed oh come il fratel carco hai d'oltraggi,
Onde trarlo con empia insensatezza
La sua figlia a immolar! tanto temevi
Non racquistar la scelerata moglie.
E poi, Troja espugnata, ed in tua mano
Ritornata colei, non la uccidesti;
Ma veggendo quel sen, gittasti il brando,
Vilissim' uomo! e accettasti il suo bacio,
Accarezzando traditrice cagna,
Tutto invaso d'amore. Ed or venuto

De' miei figli alle case, in loro assenza
A scompiglio le poni, e un'infelice
Donna traggi a morir col figliuol suo.
Ma te pentito e la tua figlia insieme
Questo fanciul pianger farà, quantunque
Spurio egli sia. Non pingue suol sovente
Più del pingue fruttava; e spuri i figli
V'ha miglior de' legittimi non pochi. —
Or tu vanne, e la tua teco ne mena.
Più bello è aver suocero e amico un uomo
Senza ricchezze e con virtù, che un ricco
Senza virtù; e niuna in ver tu n'hai.

CORO

Da picciola cagion grande contesa
Suol la lingua eccitar; ma i saggi han cura
Di non mai con gli amici imprendere lite.

MENELAO

Or chi dirà che saggi sono i vecchi,
E quei pur che di saggi in Grecia un tempo
Ebbero onor, se tu, Peléo, che sangue
Vanti illustre, e con me t'apparentasti,
Or parli cose d'obbrobrio a te stesso,
E a me d'oltraggio? e per chi mai? per una
Barbara donna, che cacciar dovevi
Oltra il Nilo, oltra il Fasi, ed a cacciarla

Me pur anco esortar; nata nel suolo
D'Asia (là dove tante Ellenie genti
Cadder trafitte), e nello sparso sangue
Del figliuol tuo partecipante anch'essa:
Però che Pari ucciditor d'Achille,
Era d'Ettor fratello, e d'Ettor moglie
Era costei. E tu comun con ella
Aver ti piaci e tetto e mensa e vita,
E figliar le concedi entro tue case
Nimicissimi figli? Io mi v'oppongo
Pel tuo meglio e pel nio; spegner la voglio:
E tu di man me la rapisci. Or dimmi
(Poi che pur lice ragionar): se prole
Non dà mia figlia, e di costei ne sorge,
Farai tu i figli di costei signori
Del Ftiotico suol? Barbara schiatta,
Regno avran su gli Elleni? E stolto io sono,
Perchè abborro il non giusto, e tu sei saggio?
Pensa anche ciò: se a cittadino alcuno
Tu data avessi una tua figlia, e a lei
Toccasse poi ciò che alla mia, seduto
Ne staresti in silenzio? Io, no, nol credo.
E per una straniera sì ti scaldi
Contra i tuoi più congiunti? Han dritto eguale
L'un verso l'altro, e la consorte offesa

Dal marito, e il marito a cui malvagia
È la consorte; ma possente forza
A lui sta in mano; e sta di lei la forza
Ne' genitori e negli amici: aita
Quindi alla figlia mia giusto è ch'io porti.
Vecchio, vecchio tu sei: tu della guerra
Da me impresa parlando, onor mi rendi,
Più che tacendo. Elena, è ver, soggiacque
A turpe error; ma per voler de' numi;
Non per proprio volere. A Grecia molto
Anco giovò; chè di battaglie e d'armi
Imperiti gli Elleni, a farsi prodi
Quinci imparâr; però che l'uso all'uomo
D'ogni cosa è maestro. E se nel primo
Riveder la mia donna, io non l'uccisi,
Fu saggia moderanza; e nè tu mai
Farti dovevi ucciditor di Foco. —
Io così favellai, non per dispetto,
Ma per ben che a te voglio: in te maggiore,
Se ti corrucci, è della lingua il toscò;
A me porge prudenza util consiglio.

coro

Cessate omai (chè ben fia meglio) i vani
Contendimenti, onde in error non cada

E l'uno e l'altro.

PELEO

Oh come in Grecia un falso

Preval giudizio! Allor che un' oste inalza
De' nemici trofeo, non di que' tutti
Che sudâr nell'impresa, opra s'estima:
Tutta la gloria il capitán n'usurpa;
Ei che fra mille e mille altri vibrando
L'asta, nulla più fea di quel che un solo,
N'ha di tutti la lode. E quei che gravi
Seggono in seggio di civile impero,
Son dappiù assai del popolo tenuti,
Pur nulli essendo; e non è a dir di quanto
Sarien d'essi più saggi i cittadini,
Se ardir fosse e volere in lor congiunto.
Così tu gonfio e il fratel tuo n'andate
Per l'espugnata Troja, e per lo sommo
Là dell'armi comando, alto elevati
Dalle fatiche e dal sudor degli altri.
Ma io t'insegnerò minor nemico
Del Teucro Pari a non stimar Peleo,
Se via rapido il piè di queste case
Non porti, e teco la infeconda figlia;
Cui per la chioma il mio nepote a forza
Strascinando trarrà: lei che soffrire

Non può, steril giovenca, altre di figli
Feconde donne. Or se il destino ad essa
Non concede figliar, privi di prole
A noi fia d'uopo rimaner per sempre? —
Via di qua, servi: io vo' provar se alcuno
Scior mi vieta le mani a questa donna. —
Levati, o donna: io dagli attorti lacci
Ti disciorrò, benchè tremante. — Oh barbaro!
Così forte le man tu le stringesti?
Toro forse o leon porre in catene
Ti pensavi; o paura avevi forse
Ch'ella impugnasse a rintuzzarti un brando? —
Vien, fanciullo, vien qua sotto le mie
Braccia, e meco alla madre i nodi sciogli.
Io di costor ti crescerò potente
Nemico in Ftia. — Voi, se dell'asta il vanto
Vi si toglie, o Spartani, e della guerra,
Non siete in nulla di nessun migliori.

CORO

Franca in ver da' riguardi, e mal difesa
Dallo adirarsi è la provetta etade.

MENELAO

Proclive troppo all'insultar tu scorri.
Io nè far violenza ad altri voglio,
Nè soffrirla; e poi ch'ozio non ho molto,

Rivolgerò vèr le mie case il passo.
È non lungi di Sparta una cittade,
Che d'antica amistà congiunta pria,
Or s'è fatta nemica: io vo' contr'essa
Venirne a campo, e in mio poter condurla.
Poi che avrò il mio disegno ivi compiuto,
Qua tornerò: le mie ragioni allora,
L'un dell' altro al cospetto, apertamente
Dirò al genero mio; quindi le sue
Udrò da lui. Se castigar costei,
E vèr noi temperato usar contegno
Ei si consiglia, egual vèr lui contegno
Usato fia: se irato ei tiensi, irati
Saremo, e d'opre un contraccambio eguale
Riceverà. — Quanto a' garriti tuoi,
Io di lieve li soffro: ombra sei d'uomo,
Sol di voce fornito, e non potente
Ad altro omai che ad affoltar parole.

PELEO. ANDROMACA. MOLOSSO. CORO

PELEO

Qua, figlio, sotto alle mie braccia accolto,
Vammi innanzi, e tu pur, misera donna.
Da una fiera tempesta a queto porto

Venisti alfine.

ANDROMACA

A te, buon vecchio, i numi
Mercè rendano, e a' tuoi, poi che il mio figlio
E me misera hai salvi! Ma ben guarda,
Non color forse in solitaria parte
Rimpiattati n' assalgano, te grave
D'anni veggendo, e me debile, e il figlio
Tenero ancor. Poi che scampammo, ah guarda,
Non si cada in lor mani un' altra volta!

PELEO

Parole omai di femminil paura
Non le dir. Chi sarà ch'osi toccarvi?
Piangerà chi vi tocca. In Ftia possenti
(La mercè degli dei) siam di non pochi
Armati fanti e cavalieri, e noi
Robusti ancor, nè in così grave etade,
Come tu pensi: e sol ch'io figga il guardo
In cotest' uomo, io n'ergerò trofeo,
Sì provetto qual son. Miglior di molti
Giovani è il vecchio che coraggio ha in petto:
Che val ch'uom vile abbia vigor di membra?

CORO

Strofe.

Non avess'io di vita
Giammai l'aure spirate, o in ricco tetto
Nata foss'io d'incliti padri egregi;
Poi che a' bennati aita
Non manca mai nella contraria sorte;
E onor trova e rispetto
Chi di nobili ha grido aviti pregi.
Nè a fine il tempo adduce
Ogni cosa de' grandi: oltra la morte
Virtude ancor riluce.

Antistrofe.

Meglio con fama ria
Vittoria non aver, che forza ed onta
A giustizia portar. Soave è quella
A' mortali dappria;
Ma fassi amara, e obbrobriosa poi
Macchia alle case impronta.
Laudabil vita io viver dico e bella
Uom che nè in pubblic' uso,
Oltra il dover, nè fra gli alberghi suoi
Fa di possanza abuso.

Epodo.

Te, venerando Eacide,
Te con inclito brando un dì pugnante
Ben cred' io de' Lapiti al gran conflitto;
E in mezzo all'ondeggiante
Inospital Simplegade
Al famoso tragitto
Varcato aver sovra l'Argóo naviglio;
E di Troja pur anco alla cittade;
Donde, poi che sovversa, e tutta intorno
Sparsa d'orrenda clade
L'ebbe di Giove il glorioso figlio,
Con lui redivi, adorno
Di comun gloria, all'Europee contrade.

LA NUTRICE. CORO

LA NUTRICE

O amiche donne, in questo giorno oh come
Male a mal si succede! La regina
Colà dentro rimasa (Ermíone io dico),
Derelitta veggendosi dal padre,
E conscia in sè dell'intentata morte
Ad Andromaca e al figlio, or sè medesima
Uccider vuol; chè del marito ha tema,

Non dalla reggia in disorrevol guisa
Fuor ne la mandi, od a morir la tragga,
Poi che anch'ella tentò trarre a morire
Chi giammai non dovea. Le sue custodi
A forza la rattengono che un laccio
Non s'attorca alla gola, e dalla destra
Le rapiscono il brando: un sì furente
Dolor la morde, e tanto la dispera
La coscienza sua. — Io già spossata,
Lassa già son dal contenerla: or voi
Ite dentro, e da morte sottraetela.
Sempre il nuovo che giunge, persuade
Più de' soliti amici.

CORO

Odo clamore,
Che di quanto m'annunzii è certo segno.
Ecco, la sventurata aperto mostra
L'affanno suo: qui, di morir bramosa,
Dalla man de' suoi servi esce fuggendo.

ERMIONE. LA NUTRICE. CORO.

ERMIONE

Ahi ahi! strapparmi
Io vo' le chiome, e orribile

Strazio con l'ugne farmi.

LA NUTRICE

Oh figlia, e vuoi tu al tuo corpo far onta?

ERMIONE

Ahi ahi! via via

Vanne per l'aure, o tenue

Vel, dalla fronte mia.

LA NUTRICE

Figlia, copriti il petto: i pepli annoda.

ERMIONE

E che val che co' pepli il petto io copra?

Scoperta e conta e pubblica

È la mia perfid' opra.

LA NUTRICE

Tanto ti duole aver la morte ordita

Alla rival del tuo letto compagna?

ERMIONE

Me crucia l'empio, in ch'io trascorsi, ardire;

Io detestanda femina,

Segno d'ogni uomo all' ire.

LA NUTRICE

Di ciò lo sposo ti darà perdono.

ERMIONE

Perchè il ferro di man, perchè rapirmi?

Rendilo a me, deh il rendi,

Si che gran piaga aprirmi
Possa in sen. Perchè un laccio a me contendi?

LA NUTRICE

Lasciar degg'io, che per furor tu muoja?

ERMIONE

Ahi trista sorte! Ov'è d'amico foco
Vampa che m'arda? Ov'è di scoglio o d'alto
Selvoso monte un vertice,
Su cui poggiata ritrovar d'un salto
Giù fra gli estinti loco?

LA NUTRICE

Chè t'accori così? Vengon dai numi
Ad ogni uom le sciagure o tosto o poi.

ERMIONE

Lasciata m'hai, lasciata,
O genitor, come in deserta riva
Nave di remi priva.
Me ucciderà il consorte. Ahi sventurata!
Più non sarà che in questo tetto io stanzi,
Ove sposa già venni. Oh di qual dio
Supplice all'ara accorrerò? Prostrarmi
Schiava a' ginocchi innanzi
Dovrò di schiava? Oh presto angel foss'io,
Onde cerule al volo ali spiegando,
Alto da Ftia levarmi;

O il cavo pin primiero,
Che fra le rupi Cianée passando,
S'aperse in mar sentiero!

LA NUTRICE

O figlia, io dianzi non lodai quel troppo
Inferir tuo nella Trojana donna;
E il timor, che soverchio or ti possiede,
Non loderò. Tanto il consorte in ira
Non prenderà le tue nozze, che vinto
Render si voglia all' invide parole
D'una barbara donna. Egli da Troja
Te prigioniera non avea; ma figlia
Di chiaro padre, e da città non poco
Per fortuna fiorente; e d'ampla dote
Anco fornita. E il genitor tradirti
Non vorrà, come temi, nè lasciarti
Da queste case andar cacciata in bando. —
Rientra, o figlia: innanzi a queste soglie
Non mostrarti in tal guisa, onde vergogna
Non ti sia l'esser vista.

CORO

— Un uom vèr noi
Di straniere sembianze il passo affretta.

ORESTE. ERMIONE. LA NUTRICE. CORO

ORESTE

Donne, è questa la reggia? è questo il tetto
Del figliuolo d'Achille?

CORO

È desso appunto.

Ma tu chi sei, che nel domandi?

ORESTE

Il figlio

D'Agamennón, di Clitennestra io sono:
Oreste, il nome mio. Vengo a Dodona
Per l'oracol di Giove, e in Ftia giugnendo,
Desio mi piglia di saper novella
D'una donna per sangue a me congiunta,
Se viva ell'è, se in lieta sorte vive,
La Spartana Ermion: benchè abitante
Lungi da noi, pur nondimen m'è cara.

ERMIONE

Oh porto apparso in gran tempesta! oh figlio
D'Agamennón, per le ginocchia tue,
Pietà, ti prego, abbi di me! Tu vedi
Il mio misero stato: io le mie braccia,
Come supplici rami in bende avvolti,

Accosto e cingo a' tuoi ginocchi intorno.

ORESTE

Che fia? m'inganno? o veggo veramente
Di Menelao la figlia, la regina
Di queste case?

ERMIONE

Ah sì; quella, cui sola
La Tindaride Eléna al padre mio
Produsse in Sparta.

ORESTE

— Oh salutare Apollo,
Tu pon fine a' suoi mali! — Or di'; che avvenne?
A te i numi dolor danno, o i mortali?

ERMIONE

In parte io stessa, e il mio consorte in parte,
E alcun nume pur anco: in tutte guise
Perduta io sono.

ORESTE

Qual vera sciagura
Puote a donna avvenir, che non sia madre,
Fuor ciò che tocchi al conjugal suo letto?

ERMIONE

Ben di ciò mi travaglio: accortamente
Confessar mel facesti.

ORESTE

Ama il marito

Altra in tua vece?

ERMIONE

Sì; la prigioniera

Già d'Ettore consorte.

ORESTE

È trista cosa,

Un sol marito aver due mogli.

ERMIONE

E il vero

Pur troppo è ciò: quindi vendetta io volli.

ORESTE

E tramasti a colci ciò che di donna

Può l'ira?

ERMIONE

Ad essa io disegnai dar morte,

E allo spurio suo figlio.

ORESTE

E gli uccidesti?

O forse alcun li sottraeva?

ERMIONE

Il vecchio

Peléo, che rende a' più malvagi onore.

ORESTE

Altri v'era in tal opra a te compagno?

ERMIONE

Il padre mio, che a ciò venne di Sparta.

ORESTE

E in possa al vecchio inferior rimase?

ERMIONE

Rispetto ei n'ebbe; e sì partì, me sola
Qui lasciando.

ORESTE

Comprendo: or tu paventi
Del marito lo sdegno.

ERMIONE

Ei giustamente
Punirammi di morte. Or deh per Giove
Protettor de' congiunti, io ti scongiuro!
Trammi quanto più sai di qua lontano,
O al paterno mio tetto. Ah! questa casa
Par ch'abbia voce, e fuor mi cacci; e tutta,
Tutta Ftia mi detesta. E se il consorte
Qui, da Delfo tornando, ancor mi trova,
O da lui sarò morta, o fatta schiava
A falsa moglie, a cui regina io fui.

ORESTE

Come in tal (se può dirsi) error cadesti?

ERMIONE

Me il conversar con male donne ha guasta.
Elle gonfiando mi venian d'orgoglio
Con siffatto parlar: Tu quella trista

Prigioniera di guerra, indegna schiava,
Soffrir la puoi del tuo letto compagna?
No, per Giunon! che nelle nostre case
Viva colei non si godria del nostro
Talamo i frutti. — Io queste voci udendo,
D'astute, seducenti, empie Sirene,
M'invanii, sconsigliata! E che dovea
Io temer dal marito, se di tutto
Piena copia io m'avea: laute ricchezze;
Sola signora entro la reggia; e nati
Legittimi da me sarieno i figli;
Spurii dall'altra, e sottomessi a' miei. —
Mai mai (lo dico e il ridirò) chi ha senno
Lasciar non debbe alla consorte in casa
Altre donne venirne: esse maestre
Son di misfatti. Altra per lucro il letto
A macchiar la conduce; altra per brama
Di trar lei ne' suoi falli; altre non poche
Per lascivo furor: quindi le case
Guaste, corrotte. Ah ben munisca ognuno
Di chiusura le porte, e di serrami;
Poi che nulla di bene estranea donna
Seco entrando vi reca, e mali assai.

CORO

Troppo alla lingua disciogliesti il freno

Contra il proprio tuo sesso. A te si vuole
Ciò condonar; ma egli è dover di donna
Coonestar le femminili mende.

ORESTE

Saggio il pensier di chi a' mortali apprese
Ascoltar sempre dalle proprie labbra
La ragion di ciascuno. Io lo scompiglio
Già mi sapea di queste case, e quale
Con la moglie d'Ettore avevi lite;
Pur me ne stava ad osservar, se ferma
Qui rimanerne, o se sgombrar volevi
Per timor della schiava. Alfin ne venni,
Non aspettato il tuo chiamar, per trarti
Meco di qua, se intenzion men davi,
Qual dato m'hai. Tu mia già prima essendo,
Con quest'altro ne stai per la nequizia
Del padre tuo, che sposa a me ti fece
Pria d'irne ad Ilio, e ti promise poi
A colui ch'or ti tien, pur che le mura
Espugnasse di Troja. In Ftia tornato
D'Achille il figlio, al padre tuo l'oltraggio
Io perdonai; ma di lasciar tue nozze
Pregai quell'altro, narrando i miei casi,
E il mio stato infelice, e che una sposa
Beu poss'io ritrovarmi infra' congiunti,

Non di leggier fra estranea gente, errando
Esul così dalle mie case in fuga.
Ma insultando ei rispose, e di mia madre
Rinfacciommi la morte, e le tremende
Ultrici dive. Io sventurato, afflitto
Da' domestici guai, n'ebbi dolore,
Grave dolor; ma il sopportai, compresso
Dal reo mio fato, e con amaro petto
Ne partii di te privo. Or che in avverse
Le tue sorti son volte, e sei caduta
In tal frangente, io ti trarrò sicura
Da queste case, ed alla man del padre
Ti renderò. Molto ha poter nell'uopo
L'alleanza del sangue, e nulla meglio
D'un domestico amico avvi ne' mali.

ERMIONE

Il padre mio delle promesse nozze
Pensiero avrà: ciò non a me s'aspetta.
Ma tu via di qua tosto mi conduci,
Onde in Ftia ritornando il mio consorte
Non mi prevenga; o se mi sa Peléo
Dalle case del figlio fuggitiva,
Non accorra con rapidi cavalli
Su l'orme mie.

ORESTE

Tu di quel vecchio il braccio

Non paventar, nè del figliuol d'Achille.
Costui troppo m'offese; e tal congegno
Di nodi inestricabili di morte
Questa mia mano a lui tessea, che dirlo
Da pria non vo'; ma dell'evento poi
Testimon sarà Delfo. Il matricida
(Se fermo sta de' miei compagni il giuro)
Gl'insegnerà, che far non dee sua sposa
Chi mia sposa esser debbe; e amara assai
Gli parrà la vendetta a Febo chiesta
Della morte del padre; nè a salvarlo
Varrà il mutato suo pensier, nè il fio
Ch'egli al nume or ne paga. Perseguito
E dal nume e da me, miseramente
Ei ne morrà: conoscerà la possa
Dell'ira mia. Cangia un iddio talora
De' nemici la sorte, e non concedè
Ch'uom di sè troppo sentimento assuma.

CORO

Strofe I.

O Febo, o tu che ad Ilio
Cerchia ponesti di torrite mura;
E tu, Nettun, co' ceruli

Cavalli carreggiante
La marina pianura,
Perchè di vostra mano architettrice,
Perchè mai la prestante
Opra a Marte ceduta armitremendo,
L'infelice infelice
Troja lasciaste ad estermínio orrendo?

Antistrophe I.

Del Simoenta al margine
Cento voi feste corridori e cento
Ai presti cocchi aggiungere;
E in furibonda guerra
D'inglorioso evento
La città ravvolgeste; onde fiaccata
Tutta n'andò sotterra
De' re Teucri la schiatta; e di profumi
Non più in Ilio odorata
Fiamma rifulse in su gli altari ai numi.

Strofe II.

Giacque per l'arti della rea consorte
Anco l'Atride; e con alterna vece
Dalla sua prole a morte
Quella fu tratta. Oracolo,
Oracolo divino ardito fece
Alla vendetta il figlio

D'Agamennón, che, matricida, il piede
Volto d'Argo in esiglio,
N'andò di Delfo agli aditi.
O nume, o Febo, a ciò degg'io dar fede?

Antistrophe II.

E pei miseri figli sospirose
Trassero voci dall'afflitto petto
Molte d'Elleni spose;
E dai lor cari talami
Molte ancor ne migraro a nuovo letto.
Non solo tu; non solo
I tuoi: Grecia pur tutta anco sofferse;
E per lo Frigio suolo
Corse l'orrendo fulmine,
E di ruina e di squallor l'asperse.

PELEO. CORO

PELEO

O Ftiotiche donne, alla richiesta
Ch'io vi fo, satisfate: ambigua fama
Udii, che queste case abbandonando,
Via s'involò di Menelao la figlia.
Sollecito ne vengo ad accertarmi
Se il vero egli è. Chè de' lontani amici

Pensare ai casi e provveder si dee.

CORO

Bene udisti, o Peléo; nè a me conviene
Occultar le sventure, in che mi trovo.
Lunge da noi va la regina in fuga.

PELEO

Paventosa di che? Questo pur dimmi.

CORO

Del marito temendo, che di casa
Fuor la spinga.

PELEO

E perchè? per la tentata
Uccision del figlio?

CORO

Appunto; e tema
Pur della Teucra prigioniera avea.

PELEO

Fuggì scorta dal padre, o da qual altro?

CORO

D'Agaménnone il figlio a trar la venne
Di questa terra.

PELEO

E qual fa in lei disegno?
Sposa forse la vuole?

CORO

E morte al figlio

Di tuo figlio apprestando.

PELEO

A tradimento,
O con lui combattendo a fronte aperta?

CORO

Del Pizio Apollo nelle sacre soglie,
Congiurato co' Delfi.

PELEO

Ahi ahi sciagura! —
Olà: nessun n'andrà veloce a Delfo,
L'empia trama a svelar, pria che d'Achille
Cada il figliuol sotto nemica mano?

UN NUNZIO. PELEO. CORO

IL NUNZIO

Ahi lasso me! quale a narrar ne vengo
A te, vecchio, e agli amici orribil caso
Del signor nostro!

PELEO

Oh che sarà? presago
L'animo mio qualche gran male aspetta.

IL NUNZIO

Sappilo, o vecchio: il figlio di tuo figlio
Non vive più: tanti di spada colpi

Ha dalla man di Delfi cittadini
E d'un uom Miceneo.

CORO

— Deh deh, che fai,
Péleo, che fai? tu cadi? Ah no; sostienti:
Ergiti.

PELEO

Ah ch'io non son più nulla! estinto
Son io: mi manca la voce; mi mancano
Le ginocchia.

IL NUNZIO

Riálzati; ed ascolta,
Se vendetta far vuoi, tutto l'evento.

PELEO

Oh sul confin di mia vecchiezza estremo
Di che guai, o rea sorte, mi circondi! —
Narra come morì l'unico figlio
Dell'unico mio figlio. Un tal racconto
Udire insieme e non udire io voglio.

IL NUNZIO

Giunti al sacro d'Apollo inclito suolo,
Tre noi demmo del Sol lucidi giri
De' nuovi oggetti a satisfar la vista,
Tutto intorno mirando. Ciò fu tosto
Sospetta cosa; e in circoli, in consulte

Ecco raccorsi il popolo di Delfo.
D'Agaménnone il figlio discorrendo
La città d'ogni parte, avverse cose
Nell' orecchio a ciascuno insinuava:
— Osservate colui, come i recessi
Tutti fruga del dio, che ridondanti
Son de' tesori di tutte le genti.
Egli or qui venne una seconda volta
Per la ragion, che già la prima: ei vuole,
Il tempio ei vuole disertar d'Apollo. —
Di ciò per Delfo un mal rumor si sparse:
Convennero a consesso i magistrati;
E quei che alla custodia eran preposti
De' tesori del nume, in ogni parte
Appostâr guardie: e noi di questo ignari,
Scelte agnelle traendo, a' verdi cespi
Del Parnaso nudrite, innanzi all' are
Venivam con gli amici ospiti nostri,
E co' Delfici vati. Uno allor disse:
Garzone, a te che pregherem dal nume?
A qual uopo qui vieni? — E Pirro a lui:
Vengo a scontar le giuste pene a Febo
Del commesso error mio, quando del sangue
Dell'ucciso mio padre il fio gli chiesi. —
La calunnia d'Oreste allor più forza

Acquistar parve, e che il mio re mentisse,
A reo scopo venendo. Egli s'inoltra
Nel più addentro del tempio, onde sua prece
Porgere innanzi al tripode del nume;
E l'ostie incende: ivi all'aguato stava
Stuol d'armati, di lauro in fronte cinti;
E solo, ei sol di Clitennestra il figlio
Era orditor di queste trame. Pirro
Nel cospetto di tutti al nume adora;
E color con le spade a tradimento
Lui feriscono inerme. Ei balza indietro,
Non tocco ancor di mortal colpo; e ratto
Dal portico le appese armi staccando,
Torna all'altar, terribile a vedersi;
Ed al popolo grida: E perchè uccidere
Volete me, che per officio pio
Qua mi condussi? Oh di qual colpa io muojo? —
Nessun fra mille e mille ivi raccolti
Non profferse parola, ma sovr'esso
Diersi tutti a trar pietre: ei d'ogni parte
Fatto a quel denso grandinar bersaglio,
Vibrava l'arme, e qua e là lo scudo
Protendendo, parava le percosse;
Nè però le cessava: e frecce e strali
E giavellotti e tutte sorta insieme

Di proiettili ferri e acuti spiedi
Gli fioccavano intorno, e lui vedevi
Mirabilmente, onde scansar que' colpi,
Destreggiar, volteggiar; ma poi che in cerchio
Fu stretto sì che non avea respiro,
Via dall'altar con agil piè spiccando
Il Troico salto, incontro a lor ne venne;
E quei, come colombe che veduto
Han lo sparvier, precipitosi a fuga
Rivolgere le spalle, e molti a terra
Cader confusamente, altri feriti,
Altri l'un l'altro facendosi intoppo
Su l'uscite del tempio; e ripercosso
Echeggiava un profano entro que' sacri
Tetti rimbombo. Rilucente al pari
Di ciel sereno, il mio signor nell'armi
Terror metteva; fin che talun dal mezzo
Degli aditi segreti una tremenda
Voce tuonò, che i fuggitivi indietro
Fe' alla pugna tornar. D'Achille il figlio,
Trafitto allor d'acuta spada il fianco,
Cadde per man d'un cittadin di Delfo,
E molt' altri con esso a dargli morte
Gli fur sopra: e chi 'l brando in lui non figge?
Chi sovra lui pietre non lancia? Tutto

Di ferite e percosse offeso e pesto
Va sì bel corpo, e fuor del tempio alfine
Ne gettano il cadavere. Noi tosto
Corremmo ad esso, e il sottraemmo; ed ora
A te, vecchio, il rechiamo, onde tu il pianga,
E il lamenti, e il componga entro la tomba. —
Tale il dio profetante, il dio che a tutta
L'umana schiatta è delle giuste cose
Giudicator, tal del figliuol d'Achille
Fatto ha governo, e ricordossi, al paro
D'iracondo mortale, antichi sdegni.
Or come adunque egli è sì grande e saggio?

(Vien portato sulla scena il corpo di Neottolema.)

CORO

Ecco, alla regia sede
Dalla Delfica terra, ecco, portato
Il nostro sir ne riede.
Sventurato mio sire! e sventurato,
Vecchio, tu pur, che del figliuol la prole,
Non qual da te si vuole,
Or qui reduce accogli, e sei con esso
Da crudo fato oppresso!

PELEO

Ahi! qual, me lasso! è questo
Che qui veggo ed accolgò, ahi di pietade

E di dolor funesto
Per me subbietto! Oh Tessala cittade,
Spenti, estinti noi siam: di nostra casa
Non più non più rimasa
È prole alcuna. Oh mie vicende amare!
In qual volgo gli sguardi amico aspetto,
Che mi porga diletto?
Oh cara bocca! oh care gote! oh care
Mani! — Oh in riva del Xanto almen la sorte
Dato t'avesse a morte!

CORO

Ah sì; gloria egli avrebbe, ivi morendo,
Procacciato a sè stesso, e a te men duolo.

PELEO

Oh infeste nozze infeste,
Che le mie case in così reo scompiglio,
E la città volgeste!
Oh me deserto! Oh figlio,
Mai non si fosse appresso te la ria
Furia d'Ermione intrusa;
Ma incenerita pria
Un fulmineo l'avesse ignito strale!
Nè avessi mai, mortale
Tu essendo, apposta al nume Apollo accusa
Del feral dardo, che di vita il divo
Tuo genitor fe' privo!

CORO

Ahi ahi sciagura! ahi ahi!
Al morto re le funebri
Verrò 'nenie intonando, e i mesti lai.

PELEO

Ahi ahi sciagura! ahi ahi!
Io derelitto, io misero
Verrò teco traendo alterni guai.

CORO

È un nume autor di tanto male, un nume.

PELEO

Ahi lasso me! Tu vuote
Queste case lasciasti, o capo amato,
E di caro nepote
Me, gramo vecchio, orbato.

CORO

Uopo era a te morir prima de' figli.

PELEO

Lacerarmi le chiome, ed alla fronte
Aspre percosse ed onte
Farmi non deggio? Oh Ftia!
A me Febo due figli a me rapia.

CORO

Quante hai viste e sofferte aspre vicende,
Misero vecchio! A quali
Giorni di vita l'avvenir t'attende?

LE SUPPLICANTI

ETRA. CORO. ADRASTO CON SEGUITO
DI DONNE E DI FANCIULLI.

ETRA

Cerere, diva tutelar di questa
Eleusinia contrada; e voi ministri
Del tempio della diva; a me felici,
E al mio figlio Teséo prego gli eventi,
E alla città d'Atene, ed alla terra
Di Pittéo padre mio, che in sua mi crebbe
Lauta casa, e ad Egeo sposa poi diemmi,
Di Pandione al figliuol, giusta d'Apollo
I fatidici avvisi. Etra di tanto
Or fa preghiera in riguardando a queste
Provette donne, che dal suolo Argivo
Son qua venute, e con supplici rami
Prostransi innanzi a' miei ginocchi, afflitte
Di ben grave sciagura: orbate sono
Di sette figli generosi, estinti
Alle porte Cadmée; que' sette prodi,

E riverenza in un delle lor sacre
 Supplici insegne: alla città spedito
 Quindi ho un araldo a qui chiamar Teséo,
 Che di queste dolenti o ad altra terra
 Volga lo stuolo, o n'assecondi i preghi,
 Onorando gli dei. Dell'uom col senno
 Tutto oprar si conviene a saggia donna.

CORO

Strofe I.

Te con labbra senili
 Noi vecchie madri supplichiam, prostrate
 Cadendo innanzi al tuo ginocchio umili:
 Redimi a noi, redimi a noi gli spenti
 Figli, che al suol giacenti
 Han l'esangui lor membra abbandonate
 Pasto alle crude belve
 Delle montane selve.

Antistrofe I.

Gli occhi ne vedi pregni
 Di tristo pianto, e sul canuto volto
 Dello strazio dell'ugne impresse i segni.
 E come no? poi che de' figli in morte
 Ne diniegò la sorte

Curar la spoglia in nostre case, e tolto
N'è di veder la fossa
Che ne ricopra l'ossa.

Strofe II.

E tu pur anco, eccelsa donna, un figlio
Tu partorivi, onde si fea più caro
Al tuo consorte il nuzial tuo letto:
Con materno consiglio
Or tu pensa il mio stato, e come amaro
Sento il dolor de' morti figli in petto.
Deh il figlio tuo, che noi preghiam, si mostri
Dell'Ismen su le rive,
E in nostra man de' nostri
Ponga le spoglie di sepolcro prive.

Antistrofe II.

Io vengo, è ver, non qual venir s'addice
Innanzi all'are degli dei; ma dura
Necessitade e giusta causa a noi
F'a scusa: e tu felice
Madre d'incrito eroe, tu la sciagura
D'afflitta madre alleviar ben puoi.
Degna io son di pietade, e sol chiegg'io
Che a me tener sia data,
Ed abbracciar del mio,
Del mio figlio la salma esanimata.

Strofe III.

Ecco, a voci di pianto,
 Voci di pianto e suon di man con elle
 Avvicendan le ancelle. —
 Su via; fate voi pure a' nostri guai
 Tenor di flebil canto;
 Fate un coro echeggiar di tristi lai,
 E le guance sparute
 Di sanguigno rossore
 Tinga l'aspro ferir dell'ugne acute:
 Chè onor fatto agli estinti è a' vivi onore.

Antistrofe III.

Insaziabil voglia
 Me di piangere incita a par di fonte
 Che da petroso monte
 Stilla perenne, e senza posa ognora
 In cor mi rigermoglia.
 Troppo il dolor de' morti figli accora
 Madre amante, e ne porta
 Con acerbo lamento
 A sfogar l'aspra pena. Ah foss' io morta,
 Pria che far di tal pena esperimento!

TESEO. ETRA. CORO. ADRASTO

TESEO

Qual di lamenti, e di percossi petti,
E di nenie funebri odo rimbombo
Da quel tempio venir? Timor mi stringe,
Tocco forse non abbia infausto caso
La madre mia, su la cui traccia io vengo,
Dachè già lunga pezza è fuor d'Atene. —
Oh che fia mai? Qual nuova cosa? All' ara
Veggio starsi la madre, e intorno a lei
Stuol di donne straniere, a varie forme
Di dolore atteggiate; a terra piovono
Dagli occhi venerandi amare lagrime;
Ed han rase le chiome, e il vestimento
Non qual conviene a sacro loco. — O madre,
Questo che importa? A me tu il narra: io deggio
Ascoltarlo da te. Qualche novello
Tristo caso io presento.

ETRA

O figlio mio,
Queste donne che stanno a me più presso,
Le madri son de' sette duci estinti
Alle porte Cadmée: stringendo in mano

Supplici rami, elle mi fanno intorno
Questo cerchio che vedi.

TESEO

E quei che piange
Là su la soglia in miserevol modo?

ETRA

Adrasto egli è, re degli Argivi.

TESEO

E quelli
Dintorno a lui, forse di lui son figli?

ETRA

No: figli sono di que' morti duci.

TESEO

E perchè a noi con supplichevol rito
Ne vengono costoro?

ETRA

Ei tel diranno;
Chè a lor meglio s'addice.

TESEO

— O tu, che avvolto
Entro il pallio ti stai, scopri la testa;
Cessa il pianto, e favella. A fin non giunge
Desio che noto non si fa parlando.

ADRASTO

O magnanimo eroe, sire d'Atene,

Teséo, supplice tuo, supplice io vengo
Dell'alma tua città.

TESEO

Che ricercando? /

Bisognoso di che?

ADRASTO

Sai la funesta

Bellica impresa, ond' io fui duce a Tebe?

TESEO

Non hai Grecia in silenzio attraversata.

ADRASTO

Colà perduto ho i più prestanti capi
Degli Argivi guerrieri.

TESEO

Usa la guerra

Far di tai danni.

ADRASTO

Io quindi a Tebe andai

A cercarne i lor corpi.

TESEO

E degli araldi

Interponesti il sacro ministero,

Onde a loro dar tomba?

ADRASTO

Sì; ma i crudi

Vincitori mel vietano.

TESEO

Che mai

Oppongon essi alla tua pia dimanda?

ADRASTO

Che oppongon essi? Ei bene usar non sanno
La felice fortuna.

TESEO

Ed a me forse

Per consiglio or ne vieni? o ch'altro chiedi?

ADRASTO

Chieggo, o Teséo, che tu de' morti Argivi
Mi ricovri le spoglie.

TESEO

Ma pertanto

Argo vostra che fa? Vani son dunque
I vanti suoi?

ADRASTO

Caduti siamo: aita

Veniam cercando a te.

TESEO

Di tuo privato

Consiglio, oppur de' cittadini tutti?

ADRASTO

Tutti i Danai ti pregano agli estinti

Dar sepoltura.

TESEO

E a che spinto hai le squadre
Incontro a Tebe?

ADRASTO

A favorir la causa
D'ambo i generi miei.

TESEO

Chi degli Argivi
Consorti hai dato alle tue figlie?

ADRASTO

D'Argo

Natii non sono.

TESEO

A forestiere genti
Desti Argive donzelle?

ADRASTO

A Tidéo l'una;
L'altra al Tebano Polinice.

TESEO

E donde
Venisti in brama di siffatte nozze?

ADRASTO

Mi v' inducea l'oracolo d'Apollo.

TESEO

Quale alle figlie tue prescrisse Apollo
Coniugal nodo?

ADRASTO

Ad un cinghial, diss' egli,
E ad un lion darle in ispose.

TESEO

Or come

Tu il senso hai svolto del divin responso?

ADRASTO

Due fuggiaschi venuti alle mie porte
Nottetempo

TESEO

Chi l'uno era, e chi l'altro?

ADRASTO

Polinice e Tidéo, che zuffa insieme
Faceano.

TESEO

E date hai le tue figlie ad essi,
Quasi a quelle due fiere?

ADRASTO

E tali in vero

M'apparvero alla pugna.

TESEO

Entrambi ad Argo

Perchè venieno, il patrio suol lasciando?

ADRASTO

Fuggia Tidéo dalla fraterna strage,
Che insciente ei commise.

TESEO

E perchè Tebe
D'Edipo il figlio abbandonò?

ADRASTO

Per tema
Che a dar morte al fratel tratto non fosse
Dai paterni sconiuri.

TESEO

Un saggio esiglio
Ei s' imponea.

ADRASTO

Ma chi si stava in Tebe
Danneggiava l'uscito.

TESEO

Il fratel suo
Forse il retaggio gli togliea del padre?

ADRASTO

Sì; di ciò mossi a procurar vendetta,
E ogni cosa perdei.

TESEO

Non consultasti

Profeti, e delle vittime non hai
Osservata la fiamma?

ADRASTO

Ah! tu m'incalzi
Ove appunto più errai.

TESEO

Dunque tu l'armi
Non promovesti col favor de' numi.

ADRASTO

Vero è pur troppo, e ripugnante ancora
Aufiarao.

TESEO

Quindi gli dei cotanto
Ti si fecero avversi.

ADRASTO

Un romoroso
Tumultuar di giovani guerrieri
Istupidimmi.

TESEO

E di saggezza in vece
Dietro corresti a sconsigliato ardire.

ADRASTO

Ciò che trasse già molti a perdimento
Condottieri di squadre. — Oh degli Elleni
Potentissimo eroe, signor d'Atene,

Vergogna io sento di prostrarmi a terra,
E con mie man le tue ginocchia stringere,
Io bianco il crine, io re felice un tempo.
Ma cedere m'è forza alla possanza
Delle sventure mie. Deh quegli estinti
Salvami, o sire: abbi di me pietade;
Abbi pietà di queste madri, a cui
In canuta vecchiezza sopraggiunge
La privanza de' figli; e sostenuto
Han pur, movendo a fatica le membra,
Di venirne fin qua, non i solenni
A celebrar di Cerere misteri,
Ma per que' morti seppellir, da cui
Anzi elle in breve esser dovean sepolte.
Però saggio consiglio è l'opulento
Riguardare all' inopia, e l' uom mendico
Agli opulenti, onde a far pregio apprenda
Delle ricchezze; e chi di mali è scevro,
Gli altrui mali contempi. — Opporrai forse:
Perchè il suolo di Pelope tu esenti
Di cotal carico, e sovra Atene il poni? —
A ciò risposta, ecco, io ti rendo. — È Sparta
Città crudele, e di costumi obliqua;
Picciole l' altre ed impotenti. Atene,
Atene tua di sostener l' impresa,

Essa sola è capace; essa che guarda
 Gli altrui mali pietosa, e in te possede
 Forte e buon reggitor, la cui mancanza
 Fe' già molte cittadi andar perdute.

CORO

Ciò ch'ei disse, o Teséo, ti dico anch'io:
 Abbi pietà delle sventure nostre!

TESEO

Già disputando io gareggiai con altri
 Che di mali dicean l'umana sorte
 Più che di beni esser ripiena. Opposto
 Avviso è il mio: dote maggior di beni
 L'uomo aver che di mali: ove non fosse,
 Nè pur saremmo in questa luce. E laude
 Io davver porgo a qual ch'ei sia de' numi,
 Che il viver nostro dal confuso e vile
 Scevrò viver de' bruti, e intelligenza
 Pose nell'uomo, e gli diè lingua e voce
 Del suo concetto annunziatrice, e il suolo
 Per lui rende ferace, e dal ciel piove
 Benigne piogge a nutricargli i frutti,
 E la sua fame saziar: dal verno
 Gli diè schermirsi, e dagli estivi Soli;
 E i marini navigli, onde permuta
 Fra le genti facciam di quel che all'une

Manca, e all'altre soverchia. E ciò che oscuro
È alla nostra veduta, e nol comprende
Nostro intelletto, entro la fiamma il vate
O nelle ardenti viscere spiando,
A noi l'insegna, o dai volanti augelli.
Poi che dunque gli dei sì ben fornito
Fêro il vivere all'uom, troppo non chiede
Quegli a cui ciò non basta? Umano orgoglio
Vuol poter più de' numi, e d'arroganza
Ripieni il cor, ci reputiam più saggi
Esser di loro. E di tal numer uno
Apparisci tu pur, che non da saggio
Soggiogar ti lasciando ai male intesi
Oracoli d'Apollo, a stranie genti
Dato hai le figlie, e la tua pura, illustre
Schiatta mescendo con impure schiatte,
La tua casa feristi. I rei co' buoni
Non dee mescere il saggio; e parentela
Stringer sol co' migliori e più felici;
Poi che gli dei, che dell'umana turba
Governano le sorti, anco il non guasto
Ed innocente, che col guasto vive,
Andar fanno perduto in un con lui.
Ed oltre ciò, tu dispregiando il sacro
Favellar de' profeti, e in ira ai numi

PELEO

Scemo di figli, derelitto, e solo,
Fin non trovando a' mali,
N'andrò a Dite consunto in lungo duolo.

CORO

Invan gli dei ti fèr beato in nozze.

PELEO

Via lungi a volo infra l'aeree larve
Ogni mio ben disparve.

CORO

Or solingo t'aggiri in vuote case.

PELEO

Regno, cittade io più non ho: gittato
Lo scettro a terra vada.
E tu, Nereide, usa abitar ne' ciechi
Del mar profondi spechi,
Vedrai come fiaccato
Or d'estrema rovina al fondo io cada.

CORO

— Oh che fia? Qual dell'aure agitato?
Che di divino io sento?
O compagne, mirate: ecco, ecco un nome
Che per lo bianco lume
Tragittando del ciel, su la pascosa
Terra di Ftia si posa.

TETIDE. PELEO. CORO

TETIDE

Péleo, mercè di nostre nozze antiche,
Io diva Teti or vengo a te, lasciate
Di Neréo le dimore. E primamente
Soverchio cruccio a non pigliar t'esorto
De' presenti tuoi mali. Anch'io, che madre
Esser dovrei d'avventurosi figli,
Perduto ho pur quel che ho di te concetto,
Il piè-celere Achille, eroe primiero
Di tutta Grecia. A che venuta or sono,
Ti farò manifesto, e tu m'ascolta.—
Questo d'Achille estinto figlio a Delfo
Tu lo ritorna, e quivi in tomba il poni,
Sì che, obbrobrio de' Delfi, il suo sepolcro
La perfida proclami opra d'Oreste.
La donna poi fatta prigion con l'armi,
Andromaca vo' dir, di giuste nozze
In avvenir con Eleno congiunta,
Abiterà nella Molossia terra,
E con lei questo figlio, il sol rimasto
Dell'Eácide stirpe; e da lui quindi
Procederan, l'uno dall' altro, i regi

Che la Molossia regneran felici:
Quando al tutto perita andar non dee
La tua schiatta e la mia, nè delle genti
Di Troja il seme; perocchè di Troja
Cale ancora agli dei, benchè caduta
Per disdegno di Palla. E te (ben senti
Il favor di mie nozze) io nata dea,
E figlia d'un iddio, te dagli umani
Mali francando, io renderò immortale,
E incorruttibil nume, e di Neréo
Meco, divo con diva, ognor le case
Abiterai; donde per l'acque asciutto
Il piè movendo, a riveder n'andrai
Su le arene di Leuce infra l'Eusino
Il tuo figlio diletto e figlio mio,
Il carissimo Achille. — Or via, t'affretta
Con questo esangue alla città di Delfo;
E poi ch'ivi l'avrai posto sotterra,
Vienne di Sepia alla caverna antica,
E là siedi ed aspetta in fin ch'io giunga
Da cinquanta Nereidi accompagnata,
E ti sia guida a' nuovi seggi. Il fato
Seguir t'è d'uopo, ed il voler di Giove.
Dunque vanne: il dolor cessa e il sospiro
Per chi più non è vivo. Ogni uom che nasce,
Dover morire, è degli dei decreto.

PELEO

Oh augusta diva, oh generosa sposa,
Salve, di Néreo prole! È di te degna
Questa cura che prendi, e de' tuoi figli.
Io cesso il duol, poi che l'imponi, o dea;
E chiuse in tomba di quest'uom le spoglie,
Vengo all'antro del Pelio, ove in mie braccia
Il bellissimo tuo corpo già tenni. —
Ben è saggio consiglio in moglie torre
Figlie d'incliti padri, e dar sue figlie
A bennati garzoni; e mai desio
Di vile sposa non aver, se porti
Anco amplissima dote. A belle nozze
Sciagura mai non giungerà dai numi.

CORO

Han multiforme aspetto
L'opre divine, e fan gran cose i numi
Fuor di tutto opinar. Spesso d'effetto
Scemo restar tu vedi
Ciò che avvenir presumi:
Ciò che avvenir non credi,
Sanno oprar gl'Immortali. A compimento
Venne così questo implicato evento.

N O T E

PAG. 187.

Oh dell'Asia splendor, mia patria Tebe *ec.*

Delle molte città che nell'antica geografia portavano il nome di Tebe, una era nella Cilicia, provincia dell'Asia Minore, e patria di Andromaca, il cui padre Eezione la dominava. Però Omero (*Il. I*, 366) chiama codesta Tebe *sacra città d'Eezione*; e siccome era posta alle falde del *Placo*, selvoso monte di quella regione, le dà in altro luogo (*lib. VI*, 397) l'aggiunto *Ipoplacia*.

IVI.

All' isolan Neottolema sortita *ec.*

Neottolema (o con altro nome Pirro) naeque d'Achille e di Deidamia nell'isola Seiro; ma qui l'aggiunto *isolano* è posto a malizia per avvilire Neottolema al paragone di Ettore, atteso il dispregio in che avevasi dagli abitatori di terra ferma la condizione di quelli che nativi erano di paese insulare. Onde Alesidemo presso Plutarco nel *Convito de' sette Sapienti* (cap. III) si sdegna con Periandro per avergli questi assegnato al banchetto un posto meno onorevole, preferendo a lui degli Eolii e *degli isolani*.

PAG. 189.

. ove ad Apollo il fio
 Sconta d'avergli con insano ardire
 Chiesta ragione dell'ucciso Achille *ec.*

Il dove e il come della morte di Achille non sono concordemente narrati da' mitologi nè da' poeti; altri volendo che Paride per comando e direzione di Apollo uccidesse con una freccia l'eroe guerreggiante sul campo di Troja; altri, che a tradimento lo uccidesse in un tempio, mentre stava per celebrar le sue nozze con Polissena; altri, che Apollo, prese le sembianze di Paride, gli desse morte; altri, che il nume stesso svelatamente e senza l'opera di quel mortale. Ma insomma la comune credenza apponeva la morte di Achille ad Apollo; e il figlio Neottolema fieramente irato contra quel nume, e ardente di farne vendetta, andò con armata mano ad assalire il tempio di Delfo. Pentitosi poi del sacrilego fatto, ritornò a Delfo per espiare con sacrificii la colpa, e propiziarsi quel dio; e nel tempo appunto di cotesta sua assenza avvengono in Ftia le cose che sono il soggetto della tragedia.

PAG. 197.

. da' vasi aurati
 Disseminando d'Acheloo la pioggia *ec.*

Propriamente l'Acheloo è fiume dell'Acarnania, *Aspropotamo* da' moderni Greci chiamato; ma qui sta per acqua di qualsiasi fiume o fontana. Così in un frammento del *Cocalo* di Aristofane, ove leggesi:

grave m'era il vino non mescolato col liquore dell'Acheloo; ed in altro di Acheo, ove certi Satiri fanno lagnanza che al vino era commisto molto Acheloo (Aten. Dipnos. X, 7); e così Virgilio disse tazze di Acheloo per tazze d'acqua:

Poculaque inventis Achelōia miscuī uvis.

Georg. lib. I, v. 9.

Sull' origine della quale metaforica elocuzione discorre lo storico Eforo, e l'assegna agli oracoli di Dodona, i quali a tutti i Greci comandarono di sacrificare all'Acheloo; onde molti estimando che sotto quel nome, non il fiume soltanto dell'Acarnania, ma ogni altro ancora venisse compreso, di particolare ch'egli era, lo tradussero alla generale significazione di acqua; e ne' giuramenti e nelle solenni preghiere in vece di *acqua* usarono la voce *Acheloo*. — *Ma è meglio dire* (scrive il grammatico Didimo), *che di tutti i fiumi essendo l'Acheloo il più antico, per tributo ad esso di onore abbiano gli uomini col suo nome appellate tutte le acque.... L'Oceano prese in moglie la propria sorella Teti, donde nacquero tremila fiumi: l'Acheloo è di essi il più antico, e quindi principalmente onorato* (Macrob. Saturn. V, 18).

PAG. 199.

..... Se tu consorte
Avessi un re della nevosa Tracia ec.

Del molto numero delle mogli che i Traci usavano torre, fanno una lepida testimonianza i versi di Menandro, che leggonsi riportati da Strabone nel VII,

e si fingono detti da uno di quelle contrade. In nostra lingua significano così:

Nessun di noi s'ammoglia, se non prende
Dieci a un bel circa, undici donne, ed anche
Dodici e più. Chi se ne va dal mondo
Quattro sole contando o cinque mogli,
Un disgraziato, un misero di nozze
Digiuno affatto, e celibe si chiama.

Ed Eraclide Pontico: *Ciascuno de' Traci sposa tre, quattro donne, ed evvi ancora chi trenta.* Or se ciascuno del popolo così faceva, che avranno fatto i principali ed i re?

PAG. 203.

: il foco

Ti accosterò ec.

Era delitto di lesa religione il porre le mani su i rifugiati in luogo sacro e presso all'are de' numi; sicchè a ritrarneli senza pur toccarli usavasi porre vicino a loro sarmenti od altre materie accendibili, e darvi fuoco; ond'essi fuggendo, cadevano in potere di chi gli attendeva. Il nostro poeta nell'*Ercole Furiente*, v. 237 e seg., fa che il tiranno Lico, non osando violare l'asilo ov'eransi raccolti i figli di Ercole, comandi che si costruiscano intorno a quell'altare cataste di querce, e si accendano. E Labrace nel *Rudente* di Plauto, non potendo strappare dall'ara di Venere le due donzelle che vi si tenevano abbracciate:

Volcanum adducam: is Veneris adversarius.

PAG. 205.

Quando lui danno profetò solenne
Appo il lauro augurale
L'inspirata Cassandra ec.

Notissima cosa, l'alloro esser pianta sacra ad Apollo dio de' profeti, e i rami e le fronde di essa aver avuta gran parte ne' vaticinii. E da Omero (*Inno ad Apollo*, v. 396) egli stesso quel nume è detto *profetante dal lauro sotto le balze del Parnaso*, cioè dappresso ad uno de' lauri, de' quali era boscoso quel monte. Così Cassandra, che per dono di Apollo vaticinava, è qui dal poeta rammemorata siccome proclamante i suoi vaticinii presso una pianta di *alloro augurale*, forse quella che, al dir di Virgilio (*En. II, 512*), sorgeva antichissima nel mezzo della reggia di Priamo,

Incumbens arae, atque umbra complexa penates.

PAG. 227.

..... e nè tu mai
Farti dovevi ucciditor di Foco.

Eaco generò di Endeide due figli, Telamone e Peleo, e della Nereide Psamate un terzo per nome Foco. Que' due primi o per istigazione della lor madre, o per sospetto che il padre lo prediligesse, congiurarono contra la vita del fratello; e fraudolentemente invitato a prender parte con loro ne' giuochi palestrici, mentr'egli a questi attendeva, essi, scagliandogli contro un gran sasso in vce di un disco, lo percossero a morte. Ciò avvenne nella casa del padre in Egina, donde i colpevoli fratelli cacciati in esiglio, andarono

errando alcun tempo, e Telamone riparò poi a Salamina, Peleo a Ftia di Tessaglia. — In Egina mostravasi la sepoltura di Foeo, sopravvi il sasso col quale fu ucciso (Pausan. *Corint.* XXIX, 6).

PAG. 233.

Te, venerando Eacide,
Te con inclito brando un dì pugnante
Ben cred'io de' Lapiti al gran conflitto ec.

Raccoglie il Coro in quest'epodo le imprese più gloriose di Peleo, e ne dà per prima l'ajuto prestato a' Lapiti contro a' Centauri nella famosa zuffa insorta fra quelle due genti al banchetto nuziale di Piritoo. Altra sua lode è l'aver egli con gli Argonauti fatto parte della spedizione del vello d'oro, passando fra le *Simplegadi*, ossia *rupi Cianée*, due scogli all'entrata dal Bosforo Tracico nel Ponto Eusino, i quali divisi da poco intervallo, danno angusto il passaggio alle navi, e a qualche distanza, o alquanto obbliquamente osservandoli, sembrano riunirsi l'uno con l'altro, e divenire un solo; onde i poeti nominarono quelle rupi anche nel numero singolare, come qui Euripide, e fingevano che dapprima fossero mobili ed ondeggianti, e insieme cozzassero. Ultimo fatto glorioso di Peleo qui ricordato, è l'essere andato a Troja con Ercole, e avere con lui cooperato alla prima distruzione di essa, avvenuta per vendetta di quell'eroe, a cui Laomedonte re di Troja promise certi suoi cavalli concetti di seme divino, in mercede della liberazione della propria figlia Esione destinata vittima ad un mostro marino, e non gli tenne poi fede.

PAG. 237.

O il cavo pin primiero,
 Che fra le rupi Cianée passando,
 S'aperse in mar sentiero.

La nave Argo, che fu la prima a passare fra le Simplegadi o rupi Cianée, delle quali è detto nella nota precedente.

..... *timuit concursibus Argo*
Undarum sparsas Symplegadas elisarum,
Quae nunc immotae perstant, ventisque resistunt.
 OVID. Met. xv, 337.

PAG. 245.

O Febo, o tu che ad Ilio
 Cerchia ponesti di torrite mura,
 E tu, Nettun ec.

Primi fondatori di Troja furono Apollo e Nettuno. Questi due numi mandati da Giove in esiglio dal cielo, per avere con altri numi congiurato contro di esso, e tentato d'incatenarlo, si posero per un anno a' servigi del re Laomedonte, ed a patteggiata mercede gli edificarono Troja, e la cinsero di forti mura. Così la favola più comune: altri dice che Apollo e Nettuno assunsero umane sembianze, e patteggiarono con Laomedonte di fabbricar Troja, non già sbanditi dal cielo e multati di servitù, ma per lor propria volontà di provare la rettitudine di quel re;

secondo che Omero (*Odiss.* XVII, 485) afferma essere usanza de' numi:

Chè di stranieri peregrini assunte
 Talor le fogge, e figurati in tutte
 Forme gli dei per le città ne vanno
 Spiando il buono e il mal oprar dell'uomo.

Il qual poeta però non è con sè stesso concorde, parlando dell' edificazione di Troja; poichè nel VII, 452, dell'*Iliade* fa dire a Nettuno, esso ed Apollo aver fabbricate le mura di quella città; e nel XXI, 446, a sè solo attribuisce Nettuno quell' opera, dicendo che mentre egli attendeva alla costruzione di Troja, Apollo pascolava le mandre di Laomedonte alle falde dell' Ida.

PAG. 253.

Via dall' altar con agil piè spiccando
 Il Troico salto *ec.*

Difficile il definire precisamente ciò che debba intendersi per *Troico salto*; ma pare probabil cosa, che qui non altro significhi se non che un alto e grande slancio, a simiglianza di quel famoso, che, giunto al lido di Troja, Achille spiccò dalla nave su quella terra; e fu sì alto e di tanto impeto, che dove il piede battè, cadendo, sul suolo, ivi si aperse una scaturigine d'acqua. Dal luogo, ove codesto salto fu preso, il poeta lo nominò *Troico* o *Trojano*; più comunemente però fu detto *Tessalo*, poichè nativo di Ftia in Tessaglia era Achille; e Licofrone, che fa predire a Cassandra l' arrivo a Troja di quell' eroe (v. 245), non *Troico*, nè *Tessalo*, ma *Pelago* lo disse, come *Pelagico Tifone* chiamò Achille, essendochè i Pelasgi cacciati dall'Argia vennero ad abitare nella Tessaglia, e dal proprio nome chiamarono anco gl' indigeni di quel paese.

PAG. 253.

Cadde per man d' un cittadin di Delfo *ec.*

Anche nella tragedia *Oreste* ha il nostro poeta predetto per bocca di Apollo, che Neottolemo sarebbe morto *da Delfica spada*; e veramente fu grido, che il principale uccisore di lui fosse un sacerdote del tempio stesso di Delfo per nome *Macherco*, a ciò condotto da Oreste. Ma l'avvenimento fu anche narrato assai diversamente; siccome appare leggendo Pindaro (*Od. Nem.* VII, ep. 2), Virgilio (*En.* III, v. 330) ed altri.

PAG. 259.

. a riveder n' andrai

Su le arene di Leuce infra l' Eusino

Il tuo figlio diletto *ec.*

Era nel Ponto Eusino un' isola detta *Leuce*, od altrimenti *de' beati*, ed anche *Achillea*, perchè in essa Achille avea tomba e altari e culto solenne, e a lui reputavasi consecrata principalmente. Molte cose parlarono di quest' isola gli antichi scrittori con la varietà solita incontrarsi ne' favolosi racconti; ed altri disse Achille risorto quivi a novella vita aver presa in moglie Elena; altri Ifigenia da Diana colà trasportata; altri Medea. Filostrato (*Heroic.* cap. 19) racconta che Achille ed Elena dopo il tramonto del Sole attendono ivi a banchettare, ed a cantare non solo i loro amori, ma i versi ancora d' Omero sopra Troja, ed anche versi lor proprii in lode di Omero: *e udivasi pure un romor di cavalli, un suono d' armi*

e di grida, siccome nelle battaglie. Ed altri prodigi inoltre vi si operavano, siccome quello di certi augelli marini, i quali ogni mattino entravano nel tempio di Achille, lo innaffiavano con l'acqua ch'essi scotevano giù dalle ali, e con l'ali stesse di poi lo spazzavano. Tali augelli, che quivi in copia si generavano, erano di bianche penne, e però fecero all'isola (secondo il dire di alcuni) il nome di *Leuce*, che appunto significa *bianca*.

Pao. 259.

Vienne di Sepia alla caverna antica ec.

Un tratto di spiaggia marittima nel territorio Magnesio chiamavasi *Sepia*, ed era quivi uno speco, nel quale Tetide soleva ritrarsi, e donde Peleo la rapì. La flotta di Serse fu per tre giorni battuta da fiera tempesta contro quella terra; finalmente i Magi, venando vittime e sconsigliando il vento, ed oltre ciò sacrificando a Tetide e alle Nereidi, nel quarto giorno abbonacciarono il mare, o forse che da sè stesso spontaneamente s'abbonaccò. E sacrificarono a Tetide, udito avendo da' Jonii, che di quel luogo ella fu rapita da Peleo, e tutta la spiaggia Sepiade essere a lei sacra e all'altre Nereidi (Erodot. VII, 191).

LE SUPPLICANTI

TRAGEDIA

Tutti gli Argivi a rovinosa impresa
 Ne menavi con teco, affascinato
 Da improvidi garzoni, che di fama
 Ambiziosi accendon guerre intorno,
 Fuor d'ogni dritto i popoli affliggendo:
 Altri per farsi condottier di squadre;
 Altri onde in mano autorità recarsi
 Di far danni ed offese; altri per brama
 D'ayaro lucro; e niun di lor mirando,
 Al soffrir delle genti. Evvi tre sorta
 Di cittadini: altri opulenti sono,
 Ma ritrosi al ben fare, e di ricchezze
 Sol più cupidi sempre: altri di nulla
 Possessori, e d'ogni cosa inopi,
 Ma protervi, e all'invidia assai corrivì,
 Ed a vibrar contra gli aventi acerbe
 Accuse inique, ognor sospinti e illusi
 Da' tristi demagoghi: e quel che in mezzo
 Sta di questi due gradi, è veramente
 Servator dello Stato, e de' civili
 Ordinamenti principal custode.
 Or io come per te prenderò guerra?
 Qual giusta causa a' cittadini miei
 Arrecarne potrò? — Vanne in buon' ora:
 Mal consiglio fu il tuo, se noi presumi

Trarre con l'armi a provocar la sorte.

CORO

Errò, signor; ma perdonare a lui
Vuolsi ciò che de' giovani fu colpa
Ben più che sua. Venimmo a te, siccome
A sanator di questi mali, o sire!

ADRASTO

Te nè giudice mio, nè de' miei falli
(Ove reo d'alcun fallo io pur mi sia)
Riprenditore e punitor richiesi;
Ma per soccorso aver: se ciò mi neghi,
Forza egli è pur, che al tuo voler m'acqueti.
Che posso io far? — Su via, partite, o misere
Canute donne, della glauca fronde
Qua gl' inutili rami abbandonando;
Ed i numi, e la terra, e in testimone
La tedifera Cerere chiamate,
E la luce del Sol, che nulla a noi
Giovâr le preci e il supplichevol rito.

.....
.....

Che di Pelope è figlio; e noi pur siamo
Della terra di Pelope, e lo stesso
Patrio sangue con teco abbiam comune.
Or che fai tu? Nulla ciò curi, e scacci

Via di qua vecchie donne inesaudite
 Di lor giuste domande? Ah no! rifugio
 Ha la fiera allo speco, e l'uomo oppresso
 De' numi all'ara; una cittade all'altra,
 Se agitata, sconvolta. Umana cosa
 Non v'è nessuna insino al fin felice.

UNA PARTE DEL CORO

— Vienne, o misera, orsù; le sacre soglie
 Di Proserpina lascia, e vieni a lui,
 Ed i ginocchi sui
 Abbraccia, e il prega ricovrar le spoglie
 De' figli nostri, ah! lassa me! le morte
 Spoglie di lor, che giovani
 Là perdemmo, di Cadmo in su le porte.

L'ALTRA PARTE DEL CORO

Oimè! su via, reggetemi, scorgete
 I passi miei; l'antico
 Debil mio braccio ergete.
 — Ecco, io mi prostro, o generoso amico,
 O splendor della Grecia; e supplicante
 Queste ginocchia e questa man toccando,
 Pur di me ti scongiuro aver pietade:
 Di me che afflitta, errante,
 Il flebil carme del dolor fuor mando.
 Deh, te vivente, o figlio,

Deh non soffrir vedere
Colà dinanzi alla Cadméa cittade
Insepolti i miei figli, esca alle fiere!
Guarda come di pianto ho pieno il ciglio:
Guarda come al tuo piede umil mi piego,
E di dar tomba a' figli miei ti prego!

TESEO

—Madre, chè piangi? e sovra gli occhi il peplo
Ti ravvolgi? Commossa i guai t' han forse
Di queste donne? E a me pur anco in petto
Certo senso trascorse. Or via; solleva
Il canuto tuo capo, e cessa il pianto,
Presso l' are di Cerere sedendo.

ETRA

Ahi! ahi!

TESEO

De' mali di costor non tocca
A te il lagnarti.

ETRA

Oh sventurate donne!

TESEO

Una non sei del numer loro.

ETRA

O figlio,
Degg'io dir cosa a te bella e ad Atene?

TESEO

Di'. Chè saggezza anco è sovente in donne.

ETRA

... Pur dal dir ciò che penso mi ritiene
Non so quale esitanza.

TESEO

È indegna cosa,
Agli amici occultar ciò che lor giova.

ETRA

— No, non fia che rampogna io stessa poi
Di nocevol silenzio a me far deggia;
Nè per timor che mal convenga a donna
Anco il ben favellar, terrò nascoso
Ciò che di bene il cor mi detta. — O figlio,
Io primamente a non fallir t'esorto,
Dispregiando gli dei: saggio nel resto,
Molto in ciò falliresti. E se non fosse
Che ardir fa d'uopo alle ingiustizie opporre,
Io tacerei: ma consigliar non temo
Ciò che gloria a te porta. Una rea gente,
La qual di forza proibir gli estinti
Vuol dalla tomba e da' funebri onori,
Rinfrenarla tu devi, e cessar tosto
L'empio soquadro, in che leggi e costumi
Di tutta Grecia travolger s'attenta.

Questo è che unite in social legame
Le cittadi mantiene: inviolate
Preservarne le leggi. E fia chi dica,
Che per vile timor non acquistasti
Quella ad Atene di splendor corona,
Che acquistar le potevi; e che il cimento
Contra un cignal ben sostenesti, impresa
Di nullo onor: ma quando un elmo innanzi
Mirar fu d'uopo e la punta d'un'asta,
Colto fosti in paura. Ah, non avvenga
D'un mio figlio, o Teséo, tanta vergogna!
Vedi la patria tua come tremendo
Guata color, che d'imprudente ardire
Taccia le dan? Nelle più dure imprese
Ella aggrandisce: e le città che quete
Stansi in umile oscura timidezza,
Portano oscura ognor la fronte. — O figlio!
Non andrai degli estinti, e d'infelici
Supplici donne a sostener la causa?
Nulla io temo per te, se a così giusta
Opra ne movi; e il popolo di Cadmo,
Che di prospera sorte or va superbo,
Spero, altri dadi gitterà; gli dei
Tramutar di tal gente aman le sorti.

CORO

Oh amatissima donna, egregiamente
 Pel tuo figlio e per me tu favellasti:
 Doppio in ver beneficio.

TESEO

Io dissi, o madre,
 Giuste e veraci a questo re parole;
 E manifesto gli mostrai, da quali
 Torti consigli a traviar fu tratto.
 Ma ben ciò che m'avvisi anch'io lo veggo:
 Non convenire alla natura mia
 L'ardue imprese fuggir; poi che già molte
 Oprai bell'opre, e fra gli Elleni assunsi
 Farmi maisempre punitor de' tristi.
 Non m'è quindi concesso il ricusarmi
 A cimento qualsia. Le avverse genti
 Che direbber di me, quando tu stessa
 Che mi sei madre, e ognor per me tremante,
 Tu la prima or mi esorti un tale incarco
 A sostener? N'andrò pertanto a Tebe,
 E con prudente perorar que' corpi
 Redimerò: se il perorar non vale,
 Varrà la forza, e non mal grado a' numi,
 Fine all'opra porrò. Ma di ciò pria
 Vo' che faccia decreto Atene intera.

E il farà, me chiedente. Io ben più amico
Sempre il popolo avrò, poscia che il dritto
Della parola e libertà gli diedi,
E di voto eguaglianza, e posi in lui
Il sovrano poter. Meco adducendo
Attestator di ciò ch'io dico Adrasto,
Verrò dinanzi al popolar consesso,
E il farò persuaso, e con eletta
D'Ateniesi giovani falange
Andronne a Tebe: ivi posando in arme,
Messi a Creonte invierò cercando
De' morti Argivi le insepolti salme. —
Or via, donne, togliete i sacri rami
Che fan siepe alla madre, onde alle case
Io la scorga d'Egeo, per la diletta
Man la pigliando. Sciagurato il figlio,
Che i genitori suoi de' ricevuti
Non ricambia servigi! E chi lor rende
Bell' officio d'amore, officio pari
Ei stesso un dì da' figli suoi riceve.

CORO

Strofe I.

Udita, oh Argo, oh di cavalli altrice
Diletta patria mia,
Udita or hai la pia
Del buon sire promessa onoratrice
Di quante genti in suo confin rinserra
L'ampia Pelasga terra.

Antistrofe I.

Deh che a' miei mali ei di por fine imprenda!
Deh gl' insepolti oggetti
De' miei materni affetti
Tolga a barbaro strazio, e amico renda
(Tal ne porgendo generoso pegno)
Al suo l'Inachio regno!

Strofe II.

È monumento alle città solenne
Nobile impresa e pia,
E tributo di laude ottien perenne.
Ma qual d'Atene or fia,
Qual la sentenza? Assumerà consigli
A noi benigni, e darem tomba ai figli?

Antistrofe II.

Deh soccorri a una madre, o di Minerva
Città! deh i santi dritti
De' mortali da tanta outa preserva!
Tu che avversa a' delitti,
Giustizia onori, e con pietosa cura
Ognor presta sovviени alla sventura.

TESEO. UN ARALDO ATENIESE. CORO.
ADRASTO

TESEO

Tu che d'araldo il ministero adempi
Ad Atene ed a me, bandi e ambasciate
Recando intorno, oltra l'Asopo or vanne
Dell'Ismen su le rive, e così parla
Al signor de' Cadmei: Teseo ti chiede
Cortesemente degli estinti Argivi
La sepoltura: abitator di regno
Confin col tuo, stima ottenerla, e amico
Farti degli Erettidi il popol tutto. —
Se accorda, riedi; e se ricusa, aggiungi:
Che la venuta inmantinente aspetti
Delle armate mie squadre: una forte oste,
Già di tutto fornita, accolta starsi

Al Callicoro fonte, e in ordinanza
 Disporsi già: volonterosa e presta
 Di tal guerra l'incarco assunse Atene,
 Poi che di questo il mio desir conobbe. —
 Ma chi a noi s'appresenta? All'apparenza,
 Un araldo Cadmeo. — Resta; se forse
 Ei la via ti risparmi, ed opportuno
 Le mie domande a prevenir qui giunga.

TESEO. ADRASTO. CORO.
 UN ARALDO TEBANO.

L'ARALDO

Chi è il signor di questa terra? Esporre
 Di Creonte i voleri a chi degg'io,
 Di lui che in trono al suol di Cadmo impera,
 Poi ch'Etéocle di Tebe in su le porte
 Dal fratel Polinice estinto cadde?

TESEO

Mal cominci, o stranier, di questa terra
 Il signor ricercando: essa al volere
 Non si regge d'un sol: libera è Atene:
 Il popol, re: con annual vicenda
 Ne' magistrati il cittadin succede:
 Nulla si dona alle ricchezze, e sono
 Del ricco eguali e dell'inópe i dritti.

L'ARALDO

Questo almen tu di meglio a noi concedi,
Che la città, di cui mandato io vengo,
Dal consiglio d'un sol, non dalla stolta
Moltitudine è retta; e non è quivi
Chi di vane parole inebbriata
Al privato util suo qua e là la volga;
Nè chi dappria tutto soave, e tutto
Grazioso vèr lei, grave le porti
Poi nocumento, e con di nuove ognora
Finzioni larvando i tristi fatti,
Scampi al giusto castigo. E come altronde,
Come la plebe, che guidar diritto
Pur non sa sua ragion, saprà diritto
Uno Stato guidar? Vien codest' arte
Da lungo studio; e chi da inopia stretto,
Al lavor della terra o ad arti umili
Assiduo attende, inerudito, ignaro,
Mal può con mente provveder sagace
Alla pubblica cosa. E assai pur debbe
Agli illustri pesar quando un oscuro
Ottien possanza, e dal natio suo nulla
Tutta una gente a governar s'inalza.

TESEO

Leggiadro in vero, e di facondia pieno

Egli è pur quest' araldo. — Or, poi che primo
 Tu posta in campo hai cotal pugna, e primo
 La combattesti, anco il mio dire ascolta. —
 Nulla cosa a cittade havvi più infesta
 D'assoluto signor: quivi non leggi
 Comuni a tutti: un solo impera, e pone
 Ogni legge in sè stesso, ed eguaglianza
 Non evvi alcuna. Ove la legge è scritta,
 Povero e ricco han dritto eguale, e dato
 A' più miseri è pur de' più potenti
 Ribattere le offese; ed il minore
 Vince il maggior, se sta ragion con lui.
 Bel frutto ancor di libertade è quello:
 CHI BUON CONSIGLIO HA PER LO STATO, E IN MEZZO
 RECAR LO VUOLE? Allor chi vuol, parlando
 Splende in ringhiera; e chi non vuol, si tace.
 Ordin migliore havvi di questo? Inoltre
 Dove il popolo regna, ei si fa gioja
 Del fiorir di valenti cittadini;
 Ma l'uomo re ciò crede a sè funesto,
 E gli ottimi, che stima arditi spirti
 Nudir, geloso di sua possa, uccide.
 Come puote uno Stato durar forte,
 Quando evvi un tal, che quasi a primavera
 Erba del prato, i generosi miete?

E che val di sostanze a' proprii figli
Procacciar copia, onde compor più lauta
Al tiranno la vita? A che fanciulle
Crescer di pregi onestamente ornate,
Al tiranno delizie, ognor ch'ei voglia,
E pianto a' proprii genitori? Ah! ch'io
Più non viva un sol dì, se le mie figlie
Soggiacer denno a sì nefande nozze. —
Tal risposta io ti vibro. A questa terra
Che mai tu vieni a domandar? Venuto
Ben qui a pianger saresti, se messaggio
Di città tu non fossi, poi che tante
Dir cose osasti oltre il dover. Dove
D'araldo egli è, ciò che fu a dir commesso
Dir brevemente, e ripartir. Creonte
Da quind' innanzi alla mia patria un altro
Men loquace di te nunzio ne mandi.

CORO

Ve' mala cosa! Allor che a' tristi amica
Volge la sorte, a insolentir si danno,
Quasi debban maisempre esser felici.

L'ARALDO

Or dirò l'ambasciata. E tal pur sia
Sul conteso subbietto il parer tuo;
A me pare altramente. — Io ti divieto,

E con me tutto il popolo di Cadmo,
 Che venir lasci in questa terra Adrasto;
 E s'ei vi sta, pria che tramonti il Sole,
 Via nel rimandi, ogni timor disciolto
 Delle supplici insegne, e non ti caglia
 Ritorre a forza i morti corpi Argivi,
 Quando nulla attenenza hai tu con Argo. —
 Se a far prendi così, senza tempeste
 Tu guiderai di tua città la nave;
 Se no, molta su noi, su te, su tutti
 Nostri e tuoi federati onda di guerra
 Proromperà. Pensaci ben, nè gonfie
 D'ira e d'orgoglio ricambiar parole
 A' detti miei, perchè tu siedì a capo
 Di libera città. Funesta cosa
 È la speranza che dal braccio viene;
 La qual già molte genti all'armi spinse
 Con immenso furor. Quando il partito
 Della guerra si pon, per sè medesimo
 Niuno il periglio del morir non conta,
 Ed all'altro il devolve. Oh se la morte
 Stesse allo sguardo di ciascun dinanzi,
 Quando i voti si dan, Grecia sè stessa
 Non struggerebbe per mania di guerra:
 Chè già qual delle due vinca di merto,

Il sappiam tutti, e il bene e il mal d'entrambe,
E di quanto la pace a tutte genti
Sia miglior della guerra. È primamente
Delle Muse amicissima la pace,
Delle Furie nemica; e assai si gode
Di molteplici prole e di ricchezze.
Ma noi stolti e perversi un tanto bene
Abbandonando, intraprendiam battaglie,
E l'uom l'altr' uomo in servitù riduce,
L'una l'altra cittade. Or tu proteggi
Nostri nemici, e dar vuoi tomba a tali,
Cui lor propria insolenza a morte spinse.
Non giustamente il fulminato corpo
Dunque di Capaneo fuma gittato
Dall' alte scale, onde salir di Tebe
Tentò le mura, struggerla giurando,
Voglia Giove o non voglia: ingiustamente
Rapì un' ampia cariddi in sua vorago
L'augure in un con la quadriga; ed altri
Giacciono duci a quelle porte iunanzi,
Ingiustamente i nervi e l'ossa infranti
Da una grandin di sassi. Or dunque o senno
E giustizia miglior vanta di Giove;
O di' che fatto un giusto scempio i numi
Han di que' tristi. Amar de' il saggio in pria

Suoi proprii figli e i genitori suoi,
 E il patrio suol, che augumentar si debbe,
 Non a fondo mandar. Mal fida cosa
 Duce e nocchiero audacemente ardito:
 Chi sa nell' uopo esser pacato, è saggio;
 E verace fortezza è la prudenza.

CORO

Ben di Giove il castigo era bastante,
 Senza che a noi tanta ingiustizia aggiunta
 Da voi pur fosse.

ADRASTO

Oh scelerato!...

TESEO

Il labbro
 Serba, Adrasto, in silenzio, e innanzi a' miei
 I tuoi detti non porre. A te mandato
 Non ne vien quest' araldo: esso a me viene;
 E risposta io gli deggio. — Odi: alle prime
 Tue proposte io rispondo primamente. —
 Signor di me Creonte non conosco,
 Nè possente così, che a cotal opra
 Vaglia Atene sforzar. Volte a ritroso
 N' andrian le cose, ove toccasse a noi
 Comandati obbedir. Non io di guerra
 Autor mi faccio; io che di Cadmo al suolo

Con costor nè pur venni; ma gli estinti
Corpi bensì (senza far danno a Tebe,
Nè causa addurre d'omicide pugne)
Stimo giustizia il por sotterra, intatta
La universa serbando Ellenia legge.
Che v'ha in ciò di non bello? Offesa alcuna
Se voi già dagli Argivi sofferiste,
Morti or son essi: orrevol fama a voi
Procacciaste vincendo, onta a' nemici:
La vendetta è finita: ricoperti
Di terra i corpi riposar lasciate.
Donde a vita ciascun venne di loro,
Fe' ritorno ciascun: lo spirto all'etra,
Tornò il corpo alla terra; e nostra cosa
Questo non è, ma sol n'è dato all'uopo
D'albergarvi la vita; indi in suo grembo
Raccorlo ancor la sua nudrice il debbe.
Pensi offender tu forse Argo soltanto,
Non seppellendo i morti suoi? T'inganni.
Comune offesa a Grecia tutta è questa,
Di lor dritto frodar l'estinte genti,
Tomba ad esse negando. Uso sì reo
Viltà porrebbe anco ai più prodi in petto.
E a me d'alte minacce apportatori
Venite voi, mentre paura avete

Di que' morti, se ascosi ei fian sotterra?
 Che temete n'avvenga? Che sepolti
 Le fundamenta scavino di Tebe;
 O attendan figli a generar, da cui
 Surga un dì contra voi qualche vendetta?
 Vano dispendio di parole; stolte,
 Insensate paure. Oh! de' mortali
 Imparate la sorte, sciagurati.
 È palestra la vita; e de' viventi
 Altri or sono felici, altri sarauno,
 Altri fur già: trastullasi Fortuna,
 E onorata, adorata è dal meschino,
 Onde il faccia beato; ed il beato,
 Che il cessar teme del fausto suo spiro,
 La sublima di laudi. Or chi ben pensa,
 Dee con saggio contegno e scevro d'ira
 Soffrir le offese, e non recarne altrui
 Sì che alla patria sua danno provenga. —
 Su dunque; a noi quelle defunte salme
 Dà seppellir; chè di pietà gli uffici
 Noi vogliamo eseguir. Certa è, se il nieghi,
 La conseguenza: io colà vengo, e a forza
 Tomba ad esse darò. Mai fra gli Elleni
 Voce mai non andrà, che da Teséo,
 Dalla città di Pandion, l'antica

Santa legge de' numi infranta giacque.

CORO

Ardir! Serbando in tutta luce il giusto,
Molte ed acerbe fuggirai censure.

L'ARALDO

Vuoi che tutto io raccolga in brevi accenti?

TESEO

Di' pur, se vuoi; poi che il tacer non ami.

L'ARALDO

Mai dal suolo di Tebe i morti Argivi
Non ritrarrai.

TESEO

Me, se or ti piace, ascolta.

L'ARALDO

Ascolterò; poi che a ciascun sua volta
Conceder dessi.

TESEO

Io dall'Asopio suolo
Trarrò que' corpi, e li porrò sotterra.

L'ARALDO

Avrai dapprima a perigliar con l'armi.

TESEO

Altre molte e diverse io già sostenni
Marziali fatiche.

L'ARALDO

Il padre tuo

Te solo a tutti generò bastante?

TESEO

A quanti v' ha soverchiatori: i buoni
Non castigiamo.

L'ARALDO

In gran faccenda, è vero,
Esser tu suoli, e Atene tua.

TESEO

Per questo,
Che assai travaglia, ella è felice assai.

L'ARALDO

Vieni a Tebe, sì vieni, onde ti colga
L'asta de' Sparti.

TESEO

E qual può mai da un serpe
Uscir guerriera valorosa gente?

L'ARALDO

A tuo costo il saprai. D' audacia pieno
Al presente tu sei.

TESEO

L' anima a sdegno
Con le jattanze tue non mi sollevi.
Ma vanne, e teco le stolte proposte
Qua portate riporta. Invan si parla.
Gli armati fanti, e i combattenti in cocchio

Volgere è d'uopo, e le spumanti bocche
De' bardati cavalli, al suol Cadmeo.
Alle sette di Cadmo inclite porte
Io stesso andrò col ferro acuto in pugno,
E araldo io stesso. — In questo loco, Adrasto,
A te impongo restar, nè alle mie sorti
Mescer le tue. Con la fortuna mia
Orrevolmente nell'orrevol pugna
Combatterò. Solo m'è d'uopo i numi,
Che giustizia hanno in pregio, aver compagni.
Però che insieme col valor gli dei
Danno vittoria: il sol valore all'uomo
Util non è, se non ha fausto un dio.

ADRASTO. CORO

SEMICORO I.

Strofe I.

O di miseri duci miserande
Madri, qual mai, qual pallida,
Oimè, paura entro il mio cor si spande!

SEMICORO II.

Donde in queste prorompi afflitte voci?

SEMICORO I.

Or van di Palla a tenzonar le genti.

SEMICORO II.

Con l'armi? oppur con mutuo
Cambiar di parlamenti?

SEMICORO I.

Ciò meglio assai; ma di battaglie atroci,
E di petti percossi, e d'alti lai
Per la contrada un suono
Risonerà. Che mai,
Che dir potrò, me misera!
Io, che cagion di questi guai pur sono?

SEMICORO II.

Antistrophe I.

Ma la Parca di nuovo in sua possanza
Corrà colui che splendida
Sorte or possiede: io tale ho in cor fidanza.

SEMICORO I.

Giusti i numi tu fingi in tue parole.

SEMICORO II.

Chi all'uom dispensa i buoni eventi e i rei?

SEMICORO I.

Ma varii molto agli uomini
Esser vegg'io gli dei.

SEMICORO II.

Te prosterna il timor. Provocar suole
A vendetta vendetta, e morte a morte;

Ma refrigerio e posa
Dalla malvagia sorte
Dan poi gli dei, che il termine
Hanno appo lor d'ogni terrena cosa.

SEMICORO I.

Strofe II.

Dal Callicoro fonte
Deh venir potess' io con fermo piede
Fin là di Tebe alla torrita fronte!

SEMICORO II.

Deh a me l'ali impennasse un qualche nume,
Sì ch' io ne voli alla città, che siede
Fra l'uno e l'altro fiume!

SEMICORO I.

Colà veder fia dato
De' cari nostri il fato.

SEMICORO II.

Qual sorte mai, qual mai destin, di questa
Inclita terra all' inclito,
Al prode re s'appresta?

SEMICORO I.

Antistrofe II.

Or gl' invocati divi
Nuovamente invochiam; chè ne' perigli
Cosa non v' ha, che più la speme avvivi.

SEMICORO II.

Giove, o tu che la nostra antica madre,
Prole d'Inaco, amasti, e in lei di figli
Pur divenisti padre . . .

SEMICORO I.

Deh fausta a me tal guerra
Volgi, e all'Attica terra!

SEMICORO II.

E l'onor d'Argo tua, d'Argo i campioni,
Che tanta ingiuria or soffrono,
Fa che alla pira io doni.

ADRASTO. CORO. UN NUNZIO

IL NUNZIO

Donne, assai cose a raccontar ne vengo,
Che a voi care saranno. Io stesso, in campo
Fatto prigion quando alla Dirce in riva
Cadder pugnando i sette duci estinti,
Salvo e libero or sono, e di Teséo
La vittoria v'annunzio. In lungo dire
Non vi trattengo. Io fui seguace e servo
Di Capaneo, di lui che dall'ignita
Folgor di Giove incenerito giacque.

CORO

Oh amatissimo nunzio! il tuo ritorno
Assai n'arride, e di Teséo la nuova.
Se d'Atene le genti anco son salve,
Nostra gioja è compiuta.

IL NUNZIO

E salve sono;
E oprato fu qual per l'appunto Adrasto
Dovea, quando dall'Inaco gli Argivi
Guidò di Tebe ad osteggiar le mura.

CORO

Come il figlio d'Egeo co' prodi suoi
Erse a Giove trofeo? Narra: l'udirlo
Da te presente, a chi non v'era, è grato.

IL NUNZIO

Chiaro il raggio del Sole, illuminando,
Ferìa la terra. Appo l'Elette porte
Io salii spettator sovra una torre
D'ampio sguardo all'intorno. In tre partita
Veggio l'oste avanzarsi: i grave armati
Si distendono in su verso quel colle
Che Ismenio è detto: abitatori ei sono
Dell'antica Cecropia, il destro corno
A formar destinati; e va con essi
Lo stesso re, d'Egeo l'inclito figlio:

I Párali, alla man l'asta recanti,
 Presso al fonte di Marte: in ordinanza
 Dell'un corpo e dell'altro a' fianchi estremi
 Numero egual di cavalieri: i carri,
 Giù vèr lo sacro d'Aufion sepolcro.
 Attelate di Cadmo eran le genti
 Nanti alle mura, e s'avean messi a tergo
 I morti corpi, ond'era lite: a fronte
 De' cavalieri i cavalieri; a fronte
 Delle quadrighe le quadrighe. In mezzo
 Trasse un araldo di Teséo dicendo:
 « Silenzio, Ateniesi, e voi Tebani,
 In silenzio ascoltate. Noi gli estinti
 Venuti siam per seppellir, servando
 La universa de' Greci antica legge,
 Non per desio di prolungar le stragi. » —
 Nulla a questo Creonte: ei stette muto
 Sovra l'armi appoggiato. Allor de' cocchi
 I guidatori incominciâr la mischia;
 E l'un correndo incontro all'altro, e presso
 L'un dell'altro passando, alla misura
 Portarono dell'arme i lor guerrieri;
 E già questi pugnavano, e i cavalli
 Spingean quei nella folta alla battaglia.
 Ciò veduto, Forbante il condottiero

De' cavalieri Ateniesi, e i duci
De' Cadmei cavalieri a zuffa anch' essi
Mossero a un tratto, ed or gli uni ed or gli altri
Prevalcano, e cedevano. Io, che vista
Ho co' proprii occhi miei, non d'altri udita,
L'aspra mischia de' carri e de' guerrieri
Combattenti su i carri, io di que' tanti,
Che avvenian quivi, miserandi casi,
Non so pria qual narrar; nè se dir deggia
Il gran nembo di polve al ciel poggianti;
O gl' infelici su e giù strascinati
Fra le implicant redini; o di vivo
Sangue i rivi scorrenti; o il riversarsi
E spezzarsi de' carri, e capovolti
Traboccarne i guerrieri, e fra il soqqadro
De' franti cocchi abbandonar la vita.
Come vide Creonte esser vincente
Ne' cavalli il nemico, afferra l' asta,
E ov' è d' uopo ne va, pria che paura
Entri ne' suoi: — nè si lasciò Teséo
Sopraffar da lentezza; e a lucid' arme
Ratto anch' ei diè di piglio, e ratto mosse —
E irrompendo i Tebani in mezzo a' nostri,
Uccideano, ed uccisi erano; e ad alta
Voce l' un l' altro incitava: « Ferisci,

Fiedi, ribatti agli Erettídi i colpi. »
E in ver feroci eran color dai denti
Nati del drago: e già il sinistro corno
Piegato avean de' nostri; ma dal destro
Sopraffatti fuggiano; e la tenzone
Pendea quindi equilibre. Allor si parve
La virtù di Teséo; chè da quel lato
Vinta la pugna, alla cedente parte
Accorse, e mise una voce sì forte,
Che fe' il suol rimbombar: « Figli, se fermi
Non resistete degli Sparti all' asta,
Ito è il regno di Palla. » A tutti in petto
Svegliò ardir quella voce; ed ei brandita
(Arme tremenda) l'Epidauria clava,
E rotandola a fromba, e colli e teste
Mieteva insieme, e le partia dal tronco.
In fuga alfin volser coloro il piede:
Io di gioja sclamai; balzai; fei plauso,
Palma a palma battendo: i fuggitivi
Alle porte tendean: grida, ululati
Per la città di fanciulli, di vecchi,
E tutti per paura empieano i templi.
Teséo fuor delle mura, entrar potendo,
Pur si tenne co' suoi; chè sè dicea
Non venuto di Tebe a far conquisto;
Ma estinti corpi a domandar. — Tal duce

Sempre aver si vorria, che valoroso
È ne' perigli, e l'insolenza abborre
Di popolo, che giunto a bello stato,
Pur non pago contende a' sommi gradi
Della scala poggiar; sì che poi tutta
Perde la sorte, onde fruir potea.

CORO

Or ben credo gli dei, questo veggendo
Giorno insperato; e de' miei mali il peso
Parmi fatto minor, dachè la pena
Pagâr costoro.

ADRASTO

Oh Giove, a che di senno
Vanto si danno i miseri mortali?
Da te solo pendiamo, e facciam solo
Ciò che tu vuoi. Me grave cruccio e sdegno
Allor premea: molti eravamo, e tutti
Valorosi del braccio; onde l'accordo
Da Etéocle offerto a moderati patti,
Accettar non volemmo, e siam periti.
Quindi il popol di Cadmo, ebbro di sua
Prosperità, qual povero che a un tratto
Reddò molta ricchezza, ingiurioso
A sua volta s'è fatto, e ingiuriando,
A sua volta soggiacque. Oh di consiglio
Vuoti mortali, che l'arco tendendo

Oltre misura, acerbi guai soffrite,
 Non degli amici all' ammonir, ma solo
 Agli eventi obbedendo! Oh sconsigliate
 Città, che i mali declinar con opra
 Di parole potete, e sì la somma
 Pur delle cose commettete al ferro!
 Ma chè in ciò mi dilungo? Or da te bramo
 Saper come di là ~~salvo~~ scampasti;
 E d'altro poscia ti farò domanda.

IL NUNZIO

Tutta essendo a scompiglio la cittade,
 Io dalle porte uscii, dove i fuggiaschi
 Entravano a dirotta.

ADRASTO

E i morti corpi,
 Di tal pugna cagion, con voi recate?

IL NUNZIO

Quei che fur duci delle sette squadre.

ADRASTO

Dove gli altri guerrieri?

IL NUNZIO

Ebber sepolcro
 Del Citeron ne' vallicosi seni.

ADRASTO

Da qual parte del monte? E chi sotterra

Li compose?

IL NUNZIO

Teséo, là dove ombreggia
L'Eleuteride rupe.

ADRASTO

E quei che in tomba
Posti ei non ha, dove tu li lasciasti?

IL NUNZIO

Qua presso. Tutto a fin conduce in breve
Un sollecito zelo.

ADRASTO

Ah! fuor del campo
Tratti gli han forse rudemente i servi?

IL NUNZIO

No; servo alcun non pose mano all'opra.
Se tu visto l'avessi, ben diresti
Che ama Téseo gli estinti.

ADRASTO

Ei di que' miseri
Anco lavò le insanguinate membra?

IL NUNZIO

E su i letti funebri le prostese,
E le coperse.

ADRASTO

Un faticoso in vero,

Ed ignobile ufficio.

IL NUNZIO

E che di turpe
Hanno per l'uom del suo simile i mali?

ADRASTO

Oh me misero! oh come anch'io vorrei
Esser morto con quelli!

IL NUNZIO

Invano or piangi,
E traggi invan da queste donne il pianto.

ADRASTO

Elle a me son del piangere maestre. —
Ma or basta. Ir voglio a quegli estinti incontro,
Sollevando le mani, e spander flebili
Triste note, appellando i cari amici,
Onde or piango deserto. Il solo è questo,
Il solo ben, che ricovrar perduto
Più non si può, l'aura vitale: aperte
Ha le vie del ritorno ogni altro bene.

CORO

Strofe I.

Fausto momento e tristo!
Ben di tal guerra il generoso duce

E la città di Pallade
Fêr d'alta gloria acquisto;
Ma duro è a me gli esanimi
Mirar corpi de' figli; e sì la luce
Di tal giorno insperato
Anco veder m'è grato,
Poi che il feral soffersi
Veder giorno d'affanno, in che li persi.

Antistrofe I.

Giammai giammai mia vita
Il Tempo, antico d'ogni cosa padre,
Deh non avesse a vincolo
Di maritaggio unita!
E che di figli, ah! misera,
A me d'uopo era mai divenir madre?
Scevro di nozze, al core
Nullo m'avrei dolore:
Ma sento or ben qual viva
Pena è il restar de' cari figli priva.

Ecco, veggio de' figli, ecco, le morte
Salme addurre, me lassa! Oh il viver mio
Tronco pur fosse, e in un con essi anch'io.
Scesa fossi dell'Orco all'atre porte!

ADRASTO. TESEO CON SEGUITO DI SOLDATI
CHE PORTANO I CADAVERI DE' SETTE DUCI
ARGIVI. CORO

ADRASTO

Strofe II.

Alzate, o madri, il gemito
Che alzar si suole per le morte genti:
Fate lamento, al flebile
Rispondendo tenor de' miei lamenti.

CORO

Oh figli! oh al cor di tenere
Madri saluto amaro!
Io te chiamo, te morto, o figlio caro.

ADRASTO

Ahi ahi!

CORO

Tristi miei casi!

ADRASTO

Ahi me deserto!

CORO

.....

ADRASTO

Oimè! sofferto...

CORO

Abbiam d'ogni rio duolo il duol più rio.

ADRASTO

Oh Argo, il destin mio
Or vedi tu come m'ha fatto gramo?

CORO

Te vede e noi, noi misere
Che de' proprii figliuoli orbate siamo.

ADRASTO

Antistrophe II.

Recate or qua gli esanimi
Corpi di sangue ancor grondante intrisi;
Di lor, di lor che giacquero
Per man non degne indegnamente uccisi.

CORO

Date che al petto stringere
Possa il mio figlio, e faccia
Sostegno al corpo suo delle mie braccia.

ADRASTO

Già il tieni.

CORO

Oh grave peso!

ADRASTO

Ahi sciagurate!

CORO

.....

ADRASTO

Or me ascoltate.

CORO

D'ambo i generi tuoi tu il fato or piangi.

ADRASTO

Dalle Cadmée falangi

Foss' io caduto in su la polve estinto!

CORO

Stato non fosse al talamo

D'uomo giammai questo mio corpo avvinto!

ADRASTO

Epodo

Ben di sventure un pelago,

Orbe madri infelici, or qui mirate.

CORO

Ben con l'ugna solcate

Abbiam le guance, e tutto il capo asperso

Di luttuoso cenere.

ADRASTO

Ahi! me assorba il terren; lacero e sperso

Per l'aer mi porti un turbine;

Piombi il fulmin di Dio su la mia testa!

CORO

Fatto di nozze hai trista coppia: avverso
Di Febo a te l'oracolo
Parlava; e la funesta
Furia le case
Lasciò d'Edipo, e la tua reggia invase.

TESEO

A voi, donne, richieste io far volea,
Sovra quei che piangete; ma rispetto
Ho del vostro dolore, e Adrasto in vece
Or volgerommi a domandar di questi
Che fur tra gli altri per valor maggiori. —
Saggio e instrutto qual sei, di ciò favella
Innanzi a questa gioventù. M'è conto
Che ardite fùro oltre ogni dir le prove,
Ond'ei credean Tebe espugnar; nè inchiesta
Farò degna di scherno, a qual guerriero
Incontro stette ciaschedun di questi;
O da qual, combattendo, asta nemica
Ebbe ferita: inette cose a dire
E ad udirle del par; quasi chi avvolto
Nel furor della mischia, innanzi agli occhi
Passar l'aste veggendo a mille a mille,
Riferir poi distintamente possa
Di ciascun le prodezze. Io nè saprei

Ciò domandar, nè dar credenza al detto
 D'uom che osasse narrarlo: appena è mai
 Che il più d'uopo a veder veggia chi a fronte
 Sta de' nemici, ed ha la guerra intorno.

ADRASTO

Or dunque ascolta. Al ragionar mi porgi
 Non discaro subbietto, il dir la lode
 Di cari incliti amici. E veritiere
 E giuste cose io parlerò di loro. —
 Vedi là quel dal fulmine percosso?
 È Capaneo. Molta opulenza a lui
 Fea splendida la vita; e non fastoso
 Iva però, nè sen tenea più ch' uomo
 Destituito d'aver. Fuggia chi troppo,
 Dispregiando il bastante, a mense impingua;
 Chè nell' empier dell' epa il sommo bene
 Non riporsi, e bastar dicea di tutto
 Moderata misura. Era agli amici
 E presenti e lontani amico vero,
 Qual non molti ve n' ha: schietto costume;
 Accostante maniera; e in nulla cosa
 Nè a' famigliari suoi, nè a' cittadini
 Aspro mai, violento. — Or di quest' altro
 Ti dirò, d'Eteóclo, altro di tutta
 Bontà seguace. Era di cor valente;

Di povere fortune, è ver, ma colmo
D' alte onoranze nell'Argiva terra.
Volean d'oro gli amici a lui far dono;
Ei ricusava, onde in sua liber' alma,
Dalle ricchezze soggiogata poi,
Servili non accor sensi e costumi.
In odio aveva i cittadini rei,
Non le città; chè le città non hanno
Colpa veruna; e mala voce a torto
Da chi mal le governa a lor ne viene. —
Terzo fra questi è Ippomedonte. Osava,
Fanciullo ancor, non delle Muse a' dolci
Studi avviarsi, e a dilicata vita;
Ma ne' campi abitando, in fra durezze
Educar sua natura a farsi forte;
Seguitar cacce, amar cavalli, agli archi
Le braccia esercitar, di sè volendo
Prestar una alla patria util persona. —
Quel che appresso qui vedi, è d'Atalanta
Cacciatrice il figliuol, Partenopeo,
Bellissima sembianza. Arcade ei nacque;
Ma venuto dell' Inaco alle rive,
Educato fu in Argo; e quivi poi,
Com' ospite esser debbe in altrui terra,
Non molesto ad alcun, non malvolente

Alla città, non mettitor di liti,
Donde assai grave il cittadin del pari
Che lo stranier si fa. Poi nell'Argiva
Milizia inserto, combattea per Argo,
Come d'Argo nativo: e quando a bene
La città procedeva, in cor godea;
Quando a mal, s'attristava: e caro essendo
Ad uomini non pochi, e a donne oh quante,
Una illibata custodía virtude. —
Or di Tidéo gran lode in brevi accenti
Racchiuderò. Non nell'adorno dire,
Ma nell'armi splendea; presto ed arguto
Di molte cose trovator. Secondo
Al fratel Meleagro era di senno;
Ma nell'arte dell'armi eguale a lui
Di rinomanza, ed inventor d'austera
Militar disciplina: animo ardente
Dell'amor della gloria, e che sentia
Non di parole ambizion, ma d'opre. —
Or da quanto io ti dissi meraviglia
Non far, Teséo, se questi prodi a morte
Osâr l'anima porre innanzi a Tebe.
L'essere a scuola non volgar cresciuti
Nobil pudore induce: ed uom che sempre
Bell'opre esercitò, sente vergogna

Di mostrarsi un codardo. Anco il valore
Apprende l'uom, come il fanciullo apprende
Il parlare e l'udir ciò, di che pria
Non avea conoscenza; e quanto impara
In quella età, suol conservar poi sempre
Fino in vecchiezza: onde ogni padre esorto
Educar bene i pargoletti suoi.

CORO

Ahi figlio! a sorte acerba
Fuor dal mio grembo in dolorosi guai
Te posi, ed allevai.
Or Pluto il frutto di mie doglie serba;
Ed io di figli, io misera
Partoritrice, un più non ho che sia
Sostenitor della vecchiezza mia!

TESEO

Già d'Oicléo l'inclito figlio i numi
Chiaramente onorâr, poscia che vivo
Lui della terra nell'aperto seno
Rapian con la quadriga. E Polinice,
Prole d'Edipo, anco lodar potremmo,
Senza oltraggio del vero: ci ben m'è noto,
Poi ch'ospite fu mio, pria che di Tebe
Gisse ad Argo in esiglio.— Or sai di questi

Ciò ch'io bramo si faccia?

ADRASTO

Altro, o Teséo,

Io non so, che obbedirti.

TESEO

Il fulminato

Dalla folgor di Giove, Capaneo....

ADRASTO

Vuoi che tomba dagli altri abbia diviso,
Come sacro cadavere?

TESEO

Sì; tutti

Su d'un rogo medesimo ardano gli altri.

ADRASTO

E dove ad esso innalzerai la tomba?

TESEO

Lungo là quelle case. Avranno i servi
Di lui pensiero; e noi di questi. Or via,
Procedano i ferétri.

ADRASTO

— Ite, infelici

Misere madri, a' vostri figli appresso.

TESEO

No, Adrasto, no; mal ciò convicne.

ADRASTO

E come?

Seguir non denno i lor figli le madri?

TESEO

Morte ad esse saria veder de' figli
I corpi consumar. Perchè vorresti
Giunger quest'altro al lor grave dolore?

ADRASTO

Tu mi vinci, o Teséo. — Teséo ben dice:
Qui rimangan le donne. Allor che noi
Arsi avrem questi in su la pira, il cenere
Via con voi ne addurrete. — Oh sciagurati
Mortali, all' arme perchè dar di piglio,
Ed uccider l'un l'altro? Oh queti state!
Dimettete le liti, e custodite
Le città vostre in securtà tranquilla.
Breve cosa è la vita, e agevolmente,
Non fra gli affanni, trapassarla è d' uopo.

CORO

Strofe

Non più non più di nobili
Figli adorne e beate alla felice
Sorte or possiam dell' altre madri Argive
Partecipar; nè Artemide,
De' parti curatrice,

Fia che più volga a noi, di nati prive,
Suon di benigni accenti.

Trista vita n'attende; e somiglianti
A lievi nubi erranti,
Spinte n'andrem da procellosi venti.

Antistrophe

Noi sette madri, ah! misere!
Sette figli noi demmo, inclita prole
Infra tutti gli Argivi, e i più lodati.
Ed or di tal progenie
Manche, deserte, e sole
Di vecchiezza viviam di sconsolati:
Nè loco infra le morte
Genti abbiám noi, nè fra le genti in vita;
Ma non so qual sortita
Abbiám da tutti disparata sorte.

Epodo

Pianto, me lassa! or pianto
A me sol resta, e nelle patrie case
Le del figlio rimase
(Dolce e acerbo ricordo)
Recise chiome, ed il libar su l'urna
De' cari estinti, e luttuoso canto,
Cui l'aureo Febo è sordo:
E ognor, con la diurna

Luce sorgendo, il ripiegato manto
Intorno al petto io bagnerò di pianto.

Ma il rogo là di Capaneo già presto
Veggio, e la tomba, e i funebri
Doni recarsi dalle regie soglie.
Ed ecco ecco di questo
Fulminato campion l'inclita moglie,
D'Ifi regal prosapia,
Evadne, anch'ella venne.
Ma perchè mai di quell'aerea balza,
Che su la reggia s'alza,
Salse la vetta, e quivi il piè sostenne?

EVADNE SOPRA UN' EMINENZA. CORO

EVADNE

Strofe

Qual giorno il Sol, qual mai
Carreggiò tristo giorno, e qual la Luna,
Dalle celeri Ninfe accompagnata
Equitanti per mezzo all'aura bruna,
Rischiare de' suoi rai
Infausta notte, quando
Giulivi canti alzando,

Me tutt' Argo acclamò sposa beata,
 Di quest' inclito eroe, di Capaneo,
 Nel solenne imeneo!
 Or io fuor di mia casa,
 Quasi baccante invasa,
 Ratta qui corro, onde la fiamma anch' io
 Partecipar col mio
 Consorte, e in tomba andar con lui sepolta,
 Giù nell' Orco disciolta
 Dal sentimento de' miei mali amaro.
 Soavissima morte,
 Se così vuol la sorte,
 Egli è il morir con chi più a noi fu caro.

CORO

Ecco, là tu la vedi, e sovrastante
 Vi sei, la pira, in cui si giace il tuo
 Sposo percosso da' fulminei strali.

EVADNE

Antistrofe

Veggio il mio fin dall'alto
 Loco, ove stommi; e ben fortuna il passo
 Qua mi drizzò. Su l'avvampante letto
 Io con nobile ardir da questo sasso
 Giù balzerò d'un salto;
 E tra le fiamme a lato

Del mio consorte amato,
Corpo a corpo congiunta, al bujo tetto
Di Dite andrò. Da te non fia che infida
Nè in morte io mi divida.
Addio mia vita, e miei
Infelici imenei!
Deh fra l'Argiva gioventù vivaci
Splendan le oneste faci
Di legittime nozze; ed il marito
Ardente per la sposa
Di pura aura amorosa,
Sempre a lei viva in saldi nodi unito!

CORO

Ecco, il vecchio tuo padre Ifi qui giunge
Tali novelle ad ascoltar, che udite,
Molta gravezza gli daranno poi.

IFI. EVADNE. CORO

IFI

Oh voi misere donne, e me pur anco
Misero vecchio, in doppio duolo assorto!
Vengo il trafitto dal Tebano brando
Figlio Eteóclo a ricondurre ad Argo;
E in un qui vengo a cercar la mia figlia,

Di Capaneo consorte, che improvviso
 Dalla casa fuggì, deliberata
 Di morir con lo sposo. Era in sue stanze
 Guardata pria; ma i sopraggiunti mali
 Fêr ch'io negletta ho la custodia, ed ella
 Via scampò. Qua venuta, in queste parti,
 Penso ella sia: voi, se il sapeste, il dite.

EVADNE

Perchè ne chiedi a queste donne, o padre?
 Ecco, io son qui, di questo sasso in cima,
 Quasi augello dell'aere, sul rogo
 Di Capaneo, siccome a vol, librata.

IFI

Figlia, che fia? Qual mai pensiero è il tuo?
 Qual venuta è cotesta? A che di casa
 Fuggendo, hai vólto a questa terra i passi?

EVADNE

Del mio volere intenderesti, o padre,
 S'io 'l dicessi, la forza; ma non voglio,
 No, che tu l'oda.

IFI

E perchè no? saperlo
 Non dovrà il padre tuo?

EVADNE

Tu non saresti

Giudice saggio del proposto mio.

IFI

Ma perchè la persona in così adorno
Vestimento avvolgesti?

EVADNE

Alto disegno

Ciò significa, o padre.

IFI

In ver non mostri
Portar corruccio di marito estinto.

EVADNE

A nuova impresa io m'apparai.

IFI

Sì presso

Perchè stai della pira?

EVADNE

Io qui ne venni
A conseguir bella vittoria.

IFI

E quale?

Udir la voglio.

EVADNE

Ad avanzar quant'altre
Donne il Sol quaggiù vede.

IFI

In che? Nell'opre

Dell' industrie Minerva, o in senno forse?

EVADNE

In alma forte. Io con l'estinto sposo
Morta or or giacerò.

IFI

Deh che favelli?

Qual mai strano discorso?

EVADNE

Entro quel rogo
Di Capaneo mi slancerò.

IFI

Deh figlia,
Ciò non dir qua di tanti alla presenza!

EVADNE

Anzi vo' che gli Argivi il sappian tutti.

IFI

Io far ciò non ti lascio.

EVADNE

Invan ti opponi:
Raggiungermi non puoi, nè rattenermi.
Ecco, io giù balzo. A te ne duole, o padre;
Non a me, no; nè all'avvampante sposo.

(Si getta nel rogo ardente di Capaneo.)

CORO

Oh quale oh quale atroce cosa hai fatto!

IFI

Ahi me misero, o donne! ahi me perduto!

CORO

Oh te infelice! oh qual vedesti orrendo,
Audacissimo colpo!

IFI

Altr' uom più misero,
Più di me, nol trovate.

CORO

Oh sventurato!

Parte avesti tu pur con la infelice
Mia patria a' mali, onde fu capo Edipo.

IFI

Ahi! perchè non può l'uom giovin due volte,
E due volte esser vecchio? Ove talora
Cosa alcuna per noi non ben s'è fatta,
Meglio a rifar la ripigliam di poi;
Ma la vita non già. Se doppio corso
Dato fosse di questa, e per due volte
Ingiovenire ed invecchiar, nell'altro
Del viver primo eviteremmo i falli.
Divenir genitori altri veggendo,
Anch' io mi presi del piacer de' figli,
E di desio struggeami. Oh! se provato
Avessi pria quanto è dolore a un padre

Perder la cara prole, or non sarei
 Nel travaglio, in che sono; io che un egregio
 Strenuo garzone ho procreato, e privo
 Or ne resto. Ah! me lasso! ah! che far deggio?
 Ritornarne a mie case? Oh quanto vuoto
 Dovrò in esse veder, quanta mancanza
 Al viver mio! Venirne ai tetti forse
 Di questo Capaneo? Gioconda cosa,
 Allor che quivi una figlia io m'avea
 (Ma non evvi ora più), che solea sempre
 Traer presso alla sua bocca il mio mento,
 E con sue man tenea questo mio capo.
 Nè v'ha cosa più dolce d'una figlia
 A vecchio genitor; chè de' garzoni
 Più son gli anini a grandi opre temprati,
 Ma men soavi e accarezzanti. — Or via;
 Perchè tosto di qua non mi traete
 Alle mie case, onde in lugubri tenebre
 Là mi ravvolga, e queste antiche membra
 Nell'inedia consumi, ed alfin muoja?
 Che giovarmi potran l'ossa del figlio?
 Oh trista insopportabile vecchiezza,
 Quanto io ti abborro! E quei pur anche abborro,
 Che fanno studio d'allungar la vita
 Con beveraggi, e delicati letti,

E magich' arti. E fora meglio in vece,
Poi che alla patria inutili son fatti,
Morire, e torsi ai giovani dinanzi.

I FANCIULLI ARGIVI CON LE CENERI DEI LORO
PADRI. TESEO. ADRASTO. CORO

CORO

Ahi! qui veggo recar de' figli l'ossa,
De' morti figli. O nostre ancelle, or voi
Fate sostegno a noi
Debili vecchie, a cui toglie ogni possa
De' figli il lutto, e l'età molta, e il tanto
Distemperarci in pianto.
Qual trovi duol più forte,
Che suoi figli veder preda di morte?

UN FANCIULLO

Strofe I.

Porto, o misera madre,
Le raccolte dal rogo io porto meco
Membra del proprio padre.
Tutto di lor ciò che m'avanza in breve
Urna composto io reco,
Pondo, per forza di dolor, non lieve.

CORO

Ahi ahì! di calde lagrime
 Argomento tu porgi alle infelici
 D'esti eroi genitrici:
 Ridotti in poco cenere
 I guerrier valorosi,
 Che fur tanto in Micene un dì famosi.

UN ALTRO FANCIULLO

Antistrophe I.

Ohimè! di sventurato
 Padre, ohimè figlio in alti guai travolto!
 Orfano abbandonato
 Vivrò miei giorni in derelitto tetto,
 Non fra le care accolto
 Braccia, non più, del genitor diletto.

CORO

Ahi! dove andâr gli assidui
 Per la prole travagli, e la vegliante
 Opra degli occhi, e tante
 Cure, ed il dato a suggerire
 Sen materno, e il frequente
 Volto a volto accostar soavemente!

UN ALTRO FANCIULLO

Strofe II.

Morti, o madri, son morti i figli vostri.
L'etere or tien lor alme.
Dalle corporee salme
Sciolte nel rogo, scesero
Lor ombre a vol ne' sotterranei chiostri.

UN ALTRO FANCIULLO

Tu ascolti, o padre, i gemiti
De' figli tuoi. Non fia ch'io possa, all'armi
Dato un giorno di piglio,
Della tua morte farmi
Vendicator?....

CORO

. Deh tu lo possa, o figlio!

UN ALTRO FANCIULLO

Antistrofe II.

Giustizia ultrice alfin verrà? L'avverso
Destino ancor non dorme?

CORO

Ahi ah! di duol già enorme
Peso abbastanza aggravami;
Già sospiri abbastanza e pianto io verso.

IL FANCIULLO

Me condottier de' Danai,
 Me quando fia che dell'Asopo l'onda
 Di valid' armi accinto
 Accolga alla sua sponda,
 Vendicator del genitore estinto?

UN ALTRO FANCIULLO

Strofe III.

Parmi, o padre, a me innanzi ancor mirarti.

CORO

E che sul mento il caro
 Amoroso suo bacio ancor ti doni.

IL FANCIULLO

Ma i detti tuoi dall'aere
 Van trasportati e sparti.

CORO

Ei della madre, e di te, figlio, amaro
 Desio lasciò nell'anima,
 Tal che mai non sarà che t'abbandoni.

UN ALTRO FANCIULLO

Antistrofe III.

Questo è al vivere mio funesto peso.

CORO

Date, su via, l'amato
 Cenere date ch'io mi serri al petto.

IL FANCIULLO

A ciò mi scoppia in lagrime

Il cor di duol compreso.

CORO

Sei morto, o figlio; e a me non fia più dato

In te lo sguardo pascere,

Cara delizia del materno affetto!

TESEO

Or vedi, Adrasto; Argive donne, or voi

Questi figli vedete in man recanti

De' padri lor, ch'io ricovrai, gli avanzi:

Atene ed io ve li doniam; ma voi

Considerate il beneficio, e grato

Serbatene ricordo. E a tutti sempre

Onorar l'alma Atene io raccomando,

E tramandar de' ricevuti beni

La memoria ai nepoti. Il sommo Giove

Sia testimone, e gli altri numi in cielo,

Come da noi favoreggiati or foste.

ADRASTO

Tutte, o Teséo, tutte sappiam le belle

Cortesie, di che largo al suolo Argivo

Fosti nell'uopo, e te n'avrem perenne

Riconoscenza. A' beneficii vostri

Render sempre dovremo alta mercede.

TESEO

Ch'altro or posso per voi?

ADRASTO

Vivi felice!

Ben tu lo meriti, e Atene tua.

TESEO

Felice

Pur si volga del pari a te la sorte!

MINERVA APPARISCE.

MINERVA

Téseo, di Palla or tu la voce ascolta,
Ed apprendi da lei che far tu debba
Per lo pro del tuo regno. — A questi figli
Sì di leggieri non donar quell' ossa,
A recarle con seco alle lor case:
Ma per mercè de' beneficii tuoi
E dell' inclita Atene, un giuramento
Prendine pria. Lo giuri Adrasto: ei capo
È qui degli altri; ei, come re, per tutta
Giurar lo debbe la Danaide gente.
Questo il giuro sarà: Che mai gli Argivi
Non adducano mai su questa terra
Oste nemica, e dell' addurla ad altri

Faccian sempre con l'arme impedimento.
E se dessi, il giurato abbandonando,
Guerra ad Atene porteran, fa voto
Che Argo tutta perisca. — Odi ove l'ostie
Or tu debba svenar. Nelle tue case
Un tripode si serba a piè di bronzo,
Che Alcide un dì, dalla sovversa Troja
Ritornando, ti diede, onde tu all'ara
Lo sacrassi di Delfo: or ben, su quello
Tu di tre agnelle ferirai le gole,
E nel cavo suo fondo i giuramenti
Inscriverai; poi fanne dono al nume
Che Delfo ha caro, onde rimanga eterno
Monumento del patto, e testimone
A Grecia tutta: e quell'acuto ferro,
Con che tratto dall'ostie il sangue avrai,
Nascondilo sotterra, ove or le pire
Degli Argivi fur arse: esso terrore,
Sol lo mostrando, metterà nel petto
A chi venga nemico, e un mal ritorno
Ritrovar gli farà. Poi che compiuto
Ciò tutto avrai, le ceneri raccolte
Ir lascia ad Argo; e il loco ove la fiamma
Purificò que' corpi, ognor sia sacro. —
Questo a te dissi: or degli Argivi ai figli

Altro dirò. — Voi degli estinti padri
 Vendicando la morte, espugnerete
 La città dell'Ismeno; e tu compiendo,
 Egialéo, del genitor la vece,
 Duce d'armati in verde età sarai,
 E teco il figlio di Tidéo, nomato
 Diomede dal padre: e il mento appena
 Ombreterete di pelo, i Danai tosto
 D'arme coperti ad assaltar trarrete
 De' Cadmei la cittade. Acerbo a questi
 Sarà il vostro venir, qual di novelli
 Lioni, e il guasto porterete a Tebe.
 Tanto avverrà. Voi per la Grecia a nome
 Epigoni chiamati, a molti canti
 Poi sarete argomento, una compiendo
 Sì chiara impresa col favor de' numi.

TESEO

O reina Minerva, a' tuoi comandi
 Obbedirò, poichè tu a me sei guida,
 Sì che in fallo non cada: ed or d'Adrasto
 Con sacramento legherò la fede.
 Sol che ognor tu n'assista! Ove benigna
 Ad Atene tu sia, noi reggeremo
 In tutta sempre securtà lo Stato.

CORO

Andianne, Adrasto; ed a Teséo si dia
Giuramento, e ad Atene. I grandi suoi
Largiti doni a noi
Mertan che sacro il suo voler ne sia.

NOTE

PAG. 273.

. ed alla terra

Di Pitteo padre mio *ec.*

Trezene è la città, in cui nacque e regnò Pitteo, com' è detto nelle Note all' *Ippolito*, pag. 88.

PAG. 274.

Qua dove un dì la prima spiga apparse,

Venni a far sacrificio, onde feconda

Sia del suol l'aratura *ec.*

In Eleusi, dove è la scena del presente drama, e precisamente in quello de' campi suoi detto *Rario*, era tradizione che si fosse gettata la prima sementa del grano, e colà avesse questo per la prima volta fruttificato (Pausan. *Attic.* XXXVIII). A Cerere poi si celebravano sacrificii e feste in varie stagioni dell'anno, cioè poco prima dell'arazione e seminazione, prima del mietere, e dopo ancora portate le biade ne' granai, onde ne prosperasse la germinazione, la maturanza e la conservazione. Le feste precedenti all'aratura chiamavansi con proprio nome *Proerosie*. Vedine a questa voce Suida ed Esichio.

Pag. 283.

. Ad un cinghial, diss' egli,
E ad un lion darle in ispose.

Ciò che qui si racconta per bocca di Adrasto, nella tragedia *le Fenicie* è raccontato da Polinice. E la favola veramente narra che Apollo diede quell'oracolo ad Adrasto; ma il perchè poi questi prendesse Polinice e Tideo l'uno per cinghiale e l'altro per leone, non è narrato in una sola maniera. Poichè v'è chi dice, che l'un di que' due portava su lo scudo la figura di un cinghiale, e l'altro di una sfinge a faccia di leone; e che a quelle insegne Adrasto interpretò dovere ad essi ammogliare le proprie figlie: altri dice, che in tempo di gelo andati que' due nel tempio di Apollo, e trovate fra gli appesi doni le pelli di un leone e di un cinghiale, ebbero lite fra loro, volendo ciascuno farle sue a riparo del freddo; e venuti con quelle innanzi ad Adrasto per la sentenza, questi diè loro in moglie le sue due figlie Deipile ed Argia: altri, che nella casa di Adrasto stesso eranvi quelle pelli stese per letto degli ospiti, e che Polinice e Tideo, quivi trovandosi, si azzuffarono per appropriarsele; e quindi Adrasto avvisò che l'oracolo comandasse di far con essi quel doppio maritaggio. E il nostro poeta nelle citate *Fenicie*, v. 421, dicendo la lite avvenuta per uno strato da letto in casa di Adrasto, pare appigliarsi a quest'ultima tradizione: nel presente luogo però sembra che la fieraZZa de' contendenti, e non l'oggetto della contesa, facesse ad Adrasto interpretare in quel modo l'oracolo. Ma il racconto che meglio dà ragione di tale interpretazione, è quello dello Scolaste di Omero, edito dal Villoison; cioè che Tideo

e Polinice comparissero innanzi ad Adrasto vestiti l'uno della pelle di un cinghiale, e l'altro d'un leone; ed è conforme al dire di Stazio, *Teb.* lib. I, 472.

PAG. 290.

Che di Pelope è figlio *ec.*

Tra il precedente verso e queste parole evvi nel testo lacuna di uno o più versi, donde il principio di questo rimane sospeso e slegato dagli antecedenti. Pare certa cosa, che in fine di ciò che ora manca, fosse fatta menzione di Pitteo, figliuolo di Pelope, e padre di Etra, della quale nacque Teseo. E Pelope venuto dall' Asia minore con molte ricchezze e con assai numerosa figliuolanza, in quella parte della Grecia, che da lui fu chiamata Peloponneso, acquistò grandissima autorità e potere fra i principi di quella contrada, e molte sue figlie diede loro in ispose, e molti suoi figli disseminò a reggitori di quelle provincie: uno de' quali essendo Pitteo, *ec.* Così Plutarco nella *Vita di Teseo*. Ora essendo Adrasto re d'Argo (e l'Argolide provincia del Peloponneso), poteva questi con certa speciosa ragione addurre in proprio favore a Teseo la comunanza dell' origine loro; poichè Talao, padre di Adrasto, discendeva forse da qualche Pelopide.

PAG. 294.

. e che il cimento

Contra un signal ben sostenesti *ec.*

O accenna all' uccisione del cinghiale Crommionia detto *Fea*, di che parla Plutarco nella *Vita di Teseo*,

o alla parte che questo eroe ebbe nella caccia del famoso cinghiale Caledonio ucciso da Meleagro.

PAG. 299.

Al Callicoro fonte *ec.*

Nell'agro Eleusinio eravi il pozzo chiamato *Callicoro*, dove le donne *Eleusinie* per la prima volta istituirono danze, e cantarono in onore della dea *Cerere*. Pausan. *Attic.* XXXVIII. Di esso fanno menzione e l'autore dell'Inno a *Cerere*, e *Nicandro*, ed altri poeti e mitologi; e dicono che quivi si riposasse quella dea affaticata dal lungo correre in cerca della figlia rapita.

PAG. 301.

CHI BUON CONSIGLIO HA PER LO STATO, E IN MEZZO RECAR LO VUOLE? *ec.*

Nelle assemblee del popolo Ateniese era libero a tutti (eccetto a' rei di certi delitti) il dire la propria sentenza su le proposte questioni; ed anzi il pubblico banditore ad alta voce invitava gli oratori, dicendo: *Chi vuol parlare?* Al quale invito, chiunque voleva manifestare il proprio avviso, montava alla tribuna. A quella formola pertanto qui si fa cenno, rendendo onore a *Teseo* di ciò che forse fu istituzione posteriore di qualche secolo, e parte dell'ordinamento da *Solone* costituito per le popolari adunanze. Ma la memoria di *Teseo* era cara agli Ateniesi, perchè quel loro antico re fu il primo a dar leggi e forme democratiche ad *Atene*, attenuando l'autorità regia ed accrescendo quella del popolo.

PAG. 304.

Rapì un' ampia cariddi in sua vorago

L' augure in un con la quadriga ec.

L' augure Anfiarao, che all' assedio di Tebe fu ingojato vivo entro il suo cocchio dalla terra, che sotto di lui si aperse in voragine:

*Illum ingens haurit specus, et transire parantes
Mergit equos: non arma manu, non frena remisit:
Sicut erat, rectos defert in Tartara currus.*

STAT. Theb. lib. vii, 818.

A chi da Potnia s'avvia verso Tebe occorre alla destra un non grande circolo segnato sopra il terreno, e in esso alcune colonne: credono che quivi la terra si aprisse ad inghiottirne Anfiarao; e aggiungono, che nè uccelli si posano mai su coteste colonne, nè animale alcuno mansueto o feroce pasce l'erba che in tale spazio germoglia. Pausan. lib. IX.

PAG. 309.

Vieni a Tebe, sì vieni, onde ti colga

L' asta de' Sparti.

I Tebani, poichè riputavansi originati dai cinque superstiti di tutta quella messe d'uomini nati dai denti del drago seminati da Cadmo, ambivano la denominazione di *Sparti* (che appunto in greco significa *seminati*), siccome prova del loro prodigioso indigenato. Di cotesta favola del drago ucciso da Cadmo, e di que' denti da lui sparsi, donde nacque una moltitudine d'uomini armati, che poi fra loro si uccisero, soli cinque rimanendo vivi, è ricordo in gran

numero di antichi poeti, ed Euripide stesso la canta in un coro delle *Fenicie*. Fra' Latini è da vedere Ovidio *Metam.* lib. III.

PAG. 312.

Si ch'io ne voli alla città, che siede
Fra l'uno e l'altro fiume.

Più volte in questa tragedia è fatta menzione dell'Asopo e dell'Ismeno, due fiumi, tra' quali era Tebe. Dante, designando la posizione di quella città:

E quale Ismeno già vide ed Asopo
Lungo di sè di notte furia e calca,
Pur che i Teban di Bacco avesser uopo.
Purg. xiii, 91.

PAG. 313.

Giove, o tu che la nostra antica madre,
Prole d'Inaco, amasti ec.

Figliuola d'Inaco fu Io, la quale dalla Grecia passata nell'Egitto, ed amata da Giove, partorì Epafò, donde nacque Libia; da essa Belo, e da Belo Danao. Questi dall'Egitto migrando in Grecia con le sue cinquanta figliuole dette Danaidi, s'impadronì del regno d'Argo, lo ripopolò, e da sè fece Danai appellare gli Argivi. Però il Coro composto di Argive donne chiama Io *nostra antica madre*, siccome progenitrice di quello che restituì il regno d'Argo nella discendenza d'Inaco padre di Io; al quale Inaco erano succeduti altri principi, non figli suoi. E che due fossero gl'Inachi, ed Io fosse figlia del secondo re di quel nome, parmi ben provato dal Bianchini, *Istor. Univers.* cap. XXII, 3 e segg.

PAG. 314.

. Appo l'Elettre porte *ec.*

Delle sette porte di Tebe una chiamavasi *Élettra*, e ne fa menzione Eschilo, ed Euripide stesso nelle *Fenicie*. Da che venisse quel nome, non è detto negli storici, e troppo incerte sono le origini per altri assegnate.

PAG. 315.

I Párali, alla man l'asta recanti,
Presso al fonte di Marte *ec.*

Una parte della popolazione dell'Attica nominavasi i Párali, ed era quella che teneva la costa del mare, non altro significando la voce *Paralo*, che *litorale* o *marittimo*. — *Superiamente all'Ismeno vedresti una fonte, che dicono essere sacra a Marte, e da Marte stesso esser quivi tenuto un drago a custodia di essa.* Pausan. IX, 10.

IVI.

Giù vèr lo sacro d'Anfion sepolcro.

Il sepolcro d'Anfione presso Tebe è ricordato da Pausania, IX, 17, e v'è detto che sotto al tumulo eranvi di quelle pietre che si mossero a seguire la voce di quel Cantore, del quale è notissimo il prodigio favoleggiato dell'aver edificata Tebe al canto de' suoi versi accompagnato alla lira.

PAG. 317.

. ed ei brandita

(Arme tremenda) l'Epidauria clava *ec.*

Era la ferrea clava, che Teseo tolse in Epidauro a Perifete, figliuolo di Vulcano, uccidendolo, perchè con essa costui lo percosse e gli proibiva di passar oltre. E quell' arma piacque a Teseo poi tanto, che sempre usò in appresso portarla, siccome Ercole lo spoglio del liono (Plutarco in *Teseo*). Quel Perifete era soprannomato *Corinete* dal greco vocabolo *corine* significante *clava*; onde Ovidio, apostrofando Teseo:

. *tellus Epidauria per te*
Clavigeram vidit Vulcani occumbere prolem.
 Metam. vii, 436.

PAG. 323.

Oimè! sofferto...

E qui e più innanzi, pag. 325, andarono perdute nel testo le parole del Coro.

PAG. 330.

Già d'Oicléo l'inclito figlio *ec.*

Anfiarao, detto anche patronimicamente l'*Oiclido*, perchè figlio di Oicleo, che figlio era di Antifate.

. Antifate produsse
 Oicléo valoroso, e questi poi
 Il servator di popoli Anfiarao,
 Cui Giove e Apollo han caramente amato
 Di tutto amor. Né di vecchiezza ei giunse
 Al limitar: perì di Tebe al campo,
 Per la vinta coi doni infida moglie.

OMER. *Odiss.* xv, 243.

..... la Luna

Dalle celeri Ninfe accompagnata

Equitanti per mezzo all'aura bruna ec.

Per le Ninfe, date qui dal poeta compagne alla Luna, altri intende le stelle, e chiama a testimonianza i molti passi de' classici Greci e Latini, ne' quali queste sono dette seguaci ed ancelle della Notte; altri intende veramente le Ninfe, che tante e varie di nome e di qualità accompagnavano sempre Diana, la stessa dea che la Luna. Vero è però che di queste Ninfe accompagnanti Diana nel notturno corso lunare non è menzione presso gli antichi poeti, nè altrove si legge ch'elle seguissero Diana a cavallo. Bensì questa dea, alla quale viene per solito attribuito il carro tirato dalle cerva, è rappresentata in alcune medaglie seduta sopra di un cervo (Spanemio a Callimaco, *Inn. a Dian.*, v. 106); onde men singolare verrebbe la fantasia del poeta, che fa equitanti le Ninfe di lei seguaci fra l'ombra della notte; e forse le imaginò portate anch'esse da cervi, siccome animali veloci, e l'accennò con quell'epiteto di *celeri* dato alle Ninfe stesse. Fors'anche, a rinforzo di tale epiteto, non altro significa in questo luogo *equitanti* che *prestamente correnti*; siccome altre volte veggiamo usarsi da Euripide stesso il verbo *equitare* per solo *correre con velocità* (*Erc. Fur.*, 921); e in tale supposizione piacerebbe a noi pure raffigurare in quelle Ninfe le stelle, col qual nome fra' nostri le chiamò Dante, ponendole anch'esso a corteggio della Luna, in que' versi:

Quale ne' plenilunii sereni

Trivia ride tra le Ninfe eterne

Che dipingono il ciel per tutti i seni.

Purg. xiii, 25.

PAG. 349.

. e tu compiendo,
Egialéo, del genitor la vece *ec.*

Cioè di Adrasto, del quale era figlio questo Egialeo. E qui Minerva predice la seconda guerra de' Peloponnesii contra Tebe, e ne pone a capo Egialeo e Diomede. Altri però ne fa duce Adrasto; altri Tersandro figliuolo di Polinice; altri (e sono i più) Alcmeone di Anfiraio.

IVI.

. Voi per la Grecia a nome
Epígoni chiamati, a molti canti
Poi sarete subbietto *ec.*

Altro non significa il nome di *Epígoni*, che figli ovvero *posterì*, e per eccellenza si adoperò a distinguere i figli de' sette famosi capitani morti (eccetto Adrasto) alla prima guerra di Tebe. Essi, dopo circa dieci anni, volendo vendicar sopra Tebe la sventura de' proprii padri, raccolsero nuovo esercito, e campeggiata quella città, la espugnarono. Tale vittoria fu di poi molto argomento alle fantasie de' poeti; e un antico carme, che la celebrava, era per sino attribuito ad Omero; ed Eschilo e Sofocle intitolavano anch'essi una loro tragedia *Gli Epígoni*.

IFIGENIA IN AULIDE

TRAGEDIA

P E R S O N A G G I

AGAMENNONE

UN VECCHIO SERVO DI AGAMENNONE

CORO DI DONNE CALCIDENSE

MENELAO

UN NUNZIO

CLITENNESTRA

IFIGENIA

ORESTE CHE NON PARLA

ACHILLE

UN ALTRO NUNZIO

SCENA

**Parte del campo de' Greci in Aulide, innanzi
alla tenda di Agamennone.**

IFIGENIA IN AULIDE

AGAMENNONE. UN VECCHIO SERVO

(Notte)

AGAMENNONE

Esci, o vecchio, e qui vieni.

IL VECCHIO

Vengo. E che mai volgi di nuovo in mente,
Agamennone re?

AGAMENNONE

Vieni, e il saprai.

IL VECCHIO

Eccomi presto. Assai
Vigile è in me vecchiezza: il sonno lieve
Sovra gli occhi mi sta.

AGAMENNONE

— Qual astro è quello,

Che là si move?

IL VECCHIO

Il Sirio can, che presso

Alle Plejadi corre, e il mezzo ancora
Tien del cielo.

AGAMENNONE

Nè canto evvi d'augelli,
Nè suon di mar si sente.
Su l'Euripo dormente
Sta de' venti il silenzio.

IL VECCHIO

E tu, mio sire,
Perch' esci già fuor della tenda? Tutto
In Aulide è quiete: immote stanno
Su le mura le scolte.
Via, torniam dentro.

AGAMENNONE

Oh te beato, o vecchio!
Beato l'uom che sconosciuto, oscuro,
Fuor de' perigli il viver suo traduce!
Degli onor fra la luce
Men felice è il mortale.

IL VECCHIO

Eppur da quelli
Viene il bel della vita.

AGAMENNONE

È questo bello
Fallace cosa. Il procacciarsi onore

Dolce egli è sì; ma, conseguito, accora;
Poichè talor qualch' opra,
Di che dispetto abbian gli dei, talora
Volge quel ben sossopra
Il difficile e vario e mal contento
Degli uomini talento.

IL VECCHIO

Io non approvo
Queste sentenze in chi degli altri è capo.
Atreo te, sire, al solo
Piacer non procreò: tocca a te pure
Sentir diletto e duolo.
Mortal nascesti, e il vogli o no, de' numi
Tale è il voler. — Ma che fia mai? Tu al lume
D'ardente lampa or questa, che in tua mano
Scritta lettera porti,
Nuovamente cancelli;
E riscrivi, e suggelli;
Poi la dischiudi, e via la getti a terra,
Caldamente piangendo; e par che nulla
A delirar ti manchi. Oh! che t'affanna,
Che mai t'affanna? e che t'avvenne mai,
Che t'avvenne, o signor? Parla, su via;
Aprimi il tutto: ad uomo
Parli buono e fedel. Tindaro, il padre

Della consorte tua , me , quasi parte
Di dote , ad essa diede ,
Servo e compagno di provata fede.

AGAMENNONE

— Eran tre figlie alla Testiade Leda :
Febe; la mia consorte Clitennestra ;
Ed Elena. Costei vennero a gara
Sposa chiedendo i più prestanti illustri
Giovani Elleni; e orribili minacce
Fea l' uno all' altro , ed a morte sfidava ,
Se la donzella non avea. L' appresto
Di tanta lite in esitanza pose
Tindaro il padre , se darla o non darla
Dovesse , e come a convenevol modo
La bisogna guidar. S' avvisa alfine
Di far solenne un giuramento a tutti
Que' proci profferir , toccar le destre ,
E fra le ardenti vittime su l' ara ,
Sè consecrando agl' infernali numi ,
Confederarsi in amistà con quello
Che fia d' Elena sposo ; onde se alcuno
Rapiргliela di furto , o violento
Osi a lui torla , in sua vendetta a campo
Corrano tutti , e la città del reo ,
Greca o barbara sia , struggan con l' arme.

Così, poi che condotti al comun patto
Tindaro gli ebbe con astuto senno,
Diede alla figlia sua scerre in marito
Quello fra loro, a cui più la portasse
Bramosa aura d'amore; ed ella scelse
(Oh conseguita ei non l'avesse mai!)
Menelao. Dalla Frigia un dì colui
Che (com' è fama) giudicò le dee,
Ne venne a Sparta in un fiorito e vago
Sfoggio di vesti, e radiante d'oro
Con barbarico lusso: ei venne, e amante
L'amante Elena seco ai campi d'Ida
Rapì, cogliendo l'opportuno punto
Dell' assente marito. Infuriossi
Questi al ritorno, e tutta Grecia corse,
Alto invocando il giuramento antico
A Tindaro prestato, onde in aita
Ir si debbe all' offeso. A guerra i Greci
Quindi levàrsi, e dier di mano all' arme;
E di navi e di carri e di cavalli
Tutti forniti convenian su questa
D'Aulide spiaggia, e me fèr capo a tutti,
Gratificando a Menelao, siccome
Di lui fratello: — infausto onor, sortito
Altri l' avesse in vece mia! — Raccolto

Qua l'esercito tutto, inoperosi
Già gran tempo sediamo, avverso il mare
Al navigar. Dell'indovin Calcante
Il senno interrogammo, ed ei rispose:
Ifigenia, la figlia mia, doversi
A Diana immolar, di questo suolo
Abitatrice diva: amici i venti,
Certa la presa diventar di Troja,
Svenando lei; non la svenando, nulla.
Io, questo udendo, incontanente impongo
All'araldo Taltibio, ad alta voce
Tutte disciolga le adunate schiere,
Quando io giammai non soffrirei dar morte
Alla propria mia figlia. Ma poi tanto
Disse il fratello, e perorò, che alfine
Piegommi al duro sacrificio; e scrissi
Alla consorte mia, che a me qui mandi
Ifigenia per nuzial legame
Con Achille composto, i costui pregi
Magnificando, e con gli Achei, dicendo,
Lui ricusarsi al navigar, se sposa
Pria non gli va la figlia nostra a Ftia. —
Questo usai con la moglie di mentite
Nozze pretesto; e sol fra' Greci il sanno
Calcante, Ulisse, e Menelao: ma quanto

Non rettamente allor mandai, di nuovo
Rettamente or rivoco in questo scritto,
Che tu dianzi fra l'ombre della notte
Chiuder m'hai visto, e riaprire, e quindi
Risugghellar. Su via, prendilo, e ad Argo
Va: ciò che in esso è consegnato, appieno
A te dirò; poi che alla donna mia,
Alle mie case amor tu porti e fede.

IL VECCHIO

Dillo, sì che alle scritte
Note conforme anco il mio dir consuoni.

AGAMENNONE

« Da quel ch'io t'imponea,
O progenie di Leda, altro or t'impongo
Ordinamento. In questo sen d'Eubea
Ad Aulide la figlia Ifigenia
Non mandar. Gl'imenei
Altra stagion celebrerem di lei. »

IL VECCHIO

Ma de' talami suoi come fraudato
Poi non fia che con te, con la tua sposa
Non sorga Achille irato?
Questa pur (che ne pensi?) è grave cosa.

AGAMENNONE

All'imeneo sol presta il nome Achille,

E ciò ignora pur anco, ed anco ignora
Che la donzella io finì
Dar fra sue braccia a' maritali amplessi.

IL VECCHIO

Molto osavi, o signor, qua simulando
Addur di Teti al figlio
La tua figlia in consorte,
E darla in vece per gli Achivi a morte.

AGAMENNONE

Ahi! fuor del senno io m'era:
Ahi ahi, me lasso! Or va veloce; spingi,
Non cedendo all'età, rapido il passo....

IL VECCHIO

M'affretto, o re.

AGAMENNONE

Nè lasso

In riva poi di qualche fonte ombroso
Adagiarti a riposo,
Nè a molle sonno abbandonarti.

IL VECCHIO

Oh taci!

AGAMENNONE

Ovunque un bivio occorra,
Ben poni attento l'occhio,
Via non trapassi pel cammin diverso

Con preste rote il cocchio ,
Che al navil degli Achei porta la figlia.

IL VECCHIO

No; di ciò t' assecura.

AGAMENNONE

Or parti adunque; e se la scontri, il morso
Prendi a' cavalli, e alle Ciclopie mura
Retro ne volta il corso.

IL VECCHIO

Ma dalla figlia tua, da Clitennestra
Come fede otterrò?

AGAMENNONE

Questo serbando

Suggello che allo scritto impresso porti.—

Vanne; l' aurora in cielo

Già, il vedi, albeggia, e ardente

Già del Sol la quadriga in alto sale.

Deh soccorra il tuo zelo !

Dir felice non puossi alcun mortale

Fin che spento non giacque.

Null' uom franco d' affanni al mondo nacque.

CORO

Strofe I.

Io la natal lasciando
Calcide mia, nudrice
Dell'onda irrigatrice
Della diva Aretusa, e tragittando
Le dell'Euripo brevi acque frapposte,
D'Aulide or vengo all'arenose rive,
Onde veder le Achive
Genti raccolte, e la naval lor possa;
Poi che i nostri mariti una grand'oste
Ne raccontâr che ad Ilio
Il biondo Menelao con mille antenne
E Agaménnone egregio alla riscossa
D'Elena invian, cui Paride
Rapì da Sparta, ed in mercè l'ottenne
Dalla Ciprigna dea,
Quand'ella di bellezza ebbe disfida
Alle fonti dell'Ida
Con Pallade e con Giuno, e la vincea.

Antistrofe I.

Ben per pudore io tinsi
Di porpora la gota,

E via per la devota
Selva di Cintia il presto piè sospinsi,
Di mirar desiosa in questi lidi
Le tende e il campo degli Achei guerrieri,
L'arme, i carri e i destrieri.
Quivi Ajace d'Oiléo seder con l'altro .
Ajace, onor di Salamina, e vidi
Protesilao, di Nauplio
Col figliuol, Palamede, assiso anch'esso,
Gioco intenti a giocar pugnace e scaltro
Di multiformi calcoli:
E Diomede al disco, e il marzio appresso
Pro Meríone, e quello
Che di terra insular nacque fra l'erte
Rupi al buon re Laerte;
E il bel Nireo, di tutti Achei più bello.

Epodo I.

E vidi Achille a par del vento leve,
Madre a cui Teti e fu Chiron maestro,
Lungo la spiaggia correre
Di tutte l'armi greve,
E pedestre, nel corso
A rapida quadriga
Disputar la vittoria agile e destro;
Mentre col grido e col flagel l'auriga,

Il Feretiade Eumelo,
Bellissimi destrier d'aurato morso
Incitava guerniti:
I due che al giogo uniti
Eran nel mezzo, variati il pelo
Di bianche macchie; e i due di fuor, d'un biondo
Color lucenti, e sol del piè diversi:
E il Pelide, nel pondo
Pur dell'armi ravvolto, era a vedersi
Come, sfiorando celere la via,
Col ratto cocchio a paro a par venia.

Strofe II.

Indi alle navi (immenso
Numero, e vista a null'altra simile)
Giunsi, e degli occhi il curioso senso
Quivi con femminile
Natural bramosia volli far pago.
Tenea la destra parte
Con cinquanta di Etia legni velivoli
De' Mirmidoni il marte;
E a tutti un'aurea imago
Splendea d'una Nereide alla suprema
Poppa, d'Achille emblema.

Antistrophe II.

Degli Argivi il naviglio
Segue prossimo a quelli, e condottiero
Di Mecisteo Talaonide è il figlio;
E Stenelo, del fiero
Capaneo forte prole, a lui fa scorta.
Quinci l'Attica armata
Con sessanta ne vien navi, di Teseo
Al pro figliuol fidata,
E una Pallade porta
In carro alato, di quel popol degna
Benaugurante insegna.

Strofe III.

Poi de' Beoti in ordinanza stanno
Cinquanta legni, e impresa ad essi e fregio
È un Cadmo effigiato
Con aureo drago; ed hanno
Conducitor l'egregio
Terrigena Leito: indi il navale
Di Focide armamento evvi schierato:
Poi quegli, a cui fu padre
Oileo, l'inclita Tronio abbandonando,
Tragge a' Focensi eguale
Un numero di prore, ed ha comando
Su le Locrensi squadre.

Antistrophe III.

Dalla regale Ciclopea Micene
Il figliuolo d'Atreo quindi n'adduce :
Di combattenti schiere
Cento navi ripiene;
E seco Adrasto è duce,
Onde con lui, qual con amico amico,
Oprar della fuggita alle straniere
Nozze in Grecia il ritorno.
Poi colà giunto con le Pilie torme
Del buon Nestore antico
Il navile vid'io, del tauriforme
Alfeo la poppa adorno.

Epodo II.

Dodici vele addutte
Han gli Eniani, e le governa il sire
Guneo: quindi seguire
Veggonsi i forti d'Elide,
A cui le genti tutte
D'Epei dan nome, ed Eúrito li regge.
Poi s'aggiungono i Tafi, e ad essi, uscito
Dalle inaccesses Echinadi,
Megete, il figlio di Filéo, dà legge.
E il Salaminio Ajace, a cui sortito
Con le dodici sue

Rattogiranti prue
È il punto estremo del sinistro fianco,
Piegando appressa al destro corno il manco.
Tali io vidi ed udii genti e navigli,
Incontro a cui se barbara
Nazione avverrà che con sue posse
Ir giammai si perigli,
Non redir le fia dato onde si mosse:
Vidi, e tornata in mia magion, di tante
Navi ed accolti popoli
Io la memoria serberò costante.

IL VECCHIO SERVO. MENELAO.
CORO

IL VECCHIO

Menelao, trista cosa e di te indegna
Tu commettere ardisci.

MENELAO

Eh via! t'accheta.
Troppo fedele al tuo signor tu sei.

IL VECCHIO

Bella colpa quest'è che mi rinfacci.

MENELAO

Tu piangerai, se far t'ostini ancora

Ciò che far tu non dei.

IL VECCHIO

Nè tu lo scritto

Aprir devi, ch'io porto.

MENELAO

Nè tu devi

Danno recar de' Greci tutti al campo.

IL VECCHIO

Ciò va con altri a disputar; ma questo
A me il lascia.

MENELAO

Io nol lascio.

IL VECCHIO

Ed io nol cedo.

MENELAO

Piovere sangue ti farò dal capo
Con questo scettro.

IL VECCHIO

È gloriosa morte,

Pel suo signor morire.

MENELAO

Or non più; cessa.

Servo tu sei: troppo parlar t'arroggi.

IL VECCHIO

— O sire, o sire, ingiuriati siamo.

Dalle mie man la tua lettera a forza
Costui strappommi, e far ne vuol mal uso.

AGAMENNONE. MENELAO.
IL VECCHIO SERVO. CORO

AGAMENNONE

Olà, qual mai qui alla mia tenda innanzi
Sconvenevol contesa?

IL VECCHIO

Io parlar deggio,
Io parlar, non costui.

AGAMENNONE

—Tu perchè a lite
Con quest' uom ne venivi, o Menelao,
Ed a forza lo traggi?

MENELAO

A me ben guarda.
Questo a dir t' incomincio.

AGAMENNONE

E che? le ciglia
In te levar paventerò fors' io,
Io figliuolo d'Atreo?

MENELAO

Vedi tu questa

Nunzia di reo comando?

AGAMENNONE

Io, sì, la veggo;

E tu lasciala tosto.

MENELAO

Io no, se pria

Ciò che dentro v'è scritto, a' Danai tutti
Non fo palese.

AGAMENNONE

Hai tu il suggello infranto,
Onde saper ciò che saper non lice
Per anco a te?

MENELAO

Le tue segrete trame
Per tuo dolore io discopersi.

AGAMENNONE

Oh numi,
Quale arroganza!—E dove hai tu quest'uomo
Sorpreso?

MENELAO

In via, mentre aspettando io stava
Se qui la figlia tua d'Argo giungesse.

AGAMENNONE

Ma spiar l'opre mie che ti s'aspetta?

Ciò impudenza non è?

MENELAO

Farlo mi piacque;
E che perciò? non già tuo servo io sono.

AGAMENNONE

Audacia enorme! Io la mia casa adunque
Governar non potrò?

MENELAO

Troppo incostante
Il tuo proposto: or l'una voglia, or l'altra,
Or l'altra ancora.

AGAMENNONE

Argutamente parli.
Ma lingua arguta è abbominevol cosa.

MENELAO

Mente non ferma, ed agli amici infida,
È tristissima cosa: io vo' di questo
Convincerti; ma il ver tu per disdegno
Non respinger da te, se non ti posso
Troppo lodar. — Rimembri, allor che sommo
Duce de' Greci esser bramavi a Troja
(Non mostrando volerlo, e in cor volendo),
Quanto eri umile, ad ogni uomo la destra
Toccando, a ogni uom del popolo le porte
Schiuse tenendo, e udendo tutti, e a tutti

Favellando cortese, onde coi dolci
Modi comprarne l'agognato onore?
Poi, l'impero ottenuto, altre maniere
Tosto assumevi, nè agli amici amico
Fosti, qual prima; inaccessibil, chiuso,
Raro agli sguardi altrui. L'uom probo e saggio
Mutar non dee per ingrandita sorte
I primieri costumi; anzi agli amici
Vie più fermo serbarsi, allor che ad essi
Giovar puote vie più. Tuo primo fallo
Fu questo, e primamente io te ne biasmo;
Poi con l'armata in Aulide venuto,
Uom più non fosti, avvilito, smarrito
Per lo sfavor de' numi, che diniega
Fauste l'aure al salpar. Chiesero i Greci
Che l'armata si sciolga, e in ozio inerte
Qua non rimanga: oh come allor tu afflitta
La faccia avesti, e conturbato il petto,
Imperador di mille navi a Troja
Veleggiar non potendo, e di tue genti
Empier di Priamo i campi. E a me consiglio
Addomandavi: « oh che farò? qual mezzo
Troverò di riparo? » onde privato
Non venir del comando, e dell'impresa
Non perdere l'onor. Quando Calcante

Poi profetò che a' Danai propizio
Verrebbe il navigar, sacrificando
La tua figlia a Diana, in cor di gioja
Rinvigorito, volentier la figlia
All' altar promettesti, e senza indugio
Mandi alla moglie tua spontaneamente
(Costretto, no; ciò non dirai), che d'Argo
Qui ti spedisca Ifigenia, sposarla
Pretestando ad Achille: ed or consiglio
Gangi, e di furto un altro scritto invii,
Non più contento ad immolar la figlia.
Egregiamente! e sì questo è lo stesso
Ciel che ben altre udia da te parole;
Ma ciò avvien di pur molti: ardenti all'opre
Esser da pria; poi turpemente al tutto
Abbandonarle. E n'è cagion lo stolto
De' popoli giudizio, onde commesso
È dello stato il reggimento a tali
Nati impotenti a sostenerlo. Io piango
Per la misera Grecia, che volendo
Punir con giusta e gloriosa impresa
Barbare genti, or per tua causa in vece
E di tua figlia, lascerà que' vili
Irme impuni e ridenti. In ver null' uomo
Porrei dell'armi o dello Stato a capo,

Sol perchè merto ha di ricchezze. È d'uopo
Abbia mente chi regge: ogni uom che senuo
Sortì, su gli altri ha da natura impero.

CORO

Trista cosa, fratelli in mutua lite
Aspreggiarsi, e far guerra!

AGAMENNONE

A te vogl' io

Ora i tuoi torti rinfacciar, ma breve,
E non troppo la fronte alto levando
Con impudente ardir; tempratamente
Come a fratello io parlerò: l'uom giusto
Suol contegno serbar. — Dimmi: a che d'ira
Sì ti gonfi, e di sangue hai l'occhio pieno?
Chi t'ingiuria? che vuoi? Buona consorte
Ricerchi? io dar non la ti posso; e quella
Che avevi già, mal la guardasti. Or io
Pagar dovrò del tuo fallir la pena? —
Desio d'onori in me ti spiace? E tu,
Tu per voler fra le tue braccia stringere
Leggiadra donna, la ragion, l'onesto
Non tenti oltrepassar? Ben reo diletto
Di trist' uomo egli è questo. E s'io, da pria
Male avvisato, rimutai consiglio,
Un demente io sarò? Tu il sei piuttosto,

Che per favor d'amico dio perdevi
Una rea moglie, e racquistar la vuoi.
Or va: que' forsennati che alle nozze
Di colei competendo, il giuramento
Di Tindaro giuraro (a ciò condotti
Dalla diva Speranza, al creder mio,
Più che da te), prendili, or via, compagni
Al guerreggiar: conoscerai, m' accerto,
Che per consiglio di delira mente
Fur giurati que' patti, e quasi a forza. —
Io non uccido i figli miei: gastigo
Tu con mezzo ingiustissimo otterresti
D'una perfida moglie; e me per sempre
Le notti e i giorni struggerian di pianto,
Se crudele ed iniquo or fossi ai figli
Ch'io generai. Questo io ti dico in brevi,
Chiari accenti: se far tu non vuoi senno,
Io l'opre mie vo' governar da saggio.

CORO

Altro è questo parlar da quel di pria,
E meglio suona, perdonando ai figli.

MENELAO

Ahi me lasso! d'amici ahi privo io sono!

AGAMENNONE

No, se trarre gli amici in perdimento

Non vorrai.

MENELAO

Ma tu come in ciò ti mostri
Nato con me d'un padre istesso?

AGAMENNONE

Io nacqui
Fratello tuo, per esser con te saggio,
Non insano con te.

MENELAO

L' amico i guai
Partecipar dee con l' amico.

AGAMENNONE

Invito
Fammi teco ad oprar quando a giovarmi,
Non a nuocermi, intendi.

MENELAO

In ciò tu dunque
Oprar non vuoi con tutta Grecia insieme?

AGAMENNONE

Grecia è con te da qualche nume invasa.

MENELAO

Del tuo poter va pur gonfio; tradisci
Il tuo proprio fratello. Ad altri mezzi,
Ad altri amici io volgerommi.

UN NUNZIO. AGAMENNONE.
MENELAO. CORO

IL NUNZIO

O sire

De' Greci tutti, Agamennón, qua vengo
La tua figlia adducendo, a cui dar nome
D' Ifigenia ti piacque. È a lei compagna
Clitennestra la madre, e tua consorte,
Pur col picciolo Oreste, onde tu goda
In riveder quei che da lungo, assente
D'Argo essendo, non vedi. Or presso a un chiaro
Fonte dan posa al faticato piede
Delle puledre, e le sciogliemmo all'erba
De' verdi prati a ristorarsi alquanto
Di fresco cibo. Io precursor qua venni,
Perchè a ciò ti prepari. Udì già il campo,
Già rapida la fama si diffuse,
Che venuta è tua figlia; e tutti in folla
Accorrono a vederla. — I grandi sono
Fra tutti oggetto all'osservar del mondo. —
Ed altri dice: « un imeneo qui forse,
O che mai s'apparecchia? Oppur bramoso
Agamennón di riveder la figlia,

Addur la fece? » Altri pur anco udresti
Dirne: « a Diana d'Aulide regina
Già la giovine sposa i sacrificii
Move ad offrir; ma chi ne fia lo sposo? »
Or su via: tu incomincia il sacro rito,
E inghirlándati il capo: e tu le nozze,
Re Menelao, condecorar procura;
E la tibia risuoni entro le case,
E il romor delle danze. Un dì beato
Questo è che splende alla regal donzella.

AGAMENNONE

Sì; ben dici. Là dentro or vanne. A bene
Tutto verrà, se arriderà fortuna. —

(Il Nunzio parte.)

Tristo me! che dirò? donde a parole
Darò principio? In quai lacci funesti
Precipitammo! Assai più scaltra i miei
Accorgimenti sovvertì la sorte! —
Il volgo, oh quanto è più felice! ad esso
Almen piangere è dato, e i proprii affanni
Manifestar: chi d'alta stirpe nasce,
Nol può; censor di nostra vita abbiamo
Il popol tutto, e siam del popol servi.
Io vergogna ho di piangere, e vergogna
Di non piangere ho pur, venuto al sommo

Delle sventure. E alla consorte mia
Che dirò? come l'accorrò? lo sguardo
Come alzerò nel suo? Ella m'ha morto,
Non chiamata venendo: e sì, ragione
Stava per lei di seguitar la figlia,
La diletta sua figlia, e di sua mano
Darla allo sposo; e noi qua in vece, e noi
Troverà falsi e traditori. Ed anco
Quella misera vergine (ah! fra poco
Vergin non più, ma fia di Pluto sposa)
Quanta pietà mi fa! Mi par sentirla
Dirmi: « o padre, m'uccidi? Oh tali nozze
Stringer possa tu stesso! » E Oreste anch'egli,
Infante ancor, con non intese voci
Farà gridando intendersi. Ahi me lasso!
Ahi, quanto fur di Paride le nozze,
Che con Elena fece, a me funeste!

CORO

Io n' ho pietà, quanta ne può de' casi
Di sventurato re straniera donna.

MENELAO

Fratel, dammi la destra.

AGAMENNONE

Eccola. Tua

È la vittoria, e un infelice io sono.

Pelope io giuro genitor del mio
E del tuo genitore, e giuro Atreo
Mio padre e tuo, che con aperto core
Or ti favello; e non parole ad arte
Composte, no; ma ciò che sento, io parlo. —
Te dagli occhi veggendo sparger lagrime,
Ebbi l' alma commossa, e piansi anch' io;
E da' miei primi detti a te sì avversi
Or mi ritraggo; e te seguo, e te lodo,
Se immolar nieghi all' util mio la figlia.
Giusto non è che piangere tu debba,
Ed io goder; nè ch' abbian morte i tuoi,
Vivi i miei rimanendo. Alfin che cerco?
Se di nozze ho desio, stringer non posso
Altre nozze condegne? Elena io dunque
Ricomprerò d' un mio fratello a prezzo,
D' un bene un male? Oh! temerario e scemo
Di senno io m' era: or da vicin mirando,
Vidi qual cosa è il porre a morte i figli.
E pietà della vergine infelice
Anco mi prese, ed il congiunto sangue
Considerai. Per la consorte mia
Ella or vittima muore: e che tua figlia
Ha con Elena a far? No no; l' armata

Sciolta d'Aulide vada: e tu, fratello,
Cessa di più bagnar gli occhi di pianto,
Me pur traendo a lagrimar. Se in danno
Della fanciulla tua parlano i vati,
Non sia per me: quanto ho di parte in questo,
A te lo cedo. Io con ragion rivenni
Dal mio crudo pensier: mite m'ha fatto
L'amor che porto a chi d'un padre istesso
È con me nato. E d'uomo vil nè tristo
Non è il cangiar, quando al miglior s'appiglia.

CORO

Generose parole, e degne in vero
D'un nepote di Tantalo. Tu agli avi
Onta, no, non arrechi.

AGAMENNONE

Anch'io t'applaudo,
Menelao; chè mutati in retta guisa
Or hai tuoi detti, oltre ogni creder mio,
E di te degnamente.

MENELAO

Amor talvolta,
O di famiglie ambizioso orgoglio
Lite fa tra fratelli. Io tale acerba
Fratellanza detesto.

AGAMENNONE

Al duro passo

Giunti siamo però, che della figlia
Compier n'è d'uopo il sacrificio atroce.

MENELAO

Come? chi mai ad uccider la figlia
Ti sforzerà?

AGAMENNONE

Tutto de' Greci il campo.

MENELAO

Non già, se ad Argo la rimandi.

AGAMENNONE

Occulto

Non rimarrebbe

MENELAO

E che vuoi dir? Non dessi
Temer troppo la plebe.

AGAMENNONE

All'oste Argiva
Paleserà gli oracoli Calcante.

MENELAO

È facil cosa antivenirlo.

AGAMENNONE

Tutta

De' profeti la schiatta è una maligna
Genia superba e dispettosa.

MENELAO

E a nulla

Non util mai.

AGAMENNONE

Nè da temer ti sembra

Un' altra cosa?

MENELAO

E qual' è mai?

AGAMENNONE

Ciò tutto

Sa colui che di Sisifo è semenza.

MENELAO

Nè a te nè a me nuocer non puote Ulisse.

AGAMENNONE

Scaltro egli è sempre ad aggirar la plebe.

MENELAO

E ambizion, funesto morbo, in lui
Signoreggia.

AGAMENNONE

Lui dunque ti figura

Nel mezzo degli Achivi alto i responsi
Promulgar di Calcante, e ch' io promisi,
E non attengo, di Diana all' ara
Sagrificar l' ostia richiesta; e seco
Tutto a furor l' esercito traendo,
Comanderà che a me, che a te, gli Argivi
Dien morte, e quindi Ifigenia s'uccida:

E se ad Argo io rifuggo, ad Argo anch' essi
Tutti verranno, e le Ciclopie mura
Diserteranno, e struggeran la terra.
Ecco il mio stato: ah! me misero! in quale
M'han posto i numi orribile cimento! —
Deh un sol favore, o Menelao, mi presta:
Vanne al campo, e fa sì che Clitennestra
Nulla intenda di ciò pria ch'io la figlia
Abbia a Pluto profferta; onde col meno
Che si possa di pianto al tristo passo
Io venga. E voi nulla ne dite, o donne.

CORO

Strofe

Oh quei beati in vero,
Che pudico il pensier servando e l'alma,
San d'Afrodite moderar l'impero,
E di delirio passano
Sceveri i giorni e d'affanno in queta calma.
Chè doppio stral l'aurichiomato Amore
Vibra: è l'un di leggiadra
Dolce vita dator; tutto a furore
Mesce l'altro, e soqquadra.
Io da' talami miei questo, o benigna

Bellissima Ciprigna,
Prego, lungi stia sempre.
Con moderate tempre
Goder di puro affetto
A me sia dato, e accenderni
Io mai non lasci a troppa fiamma il petto.

Antistrophe

Varie son de' mortali
Le nature e le vie: chi dritta chiude
Alma in seno, ha gran benc; e i liberali
Insegnamenti agevole
Fanno il senticro a conseguir virtude.
Chè sapienza auco modestia inducc,
Ed alla mente apprende
Scerner l'oncosto, onde perenne luce
Di gloria a noi risplende.
Opra è ognor bella ir di virtude in traccia,
Cui donna a sè procaccia,
Scribando in chiusc soglie
Fe di pudica moglie:
E forti geste fregio
Sono dell'uomo, ed inclito
Con esse aggiunge alla sua patria pregio.

Epodo

Tu sovra l'Ida, o Paride,
Infra candide greggie a pastorale
Vita oscuro crescevi,
E dalle Frigie tibie,
Imitando d'Olimpo i bei concetti,
Arguto suon traevi,
E pingui intorno ti pascean gli armenti.
Ma te il giudizio intanto
Fra le dive attendea, che di regale
Tetto in Ellade poi t'apria l'ingresso;
E d'amoroso incanto
Quivi d'Elena il guardo affascinavi,
E colpito tu stesso
Fosti d'amor; donde n'uscia tal guerra,
Che manda in arme e in navi
Grecia di Troja a disertar la terra.

Ecco: de' grandi è grande
Pur la sorte. La figlia, ecco, mirate
Del nostro sire, Ifigenia s' appressa,
E Clitennestra anch' essa,
Di Tindaro figliuola. Elle son nate
D'alte stirpi onorande,
E onori hanno sublimi;

E chi splende d'averi e di potenza
È quasi nume agl' imi.
Orsù, tutte facciam noi Calcidensi
Alla donna regal bella accoglienza,
E con man ferme e pronte
Discendiamla dal cocchio in lieta fronte,
Sì che, al giunger fra noi, paura i sensi
All' inclita non scuota
Figlia d'Atride, e queste donne Argive
Non conturbi l'ignota
Vista di noi d'altro terren native.

CLITENNESTRA. IFIGENIA. ORESTE

IN UN COCCHIO CON SEGUITO. CORO

CLITENNESTRA

Fausto augurio per noi la vostra io tengo
Lieta accoglienza ed i cortesi accenti;
Ed ho speme più certa, aver la sposa
Qui a belle nozze addotta. — Or voi dal carro
Togliete, o servi, i nuziali doni,
E in recarli d'Atride entro l'albergo
Diligenza ponete. — E tu, diletta
Figlia mia, su ti leva, e metti a terra
Il delicato piè. Voi fra le braccia,

O donzelle, accoglietela, e dal cocchio
Giù la guidate: ed anco a me qualcuno
Porga il sostegno della mano, ond' io
Agevole discenda. Altri frattanto
Stia dinanzi ai corsier; chè ombrar per caso
Potriano, e in fuga furiosi andarne. —
E questo mio picciolo Oreste, il figlio
D'Agamennón, pigliatenni; chè infante
Egli è ancor, lo vedete. — O figlio, dormi
Vinto al moto del cocchio? Oh ti risveglia
Al felice imeneo della germana.
Tu nato illustre, or d'un illustre eroe
Congiunto diverrai, del divin germe
Della Nereide. — Ifigenia, tu statti
Qui della madre accanto, e fa che a queste
Donne straniere io di tal figlia appaja
Veramente beata; e quinci il caro
Tuo genitor saluta.

IFIGENIA

O madre, a lui

Correr poss'io (deh non sdegnarti!), e stringere
Al suo petto il mio petto?

CLITENNESTRA. IFIGENIA. ORESTE.
AGAMENNONE. CORO

CLITENNESTRA

O di me sommo

Decoro augusto, Agamennón signore,
Noi non ritrose a' cenni tuoi venute
Qui siamo.

IFIGENIA

Io tosto io correr voglio, o padre,
Al tuo seno, e qui stretta star gran tempo.
Io dell'aspetto tuo sì desiato
Bramo goder; deh non t'incresca!

AGAMENNONE

O figlia,

Godine pur: tu sempre amasti il padre
Più degli altri miei figli.

IFIGENIA

Oh padre mio!

Con gran diletto io ti riveggo alfine
Dopo assai tempo.

AGAMENNONE

E con diletto eguale

Te il padre tuo.

IFIGENIA

Ti sia propizio il cielo!

Ben festi assai di qua chiamarmi, o padre.

AGAMENNONE

Non so, figlia, se anch'io dir così deggia,
O non deggia.

IFIGENIA

Ma che? tu non mi guardi
Con la fronte serena; e sì t'è caro
Di rivedermi.

AGAMENNONE

A sommo duce e sire
Stanno in cor molte cose.

IFIGENIA

Or con me sola
Sii tu: non darti ad altre cure.

AGAMENNONE

Tutto,
Sì, con te sola, e non altrove io sono.

IFIGENIA

Dunque dimetti il sopracciglio, e spiega
Più dolce aspetto.

AGAMENNONE

Ecco, io son lieto, o figlia,

Te mirando; . . . son lieto.

IFIGENIA

Ma dagli occhi

Versi lagrime?

AGAMENNONE

Io penso al lungo tempo

Che divisi saremo.

IFIGENIA

Io non intendo

Che dir vuoi, non intendo, amato padre.

AGAMENNONE

Più sensata tu parli, e più m'attristi.

IFIGENIA

Cose dunque dirò di senso vuote,

Se così fia che ti rallegri.

AGAMENNONE

Ahi lasso!

Tacer non posso, e lodarti m'è forza.

IFIGENIA

Torna, o padre, fra noi; resta in tua casa

Fra' tuoi figli!

AGAMENNONE

Il vorrei, ma far nol posso;

E mi dolgo per ciò.

IFIGENIA

Perano l'aste!

Perano i guai di Menelao!

AGAMENNONE

Perire

Me prima han fatto, e faran altri ancora.

IFIGENIA

Come a lungo da noi d'Aulide i lidi

Già ti tenner lontano!

AGAMENNONE

Ed or trattiemmi

Altra cagion dal porre in mar l'armata.

IFIGENIA

Dimmi: il popol de' Frigi ov'ha sua stanza?

AGAMENNONE

Là dove ha stanza per nostra sciagura

Il Priamíde Paride.

IFIGENIA

Sì lunge

Andar tu vuoi, me abbandonando, o padre?

AGAMENNONE

Figlia, e tu pur riuscirai col padre

A un loco istesso.

IFIGENIA

Oh convenevol cosa

Per me fosse e per te, nella tua nave
Compagna avermi!

AGAMENNONE

E a te pur anco è presto
Il navigar dove del padre ognora
Memoria serberai.

IFIGENIA

Là con la madre,
O sola andrò?

AGAMENNONE

Sola v' andrai, divisa
Dalla madre e dal padre.

IFIGENIA

Ad altre case
Forse tu mi destini?

AGAMENNONE

Or non più; cessa.
A donzella saper ciò non conviene.

IFIGENIA

Or ben, t' affretta a ritornarne a noi
Dalla impresa de' Frigi.

AGAMENNONE

Ai numi pria
Qui far deggio un' offerta.

IFIGENIA

Al rito è d' uopo

Di vittime?

AGAMENNONE

Il saprai. Tu avrai tuo loco
Presso al vase lustrale.

I FIGENIA

E condurremo
La sacra danza intorno all' ara, o padre?

AGAMENNONE

Te più di me, ben più di me felice,
Chè di ciò nulla intendi! — Or colà dentro
Alle compagne vergini ritratti;
Ma pria dammi la mano, e dammi un bacio,
Dolce bacio ed acerbo, poi che lungi
Starne dovrai dal genitor gran tempo. —
Oh petto! oh gote! oh bionde chiome!... Ah! quanto
Grave a noi Troja ed Elena divenne! —
Basta; non più: tosto su gli occhi il pianto
Nel toccarti mi corre. Entra. (*) — E tu scusa,
O progenie di Leda, se compreso
Di molto duol son io, mentre ad Achille
Sto per dar la mia figlia. È bella sorte
Mandar le figlie a belle nozze, è vero;
Ma ferita è il partirle al cor d'un padre

(*) Ifigenia parte.

Che molte cure in allevarle ha speso.

CLITENNESTRA

Nè sì rozza son io, che il dolor tuo
Riprovar voglia: anch'io tal senso, anch'io
N'avrò, quando la figlia in mezzo ai canti
Degl'imenei fuor guiderò; ma poi
Tempo e ragion mitigheranno il duolo. —
Or m'odi. Il nome dell' eletto sposo
Solo io so: di che stirpe, e donde ei sia,
Pur conoscer vorrei.

AGAMENNONE

— Figlia d'Asopo

Nacque Egina.

CLITENNESTRA

E con lei chi de' mortali
Accoppiossi, o de' numi?

AGAMENNONE

Il sommo Giove;
Ed Eaco generò, prence d'Enona.

CLITENNESTRA

Qual figlio poi d'Eaco il retaggio ottenne?

AGAMENNONE

Péleo, che in moglie di Neréo la figlia
Si congiunse.

CLITENNESTRA

La diede a lui quel nume,

O malgrado de' numi ci la si tolse?

AGAMENNONE

Giove a lui la promise, e diella il padre.

CLITENNESTRA

Dove sposa la fece? sotto l'acque
Forse del mare?

AGAMENNONE

No: là nell'auguste

Sedi del Pelio, ove Chirone ha stanza.

CLITENNESTRA

Forse colà dove abitar si dice
De' Centauri la schiatta?

AGAMENNONE

Ivi gli dei

Celebrâr di Peléo l'inclite nozze.

CLITENNESTRA

E Achille poi, chi l'educò? La madre,
Od il padre?

AGAMENNONE

Chirone; onde i costumi

Non apprendesse de' malvagi.

CLITENNESTRA

O saggio

Educator! Chi gliel fidò, più saggio!

AGAMENNONE

Questi è l'uom che a tua figlia eletto è sposo.

CLITENNESTRA

Non in ver da spregiarsi. Ed in qual parte
D' Ellade alberga?

AGAMENNONE

Entro al confin di Ftia,
Presso al fiume Apidano.

CLITENNESTRA

E là ne mena
La tua vergine e mia?

AGAMENNONE

Farà di lei,
Quando fia sua, ciò che più ad esso aggrada.

CLITENNESTRA

Deh sien ambo felici! — È delle nozze
Già fisso il dì?

AGAMENNONE

Tosto che pieno il disco
Tornerà della luna.

CLITENNESTRA

E già svenate
Hai le sponsali vittime alla dea?

AGAMENNONE

No, ma tra breve: a ciò siam presso appunto.

CLITENNESTRA

E farai quindi il nuzial convito?

AGAMENNONE

Sì, poi che avrò le vittime immolate,
Che immolar deggio ai numi.

CLITENNESTRA

E dove noi

Alle donne faremo appor le mense?

AGAMENNONE

Qua, degli Acliei presso alle navi.

CLITENNESTRA

È loco

Non proprio a ciò; ma d'appagarsi è d'uopo.

AGAMENNONE

Donna, or sai che far devi? E m'obbedisci.

CLITENNESTRA

Che fia? Già d'obbedirti usa fui sempre.

AGAMENNONE

Là ... io stesso ... allo sposo ...

CLITENNESTRA

E che? vorreste

Forse voi senza me far cosa alcuna,

Che una madre far dee?

AGAMENNONE

La figlia tua

A lui darò fra gli adunati Achivi.

CLITENNESTRA

Ed io frattanto ove starò?

AGAMENNONE

Tu riedi

A vigilar l'altre fanciulle in Argo.

CLITENNESTRA

Qui la figlia lasciando? E chi la teda,
Chi porterà?

AGAMENNONE

La sponsalizia face

Io la terrò.

CLITENNESTRA

Non lo consente il rito;

E di ciò mal t'avvisi.

AGAMENNONE

A te sconvien

Di frammischiarti alle guerriere turbe.

CLITENNESTRA

Ma convien che una madre a nozze adduca

Le proprie figlie.

AGAMENNONE

E le lasciate in casa

Non rimangano sole.

CLITENNESTRA

Elle a bastanza

Son da' ben chiusi ginecei guardate.

AGAMENNONE

Obbedisci.

CLITENNESTRA

Non già; no, per l'augusta

Argiva dea! Tu dell'esterne cose

Abbi pensier: ciò che apprestar fa d'uopo

Delle figlie alle nozze, è mio pensiero.

AGAMENNONE. CORO

AGAMENNONE

Lasso! la moglie allontanar dal campo

Sperato ho indarno; indarno oprai: pretesti

Vo argomentando ed artifici a danno

De' miei più cari, e vinto in tutto io sono.

Col profeta Calcante or nuovamente

Consulterò ciò che a Diana è grato,

Benchè infausto a me torni, e di gran peso

A tutta Grecia. Ah! ma sarà pur d'uopo

Ad uom saggio una donna aver consorte

Docile e buona, o non averne alcuna.

CORO

Strofe

Del Simoenta ai rapidi
Argentei flutti i federati in guerra
N' andranno Elleni, ad Ilio
Andran nella Febea Trojana terra
E con arme e con navi,
Là 've Cassandra, odo narrar, di laureo
Serto insignita, i flavi
Crini giù per lo collo
Diffonde all' aure, allor che in lei fatidico
Spira il furor d' Apollo.

Antistrofe

Staranno i Troi nell' ardua
Iliaca rocca e su le mura intorno,
Quando il marino Argolico
Marte verrà di belle prore adorno
Del Simoenta all' acque,
Per far colei che de' celesti Gemini
Sorella in terra nacque,
Con l' aste e con le spade
De' forti Achivi ritornar da Pergamo
All'Ellenie contrade.

Epodo

Esso di Troja il ben torrito spalto
Allor tutto cingendo
D'arme e d'armati a sanguinoso assalto,
E a' cittadin mietendo
Via dai busti le teste, ed Ilio tutto
Raso di nuovo al suolo,
Porrà le Frigie vergini,
E di Priamo la donna in molto lutto;
E l'alma Eléna in lagrime
Pur si sciorrà pel duolo
Del lasciato marito. A me non sia,
Deh non sia mai, nè de' miei figli ai figli,
Che tale al cor s'appigli
Ansio timor, qual fia
Che alle Lidie per molto auro fastose,
Ed alle Teucre spose
S'appigli allor; sì che faran, gittando
Tra le fila le spole,
Fra lor queste parole:
« Chi per la culta chioma
Chi me schiava trarrà, dall'ostil brando
Poi che per te la patria mia fia doma?
Per te, che il mondo noma
Seme di cigno, o il vero

Pur sia che Giove in quell' augel si volse,
Ed a Leda s'accolse;
O sia che il menzognero
Favellar delle Muse
Foggiò il vano racconto, e lo diffuse. »

ACHILLE. CORO

ACHILLE

Ov' è de' Greci il capitan supremo?
Chi a riferir gli va, che a ricercarlo
Di Péleo il figlio or qui ne viene, Achille? —
Non tutti a sorte egual facciam dimora
Dell'Euripo allo stretto: altri di nozze
Sciolti, e vuote lor case abbandonando,
Seggon d'Aulide al lido; altri han novelle
Spose ancor senza prole: ardor sì forte
Di cotal guerra Ellade tutta invase,
Non senza l'opra degli dei. Ma dica
Sua ragione ciascuno: a me dir basta
Ciò che a me spetta. Io la Farsalia terra
Abbandonata, e il genitor Peléo,
Stommi a queste dell'Euripo sottili
E pigre aure, a gran pena contenendo
I Mirmidoni miei, che sempre al fianco

Mi son, dicendo: « a che si resta, Achille?
Quanto ancor tempo misurar n'è d'uopo,
Pria di muovere ad Ilio? Or via, fa tosto
Ciò che far vuoi; o in patria ne rimena,
Nè più star degli Atridi ai lunghi indugi. »

CLITENNESTRA. ACHILLE. CORO

CLITENNESTRA

O tu figlio di Teti, io di qua dentro
Tue voci ho intese, e fuor per te ne vengo.

ACHILLE

Venerando pudor! qual veggo io mai
Donna d'egregio maestoso aspetto?

CLITENNESTRA

Meraviglia non fia se ignota io sono
A te che mai non mi vedevi: e lodo
Il gentil tuo riserbo.

ACHILLE

E tu chi sei?

Vieni tu donna infra guerrieri armati,
Al campo Acheo?

CLITENNESTRA

Figlia di Leda io sono:
Clitennestra m'appello: è mio consorte

Agamennone re.

ACHILLE

Tutto spiegasti

In brevi detti. A me però sconviene

Star con donne a colloquio.

CLITENNESTRA

Oh perchè fuggi?

Statti, e giungi la tua con la mia destra,

Fausto principio agl' imenei.

ACHILLE

Che parli?

Io la mia destra a te? Rossor per certo

D'Agamennone avrei, se ciò toccassi

Che a me non lice.

CLITENNESTRA

A te ben lice, o nato

Della diva Nereide; a te, che sposo

Sei della figlia mia.

ACHILLE

Sposo, dicesti? —

Attonito rimango. — Un qualche errore

A sì nuovo parlar, donna, ti move.

CLITENNESTRA

Natural cosa è il vergognar dinanzi

A' novelli congiunti che di nozze

Ne tengano discorso.

ACHILLE

Io la tua figlia
Mai non ambii, nè dagli Atridi mai
Me ne venne parola.

CLITENNESTRA

Or che fia dunque?
Ben di ciò che diss' io stupir tu devi,
Poi che reca a me pur gran meraviglia
Ciò che ascolto da te.

ACHILLE

Pensa. Ad entrambo
Spetta indagar ciò ch'esser può; chè forse
Siamo entrambo ingannati.

CLITENNESTRA

Ah! ingiuria grave
Mi si fa certo. Or ben m'avveggo ir dietro
A immaginarie nozze; e assai vergogna
Io ne sento.

ACHILLE

Di me forse qualcuno,
E di te si fe' gioco; ma l'oltraggio
Poni in non cale, e datti pace.

CLITENNESTRA

— 'Addio.

Più mirarti con fermo occhio non oso,
Dachè teco mentir mi fe' l' indegno
Scorno ch' io soffro.

ACHILLE

E tu pur salve, o donna.
Io vo il tuo sposo a ricercar là dentro.

IL VECCHIO SERVO SULL'INGRESSO DELLA
TENDA D'AGAMENNONE. CLITENNESTRA.
ACHILLE. CORO

IL VECCHIO

Deh t'arresta, o signor, d'Eaco nepote. —
Te dico, o prole della diva; — e te,
Figlia di Leda.

ACHILLE

Chi di là mi chiama,
Semiaprendo le porte? E paurosa
Mette la voce.

IL VECCHIO

Un servo io son: la sorte
Miglior nome vantar non mi concede.

ACHILLE

Di chi servo? Non mio.

IL VECCHIO

Di questa donua,

A cui Tindaro _diemmi, il padre suo.

ACHILLE

Parla: dinne che vuoi.

IL VECCHIO

Soli qui siete

Voi due?

CLITENNESTRA

Siam soli. Dalle regie soglie

Esci.

IL VECCHIO

Oh fortuna! oh previdenza mia,
Salva quei ch'io vo' salvi!

ACHILLE

Ad un futuro

Caso tu accenni, e di rilievo alcuno.

CLITENNESTRA

Parla, su via: non differir più a lungo
Ciò che dirmi pur vuoi.

IL VECCHIO

Tu sai, che amore

A te sempre ho portato, ed a' tuoi figli.

CLITENNESTRA

Sì; di mia casa io ti conosco antico
E fido servo.

IL VECCHIO

E che il tuo sposo Atride

Me accolse in parte di tua dote.

CLITENNESIRA

Ad Argo

Meco venisti, e mio fosti poi sempre.

IL VECCHIO

Sì veramente; e a te più che al tuo sposo
Ben affetto son io.

CLITENNESTRA

Spiegane omai

Ciò che intendi narrarne.

IL VECCHIO

— Alla tua figlia

Sta per dar morte il padre stesso, il padre.

CLITENNESTRA

Orror! che dici? Oh! tu deliri, o vecchio.

IL VECCHIO

No no: col ferro la candida gola
Fendendo alla meschina.

CLITENNESTRA

Ahi me infelice!

Insano è fatto il mio consorte?

IL VECCHIO

Insano

Per te soltanto, e per la figlia tua.

Senno ha nel resto.

CLITENNESTRA

E donde ciò? Qual fiero,
Qual reo dèmonè il trae?

IL VECCHIO

Divin comando
(Così dice Calcante), onde l'armata
Veleggi.

CLITENNESTRA

E dove? — Oh me misera! oh misera
Figlia, a cui morte il proprio padre appresta!

IL VECCHIO

Di Dardano alle case, a far che torni
Elena a Menelao.

CLITENNESTRA

Sacra al ritorno
D'Elena è dunque Ifigenia ne' fati?

IL VECCHIO

Tutto io dissi. A Diana or la tua figlia
Fia dal padre immolata.

CLITENNESTRA

E a che di nozze
Usò falso pretesto?

IL VECCHIO

Onde buon grado

Tu adducessi la vergine, credendo
Sposa addurla ad Achille.

CLITENNESTRA

Oh figlia, a morte
Tu vieni in vece, ed io con te pur anco!

IL VECCHIO

Trista sorte d'entrambe! Atroce core
Ebbe in vero Agaménnone.

CLITENNESTRA

Ahi me lassa!
Oppressa io sono; e più negli occhi il pianto
Celar non posso.

IL VECCHIO

E doloroso è il piangere,
S'altro v'è mai, sovra i perduti figli.

CLITENNESTRA

Ma tu come di questo e donde instrutto?

IL VECCHIO

D'altra lettera io stesso, oltre la prima,
Portator ti venia.

CLITENNESTRA

Facea divieto,
O ancor comando di condur la figlia?

IL VECCHIO

Di non condurla. Era il tuo sposo allora

In buon senno tornato.

CLITENNESTRA

E perchè dunque,
Perchè lo scritto tu a me non recasti?

IL VECCHIO

Di man mel tolse Menelao: gli è desso,
Desso è l'autor di questi mali.

CLITENNESTRA

— O figlio

Di Péleo, o prole della diva Teti,
Odi tu queste cose?

ACHILLE

Io sì; le tue
Udii sventure, e n' ho dolor non lieve.

CLITENNESTRA

Uccideran la figlia mia, col nome
Di tue nozze ingannando!

ACHILLE

Anch'io ne biasmo
Il tuo consorte, e di leggier non voglio
Sopportar questa fraude.

CLITENNESTRA

Ed io rossore
Non avrò di prostrarmi a' tuoi ginocchi;
Io mortal, tu divino. E a che far pompa

Dovrei d'orgoglio? E di chi mai più deggio
Cura e zelo pigliar, che d'una figlia?
Deh figliuol della dea, deh tu soccorri
Alla sventura mia; soccorri a quella
Che tua sposa fu detta! Invan pur troppo;
Ma io per te la coronai: qui addotta
L'ho siccome tua sposa; e tratta in vece
Al sacrificio io l'ho. Se non ti opponi,
Onta a te ne verrà: chè se con lei
Non ti congiunse nuzial legame,
Della infelice vergine marito
Pur nomato già fosti. Or deh per questo
Tuo mento; per la tua destra io ten prego,
E per la madre tua! Me in perdimento
Trasse il tuo nome; e col tuo nome in salvo
A te spetta ritrarmi. Altro a rifugio
Altar non ho, che le ginocchia tue;
Non un amico a me vicino; e senti
D'Agamennón come crudeli, atroci
Sien l'opre e il core. Ed io donna qui vengo
Fra immensa oste proclive alla licenza,
Ed audace al mal far;—pur, quando il voglia,
Anco bene far puote. Or se tu ardisci
Stender su noi la tua mano possente,
Salve noi siamo; e se nol fai, perdute.

CORO

È gran cosa esser madre, e in tutte infonde
Un grande amore di salvar la prole.

ACHILLE

Alto è l'animo mio: de' tristi casi
Con misura dolersi, e de' felici
Sa goder con misura.

CORO

Accorta è questa
Di ben viver la vita, e saggia norma.

ACHILLE

Evvi caso però, che all'uom non giova
Tropo aver di saggezza; e v'ha, che giova
Saggezza aver. Ma io, che alunno crebbi
Dell'egregio Chiron, semplici appresi
Aver modi e costumi; ed agli Atridi,
Se imperar ben sapranno, obbediremo:
Se male, no. Qui, come a Troja innanzi,
La mia spiegando libera natura,
Marte con l'asta onorerò per quanto
È in poter mio. Quindi per te, che soffri
Da' più prossimi tuoi sì dura offesa,
Mosso a pietà, tutto io farò che puote
Uom di giovani forze; ed immolata,
No, dal padre non fia la tua fanciulla,

Che mia sposa fu detta. A tesser fraudi
Non presterò la mia persona a lui;
Poi che il solo mio nome or la tua figlia
Ucciderebbe. È ver che Atride è il reo;
Ma nè scevro di colpa io pur rinango,
Se per me, per le mie non vere nozze
Quella vergin perisce, a fiero scempio
Dannata e vilipesa indegnamente.
Ben degli Argivi io l'uom sarei più tristo,
L'uom più da nulla, e Menelao grand'uomo;
Nè a me padre Peléo, ma un rio sarebbe
Démone scelerato, ove strumento
Concedessi di morte il nome mio.
No, per Néreo lo giuro, abitatore
De' salsi flutti, e genitor di Teti,
Che madre è mia: non metterà la mano
Nella tua figlia Agamennón, nè i pepli
Col sommo pur le toccherà del dito;
O la barbara Sipilo, da cui
De' regi Atridi originò la stirpe,
Gran città sarà detta, e la mia Ftia
Nullo nome avrà più. Le sacre mole,
E i maniluvii torneranno acerbi
Al profeta Calcante. Oh alfin qual uomo
Egli è il profeta? Un uomo egli è, che poche

Veraci cose (e molte false) a caso
Parla; e talor coglie nel segno; e all'onta
Sa con arte sfuggir, quando non coglie.—
Forse le nozze mie cento donzelle
Non bramano ottenere? — Sia; ma d'indegno
Spregio il supremo Agamennón m'offese;
Ch'egli a me ricercar dovea 'l mio nome,
Di che si valse a trar la figlia al laccio,
E ingannar Clitennestra: e se ciò solo
D'Ilio il passaggio contendeva a' Greci,
Dato a' Greci io l'avrei, non dinegato
Alla causa di tanti, a cui mi feci
D'arme compagno. In nullo conto or sono
Appo i due sommi duci, e di me fanno
Ciò che ad essi è in piacer. Ma questo ferro
Forse saprà, pria che si vada a Troja,
In chi di sangue il tingerò, se alcuno
Mi torrà la tua figlia. Or datti pace.
Io gran nume a te sono; io, sì, gran nume,
Uom pur essendo, a te sarò nell'uopo.

C O R O

O figliuol di Peléo, cose dicesti
Ben di te degne, e dell'augusta madre,
Marina diva.

C L I T E N N E S T R A

Oh! come a te potrei

Si giusta lode riferir, che al merto
Scarsa non sia, nè il troppo dir t'offenda?
Sdegnano i buoni il lodator, che troppo
Di laudarli s'adopra. Anco rossore
Ho di porgere a te pietosi lagni
Per dolor tutto mio; chè de' miei mali
Scevro tu sei: ma gentilezza è pure,
L'uom generoso, anco stranier di tutto,
Sovvenire agli afflitti. Abbi di noi,
Abbi pietà; chè di pietà ben degne
Son le nostre sventure. Io mi credea
Te per genero aver; ma fu speranza
Vuota d'effetto. Ed anco a te potrebbe,
A tue nozze future, essere un giorno
Il morir di mia figlia augurio infausto:
Pensaci bene. Al ragionar tu desti
Bel principio e bel fine: ove tu il vogli,
La figlia mia salva sarà. — T'aggrada,
Ch'ella or qui venga, e supplice s'avvolga
Al tuo ginocchio? Il verginal riserbo
Mal ciò comporta, è ver; ma se a te piace,
Ella verrà con vereconda e insieme
Libera fronte. O senza il venir suo,
Fia ch'io tenga da te questo favore?

ACHILLE

Entro rimanga. Il femminil decoro
Degno è assai di riguardo.

CLITENNESTRA

Ma sol quanto
Il concedono i casi, osservar dessi.

ACHILLE

No, non addurre innanzi a me la figlia;
Nè s'incorra per noi taccia di rude
Costume, o donna. L'oste numerosa,
Di domestiche cure appien qui sgombra,
Ama il maligno mormorar mordace.
Pregando, e no, già dell' intento vostro
Al medesimo verrete: a me suprema
Proposta impresa è il trar d'affanno entrambe.
Ciò ti basti saper, ch'io mai non mento.
Chè se il ver non ti parlo, e mi fo gioco
Del creder tuo, morte mi colga; e morte
Cessi da me, se la donzella io salvo.

CLITENNESTRA

Sempre a te ben avvenga, a te che intendi
A giovar gl' infelici!

ACHILLE

Or odi il come

Ciò avviar si dovrà.

CLITENNESTRA

Sì; parla: in tutto

Vuolsi ascoltarti.

ACHILLE

Il genitor si tenti

Di condur persuaso a miglior senno.

CLITENNESTRA

Egli è un' anima vile, e troppo teme

Il voler dell' armata.

ACHILLE

I buoni avvisi

Talor vincono i rei.

CLITENNESTRA

Fredda speranza!

Ma pur di' che far deggio.

ACHILLE

Andarne a lui,

E di non farsi ucciditor de' figli,

Supplicarlo: se fermo ei ti resiste,

Venirne a me. Quando a' tuoi preghi ei ceda,

Più di me non è d' uopo: hai la salvezza

Della figlia; e all' amico amico io posso

Serbarmi ancor. Nè biasmerammi alcuno,

Se prudenza vie meglio avrò che forza

Posto in tal opra: e se a buon fin l'intento
Pur ne verrà senza il mio braccio, a grado
Più sarà degli amici e di te stessa.

CLITENNESTRA

Saggiamente dicesti: il tuo consiglio
Seguir si dee. Ma se così non valgo
Ottener ciò ch'io bramo, e dove poi
Te rivedrò? Dove io misera posso
La tua *man* ritrovar soccorritrice
A' mali miei?

ACHILLE

Noi veglieremo, e presti
Saremo all'uopo. Or non ti vegga alcuno
Fra le turbe de' Greci costernata
Aggirarti; nè fare onta al paterno
Nome. Tindaro in ver di mala voce
Degno non è: ch'ei fra gli Elleni è grande.

CLITENNESTRA

Così fia. Tu comanda: a me s'aspetta
I tuoi detti eseguir. Se vi son numi,
Tu, uom giusto, a buon fin guiderai l'opra:
Se non vi sono, ogni operar che vale?

CORO

Strofe.

Qual risonò di Libiche
Tibie, e di cetre della danza amanti,
E di cave siringhe un'armonia,
Il dì che le Pieridi
Dalla chioma leggiadra ai banchettanti
Numi sul Pelio ne venian, per via
Co' bei sandali d'oro il suol battendo,
A festeggiar di Péleo
L' inclite nozze; e con soave canto
Gian per li gioghi de' Centauri sede,
E per la selva a Tetide
E all' Eacide eroe laudi sciogliendo.
E il Dardanide intanto,
Il Frigio Ganimede,
Caro di Giove amore,
Almo agli dei nell'auree
Tazze mescea licore;
E presso al lido biancheggiante auch' elle
Le cinquanta donzelle,
Che di Neréo son prole,
Con intrecciati circoli
Tessean festive all' imeneo carole.

Antistrofe

E de' Centauri il popolo
 Con gli abeti alle mani, e su' capegli
 Le verdi fronde, alla celeste venne
 Mensa, e di Bacco ai calici.
 Febo, e le Muse, e il ben instrutto anch' egli
 Delle Muse Chirone: « Una solenne
 « (Dicean cantando), una solenne luce,
 « O figlia alma di Néreo,
 « Partorirai, che con le astate squadre
 « De' Mirmidóni alla opulenta illustre
 « Terra n' andrà di Priamo,
 « Cinto dell' arme, che la dea gl' induce,
 « La dea Tetide madre;
 « Arme, che in auro industre
 « Con la sagace mano
 « A lui di salde tempere
 « Fabbricherà Vulcano. » —
 Così tutti raccolti alle sponsali
 Dapi allor gl' Immortali,
 Il felice imeneo
 Concelebrâr dell' inclita
 Teti, prima Nereide, e di Peleo.

Epodo

Ma gli Argivi a te in vece, alma douzella,

Ghirlanderan la benchiomata fronte,
Come intatta vitella
Da' petrosi venuta antri del monte;
Ed il sangue trarran dal dilicato
Collo a te non cresciuta a' rozzi suoni
Di pastoral siringa,
Ma della madre a lato,
Di nodo nuzial dolce lusinga
Agl' Inachii garzoni.
Quale il pudor, qual la virtù possanza
Avran dove di culto
Quel non s' onora, e questa in obblianza
Giace, e alle leggi insulto
Fa la licenza, e con intento zelo
L'uom non opra a scansar l'ira del cielo?

CLITENNESTRA. CORO

CLITENNESTRA

Io fuor ne vengo ad osservar se il passo
Alla tenda riporta il mio consorte,
Che già pezza n'è lungi. Ivi la mia,
La mia misera figlia è tutta in lagrime,
E gemiti dal cor manda e lamenti,
Poi che la morte udì, che il proprio padre

Dar le vuole. — Ma ecco, io di lui motto
Feci appena, ed ei viene; ei ch'empia mente
Crudo a' suoi figli si farà tra poco.

AGAMENNONE. CLITENNESTRA. CORO

AGAMENNONE

Prole di Leda, io dalla figlia all'uopo
Ti ritrovo disgiunta, onde a te dica
Ciò che udir non convien vergini sposi.

CLITENNESTRA

E che fia ciò?

AGAMENNONE

Fuor qui ne manda al padre
Ifigenia; chè la lustral lavanda
È già pronta, ed il salso orzo, e la fiamma
Purificante, e le giovenche elette,
Di cui pria delle nozze in su gli altari
Sgorgar debbe a Diana il nero sangue.

CLITENNESTRA

Bello il tuo ragionar; ma l'opre tue
Com'io possa, non so, belle nomarle. —
Figlia, vien fuor. Già tutto sai del padre,
Ciò che far vuole; — e ne' tuoi pepli avvolto
Mena il fratello, il pargoletto Oreste. —

Ecco, a te obbediente ella s'appressa.
Per lei, per me poi favellarti io deggio.

IFIGENIA CON ORESTE. CLITENNESTRA.
AGAMENNONE. CORO

AGAMENNONE

Figlia, tu piangi? e a me soavemente
Non volgi il guardo, ma l'affliggi a terra,
E ti copri col velo?

IFIGENIA

Ah! de' miei mali
Donde a parlar comincerò? Funesto
N'è il principio del pari, e il mezzo, e il fine.

AGAMENNONE

Ma che fia? Come tutti ad una or voi
Confusion mostrate, e turbamento
Ne' volti espresso?

CLITENNESTRA

A me, consorte, a me;
Alle domande mie schietto rispondi.

AGAMENNONE

A ciò d'uopo non è che tu m'esorti:
Solo io vo' che tu chiegga.

CLITENNESTRA

— Or di': la figlia,

Stai per svenar, la tua figliuola e mia?

AGAMENNONE

Oh qual cosa dicesti! Tu sospetti

Ciò che in vero non dei.

CLITENNESTRA

Fammi risposta

Conveniente a ciò.

AGAMENNONE

Quando richieste

Mi farai convenevoli, risposte

Convenevoli avrai.

CLITENNESTRA

Non altro io chieggo;

Altro tu non mi dire.

AGAMENNONE

— Oh fato! oh sorte!

• Oh reo démon mio!

CLITENNESTRA

Non tuo soltanto;

Di me pure, infelice! e di costei.

AGAMENNONE

Ma in che offesa sei tu?

CLITENNESTRA

Ciò mi domandi?

Ben malaccorto accorgimento è il tuo!

AGAMENNONE

Oimè lasso! perduto io son: tradito
È il mio segreto.

CLITENNESTRA

Io tutto so; so tutto
Ciò che farne disegni: il tuo medesmo
Silenzio, e il molto sospirar furtivo
Lo confessa. Sì, taci; non sforzarti,
No, di parlare.

AGAMENNONE

Ecco, io mi taccio. Al fatto,
L'impudenza, mentendo, aggiunger deggio?

CLITENNESTRA

Or tu m' ascolta. Apertamente io voglio
I miei sensi spiegar, non adombrarli
Con oscure parole. E a te ciò in pria
Rinfacerò, che mi festi tua sposa
Mal mio grado, anzi a forza mi togliesti,
Morte portando a Tantalo, mio primo
Consorte, e il figlio, il mio lattante figlio.
Fieramente strappandomi dal petto,
E scagliandolo a terra. I due di Giove
Incliti figli e miei fratelli, insigni
Domator di cavalli, a guerreggiarti
Mossero allor; ma te scampò l' antico

Tindaro, il padre mio, te supplicante;
E da lui le mie nozze anco ottenevi.
Composta quindi all' amor tuo, tu stesso
Attesterai come vèr te foss' io
E vèr tue case irreprensibil donna,
E casta sposa, ed al vantaggio intesa
Del domestico aver, sì che godevi
E in casa entrando, e fuor di casa uscendo,
In saperti felice. È raro all' uomo
Aver tal moglie: averla rea, non raro.
Tre fanciulle a te poscia e questo figlio
Io partoria: tu crudelmente or vuoi
D'una d'esse privarmi; e s'uom ti chiede,
Perchè la uccidi, oh che dirai? rispondi.—
Dir degg' io tua ragione? — « Onde ritorni
Elena a Menelao. » — Bello, per vero!
Noi dar, noi due, di trista donna in prezzo
I figli nostri, e ricomprar con quanto
V' ha di più caro un odioso oggetto! —
Ah! se tu m' abbandoni, a questa guerra
Partendo, e lungi gran tempo rimani,
Che cor, misera me! che cor tu pensi
Che sarà il mio là nelle case in Argo,
Tutti d' Ifigenia vuoti mirando
Gli usati seggi, e vuote le sue stanze?

Sola io sedendo, e lei sempre piangendo:
« Te (sciamerò), te uccise, o figlia, il tuo
Proprio padre, non altri; il padre tuo
Con la propria sua mano, alle sue case
Questa mercede, al nostro amor, lasciando. »
Ma se a te fu bastante a tanto fatto
Lieve pretesto, al tuo ritorno io poi
E le figlie rimase un' accoglienza
Ti faremo, qual meriti. Ah per gli dei!
Non sforzarmi a mal'opre in danno tuo,
E tu in nostro non farne. Innanzi all'ara,
Poniam, la figlia immolerai: ma quali
Farai preghi in quell'atto? a te qual bene
Invocherai, poi che a viaggio iniquo
Movi con empj obbrobriosi auspici,
Uccidendo una figlia? Io dovrò forse
Fausti eventi implorarti? E non terremmo
Insensati gli dei, se a' parricidi
Per lo nostro pregar desser favore?
E tu, in Argo tornando, fra le braccia
Ti getterai de' figli tuoi? No; questo
Esser non può. Chi mai di lor lo sguardo
Ti volgerà, se con proposto atroce
Un di lor n'uccidevi? — Ma lo scettro
Portarne intorno a te sol giova, e duce .

Esser dell' oste; e nondimen dovevi
Così a' Danai parlar: « Volete, Achei,
Alla conquista veleggiar di Troja?
Via; ponete le sorti a cui la figlia
Immolar toccherà. » — Questo era almeno
Equo partito; e non offrir tu stesso
La tua figlia a svenar. Dovea piuttosto
Menelao, per cui tutta era l'impresa,
Sagrificar la propria figlia Ermione
Per la madre di lei: or io, che fede
Al tuo letto serbai, della mia prole
N'andrò priva; e colei, consorte infida,
Lieta in Sparta vivrà, la sua fanciulla
Raccogliendosi al grembo. — A ciò ch'io dissi,
Se risposta v'ha loco, e tu rispondi;
Ma se ben dissi, alla tua figlia e' mia,
No, non dar morte; e saggio e pio sarai.

coro

Deh t'arrendi! Bell' opra è la salvezza
De' proprii figli procurar. Nessuno
Fia giammai che ciò nieghi.

IFIGENIA

Ah! se d'Orfeo

L'arte, o padre, avess'io, sì che le rupi
Trar potessi incantate a seguitarmi,

E ammollir l'alma in chi vorrè, parlando;
Ben lo farei; ma io lagrime in vece
Or verserò: sol mia scienza è questa;
Tanto io posso, e non altro. A' tuoi ginocchi
Supplicemente io me medesma inchino,
Me che di questa tua sposa a te nacqui:
Non mi uccider sì acerba! È dolce cosa
Questa luce mirar: deh il tenebroso
Non sforzarmi a veder bujo sotterra!
Padre io la prima ti nomai: tu figlia
Me nomasti: io la prima a' tuoi ginocchi
Caro peso mi diedi, e ti fea dolci
Gustar dilette, e ne gustava anch' io.
Ed allor mi dicevi: « O figlia mia,
Potrò vederti un dì lieta e fiorente,
Entro le case di consorte egregio
Degnamente locata? » Ed a rincontro
Io pendendo dal tuo mento, che or tocco
Con questa man, ti rispondeva: « Ed io,
Ed io te, padre mio, quando negli anni
Più provetto sarai, potrò in mia casa
Accorti ospiti caro, e di tue molte
Cure spesc per me ricompensarti? » —
Io ben queste parole io le rimembro;
Tu le scordasti, e trucidarmi or vuoi.

Deh non farlo! per Pelope ti prego;
Per Atreo padre tuo; per questa madre,
Che un acerbo dolore in partorirmi
Già soffersse, e un più acerbo or ne riceve!
Che han meco a far di Paride le nozze
E d'Elena? perchè sì a me funesto
Il venir di colui? Guardami, o padre;
Il tuo volto a me volgi, e dammi un bacio,
Ond' io morendo almen questo ricordo
Abbia di te, se al mio pregar non cedi.—
O fratel mio, picciolo ajuto in vero
Esser tu puoi; ma pur meco piangendo,
Prega il padre tu pur, che non uccida
La tua cara sorella. — Un sentimento
Pur ne' teneri infanti evvi de' mali.
Ecco, tacendo egli ti prega, o padre.
Abbi di me pietade: abbi risguardo
Al viver mio: sì sì; per questo mento
Che accarezziam, ti sconiuriamo entrambo
Noi due; l'un pargoletto, adulta l'altra;
Noi che tanto t'amiamo. Ogni mio dire
Io chiudo in ciò: veder la luce, a tutti
È dolce assai; nulla è sotterra, e insano
È chi brama morir. Meglio è la vita
Anco fra guai, che gloriosa morte.

CORO

Elena sciagurata! un gran travaglio
Per te, per le tue nozze, ecco, or ne viene
Agli Atridi e a' lor figli.

AGAMENNONE

Io ben discerno
Di che aver dessi, e di che no, pietade;
Ed amo i figli miei: se ciò non fosse,
Fuor di senno io sarei. Molto m'è grave
Mostrar questo coraggio; e non mostrarlo,
Grave m'è pur: chè a ciò costretto io sono.
Vedete quanta e di navi e di genti
Moltitudine è questa, e quanti in arme
Havvi qui prenci degli Elleni, a cui
Non è dato passar d'Ilio alle torri,
Nè l'alta sede conquistar di Troja,
Se te niego immolar, siccome impone
Il profeta Calcante. Ed un furore
Tutti invasa gli Achei di giunger tosto
Di que' barbari al suolo, a metter fine
Alla rapina delle Greche spose:
Tale un furor, ch'ei l'altre figlie in Argo
M'uccideranno, e voi e me con elle,
Se al voler della diva effetto io tolgo.
No, Menelao non soggiogommi, o figlia;

Nè al piacer di lui solo io qua ne venni:
Grecia tutta ciò chiede; e darti a lei
Forza m'è pur, voglia o non voglia: in questo
Sottoporci dobbiam. Libera è d'uopo
Far che sempre ella sia, quanto dipende
Da te, figlia, e da me; nè lasciar mai
Che da barbara gente a noi rapite
Sieno, a noi Greci, le consorti nostre.

CLITENNESTRA. IFIGENIA. ORESTE.

CORO

CLITENNESTRA

Oh figlia! oh donne! oh mia misera sorte,
Se tu sei tratta a morte!—
Fugge, e all'Averno, ecco, ti dona il padre.

IFIGENIA

Me lassa! Oh madre, oh madre!
Un medesimo lamento
Ben ad ambe convien. Più questa luce,
Più questa lampa io non vedrò del Sole.
Oh de' Frigi nevose
Selve, oh gioghi dell' Ida, ove, divolto
Dal sen materno, espose
Priamo un tenero infante a mortal fato:

Paride io dico, Ideo
Nella Frigia cittade Ideo nomato.
Oh fra le mandre mai,
Mai non fosse Alessandro
Cresciuto, e visso in su l'erbose rive,
Dove lor fonti hanno le Ninfe, e pinto
Di diversi colori
Ride il prato, e alle dive
Porta graditi della rosa i fiori,
E del vago giacinto:
Là dove Palla un dì, Ciprigna e Giuno
Con esso Ermete messagger di Giove
(Superba dell'ardore,
Onde ogni cor sommove
Ciprigna, e Palla del guerriero onore,
E Giunon de' regali alti imenei
Col signor degli dei),
Ne venian di beltade a infausta gara,
Che a' Greci or fama, e morte a me prepara.

CORO

Te Diana te vuol primizia sacra
Al passaggio di Troja.

IFIGENIA

Oh madre mia!
Quegli che a me diè vita,

M'abbandona tradita.

Ah! me grama, infelice! Eleua in trista

Ora a me in ver fu vista.

Uccisa, ohimè! son io

Con inumano scempio

Da genitor non pio.

Deh le rostrate navi ad Ilio volte,

Deh ne' suoi porti non avesse mai

Mai quest'Aulide accolte;

Nè a lor Giove spirato avversi venti:

Ei che ad altri dell'aure entro le vele

Molce i soffii, e contenti

A scior gl'invita; altri nel porto arresta:

E a chi buona su l'onde invia la sorte,

A chi travagli e morte.

Ben son carchi, ben son carchi di mali

Gli efimeri mortali:

Or perchè mai con procurati danni

Crescer la somma di cotanti affanni?

CORO

Oh grandi sofferenze, oh grandi pene

Che imponea la Tindaride donzella

Alle genti di Grecia! E te compiangio,

Che tal sortisti miserando fato.

IFIGENIA

Madre, d'uomini armati avvicinarsi
Veggio una turba.

CLITENNESTRA

E se ne vien con loro
Della diva il figliuol, desso a cui sposa
Qua venisti.

IFIGENIA

— Le porte aprite, ancelle;
Ch'io mi nasconda.

CLITENNESTRA

E a chi t'involi, o figlia?

IFIGENIA

Ad Achille: vederlo io mi vergogno.

CLITENNESTRA

Perchè?

IFIGENIA

Delle mie nozze il tristo evento
Rossor mi fa.

CLITENNESTRA

Sì delicato senso
Or non s'addice a' casi tuoi. T'arresta.
Non d'arrossir; tempo è d'oprar, se puossi.

ACHILLE CON SEGUACI. CLITENNESTRA.
IFIGENIA. ORESTE. CORO

ACHILLE

O tu di Leda sventurata prole

CLITENNESTRA

Vero dici, pur troppo!

ACHILLE

Un gran tumulto

Fra gli Argivi si fa.

CLITENNESTRA

Perchè? mi spiega.

ACHILLE

Per la tua figlia.

CLITENNESTRA

Ah! mal augurio accenni.

ACHILLE

Immolarla si vuole.

CLITENNESTRA

E niun s'oppon?

ACHILLE

Niuno; e a rischio io n'andai....

CLITENNESTRA

Di che?

ACHILLE

Percosso

Venir da un nembo di scagliate pietre.

CLITENNESTRA

Per render salva la mia figlia?

ACHILLE

Appunto.

CLITENNESTRA

Ma te chi osato avria toccar, chi mai?

ACHILLE

I Greci tutti.

CLITENNESTRA

E non avevi appresso

I Mirnuidoni tuoi?

ACHILLE

Primi nemici

Erano quelli.

CLITENNESTRA

— Ah siam perdute, o figlia!

ACHILLE

Me dicean dall'amor della donzella

Conquiso.

CLITENNESTRA

E tu che rispondevi?

ACHILLE

A morte

Non ponesser colei, ch'esser dovea
Sposa mia.

CLITENNESTRA

Ben è vero.

ACHILLE

A me dal padre

Impromessa.

CLITENNESTRA

E qui d'Argo a ciò chiamata.

ACHILLE

Ma dal clamor fui sopraffatto.

CLITENNESTRA

È sempre

Trista cosa la turba.

ACHILLE

A te soccorso

Porgerem nondimeno.

CLITENNESTRA

Incontro a molti

Solo tu pugnerai?

ACHILLE

Vedi costoro

D'arme cinti?

CLITENNESTRA

Li veggo: oh ben t'avvenga!

ACHILLE

Ben m'avverrà.

CLITENNESTRA

Più non morrà la figlia?

ACHILLE

Non almen me volente.

CLITENNESTRA

E fia chi ponga

Le mani in lei?

ACHILLE

Mille saranno; e Ulisse

All'altar la trarrà.

CLITENNESTRA

Colui che seme

È di Sisifo?

ACHILLE

Sì.

CLITENNESTRA

Di buon suo grado

Farà tal opra, o dagli Achei commesso?

ACHILLE

E buon grado, e commesso.

CLITENNESTRA

Ufficio infame,

Il macchiarsi di sangue.

ACHILLE

Ma dal sangue

Io 'l tratterrò.

CLITENNESTRA

Ma strascinarla a forza

Quegli oserà?

ACHILLE

Sì, per le bionde chiome

Afferrandola.

CLITENNESTRA

Ed io, io che far deggio?

ACHILLE

Tu la rattieni.

CLITENNESTRA

E fia che a morte scampi?

ACHILLE

【Ella a ciò perverrà.

IFIGENIA

— Madre, m' ascolta.

Io ti veggio di sdegno indarno accesa

Contra il consorte: a inevitabil cosa

Mal resistere si può. Lodar ben vuoi

Di suo pronto favor questo guerriero;

Ma e tu cura aver dei, che taccia alcuna

Non ti apponga l'armata, ed a lui danno
Anco non venga, ed util nullo a noi. —
Ciò che in cor mi si pose, or odi, o madre.
A me decreto è di morir: morire
Vogl'io gloriosamente, ogni vil senso
Via da me rigettando. Osserva, o madre,
Come dritto io ragiono. Ora lo sguardo
Tuttaquanta la Grecia in me rivolge:
Per me de' Greci il veleggiar; de' Frigi
Per me sta la ruina, e il far che i barbari
Mai più oltraggiar non osino le donne
Della beata Ellenia terra, e mai
Rapirle più, poi che pagato avranno
Della tolta da Pari Elena il fio.
Tutte io morendo queste cose ottengo;
E felice di gloria andrà il mio nome,
Chè la Grecia io redensi. Nè già troppo
Amar deggio la vita: a' Greci tutti;
Non solo a me mi partoristi, o madre.
Numero immenso di guerrieri, immenso
Di naviganti, anelano vendetta
Far su i nemici della patria offesa,
E morir per la Grecia: e la mia vita,
Sola una vita, impedimento fia
A tant'opre e sì grandi? e ciò fia giusto?

V'è ragion che il difenda? Anco si pensi,
Che non dee questi a guerra per lo scampo
D'una donna venir con gli Achei tutti,
Nè per essa morir, quando un sol uomo
Ben più di cento e cento donne è degno
Di goder della luce. E che? se vuole
L'alma Diana aver questo mio corpo,
Io contr'essa starò? donna mortale,
Contro una dea? Non è possibil cosa.
Io do alla Grecia il sangue mio: svenatemi;
Ite, e Troja struggete. A me fia questo
Per lungo tempo e monumento, e nozze,
E figli, e gloria. Egli è ben dritto, o madre,
Che su i barbari impero abbian gli Elleni,
Non su gli Elleni i barbari: di questi
Proprio è il servaggio, e libertà di quelli.

CORO

Generosi, o donzella, i sensi tuoi.
Acerba in vero è a te la sorte, acerbo
Il voler della dea.

ACHILLE

Figlia d'Atride;
Me veramente il ciel faria beato,
Se te sposa ottenessi. E ben felice
Per te stimo la Grecia, e te per lei;

Chè saggi e degni della patria tua
I concetti spiegando, e abbandonando
Il pugar con gli dei di te più forti,
Ben dell'onesto e del dover pesasti
La potente ragion. Delle tue nozze
Più mi prende desio, mirando il tuo
Nobile cor. Ma ben vi pensa pria.
Giovarti io vo'; nelle mie case addurti
Vorrei pur anco; e duolmi assai (n' attesto
Teti, la madre mia), se te non salvo
Col brando in man contra gli Achei. Pon mente:
È la morte un gran male.

IFIGENIA

Io nulla temo.

Già la figlia di Tindaro abbastanza
Guerre e sangue costò. Tu nè morire
Per me devi, o signor, nè altrui dar morte.
Lascia deh, se il poss'io, che Grecia io salvi.

ACHILLE

Oh magnanimo spirto, io più non dico,
Poi che tu così vuoi. Certo è sublime
Il tuo proposto; e chi sarà che il nieghi?
Ma pentirtene forse anco potresti:
Però sappi che penso: io colà vengo,
E porrò questi armati appresso all'ara,
Onde impedirne il tuo morir. Tu forse

Ti varrai del mio braccio, allor che il ferro
Vedrai presso al tuo collo. Io non assento
Ch'abbi a perir per imprudente zelo:
Là vado, al tempio della dea con questi
Cinti d'arme seguaci, e là t'aspetto.

IFIGENIA. CLITENNESTRA. ORESTE.
CORO

IFIGENIA

Madre, e perchè di lagrime tu bagni
Le pupille in silenzio?

CLITENNESTRA

Ho di dolore
Cagion pur troppo!

IFIGENIA

Acquéitati: non tormi
Il mio coraggio. Ed un favor ti chieggo.

CLITENNESTRA

Parla. Di nulla avrai ripulsa, o figlia.

IFIGENIA

Tu nella morte mia dalle tue chiome
Non recider capegli, e in bruni veli
Non vestir la persona.

CLITENNESTRA

Oh che dicesti?

Io ti perdo....

IFIGENIA

Non già: salva son io;
E tu famosa andrai per me.

CLITENNESTRA

Nè deggio,
Nè pianger deggio l'estinta tua vita?

IFIGENIA

No; poi che a me non sorgerà sepolcro.

CLITENNESTRA

Chè? di par col morir non va la tomba?

IFIGENIA

L'ara a me della dea prole di Giove
Monumento sarà.

CLITENNESTRA

Ben parli, o figlia.
Farò come più brami.

IFIGENIA

Io son felice,
Ed alla Grecia un beneficio arreo.

CLITENNESTRA

Alle sorelle tue di te che mai
Riferirò?

IFIGENIA

Nè manco ad esse intorno

Non avvolger gramaglie.

CLITENNESTRA

E qual d'affetto

Dirò loro ^lparola in nome tuo?

IFIGENIA

Di' che vivan felici. — E quest' Oreste,

Su ad uom mel cresci.

CLITENNESTRA

Al sen lo serra: il vedi

Or per l'ultima volta.

IFIGENIA

Oh mio diletto!

Fatto hai quanto potevi a pro de' tuoi.

CLITENNESTRA

Evvi cosa che in Argo io per te possa?

IFIGENIA

Non odiar, te ne prego, il padre mio

E tuo consorte.

CLITENNESTRA

Un periglioso campo

Per te correre ei dee.

IFIGENIA

Me, nol volendo,

Per la Grecia immolò.

CLITENNESTRA

Con empia fraude,

Ingenerosa, e d'un Atride indegna.

IFIGENIA

Or chi all'ara mi guida, anzi che tratta
Pel crin ne venga?

CLITENNESTRA

Io son con te.

IFIGENIA

No, madre.

Ciò non conviene.

CLITENNESTRA

A tue vesti io m'attengo.

IFIGENIA

No, cedi, o madre, e qui rimani: è questo
Per te meglio e per me. Qualcun de' servi
Del genitor là di Diana al prato
Or mi conduca, e al sacrificio.

CLITENNESTRA

O figlia,

Tu già ne vai?

IFIGENIA

Nè più ritorno.

CLITENNESTRA

E lasci

Così la madre?

IFIGENIA

Io vo innocente a morte.

CLITENNESTRA

Deh sta! deh non lasciarmi!

IFIGENIA

Or più non voglio

Che lagrima tu versi. E voi, donzelle,
Nel mio morir cantate inni a Diana,
Alma figlia di Giove; e questo sia
Fausto augurio agli Elleni. Or tosto i sacri
S'apprestino canestri: entro la fiamma
Arda l'orzo lustrale; e con la destra
Tenga il padre l'altare. Apportatrice
Di scampo a' Greci e di vittoria io vengo.
— Or me colà scorgete,
Me, di Troja e de' Frigi alta rovina:
Qui date, qui, porgete
Le conteste ghirlande alla mia fronte;
E della diva Artemide,
D'Artemide reina,
Col sacro umor del fonte
Il tempio intorno ite lustrando e l'ara;
Poi che il mio sangue a compiere
Il voler della dea già si prepara.

CORO

O dell' egregia vergine
Nobile madre, a te, madre infelice,

Qui diam le nostre lagrime;
Poi che pianger nel sacro atto non lice.

IFIGENIA

Giovani donne, or lode
Meco dite a Diana, eccelsa diva,
Che d'Aulide la riva,
Posta a Calcide incontro, abitar gode;
Ove le armate a guerra
Per me inerti si stanno Achee carene.—
Oh mia materna terra,
Oh Pelasgica terra; oh mia Micene ...

CORO

L'alta vuoi dir di Perseo
Città, di mani Ciclopée lavoro.

IFIGENIA

Me producesti splendida
Luce alla Grecia; ed or per essa io moro!

CORO

Gloria a te più non fia che manchi mai.

IFIGENIA

Addio, lucido giorno,
E voi divi del Sol fulgidi rai:
Altra vita or degg' io
Vivere, e in altro soggiornar soggiorno.
Diletta luce, addio.

CORO

Or ecco, ecco, mirate
Lei di Troja e de' Frigi espugnatrice,
Avviarsi all'altar, dove di fronda
E di fior ghirlandate
Le tempie, e aspersa di purissim' onda,
La candida cervice
Avrà trafitta, e di sanguinei rivi
Bagnerà in morte il suolo.
Va: te dal padre il preparato aspetta
Lavacro, e degli Achivi
Il bellicoso stuolo,
Che d'irne ad Ilio col desio s' affretta.
E noi faultrice Artemide
Preghiam, figlia di Giove, augusta dea. —
Deh con prospera sorte, o veneranda
(Ch'ami di umane vittime
Profferta aver), de' Frigi e della rea
Troja alle sedi or manda
L'Ellenie genti, e dona
Dell'armi al duce Agamennón vittoria,
Sì che al suo crin corona
Cinga di sempre memoranda gloria.

UN NUNZIO. CORO. POI CLITENNESTRA
CON ORESTE

IL NUNZIO

O di Tindaro figlia, o Clitennestra,
Esci fuor di tua stanza ad ascoltarmi.

CLITENNESTRA

Al suon della tua voce io fuor ne vengo
Paventosa, oimè lassa! e tutta scossa
Di terror, non tu forse altra sciagura
Venghi a narrarmi.

IL NUNZIO

Della figlia tua
Alte cose ammirande io dir ti voglio.

CLITENNESTRA

Dunque non indugiar: di' prestamente.

IL NUNZIO

Tutto saprai, regina amata: io tutto
Dal principio dirò, se pur d'alcuna
Cosa il ricordo non mi va fallito.—
Poi che noi, conducendo la donzella,
Giugnemmo al bosco ed a' fioriti prati
Della diva Diana, incontanente
Quivi le sparse Achive genti in uno

S'accolser tutte; e Agamennón, veggendo
Avviarsi la figlia al sacrificio,
Die' un gemito, e la testa indietro volta,
Si tirò il pallio innanzi agli occhi, e pianse.
Ella dappresso al genitor ristette,
E disse: « O padre, eccomi a te, buon grado
Io per la patria mia, per Grecia tutta
Questo mio corpo ad immolar vi dono
Su l'altar della dea, se lo richiede
L'oracolo di lei. Per me felici
Siate, e vittoria a voi succeda, e salvi
Ritornar vi sia dato al patrio suolo.
Me non tocchi nessuno: io da me stessa
Porgerò francamente al ferro il collo. » —
Disse, e tutti stupir della donzella
L'alto cor, la virtù. Taltibio in mezzo
(Come ufficio è d'araldo) allor si stette,
E silenzio intimò. Dalla vagina
Trasse Calcante acuto ferro, e il pose
In aurato canestro, ed alla vergine
D'una ghirlanda coronò la fronte.
Il figliuol di Peléo, preso il canestro
Ed il vase lustrale, intorno all'ara
Girò veloce; indi sì disse: « O diva
Cacciatrice Diana, a Giove figlia,

Che la notturna per lo curvo cielo
Porti splendida lampa, or questa accogli
Vittima, che a te l'oste offre de' Greci,
E Agamennón: l'immacolato sangue
D'una vergine bella; e a noi felice
Il navigar concedi, e che di Troja
Possiam pugnando conquistar le mura.»—
Stavan gli Atridi e tutti i circostanti
Guardando a terra: il sacerdote in mano
Già si reca l'acciar; fa sua preghiera;
Ed il punto già fissa ove alla gola
La vittima ferir. Dolor non lieve
Io nell' alma sentiva, e tenea china
La fronte Ed ecco all'improvviso apparve
Gran prodigio: il vibrar della ferita
Distintamente ognun l'udì: nessuno
Più la vergine vide. Inalza un grido
Il sacerdote, e tutto il campo acclama,
Riguardando il divino inopinato
Spettacolo, che fede anco veduto
Non otteneva. Palpitante al suolo
Una cerva giacea di grande corpo
E d'egregia figura, e lo cui sangue
Tutta cosparsa avea l'ara del nume.
Allor Calcante in somma gioja eretto:

« O, disse, o voi del campo Acheo primati,
Questa vedete, che la Dea si pose
Vittima innanzi, una montana cerva?
Più che della fanciulla, essa di questa
Ne va contenta, onde non macchi a lei
Nobil sangue l'altare; e questa accoglie
Benignamente; e il navigar felice,
E di Troja il conquisto a noi concede.
Dunque coraggio ognun riprenda: al mare,
Alle navi si vada; in questo giorno
D'Aulide i lidi abbandonar si dee,
E l'Egeo valicar. » — Poi che fu tutta
Dalle fiamme la vittima consunta,
Orò il vate agli dei, che fausto avvenga
All'armata il passaggio. Or me qui manda
Agamennón per ciò narrarti, e dire
Qual sorte in dono egli ha da' numi, e quale
Gloria immortal per tutta Grecia ottenne. —
Io presente all'evento, io ciò che vidi
Il dissi a te. Certo, agli dei su in cielo
La tua figlia volò: cessa il dolore;
Cessa il rancor verso il marito. Arcane
L'opre son degli dei: salvano quelli,
Che lor piace salvar. Questo sol giorno
Morta tua figlia e viva ancor la vide.

CORO

Oh, in udir questo nunzio, oh quanto io godo!
Viva la prole tua, viva, e fra' numi
Dimorante ei ne dice.

CLITENNESTRA

Oh figlia, oh figlia,
Chi ti furò de' numi, e sua ti fece?
Come or deggio appellarti? O dir degg'io
Lusinghevoli fole esser codeste,
Onde al tristo mio lutto io ponga fine?

CORO

Ecco venirne Agamennón, che fede
All'annunzio farà co' detti suoi.

AGAMENNONE. CLITENNESTRA.

ORESTE. NUNZIO. CORO

AGAMENNONE

Donna, la sorte della figlia nostra
Fa noi pur fortunati: ella co' numi
Veramente or si bea. — Teco ripiglia
Questo caro fanciullo, e ad Argo riedi.
Già il campo intende alla partenza: addio.
Teco, reduce d'Ilio, a lungo poi
Favellando io starò. Vivi felice.

CORO

Salvo, Atride, alla terra
Vanne de' Frigi, e salvo ad Argo poi
Dalla compiuta guerra
Torna, recando opime spoglie a noi.

N O T E

PAG. 364.

Su l'Euripo dormente ec.

Ora si dice *Stretto di Negroponte* quel canale di mare, che già dicevasi *Euripo*, il quale divide l'Eubea dalla Beozia. Città o borgata di questa provincia era Aulide, alla cui spiaggia stava l'armata de' Greci aspettando il vento per Troja; e rimpetto ad Aulide nell'Eubea era Calcide, donde il poeta fa poi venire le donne componenti il Coro di questa tragedia.

PAG. 371.

. e alle Ciclopie mura

Retro ne volta il corso.

Vuol dire ad Argo e Micene, città vicinissime l'una all'altra, e spesso da' Greci poeti prese a vicenda l'una per l'altra. La frase poi di *Ciclopie mura*, e di città *Ciclopea*, e di *opera de' Ciclopi* e simili è più volte usata in questo drama ed in altri a significare Micene, poichè tra le favolose origini di cotesta città narravasi ancora, che i Ciclopi la fabbricassero e la cingessero di mura. Pausan. *Corinth.* cap. 16.

PAG. 373.

..... e vidi

Protesilao, di Nauplio

Col figliuol, Palamede, assiso anch' esso,

Gioco intenti a giocar pugnace e scaltro

Di multiformi calcoli ec.

A Palamede figliuolo di Nauplio (e questi di Nettuno e della Ninfa Amimone) attribuivano l'invenzione di molti giuochi ingegnosi, co' quali durante il lungo assedio di Troja i principi Greci e i loro guerrieri si ricreavano dalla noja dell'ozio, ed anche illudevano la fame, della quale erano talvolta afflitti, se vuolsi dar fede ad un frammento del *Palamede* di Sofocle, ed alla testimonianza di Polemone presso Eustazio (*Comment. al II dell'Iliade*). Ed è volgare il dir Palamede autore pur anche del giuoco degli scacchi, atteso certe somiglianze di questo con quello più verisimilmente inventato da lui, e dai Greci con particolar nome detto *de' pessi*, e dai Latini *de' calcoli*, perchè appunto giocavasi con pietruzze figurate e di vario colore. La descrizione di cotesto giuoco, del quale qui Euripide fa menzione, ed Omero ne intrattiene i proci di Penelope (*Odiss. I, 107*), si ha da varii luoghi di antichi scrittori, e più diffusamente dall'autore del *Panegirico a Pisone*, cui altri crede Lucano.

PAG. 376.

Del buon Nestore antico
 Il navile vid'io, del tauriforme
 Alfeo la poppa adorno.

Come alle navi di Achille era fregio l'immagine di una Nereide, per essere quell'eroe figliuolo di Tetide Nereide; a quella degli Ateniesi una Pallade, nume protettore di Atene; e un Cadmo col drago a' Beoti, che veneravano in quel personaggio il fondatore di Tebe e il generatore de' Tebani mercè la seminazione de' denti del drago da lui ucciso: così la poppa del naviglio di Nestore era adorna di uno scolpito Alfeo, celebre fiume dell'Elide, al quale gli Elei davano onore di statuc, d'altari e di sacrificii; e che da Omero (*Il. V, 545*) è detto *largo scorrente per lo paese de' Pili*. Donde appare aver Euripide seguito in questa, come in molte altre cose della presente narrazione, le memorie lasciate da quel primo poeta geografo; e si fa più forte l'opinione di Strabone (*lib. VIII*) che la città di Pilo, patria e dominio di Nestore, non fosse già presso Omero la Pilo della bassa parte dell'Elide, nè quella della Messenia, ora creduta corrispondere al vecchio o nuovo Navarino; ma bensì una terza Pilo nella Trifilia, posta sulle rive dell'Alfeo, fiume che non toccava alcuna dell'altre due, le quali erano a marc. Checchè sia di ciò, Nestore sacrificante un toro all'Alfeo leggesi nell'Iliade XI, 728; e le carte poi de' poeti e degli archeologi sono piene dell'epiteto di taurino o tauriforme dato a' fiumi presso gli antichi, i quali anche sotto parziali sembianze di toro li rappresentavano o

per significare la forza e l'impeto delle loro acque, o veramente il muggito di esse, quando vanno gonfie, ed imitano lo Xanto nel XXI dell'Iliade, *mughiante siccome toro*.

PAG. 393.

. Ciò tutto

Sa colui che di Sisifo è semenza.

E più sotto, a pag. 451, Ulisse è detto *Colui che seme È di Sisifo*. Genealogia più onorevole era quella da Omero assegnatagli (*Odiss.* XVI, 118), cioè che figlio fosse di Lacrete, e questi di Arcesio; il quale poi era di Giove. Ma chi volea dirne vilipendio, siccome ora Agamennone e poi Clitennestra, e come Ajace presso Sofocle, lo chiamava *razza di Sisifo*, accennando alla fama sparsa dai non benevoli, che Anticlea di lui madre, quando n'andò sposa a Lacrete, portasse già nel suo grembo quel figlio concepito da illegittimi abbracciamenti con Sisifo, insigne scellerato, del quale è noto il castigo, che Omero stesso gl'impone giù nell'inferno.

PAG. 396.

E dalle Frigie tibie,

Imitando d'Olimpo i bei concenti,

Arguto suon traevi ec.

Alle tibie è dato l'aggiunto di *Frigie*, perchè credevasi che quello strumento fosse trovato da Iagnide Frigio, padre e maestro di Marsia nell'arte di darvi fiato. E di Marsia fu poi discepolo Olimpo, altro

Frigio, il quale superò in fama anche il maestro, poichè (per detto di Aristosseno presso Plutarco *Della Musica*) fu inventore del genere enarmonico, e di nuovi modi musicali, imparati poi dagli Elleni; sicchè: *Olimpo apparisce avere augmentata la musica, introducendovi alcun che non ritrovato nè riconosciuto per lo innanzi, ed essere stato autore della bella Musica Greca.* Più altre cose della eccellenza di cotesto sonator di tibia, e de' suoi trovati si leggono nel citato opuscolo di Plutarco, e presso altri: per l'intelligenza del presente luogo basta il cenno che se n'è fatto.

PAG. 407.

Tosto che pieno il disco

Tornerà della luna.

Letteralmente il testo: *quando il cerchio della luna verrà benavventurato*; il qual ultimo vocabolo per più chiarezza si è mutato con *pieno*, dachè sembra certo che il poeta volle con quella frase significare il plenilunio, atteso la superstiziosa credenza (presso alcuni popoli tuttavia sussistente), che quel tempo fosse il più opportuno alle nozze. E Pindaro nell'ultima delle Istmie fa pronunziare a Temi un oracolo, con che essa ingiunge a Tetide di sposarsi con Peleo *in una sera di plenilunio*. Or chi sa se Euripide non ebbe forse il pensiero a quelle parole di Pindaro, nel far che Agamennone assegni il tempo di piena luna alle nozze di Achille con Ifigenia, siccome un tal tempo fu assegnato a quelle del padre e della madre di Achille stesso?

PAG. 409.

E chi la teda,
Chi porterà?

AGAMENNONE

La sponsalizia face
Io la terrò.

Ne' riti nuziali era prescritto che le madri degli sposi accompagnassero questi alle nozze, portando una fiaccola accesa. Però Giocasta nelle *Fenicie* del nostro poeta si duole che quando Polinice si fece sposo, ella non abbia allumata *la face legale*, siccome conviensi a madre avventurata. E Medea pur anco, nel drama di questo nome, compiangere la sorte de' proprii figli e la sua, perchè se ne fugga *prima di levare in alto per essi le faci nuziali*.

PAG. 412.

Che alle Lidie per molto auro fastose ec.

La Lidia era soggetta al dominio di Priamo siccome la Troade, ed era paese in fama di molta ricchezza, sicchè ne scrive Erodoto, lib. I, 94, essere stati i Lidii i primi fra gli uomini a far uso di oro e di argento coniato in moneta, ed a mercanteggiare. Nelle *Baccanti*, v. 13, Euripide chiama pure le terre de' Lidii *abbondanti di oro*, forse per le particelle di tal metallo condotte nel suo corso dal fiume Pattolo, che passa per quelle. Quanto poi all' aggiunto di *ricche d'oro* dato qui dal poeta alle donne Lidie, si accenna forse

con esso al costume riferito pure da Erodoto, che le fanciulle di quella contrada tutte si prostituiscono per far guadagno, e per raccogliersi la dote; raccolta la quale, da sè medesime si collocano in matrimonio.

PAG. 425.

O la barbara Sipilo, da cui
De' regi Atridi originò la stirpe ec.

Tantalo padre di Pelope, e questi di Atreo, donde Agamennone e Menelao, furono Lidii di nazione; e sul Sipilo, monte della Lidia nell'Asia Minore, Tantalo aveva edificata una città chiamata *Sipilo* anch'essa, ed anche, dal nome del suo fondatore, *Tantalide*. Non sappiamo però accordare il dispregio che qui ne fa il poeta per bocca di Achille, con quanto troviamo di essa presso altri scrittori. Plinio (*Hist. Nat.* II, 91), narrandone l'avvenuto subbissamento per terremoto: *ipsa se comest terra: devoravit... Sipylum, et prius in eodem loco CLARISSIMAM urbem, quae Tantalus vocabatur*. Nelle Orazioni di Aristide (tom. I, p. 229, 260, 270, ed. Sam. Iebb) si leggono magnifiche cose dell'antica Sipilo sommersa per terremoto dal mare; e che gli dei l'aveano così cara, *che, al dir de' poeti, la colmavano di doni e d'onori in un con gli eroi, e in essa convenivano spesso a banchetto. Ora vi fanno stanza le Ninfe, dacchè sopraffatta dalle acque, sta sotto il mare.*

PAG. 437.

Morte portando a Tantalò mio primo
Consorte *ec.*

Due furono i Tantali: il primo, del quale è detto qui sopra, padre di Pelope; e un secondo, figlio di Tieste o, com' altri vuole, di Bronteo fratello di Pelope. Questo secondo Tantalò, ucciso poi da Agamennone, *dicesi aver da Tindaro avuta in moglie Clitennestra vergine* (Pausan. II, 18); ed Euripide va dietro a tal tradizione, dividendosi da ciò che Omero (giusta l'interpretazione di dottissimi uomini) fa dire ad Agamennone nel lib. I, v. 114', dell' Iliade; cioè che questi sposò Clitennestra pulcella. Ed in vero i poeti posteriori falsarono sovente le Omeriche storie e mitografie; ma non ho per certo che nel citato luogo il vocabolo del gran poeta, con che vuolsi che così dicesse, così veramente significhi; poichè di quel medesimo (κοιρανία) usò troppe altre volte, nè sempre è comodo l'interpretarlo in tal senso; e vaglia principalmente l'esempio dell' Il. XIX, v. 298, ove il significato di *vergine* sarebbe in tutta opposizione con ciò ch' ivi stesso si dice.

PAG. 461.

L'alta vuoi dir di Perseo
Città, di mani Ciclopée lavoro.

Già si è veduto più sopra, pag. 469, il perchè Micene fosse detta *lavoro delle mani de' Ciclopi*: essa è qui chiamata altresì *città di Perseo*, poichè questi ne divenne re, scambiata con Megapente la propria signoria

di Argo, e la rifondò, e vi dedusse le sue genti a ripopolarla.

PAG. 464.

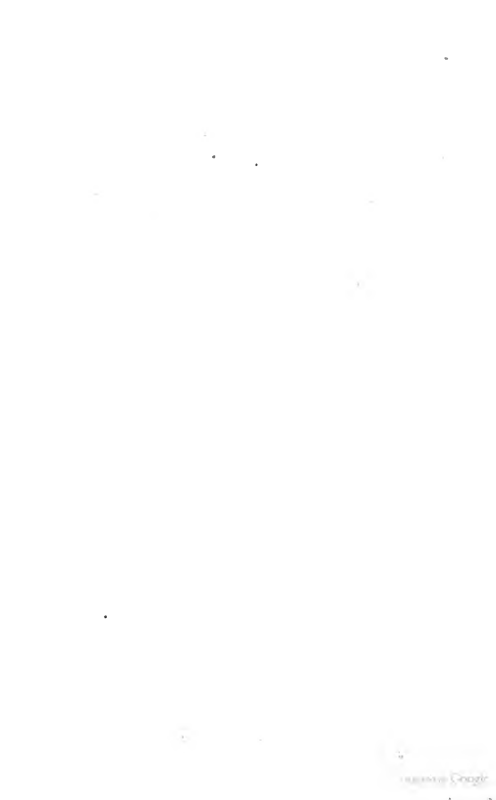
Il figliuol di Peléo, preso il canestro
Ed il vase lustrale, intorno all' ara
Girò veloce *ec.*

Chi portava ne' sacrificii l'acqua lustrale, e il canestro nel quale erano le salse mole, la ghirlanda e il coltello, dovea pur anche girar prestamente intorno all' ara, siccome può vedersi presso Aristofane nella *Pace*, v. 956, ed. del Brunck. Certo che tale ufficio non sembra in questo luogo ben convenire ad Achille, altro da lui aspettandosi dopo ciò che promesso aveva di fare per la salvezza d'Ifigenia. Forse egli è questo uno de' tanti passi che da' Critici voglionsi interpolati da mano diversa nel testo della presente tragedia; fors' anche non evvi qui che un lievissimo errore ne' codici, di un Π in luogo di un Ν; sicchè in vece di dire *il figliuol di Peléo*, dicasi *il figliuol di Neléo*, cioè Nestore, il quale per non aver altra parte nel drama, non fu avvertito dagli amanuensi, nella mente de' quali più si volgeva il personaggio di Achille. Ma ciò diamo solo per mero nostro sospetto, in che ne induce il considerare che quello che qui si narra fatto da quest' eroe, meglio certamente sarebbe fatto da Nestore.



I N D I C E
DELLE TRAGEDIE

<u>IPPOLITO</u>	<u>pag. 1</u>
<u>ALCESTI</u>	<u>" 97</u>
<u>ANDROMACA</u>	<u>" 185</u>
<u>LE SUPPLICANTI</u>	<u>" 271</u>
<u>IFIGENIA IN AULIDE</u>	<u>" 361</u>







4.50





